

حاتی ایداداللہ صاحب تھانوی مہا جرمکہ رحمۃ اللہ علیہ کے تاریخی علمی، ادبی روحانی اورمجاہدانہ حالات کادلچہ پ اور معلومات افزامر قع اوران کی تصنیفات اردوفارسی انشازگاری اورٹن تعرفخن پر فزیکارانہ تیمرے افٹرننی طور پچافظ محمضا من صاحب شہیدً اورمولانات محمومید شد تھانوگی کا تذکرہ نیز دارالعلو کو دیبند کی ہمگیر خدمات پرفصل مقدمہ چش ضدمت ہے۔



تحسريه مُولَانا مُحَدَّالُوارا لَحَسَ صِحِبِّا تَثْيِرُونِي اللَّهِ عَلَيْهِ پروفیسراسلامیه کالحلائل پور

باهتمام : شرافت على

: صفرالمظفر ٢٣٢٠ بيمطابق اكتوبرو٢٠٢٠

# ملنے کے بیتے

🥸 ادارة المعارف، احاطه جامعه دارالعلوم كراچي کتبه معارف القرآن، احاطه دار العلوم کراچی 🕏 اداره اسلامیات،۱۹۰ انارکلی لا هور اداره اسلامیات، اردوباز ارکراچی 🥸 دارالا ثناعت ،اردوبازار کراچی 🥸 بيت المعارف، بنوري ٹاؤن محتبئة العسث لوم كراجي

(احاطه جامعه دارالعلوم کراچی)

فون نمبر: 021-35042280 استقباليه : 6-35049774 021

ای میل :

mdukhi@gmail.com



# فهرست مضامين حيات امداد

صفحه	عولك -
11	مدعائے ضروری الاظہار
19	حرف آغاز دارالعلوم دیو بنداورتعارف کتاب
۲۰	دارالعلوم ديوبندعلامه رشيدرضاكي نظرمين
22	دارالعلوم شيخ الاسلام فليائن كي نظر مين
۲۳	شاه افغانستان اور دارانعلوم
۲۴	مولا ناابوالكلام آزادا وزرتُعليم هندكي نظرمين
ra	يروفيسرگريونٹ اور دارالعلوم
ra	امر یکی و فعد کی نظر میں
ra	ڈاکٹر را جندر پرشا دصدر ہندگی رائے
14	دارالعکوم اکبراله آبادی کی نگاه میں
14	تجزيهٔ خيالات
49	بانی دارالعلوم
۳.	درخشنده چېرے
۳.	حاجی امداداللَّدُصاحبِ - عاجی امداداللَّدُصاحبِ
۳.	مولا نامحمر قاسمٌ صاحب
۳۱	مولا نارشيداحدُّ صاحبِ

ىما تېلىغى ملا قات چىكى بىلى ملا قات

دوسرى تبليغى ملاقات

تيسري تبليغي ملاقات



*	$O_{\mathcal{F}}$
۱۵	نا ئداعظم كا حضرت تھا نوى پراعتماد
۵۱	نط و کتابت
٥٢	عليم الامت كاليك خط بنام قائد اعظم
٥٢	وَابِ قَا مُداعظم
۵۳	فا كداعظم كى حكيم الامت سے عقيدت
٥٣	شخ الاسلام علامه شبيراحمه صاحب عثاني اورمسلم ليگ
۵۳	فيخ الاسلام مولا ناحسين احمه صاحب اور كأنكريس
۵۵	نفكراسلام مولا ناعبيدالتد سندهى
۲۵	ملائے دیو بند کا عقادی پہلو
۵۸	تضرت مبرعلی شاه صاحب کے مفتی مولا ناغلام محمد صاحب کی رائے
۵٩	بوبندمیں چارنوری وجودمیاں شیرمحمرصاحبٌ شرقپوری
۵٩	ملائے دیو بندگارنگ اعتدال
٧٠	گلانی و مابیت
41	علمائے دیو بند کے عقائد
71	كثرت درودعين ثواب ہے
71	ختم نبوت اورمولا نامحمر قاسم صاحب
11"	مولا نامحمة قاسم صاحب كي نظر مين ختم نبوت كامخالف كافر ب
11-	اللدتعالیٰ کی ذات اوراس کا کلام جمله عیوب سے پاک ہے
11	حضورا كرم صلى الله عليه وسلم وصرف براے بھائی كی طرح فضیات دینا كفر ہے
11	میا) دشریف اورعلائے دیوبند
11	علم غيب اورعلمائے ويو بند
15	رسول کا کے صلی اللہ علیہ وسلم کی محت اورعظمت ایمان ہے

حبات امداد فينينة



9+	بھائی بہن۔والدہ کی وفات
9+	تعليم
91	مولا نامحد قاسم صاحبٌ حاجي صاحب كي زبان تھے
95	عاجی صاحب کے ظاہری علمی مقامات کی مثالیں
92	علم اليقين _عين اليقين اورحق اليقين
92	دوحدیثوں کی مطابقت
٩٣	فيضان كى تىمىيں ـ حالى _ قولى فعلى
۹۵	خدا کا دنیا میں دیکھنا
44	مولا نانصيرالدين ہے بيعت
94	میا نجی نور محم همنجھا نوی سے بیعت
92	عاجي صاحب کاروحاني مقام
92	ا تباع شریعت و کرامت
99	شاملی ضلع مظفر نگرمیں جنگ آزادی اور جاجی صاحب اوران کے رفقاء کا جہاد
۲•	ذكر خير حافظ محرضامن صاحب شهيدرحمة الله عليه
•^	عافظ صاحب كاسرايا
•۸	عادات واخلاق
+9	تعلیم وتربیت
• 9	حالات بيعت
11+	حصول سلوك مين حافظ صاحب كأمقام
111	مولا ناشخ محممدت تقانوي كاحافظ صاحب بي كسب روحانيت
111	ا تباع شر بعت اور زید و تقوی <u> </u>
۳	شهادت اور کشف شهادت

1. 1	5000
معفحه	عنوان
110	شہادت سے پہلے
۱۱۳	شهادت كأدولها
110	مولا نارشیداحمصاحب کے زانو پر
۵۱۱	س بیدائش اور عمر بوقت شهادت
IIY	تاریخ شهادت
IΙΛ	جہادے پہلے
119	جہاد کے بعد مجد پیرمحمد تھانہ بھون اور حافظ صاحب کے گھر کی حالت
[ <b>†</b>	حافظ صاحب کی جدائی میں حکیم ضیاءالدین کی بیقراری
ITI	متجد پیروالی تھانہ بھون کامنظر حکیم محمر عمر چرتھانوی کے الفاظ میں
122	مفتی النبی بخش صاحب
174	پھرحاجی امداداللہ صاحب کی طرف
124	حاجی صاحب کا پېلا حج
172	جنگ آزادی کے بعد
171	مکه عظمه میں غربت کی زندگی
179	سلطان بالوُكاوا قعه
114	حاجی صاحب کے ساتھ بھی قدرت کا خصوصی معاملہ
154	ہجرت سے پہلے مالی حالت 
114	مكه معظمه مين قيام
111	شهرت ولايت
۱۳۱	نكاح اقرل، دوسرا نكاح اورتيسرا
177	اخلاق وعادات اور حاجی صاحب کاسرا پا
۳۳	معاصرين ،خلفا اورمريدين

- September	
باسلا	حاجی صاحب کا کتب خانه
100	عاجی صاحب کاور شد مکه معظمه می <del>ں</del>
۲۳۱	حاجی صاحب کاتر کداور تبرکات
124	وفات
	بابدوم
114	علميات اورحاجي صاحبٌ كي تصنيفات
100	مثنوی مولا ناروی ً
ا۳۱	مثنوی کی تالیف کاسبب
۱۳۲	حاجی صاحب کامثنوی پیرحاشیه
الدلد	حاجی صاحب کا درس مثنوی
۱۳۵	مثنوی کا کشفی درس
102	تفصيلات حاشيه برمز يتحقيقى نظر
اها	حاجی صاحب کا خطمولا نامحمہ قاسم صاحب کے نام
IST	تخشيه متنوى اورمولا نامحمد يعقوب صاحبً
101	مثنوی کی تکمیل اور مفتی الہی بخش کا ندھلوی کا کارنامہ
٠٢١	مولا نااحر حسن كانپورى اور طباعت مثنوى
141	مثنوی کی طباعت کے متظمین
arı	اصل حاشيه پر تحقیقی نظر
144	حاجی صاحب کے بعض حواثی اور مطالب مثنوی
۱۸+	دِفتر ہفتم مثنوی ازمولا نا شخ محمدٌ
	ذ كرجميل مولا ناشخ محمر محدث تقانويٌ
141	تاریخ سرائش اور نام ونسر روال کانام اور وطن



19.			حيات إمداد تجيلة
		مخوان	
IAT			تعلیم
۱۸۲			قیام وطن تھا نہ بھون اور گھر کی ما کا
IAT	•		منزل فقروسلوک
۱۸۳			سفر حج اورواکسی
۱۸۳		قيام	نكاح_اولا د_مير گهاورنو نك كا
۱۸۵			اخلاق وعادات
۲۸۱			خلفاءاورمريدين
114			تقنيفات
۱۸۸		•••••	وفات
19+		ىرى نظر	مولا ناشخ محرُ کی مثنوی پرایک سر
195			افتتاح مثنوی
197			پھرحاجی صاحب کی تقنیفات کے
491			۲ غذائے روح
194			۳جها دا کبر
199			٣مثنوى تحفة العشاق
r•0			۵ورونامهٔ غمناک۵
<b>*</b> •4			۲ارشادمرشد۲
<b>r</b> •∠			٤خياءالقلوب
۲•۸			٨وحدة الوجود٨
<b>r</b> +9			و فيصله بهفت مسئله
711			•اگزارِمعرفت
۲۱۲		·····	اامرقومات امداد به



THE REST OF	01310
۳۱۳	١٢ کمتوبات امداديه
110	حاجی صاحب ؓ کی شاعری اورار دو فارس نثر وظم چی
110	تخلص،سلسلة تلمذ
۲۱۲	شاعری کے لئے داخلی یا خارجی جذبہ کی ضرورت
riy	شعروخن ہے دلچیں
MA	حاجی صاحب کے کلام کا ذخیرہ
MA	تفصيل كلام
***	اردواشعار كأكل مجموعه
<b>**</b> *	فارسی کلام
771	كل اردواور فارى اشعار
771	اصناف كلام
rrr	وردنامه عنمناک پرایک نظر
777	جبادا کبر پرتبعره
	بہاریا بریار درہ غذائے روح ایک نظر میں
777	
14.	فاری شعرون کاار دواشعار میں ترجمہ مژه بر شوریا شدتہ سرب نا
1771	مثنوی تحفة العشاق پرایک نظر
۲۳۱	فراق ضامن شهید 
۲۳۳	حفرت تحفه کا سرا پا
	رباعی
۲۳4	مثلث وخمس وتضمين :
277	لعت وحمر ومنا جات
277	تاریخی مادے



-	
۲۳۸	غزل
229	متقابل اور متضا والخيالي
114	حمر پیغز ل
۴۴.	ایک اورار دوغزل
۲۳۲	اردونثر
۲۳۲	خطنوبيي
۲۳۳	مراقبے کاطریقہ
rra	فارسى ادب
۲0′ <u>/</u>	فارى خط بنام مولانا قاسمٌ صاحب ومولا نامحمر يعقوب صاحبٌ
۲۵۸	وحدت الوجود کی حقیقت
747	وحدت الوجود کی فارس زبان
242	طريقة حصول زيارت سركارمدينه عليه الصلوة والسلام
۳۲۳	طريق تلاوت قرآن كريم
249	نماز كا دومراطريقهناز كا دومراطريقه
tZ+	فارى زبان پرتنقيد
<b>1</b> ∠1	فاری شاعری







وصلى الله تعالىٰ علىٰ حير حلقه سيدنا محمد واله وأصحابه أجمعين

# مدعائے ضروری الاظہار

ہ مندہ اوراق میں حرف آغاز کے ماتحت دارالعلوم دیو بنداور پیش نظر کتاب کا تعارف كرايا كيا ہے اور انہى صفحات سے دراصل ہمارى اس كتاب كا آغاز ہور باہے،اس لئے ان سطور کی حرف آغاز سے پہلے ضرورت نہ تھی کیکن صورت حال بچھالیں آپڑی ہے کہ حرف آغاز ہے پہلے بھی'' مدعائے ضروری الاظہار'' کے عنوان کے ماتحت ہمیں کچھ عرض کرنا پڑگیا ہے۔وجہ ریے کہ ہم نے دراصل''مشاہیرد یو بند' کے نام سے پہلی جلد کھی تھی جس میں چھ حضرات يعنى حضرت حاجى امدادالله صاحبٌ ،حضرت مولا نارشيدا حمرصاحبٌ ،حضرت مولا نا محمد قاسم صاحبٌ ،حضرت مولا نامحمر يعقو ب صاحبٌ ،مولا نا ذوالفقار على صاحبٌ اورمولا نا فضل الرحمٰن صاحب رحمهم الله عليهم الجمعين كاتذكره لكها نقااورسب كومشاهير ديوبند جلداوّل کے نام کے ساتھ یک جاطبع کرانا تھا۔ یعنی ہر دور کے اکابر کے حالات کی ایک ایک علیحدہ جدلکھ کرشائع کرنے کا خیال تھا۔ای خیال کے پیش نظر مذکورہ بالا چھ حضرات کے حالات جود وراوّل ہے تعلق رکھتے ہیں ہم نے لکھ لئے تھے۔ کتاب کی طباعت کا ذمہ ایک صاحب نے جن کو حاجی محمد شفیع کہتے ہیں اوروہ لا ہور میں غالبًا صرافے کا کام کرتے ہیں لے لیا تھا

اوریہی طےشدہ بات تھی کہ وہ اس کی طباعت کے تمام اخراجات بر داشت کریں گے کیکن جب کتاب کی طباعت کے متعلق ان ہے کہا گیا تو پھر نہ معلوم کن حالات سے متأثر ہو کر انہوں نے معاہدے کی خلاف ورزی کرنے میں ذرابھی تامل نہ کیا،اس لئے پیش نظر کتاب حیات امداد کے حرف آغاز کے آخر میں حاجی محد شفیع کاشکریہ ہم ادا کر چکے تھے اور وہ آپ کے سامنے سے گذرے گا بھی ،اب ان کی بجائے ہم حضرت علامہ مولا نامحہ یوسف صاحب بنوری کےشکر گذار ہیں کہ انہوں نے اس کتاب کی طباعت کی طرف توجہ فرمائی ،لیکن مناسب ہیں مجھا گیا کہ اتن خنیم کتاب کو یکجا چھیوانے کی بچائے ندکورہ بالاحضرات کے حالات ہے متعلق ہر ایک بزرگ کے سوانح علمی قملی کوعلیحدہ علیحدہ ایک ایک حصے میں طبع کرایا جائے ،اییا کرنے سے ایک تو قارئین کو پڑھنے میں سہولت ہوگی اورخریداوں کوبھی خریدنے میں آ سانی ہوگی اور طباعت بھی دشوار نہ ہوگی ،اس لئے اب اس کتاب کی نوعیت یہ ہوگی کہ''سلسلہ مشاہیر دیو بند'' کے ماتحت ہرا یک بزرگ کے نام ہے اس ھے کوموسوم کر دیا گیا ہے جن کے حالات اس میں درج ہیں۔ چونکہ سب سے اوّل میں حاجی امدا داللہ صاحب رحمة الله عليه كے حالات ميں اس لئے پيش نظر كتاب كانام'' حيات إمداد'' ركھ ديا گيا ہے۔ اب آئندہ آنے والوں کے حالات برطبع ہونے والی کتابوں کاحصوں کے نمبرایک ، دو، تین سے کوئی تعلق نہیں ہے اور نہ جلدوں ہی کا سلسلہ ہوگا، بلکہ ہر شخصیت کے سوائح مستقل طور پر علیحدہ کتابی صورت میں شائع ہوتے رہیں گے۔جن کا ایک دوسرے سے مضامین کا کوئی تعلق نہ ہوگا لہٰذااس کتاب کے حرف آغاز میں ہم نے جو کچھ کھاہے اس میں '' مدعائے ضروری الاظہار'' کوآخری بات سمجھئے۔حیات امداد کے اوّل میں جوحرف آغاز ` کے ماتحت دارالعلوم دیو بند کا تعارف ہے تو وہ بھی دراصل مجموعہ کتاب کا مقدمہ تھالیکن اب وہ صرف حیات ِامداد کا مقدمہ بن کررہ گیا ہے مگر آپ اس کو دوراوّل کے تمام حضرات سے

14

بہر حال حضرت حاجی امداد اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے علمی اور عملی روحانی اور فقہی ،
اد بی نثری اور شعری حالات پر شتمال ہے تاب' حیات امداد' کے نام سے پیش خدمت ہے۔
ان کے بعد ہماری پہلی ترتیب کے مطابق حضرت حاجی صاحبؓ کے بعد حضرت مولا نارشید
احمد صاحب گنگوہی رحمۃ اللہ علیہ کے سوائے زندگی کو پیش کرنا تھالیکن اب بیر تیب بھی پیش نظر نہ ہوگی ، بلکہ اس کتاب کے بعد ہم'' یادگار قاسم' کے نام سے حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب رحمۃ اللہ علیہ بانی دار العلوم دیو بند پر کتاب شائع کریں گے۔انشاء اللہ تعالی

# بإدگارِقاسمٌ

اپی نوعیت کی یہ کتاب ایک خاص تر تیب کے ساتھ پیش کی جائے گی جس کا فیصلہ قار کین ہی کرسکیں گے۔ اور جس طرح ہم نے '' حیات الداد'' میں حضرت حاجی صاحب کے ضمن میں حضرت حافظ محد ضامن صاحب شہید رحمۃ اللہ علیہ اور حضرت مولانا شخ محمہ محدث رحمۃ اللہ علیہ کامفصل و کر کیا ہے ای طرح یا دگارِ قاسم میں حضرت مولانا محمہ مظہر صاحب مولانا محمہ اللہ علی صاحب مولانا محمہ اللہ مین صاحب مولانا احمہ علی صاحب مولانا رفیح اللہ بن صاحب محمہ اللہ علیہ ماجعین کے حالات بھی درج کئے ہیں۔ صاحب اور حاجی عابد حسین صاحب محمہ اللہ علیہ ماجعین کے حالات بھی درج کئے ہیں۔ صاحب اور ہاری کوشش ہے کہ اس کو بھی جلد طبع کر اکر مدیک یا دگارِ قاسم کی کتابت ہور ہی ہے۔ اور ہاری کوشش ہے کہ اس کو بھی جلد طبع کر اکر مدیک یا دکھ کے قار کین کیا جائے گا۔ خدا کرے کہ اس کے مطالعے کا وقت بھی جلد آ جائے۔

# تصحيح"حيات إمداد"

حیات امداد کے مطالعہ کرنے سے پہلے از راہ کرم ان اغلاط کو کتاب میں صحیح فر مالیجئے جن کی فہرست ہم نے ابتدامیں دیدی ہے صرف فہرست اغلاط اور صحت نامے کے پڑھنے پر اکتفانہ سیجئے ، بلکہ کتاب کے صفحات میں جہاں جہاں غلطیاں رہ گئی ہیں ان کوقلم سے درست کر لیجئے تا کہ پڑھتے وقت بدمزگی نہ ہو۔



میں جران ہوں کہ اس قدراغلاط کہاں سے نکل آئیں ، حالا نکہ میں نے کا پیال بڑے غور سے پڑھ کرغلطیوں کی اصلاح کے نشانات لگانے میں بڑی جانفشانی کی تھی۔اب گاتب صاحب کی ستم ظریفی پر صبر کے سوا چارہ ہی کیا ہے۔ پھر کتاب ایسی جلدی میں چھپی کہ پر وف پڑھنے کا بھی مجھے موقع نہیں ملاور نہ پلیٹوں پر ہی غلطیاں ٹھیک کردی جاتی ہیا ۔بات بیتی کہ کتاب کراچی میں چھپ رہی تھی اور میں لائل پور میں بیٹھا تھا۔محترم علامہ محمد یوسف کہ کتاب کراچی میں چھپ رہی تھی اور میں لائل پور میں بیٹھا تھا۔محترم علامہ محمد یوسف صاحب کی شخصیت سخت مصروف رہی اس لئے موصوف پروف جھبنے کا اجتمام نہ کر سکے۔ صاحب کی شخصیت سخت مصروف رہی اس لئے موصوف پروف جھبنے کا اجتمام نہ کر سکے۔ بالآخر کتاب کے ساتھ صحت نامہ لگانا پڑا۔ امید ہے کہ آپ ہماری ان گذار شات پر توجہ فرما کر پیش نظر کتاب کا مطالعہ فرما کیس گے۔اور ہماری تاریخی ،علمی ،او بی اور لسانی غلطیوں سے ہمیں آگاہ فرما کرمنون فرما کیس گے تاکہ آئندہ کسی ایڈیشن میں ان کی اصلاح ہو سکے۔

مصنف

# حاجی امدااللہ صاحب عثاللہ کی شان میں

چے وٹم کھاتی ہوئی راہوں کو جیکا تارہا مہر عالمتاب رنگ ونور برساتا رہا قرن اوّل کے صحابہ کی اوائے خاص میں واستانِ سید الابرار وُہراتا رہا عہد استبداد کی تینج ستم کا بانکین اس کی شمشیرنگہ کے ڈرسے تحراتارہا بوذروسَلمان کے اوصاف کا مُظہر تھاوہ اس صدی میں غیرت اسلام کا پیکر تھاوہ اس صدی میں غیرت اسلام کا پیکر تھاوہ





نحمدة ونصني على رسوله الكريم

# حرف آغاز

# دارالعلوم ديو بنداورتعارُفِ كمّاب

دارالعلوم دیوبند کی بنیاد جن رحمت بھرے ہاتھوں نے رکھی ،ان کی روحانی عظمت کا خود یہ شاہ کارواضح نشان ہے۔ان کے خلوص نے بارگاہ بے نیاز میں جورنگ قبول پایا اس کے نتیج میں آج بیاسلامی یو نیورٹی نصرف ہندویا کتان میں مشہور ہے، بلکه اس کے فیض کے چشے تمام دنیائے اسلام میں بہ نکلے۔ یوں تو آپ کومصر میں جامع از ہرجیسا مرکز علم دیکھنے میں آ سکتا ہے جس کواسلامی سلطنت کی سر پرتی ہمیشہ سے حاصل رہی ہے کیکن روحانیت اور علیت کا بہترین امتزاج جوآپ کوسرزمین دیوبند کے اس دارالعلوم میں ملے گا وہ دنیا کے کسی علمی ادارے میں ڈھونڈنے ہے بھی آپ نہ پاسکیں گے۔ جب ہم اس گہوارہ علم فن کے متعلق بیالفاظ کھور ہے ہیں تو ہم آپ کو بیہ باور کرانا چاہتے ہیں کہ ہم پہلکھ کر کوئی شاعری نہیں کررہے ہیں بلکہ ایک حقیقت ہے جو ہارے قلم سے تراوش کررہی ہے۔اینے اس بیان کی تا ئید میں ہم اُن ہزاروں دارالعلوم کی زیارت کرنے والوں میں سے چن<sup>وظی</sup>م المرتبہ شخصیتوں کے جذبات وخیالات پیش کرنا ضروری سمجھتے ہیں جوانہوں نے اس مرکز علوم وفنون کے متعلق ظاہر فر مائے ہیں۔

# دارالعلوم ديو بندعلا مدرشيد رضامصري كي نظريس

علا مدرشدد ضامصر کے مشہور فاصل جن کو مفتی محمد عبدہ کی شاگردی کا شرف حاصل ہے جب ندوۃ العلماء کلاصو کی وعوت پر ہندوستان تشریف لائے تو موصوف اسلامیہ کالج لاہوں، مدرسہ مظاہر العلوم سہار نبور د مکھتے ہوئے ندوۃ العلما لکھنو پنچے۔ بعد از ال علیگڑھ کالج اور پھر ۱۵ امرا پر بل ۱۹۱۱ء کو صح سات بے حکیم اجمل خال صاحب اور مولا ناسید عبد الحق صاحب بغدادی اسٹنٹ پر دفیسر عربی علیگڑھ کالج کے شوق دلانے پر مولوی رشید احمد صاحب بغدادی اسٹنٹ پر دفیسر عربی علیگڑھ کالج کے شوق دلانے پر مولوی رشید احمد صاحب انصاری اور پر وفیسر صاحب بغدادی کے ہمراہ دار العلوم دیو بند پہنچے۔ آپ کا علائے دیو بند انصاری اور پر وفیسر صاحب بغدادی کے ہمراہ دار العلوم دیو بند پہنچے۔ آپ کا علائے دیو بند انصاری اور شروت مولا ناسید محمد انورشاہ صاحب نے دار العلوم اور اُس کے مسلک اور فقہ فنی پر عربی میں زبر دست تقریر کی۔ انورشاہ صاحب نے دار العلوم اور اُس کے مسلک اور فقہ فنی پر عربی میں زبر دست تقریر کی۔ بعد از ال علا مدرشید درضانے عربی میں تقریر کرتے ہوئے فرمایا:

لولم أرها لرجعت من الهند حزينا\_

اگریس دارالعلوم دیوبند کونه دیکها تو بهندوستان میمگین واپس لونآ \_ (رساله القاسم دیوبند جمادی الا دلی ۱۳۳۰ هیمطابق می ۱۹۱۲ یوسس)

علامہ رضابارہ گھنے دیو بندر ہے اور شام کوسید ھے جمبئی روانہ ہو گئے ۔مصر پہنچنے کے بعد انہوں نے ماوشعبان ۱۳۳۰ھے کے اپنے المنار رسالے میں ہندوستان کے سفر کی جومختصری روئیدادکھی ہے اس میں مسلمانانِ ہندکی علمی حالت پر روشنی ڈالنے کے بعد لکھتے ہیں:

> على أننى رأيت في مدرسة (ديوبند) التي تلقب بازهر الهند نهضة دينية علمية جديدة أرجو أن يكون لها نفع عظيم\_ (منارعمان ٣٣٠هـ)

> اس کے علادہ یہ کہ میں نے مدرسر دیو بند میں جس کواز ہر ہند کا خطاب دیاجاتا ہے ایک جدید علمی تحریف کے محصاً مید ہے۔



#### ای مضمون میں آ کے چل کر موصوف تحریر فر ماتے ہیں:

ماقرت عینی فی الهند کما قرت برویة مدرسة دیوبند و لاسرت بشی هناك كسرور ها بما لاح لها من الغیرة والاخلاص فی علماء هذه المدرسة (منارشعبان استاله) مندوستان بحر می میری آنکه كو ایی شندک كبین نصیب نبین بولی جیی دارالعلوم دیوبند می حاصل بولی شی اورندای خوشی کبین حاصل بولی جتی و بال مولی حادرید حرف ای غیرت واخلاص کی وجدے شی جو میں نے اس مدر کے علاء میں دیکھی۔

ان خیالات سے آپ اندازہ لگا سکتے ہیں کہ ایک مصری علامہ ہندوستان کے تمام علمی اداروں سے زیادہ دارالعلوم دیو بند کوفو قیت دیے نظر آتے ہیں، بلکہ صاف یہ فرمار ہے ہیں کہ اگر میں دیو بند نہ دیکھیا تو مجھے ہندوستان سے افسوس کے ساتھ لوٹنا پڑتا، گویا دارالعلوم دیو بندنے ہندوستان کی لاج رکھ لی، حالانکہ بعض اہل ہنددنیا داروں نے یا بالفاظ دیگر اگر بڑی تعلیم یافتہ طبقے نے دارالعلوم کے علماء کو متشدد کہالیکن علامہ رشید اس عبارت میں لکھتے ہیں:

وكان كثير من إخوانى المسلمين فى بلاد الهند المختلفة يذكرون لى هذه المدرسة ويصف رجال الدنيا منهم علماء ها بالحمود والتعصب ويظهرون رغبتهم فى اصلاح تعميم نفعها وقد رأيتهم ولله الحمد فوق جميع ما سمعت عنهم من ثناء وانتقاد (منرشعبان المايي) ما سمعت عنهم من ثناء وانتقاد (منرشعبان المايي) مير المناص فخلف شرول من بهت ممان به يُول ناك مدرك كالميل كماته و كركيا وربهت د نيادار لوگول نعائد مدرم كمتعلق جامد ومتعصب بون كاخيال ظاهر كرك اني رغبت اس كى اصلاح اورتعيم نفع جامد ومتعصب بون كاخيال ظاهر كرك اني رغبت اس كى اصلاح اورتعيم نفع

ک طرف ظاہر کی لیکن خداشکر ہے کہ میں نے ان علماء کو مدح کرنے والوں کی محرح اور نکتہ چینیوں سے بہت بلندیایا۔

علاً مدکی فدکورہ عبارت سے واضح ہے کہ علائے دیو بند پردین میں سخت گیراور جمودِ قکر کا الزام غلط ہے ۔اور انہوں نے دارالعلوم اور اس کے علماء کو اس الزام سے بلند پایا جو دنیا داروں یعنی انگریزی تعلیم یافتہ طبقے نے لگایا تھا۔

# دارالعلوم شيخ الاسلام فليائن سيدمحمد وجيدى نظريس

شیخ الاسلام سیّد محمد وجید مرحوم ملک شام کے تاریخی شہر نابلس کے رہنے والے تھے۔
فلپائن کے حاکم اور وہاں کے مسلمان باشندوں کی درخواست پر جو وفد کی صورت بیں قسطنطنیہ پہنچے تھے اور انہوں نے ملک امریکہ کے اس شہر کے دس لاکھ باشندوں کی رہنمائی کے لئے کسی عالم کی تجویز کی درخواست کی تھی ، قسطنطنیہ کے شیخ الاسلام نے سیّد محمد وجیہ صاحب کوفلپائن کا شیخ الاسلام مقر رکر دیا تھا، موصوف شیخ عبدالقاور جیلانی رحمة الله علیہ کی سل سے تھے اور خلافت ترکیہ کی طرف سے ایڈریانو بل کے عہد ہ قضا پر بھی رہ چکے تھے اس سے جہداؤ ور خلافت ترکیہ کی طرف سے ایڈریانو بل کے عہد ہ قضا پر بھی رہ چکے تھے آپ جب اپنے وطن سے رخصت ہو کر فلپائن کے لئے روانہ ہوئے تو پہلے زیارت حرمین آپ جب اپنے وطن سے رخصت ہو کر فلپائن کے لئے روانہ ہوئے وہوں اور یہاں کی درگاہوں کا معائد کرتے ہوئے وہلی علیگڑ ھاور وہاں سے ۱۲ روئمبر ۱۹۱۳ء کو گیارہ بے می در بیان کی در بند بینے ، دیو بند بین درافل ہوئے وہلی علیگڑ ھاور وہاں سے ۱۲ روئمبر ۱۹۱۳ء کو گیارہ بے می دیو بند بینے ، دیو بند بین درافل ہوئے وہلی اور وہاں سے ۱۲ روئمبر ۱۹۱۳ء کو گیارہ بے می دیو بند بینے ، دیو بند بین درافل ہوئے وہلیا یا:

أَرَئ نورًا

میں یہاں نورد یکھا ہوں۔

اور پھرطلباء،عناءاور مدرے کود مکھ کرفر مایا:

وَ جَدُتُ ضَالَتِی الْمَنْشُودَه (القاسم ذی الحجاس اله صما) میں نے اپی کم شُدہ چیز کوجس کی میں تلاش میں تھا پالیا۔



بعد پہنچاتو دارالعلوم دیو بند کو دیکھ کر جو تاثر انہوں نے لیا اس کا ترجمہ اردو میں سب ذیل ہے:

'' میں بہت مرور ہوں کہ آج مجھے دارالعلوم کود کیسے کا موقع حاصل ہوا۔ یہ دارالعلوم ، افغانستان میں اور خاص طور سے وبال کے ندہی طلقوں میں بہت معروف ومشہور ہے۔ افغانستان کے علا دارالعلوم دیو بند کے بانیوں ادر بہاں کے اسا تذہ کو ہمیشہ عزت کی نگاہ ہے دیکھتے آئے ہیں ، اور علم وروحانیت کے اسا تذہ کو ہمیشہ عزت کی نگاہ ہے دیکھتے آئے ہیں ، اور علم وروحانیت کے یقین میں جوفضیلت اور مرتبت انہیں حاصل ہے اس کے ہمیشہ قائل و مداح رہے ہیں۔ بہت سے افغان علما اس دارالعلوم سے فیضیا ہوئے۔ اور انہوں رہے ہیں۔ بہت سے افغان علما اس دارالعلوم سے فیضیا بہوئے۔ اور انہوں انہام کی روشی کیصیلائی اور ملک کی خدمات انجام دیں۔ (آئینہ دارالعلوم)

# مولاناابوالكلام آزاد، وزرتعليم مندكي نظرمين

مولا ناابوالکلام مرحوم این عہدوزارت تعلیم میں دارالعلوم آئے تو انہوں نے فرمایا:
ہندوستان میں اسلامی تعلیمات کے اس عظیم ترین ادارے میں نہ صرف یہ کداس
ملک کے تمام حصوں سے بلکہ بعید ترین علاقوں مثلا اعد و نیشیا، ملایا، افغانستان
اوسط ایشیا اور چین سے طلبا کھنچے چلے آتے ہیں اسنے وسیع رقبے کے طلبہ اور علما
میں اس کی مقبولیت اس کی عظمت وشہرت کی دلیل ہے، اس بنا پر بیادارہ صحیح معنی
میں اس کی مقبولیت اس کی عظمت وشہرت کی دلیل ہے، اس بنا پر بیادارہ صحیح معنی
میں تعلیمات اسلامی کی ایک بین الاقوامی یو نیورٹی ہے۔ (آئیند دارالعلوم)
میں تعلیمات اسلامی کی ایک بین الاقوامی یو نیورٹی ہے۔ (آئیند دارالعلوم)

''لا بحریری اور اس سے بیش قیت تعمی کتب کے ذخیرے نے مجھے خاص طور پر متاثر کیا۔ میں نے یہاں اتنا خلوص پایا کدا پی ممنونیت کے اظہار کے لئے پوری طرح الفاظ نبیس یا تا۔'' (آئیندوارالعلوم)

#### آپ نے مدرے میں تقریر کرتے ہوئے فرمایا:

إنى رأيت فى هذه المدرسة أنوارًا فوق نور فى درر تاج الملوك وإنها بنيت على التقوى والتعليم فيها تعليم أهل السنة والجماعة\_ الخ

میں نے اس مدرسے میں ایسے انوار پائے ہیں جو بادشاہوں کے تاج میں موتیوں سے بھی زیادہ روشن ہیں اس مدرسے کی بنیادتقوی پر ہے اور اس میں اہل سنت والجماعت کے طریقے پرتعلیم دی جاتی ہے۔

علاً مه شبیراحمد عثانی جن دنوں دارالعلوم کے صدرمہتم یا دائس جانسنر تھے مصرے جامعہ از ہر کے علاء کا ایک وفد دارالعلوم دیو بند آیا۔ وفد کے لیڈراور رئیس ابراہیم جبال نے اپنی رائے میں فلاہر کیا:

> فقد سعد نا بزيارة حامعة دارالعلوم الديوبندية وطفنا على درسها في مختلف الطبقات واجتمعنا بمديرها فضيلة الاستاذ الشيخ شبير احمد العثماني وحضرات أساتذة الأكرمين فشهدنا ما ملأ قلوبنا سروراً ولمحنا للعلم في وجوههم نوراً للخ (آكيندارالعلوم ديوبند)

ہمیں جامع دارالعلوم دیوبندگی زیارت کی سعادت حاصل ہوئی ہم نے مختلف در جات میں چام کے مدیر جناب در جات میں چرکر در ک و قد ریس کا معائنہ کیا اور اس مدر ہے کے مدیر جناب شخ شبیر احمد عثانی اور حضرات اساتذہ کرام سے ملاقات کی ہم نے ایسا منظر دیکھا جس نے ہمارے قلوب کو صرت سے پر کردیا اور ان کے چروں پر عمر کا فورد یکھا۔

#### شاه افغانستان اور دارالعلوم

شادِ افغانستان جناب ظاہر شاہ جب ہندوستان کے سرکاری دورے پر آزادی ہند کے

# پروفیسرگر بونٹ اور دارالعلوم

پروفیسر گریونت آسفورة يونيورش لندئ في دارالعلوم كود كيدكركبا:

یہ میری بڑی خوش متن ہے کہ مجھے دیو بند دیکھنے کا اتفاق ہوا۔ میں نے دیکھا کہ قدیم اسلامی کچمراب بھی یہاں پوری آب وتاب سے درخشان ہے۔ایک مؤرخ کے لئے اس سے زیادہ روشن مواقع کا میں تصور بھی نہیں کرسکتا۔ (سکند دیو بند)

# امريكي وفدكي نظرمين

آزادی بند کے بعدامر کی وفد بندوستان آیا جومخارحسن، عمرحسن احمد، امیر رشید سعید
احمد، امیرحسین، محمد احمد حضرات پرمشمل تھا انہوں نے دار العلوم کا معائد کر کے لکھا:
ہماری امر کی جماعت کوایک دن یہاں ( دار العلوم دیوبند میں ) قیام کرنے که
موقع نصیب ہوا۔ ہم نے مشہور علما اور ان کے شاگر دول سے ملا قاتمیں کیں
درحقیقت اسلام ہی کا جذبہ، روح کونور بخشا ہے اور بینوریہاں ( دیوبند میں )
ضوفشاں ہے۔ ( آئیند دیوبند )

# دارالعلوم ڈاکٹر راجندر پرشادصدر جمہوریہ ہندکی نظر میں

ندکورہ بالا اقوال تو دارالعلوم کے متعلق مولانا ابوالکلام آزاد کے سواغیر ممالک کے حضرات کے متصلیکن خود ہندوستان کے غیر مسلم صدر ڈاکٹر را جندر پرشاد نے کیا کہاوہ بھی سننے:

آپ کے دارالعلوم نے صرف اس ملک کے بسنے دالوں ہی کی خدمت نہیں کی بنکہ آپ نے دارالعلوم نے صرف اس ملک کے بسنے دالوں ہی کی خدمت نہیں کی بنکہ آپ نے اپنی خدمات سے اتی شہرت حاصل کر لی ہے کہ غیر ملک کے طلبہ بھی آپ کے بیباں آتے ہیں اور بیباں سے تعلیم پاکر جو کچھانہوں نے بیباں سیکھا ہے اس بی اس کی اشاعت فرماتے ہیں۔ یہ بات اس ملک سیکھا ہے اس بی اس کی اشاعت فرماتے ہیں۔ یہ بات اس ملک کے سب بی باشندوں کے لئے قابل فخر ہے ۔۔۔۔۔۔اگر خدا کواس این کورکھنا منظور

جتود نیا کو بالآخرای لائن پرآنا ہے۔ میں دارانعلوم میں آگر بہت زیادہ مسرور ہوااور بیبال سے کچھ لے کر جار ہاہوں۔ (آئینہ)

ہوا اور یبان سے پھے کے رہارہاہوں۔ رہید اللہ اللہ ہے۔ اب آپ ہی غور فر مائے کہ رئیس جمہوریہ ہند دارالعلوم کے متعلق کیا کہدگئے۔ یہ پچھ تو چند حضرات کے تاثر ات نثر میں تھے لیکن نظم میں بھی دارالعلوم کے متعلق بہت کچھ کہا گیا ہے جن میں سے صرف دو تین شاعروں کے اشعار پر ہم اختصار کے باعث بس کریں گے۔ مولا ناظفر علی مرحوم پنجاب کے مشہور لیڈراورا خبار نولیس لکھتے ہیں:

#### د لو بند

ند ہند میں تو نے کیا اسلام کا جھنڈ ابلند

ند حکمت بطی کی قیمت کو کیا تو نے دو چند

ناہ دیو استبداد کی گردن ہے اور تیری کمند

ار قرن اوّل کی خبر لائی تری اُلٹی زقتہ

زا خیل باطل ہے پہنچ سکتا نہیں تجھ کو گرند

کو کرلیا اُن عالمان دین قیم نے پند

مدا حق کے رہے پر کٹادیں گے جو اپنا بند بند

جی طرح جلتے تو ہے پر رقص کرتا ہے سپند

بند حس طرح جلتے تو ہے پر رقص کرتا ہے سپند

ن سب کے دِل تصدر دمنداور سب کی فطرت ارجمند

شادباش وشاد زی اے سرزمین دیوبند ملت بیفنا کی عزت کو لگائے چار چاند اسم تیرا باسٹی، ضرب تیری ہے پناہ تیری رجعت پر ہزار اقدام سوجال سے شار تو علم بردار حق ہے، حق نگہبال ہے ترا ناز کر اپنے مقدر پر کہ تیری خاک کو جان کر دیں گے جو ناموسس پیمبر پر فدا کفرنا چا جن کے آگے بارہا تگنی کا ناچ اس میں قاسم ہوں کہ انور شہ کہ محود الحن

گرمی ہنگامہ تیری ہے حسین احمد سے آج جن سے پرچم ہےروایات سلف کا سر بسند

مولا ناظفرعلی کے دِل کی گہرائی سے نظے ہوئے ان اشعار میں دارالعلوم دیو بنداوراس کے علا کی ان تمام خصوصیات یعنی ہند میں اسلام کا حجنڈ ابلند کرنے ، ملت بیضا کی عزت کو چارچا ندلگانے ، حکمت بطحا کی قیمت کے دوچند کرنے قرن اوّل یعنی صحابہ کے دور کا سانمونہ **2** 0

پیش کرنے ، حق کے نگہبان ہونے اور باطل کومٹانے ،علائے دیو بند کے سامنے کفر کے عاجز ہونے اوران کی تبلیغی سر گرمیوں سے کفر کے پامال ہونے کا اتن خوبصورتی اور عمد گی سے نقشہ تھینچا گیا ہے کہ اس سے زیادہ مختصر الفاظ میں ان خصوصیات کا بیان کرنا مہل نہیں۔

# دارالعلوم اكبراله آبادي كي نگاه ميس

ہاں مولا ناظفر علی ہے بھی بہتر اور مختفر صرف پانچ الفاظ میں اکبرالیآ بادی نے ندوہ اور علیگڑ ھاکا مقابلہ کرتے ہوئے دار العلوم کی تعریف حسب ذیل شعر میں اس طرح کی ہے۔ .

ہے دِل روش مثال دیوبند اور ندوہ ہے زبان ہوشمند

مثاعر کے علیگڑھ سے متعلق اشعار یہاں ہم نے لکھنا پندنہیں کئے کہاس میں اک گونہ

اس کی تنقیص پائی جاتی ہے۔ بہر حال اکبرالد آبادی مرحوم نے دیوبند کو دِل روش سے تشبیہ

دے کر اپنی قلمی اور ذہنی قو توں کو دارالعلوم کے تعارف میں معراج پر پہنچادیا ہے۔ ''دِل

روش'' کی بیتر کیب اضافی در حقیقت ہزاروں دفتر وں کی قصیح و بلیغ نثر وں سے زیادہ معنی

آفریں اور بینکڑوں قصا کہ کے مجموعوں سے زیادہ دلشیں ہے۔

# تجزيئه خيالات

ہم دارالعلوم دیوبند کے فضائل ومنا قب میں فدکورہ بالاصرف چندمقندراور متنداہل علم وفضل کے خیالات پیش کر سکے ہیں کیوں کہ ہمیں اندیشہ ہے کہ کتاب کا بیہ مقدمہ کہیں خود کتاب نہیں چند پُر زوراور پُرعظمت بیانات پراکتفا کرتے ہوئے ہم کتاب نہیں چند پُر زوراور پُرعظمت بیانات پراکتفا کرتے ہوئے ہم بیہ کہنا چاہتے ہیں کہ علا مدشیدرضام صری ہشنے الاسلام فلپائن شنے محمد وجیہ ،جلالۃ الملک شاہ محمد فلاہر (افغانستان) ،مولا نا ابوالکلام آزاد، ڈاکٹر راجندر پرشاد، پر وفیسر ابراہیم الجبالی مصری ، ففد ولایات متحدہ امریکہ ،مولا نا ظفر علی خال اور اکبرالہ آبادی نہ تو دارالعلوم کے تعلیم یافتہ ہیں اور نہ اس کے زیرافتد ار، مگر اس کے باوجود دارالعلوم دیو کہ کہ دارالعلوم دیو بندا یک اس کے اس قدر متاثر اور

نا قابل تردید مقبولیت اور نا قابل تردید شهرت کی ما لک ایک اسلامی یو نیورش ہے، جس کے مقابلے میں دنیا اس نوعیت کی درس گاہ پیش کرنے سے قاصر ہے جہاں دنیا کے گوشے گوشے سے تخصیل علوم کے لئے ہرسال طلبہ کھنچ چلے آتے ہیں اور علوم ظاہری کے ساتھ باطنی دولت اور دوحانی عظمت سے بھی بہرہ ور ہوکر جاتے ہیں۔ یہاں پہنچ کر اب ہم یہ کہنے میں حق بجانب ہوں گے کہ دارالعلوم جس مقام پر دہا اور اب ہے وہ کی کی تحریف وتو صیف سے بلند ہے بقول حافظ شیرازی ہے

زعشق ناتمام ماجمال یار مستغنیست بآبورنگ وخال وخط چه حاجت روئ زیبارا

بكك

آفاب آمد دلیل آفاب گرد لیلے خوای از دے رُومتاب

جس طرح آفاب خودا پنی جمک اور د کہ ہے اپنے وجود پر آپ دلیل ہے ای طرح سرز مین دارالعلوم و یو بند بھی ایک ایسا آسان ہے جس پر سینکٹر وں نہیں ، بلکہ ہزاروں آفتاب وماہتا ب اور ستارے طلوع ہوئے جو آج تک نہیں ، بلکہ قیامت تک اپنی چک اور د مک سے دنیا کوروش کررہے ہیں اور کرتے رہیں گے ، ہاں آگر آفتاب کی روشن سے چیگا دڑکی نظریں چکا چوند ہوجا کیں تو اس میں آفتاب کا کیا نقصان اور قصور ہے ۔

چکا چوند ہوجا کیں تو اس میں آفتاب کا کیا نقصان اور قصور ہے ۔

گرنہ بیند بروز شرح ہ چشم
گرنہ بیند بروز شرح ہ گناہ ۔

دارالعلوم پر ہم تفصیلی کلام زیر نظر کتاب میں حضرت مولانا قاسم صاحب رحمۃ اللّه علیہ کے ذکر میں کر چکے ہیں وہاں آئندہ اوراق میں آپ کی نظر سے گذر سے گا،لہذا ہم اپنے تمہیدی مقصد کی طرف آتے ہیں اور کہنا ہے جا ہے ہیں کہ:



دارالعلوم دیوبند کی بنیادایسے رحمت بھرے ہاتھوں نے ڈالی جس کوقد رت نے رنگ قبول بخش کر بقائے دوام کا تاج اس کے سر پر رکھااور جس طرح بیسدا بہار پھول عہد فرنگ میں کھلاتھااسی طرح عہد برہمن میں بھی تروتازہ اور شاداب ہے۔

بانى دارالعلوم

وہ رحمت بھرے ہاتھ حضرت مولا نامحمر قاسم صاحب نور اللہ مرقدہ کے ہاتھ تھے جنہوں نے اس کی بنیاد ڈالی، حضرت حاجی الداد اللہ صاحب تھا نوی مہاجر کی قدس اللہ سرہ اور دیگر اولیائے کرام کی دعاؤں کا نتیجہ تھا اور حضرت امام ربانی مولا نا رشید احمد صاحب گنگوہی کی سر برتی کا پھل تھا جو بانی مرحوم کے بعد عمل میں آئی۔ نیز مولا نا رفیع الدین صاحب جیسے ولی کامل مہتم می اور حضرت مولا نامحمد یعقوب صاحب جیسے متق اولین شخ الحدیث اور شخ البند مولا نامحمود حسن صاحب اسر مالنا جیسے سب سے پہلے طالب علم رحم ہم اللہ علیم کی برکتوں کا شمرہ مولا نامحمود حسن صاحب اسر مالنا جیسے سب سے پہلے طالب علم رحم ہم اللہ علیم کی برکتوں کا شمرہ مولا نامحمود حسن صاحب اسر مالنا جیسے سب سے پہلے طالب علم رحم ہم اللہ علیم کی برکتوں کا شمرہ مولا نامحمود حسن صاحب اسیر مالنا جیسے سب سے پہلے طالب علم رحم ہم اللہ علیم کی برکتوں کا شمرہ مولا نامحمود حسن صاحب اسیر مالنا جیسے سب سے پہلے طالب علم رحم ہم اللہ علیم کی برکتوں کا شمرہ مولا نامحمود حسن صاحب اسیر مالنا جیسے سب سے پہلے طالب علم رحم ہم اللہ علیم کی برکتوں کا شمرہ مولا نامحمود حسن صاحب اسیر مالنا جیسے سب سے پہلے طالب علم رحم ہم اللہ علیم کی برکتوں کا شمرہ مولا نامحمود حسن صاحب اسیر مالنا جیسے سب سے پہلے طالب علم رحم ہم اللہ علیا کی برکتوں کا شمرہ میں اللہ علیم دھوں کیا گھوں کی برکتوں کا شعرہ میں مولا نامحمود حسن صاحب اسیر مالنا جیسے سب سے بھوں کی برکتوں کا شمرہ کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کی برکتوں کی برکتوں کا شعرہ کی برکتوں کا سرکتوں کی برکتوں کی برکتوں

یوں تو دارالعلوم دیوبند نے ہزاروں عالم پیدا کئے لین میں کہتا ہوں کہ اگر وہ صرف ایک بی یگاندروزگار،امام عفر،علامہ سید محمد انورشاہ صاحب جیسا عظیم الشان عالم پیدا کر کے مستقبل کے لئے بند ہوجاتا تو پھر بھی لا کھول ستاروں سے زیادہ منورشم انورکا فی تھا۔لیکن آگے دیکھئے کہ دارالعلوم نے مفتی عزیرالرحمٰن جیسے فقید النفس ،حضرت کیم الامت مولاتا اشرف علی صاحب جیسے مجدد،علا مہ شبیر احمد صاحب عثانی جیسے مفسر وہ تکلم ، مولاتا حبیب الشرف علی صاحب جیسے او یب ومفکر،حضرت مولاتا حبیب الرحمٰن صاحب جیسے ادیب ومفکر،حضرت مولاتا حبیب الرحمٰن صاحب جیسے ادیب ومفکر،حضرت مولاتا حبید الله صاحب جیسے دیدہ ورمبصر، مولاتا مغتی کفایت الله صاحب جیسے دانی شامی ،مولاتا عبید الله صاحب جیسے دیدہ ورمبصر، مولاتا اعزاز علی صاحب جیسے مقد میں اور مولاتا اس احب جیسے منظی اور مولاتا محمد ایرا ہیم صاحب بلیاوی مرحمولاتا میں منظی جیسے مناظر، مولاتا رسول خال صاحب جیسے منطقی اور مولاتا محمد ایرا ہیم صاحب بلیاوی جیسے فلسفی پیدا کے ۔کوئی بتا ہے کہ آسمان دارالعلوم کے علاوہ کوئی اور ایبا آسمان ہے جس پر جیسے فلسفی پیدا کے ۔کوئی بتا ہے کہ آسمان دارالعلوم کے علاوہ کوئی اور ایبا آسمان ہے جس پر جیسے فلسفی پیدا کے ۔کوئی بتا ہے کہ آسمان دارالعلوم کے علاوہ کوئی اور ایبا آسمان ہے جس پر جیسے فلسفی پیدا کے ۔کوئی بتا ہے کہ آسمان دارالعلوم کے علاوہ کوئی اور ایبا آسمان ہے جس پر جیسے فلسفی پیدا کے ۔کوئی بتا ہے کہ آسمان دارالعلوم کے علاوہ کوئی اور ایبا آسمان ہے جس پر



ان جیسے آ قاب و ماہتاب چیکے ہوں ، اور سرز مین دار العلوم سے بڑھ کر اور کوئی سرز مین ایسی ہے جہاں ایسے سدا بہار پھول کھلے ہوں۔ اس مقام پر پہنچ کر اگر ہم شورش کا تمیری کے وہ اشعار پیش کریں تو مناسب ہوگا جو انہوں نے ذکورہ بالاحضرات میں سے بعض کے متعلق اینے میگزین چٹان مورخہ • ارد تمبر ۱۹۲۱ء کے صفحات ۱۱ اور ۱۵ میں نام بنام شائع کئے ہیں اور جن کا یہاں درج کرنا نہایت برکل ہوگا۔ شورش صاحب کھتے ہیں:

# درخشندہ چیرے

### عاجى الدادالله صاحب

ی وخم کھاتی ہوئی راہوں کو جبکاتا رہا مہر عالمتاب رنگ ونور برساتا رہا قرن اوّل کے صحابہ کی ادائے خاص میں داستان سید الابرار دھراتا رہا عہد استبداد کی تیج ستم کا بانگین اس کی شمشیر نگہ کے ڈر سے تھراتا رہا بوذر وسلمان کے اوصاف کا مظہر تھا وہ اس صدی میں غیرت اسلام کا پیکر تھا وہ

# مؤلا نامحمة قاسم صاحب (بانی دارالعلوم دیوبند)

شافع کون ومکال کی راہ پر لاتا رہا گراہانِ شرک کو توحید سکھلاتا رہا پر چم اسلام ابر دُرفشال کے روپ میں بتکدول کی چار دیواری پہ لہراتا رہا ہمرہانِ ول گرفتہ کو باعلان جہاد تیخ جوہر دار کا آئینہ دکھلاتا رہا اس کے سینے میں خدا کا آخری پیغام تھا وہ خدا کی سرزمین میں مُجتِ اسلام تھا



# مولا نارشيداحمه صاحب گنگوبئ

اس زمین پرعصر حاضر کا فقیہ ہے مثال عظمت اسلام کی تصویر دکھلاتا رہا اُمت مرحوم کو دیتا رہا درس حدیث سنتِ خیر الوری کے زمزے گاتا رہا ضربت توحید سے اشراک کی بنیاد والی جس طرف نکلا، جہاں پہنچ وہیں ڈھاتارہا نام اس کا حشر تک تاریخ میں پائندہ ہے اس مقدس بزم میں تابندہ درخشندہ ہے

# يشخ الهندمولا نامحمود حسن

گروش دوراں کی سنگین سے نکراتا رہا ماٹا میں نغمۂ صبر ورضا گاتا رہا فقر واستغنا کی تصویر کہن کا ہمہمہ اس کی جد وجہد کا غنوان کہلاتا رہا حادثوں کی جال سُسل موجوں ہوکر بے نیاز نقشۂ قربانی وایثار ، وکھلاتا رہا واقعہ میہ ہے کہ شمع عشق کا پروانہ تھا خواجۂ کون ومکان کے نام کا دیوانہ تھا

# مولا نااشرف على صاحب تفانويٌ

جسکی صحبت سے ہوئے اہل طریقت مستفید جس کی ہیبت سے بتوں کا دبد بہ جاتار ہا ہاندھ کراپنے خدا سے رشتہ عبد الست وقوت ارشاد کے میدان گرماتا رہا اس خدا آگاہ پر شورش خدا کی رحمتیں جو دِل پیروجواں پر لطف فرماتا رہا اس طرح شیرازہ صرصر پریشاں کردیا اس غرح شیرازہ صرصر پریشاں کردیا اس نے برشاخ گلتان کوگل افشاں کردیا

# rr 🇱

### مولا ناسيّد محمرا نورشاه صاحبً

غاشیہ بردار دربار رسول اللہ کا ماضی مرحوم کے اعجاز دکھلاتا رہا آدمی کے روب میں قدرت کا روش مجزہ علم کی ہمیت سے رزم و برم پر چھاتا رہا سادگی میں عہداولی کے صحابہ کی مثال سیرت پیغمبر کوئین سمجھاتا رہا یہ جہال فائی ہے کوئی چیز لافانی نہیں پھر بھی اس دنیا میں انورشاہ کا ٹائی نہیں

# مولا ناحسين احدمدني صاحبً

شہر استبداد کے ویوار ودر ڈھاتا رہا گم شدہ اسلاف کی تصویر دکھلاتا رہا ہے تھا اس کے لئے اندیشہ دار ورس پائے استحقار سے دنیا کو تھراتا رہا خواجۂ کونین کے روضے کی جالی تھام کر نور کے تڑکے دعا کو ہاتھ بھیلاتا رہا ان کمالات وہاس میں جواب اس کا نہیں اس قبیلے میں کوئی بھی ہمرکاب اس کا نہیں اس قبیلے میں کوئی بھی ہمرکاب اس کا نہیں

# مولا ناعبيدالله سندهى صاحبً

عمر بھر اپنے تخیل کی سزا پاتا رہا ۔ دار پر بھی نغمۂ مہر ووفا گاتا رہا اپنے دامن کی ہوا سے لشکر احرار میں ۔ جہد وایثار وغاکی آگ بھڑکا تا رہا ہر کہ ومہ سے حدیث عاشق کہتا ہوا ۔ آئے دن کے حادثوں پر ناز فرما تا رہا کیا ہمیں اس نے کہا ہے بات ہی مانی نہیں ہم نے اس کی صورت افکار پہچانی نہیں

شورش صاحب نے جیسا کہ راولپنڈی میں مولا نا غلام اللّٰہ صاحب کے سامنے میرے سوال کے جواب میں فرمایا کہ علامہ شبیر احمد عثمانی کے متعلق اشعار رہ گئے لہٰذا اس کا کفارہ 

# مولا ناشبيراحم عثماني صاحبً

وہ زمانے کا غزالی نور برساتا رہا کوثر و تنیم کی موجوں کو شرماتا رہا ترجمان فقہ و تفییر وحدیث مصطفیٰ خود کلام اس پر جمیشہ ناز فرماتا رہا خانی قاسم تھا اور ظل ولی اللہ تھا حکمت واسرار کے عقدوں کو سلجھاتا رہا جامع معقول اور منقول اس کی ذات تھی دین ودائش سے منوراس کی ہراک بات تھی

یہ ہیں آسان دارالعلوم کے ماہ پارے اور درخشندہ چہرے جن کا شورش صاحب نے حقیقت سے بالکل قریب ہوکرنقشہ کھینچاہے۔

جن حضرات کے اسائے گرامی ہم نے مذکورہ صفحات میں پیش کئے ہیں وہ دورِاوّل، دوم اورسوم سے تعلق رکھتے ہیں لیکن دور چہارم پرسرسری نظر ڈالی جائے تو ان میں مولا نامحمہ ادريس صاحب كاندهلوى مولا نامحمرطيب صاحب نبيرؤ قاسم العلوم مفتى محمر شفيع صاحب مفتى اعظم یا کتان ،مولانا بدر عالم صاحب میر شمی مهاجر مدنی،مولانا حفظ الرحمُن صاحب سیوماروی مرحوم ، مولانا مناظر احسن صاحب گیلانی مرحوم، مولانا محمه میاں صاحب ديوبندي،مولانا يعقوب الرحمٰن صاحب عثاني مرحوم،مفتى عتيق الرحمٰن صاحب اورمولانا سعیداحرصاحب اکبرآبادی ایم۔اے، بیرب حضرات دارالعلوم کے فضلا اور علماء ہیں،جن کی تصنیفات ان کی فضیلت پر بهترین گواه ہیں اور خدا جانے کس قد رعظیم المرتبہ ستیاں ہیں جواس و**تت قوت حافظ میں محفوظ نہیں اور نہ یہاں تمام حضرات کا استقصام تقصود ہے ، بلکہ** صرف سرسری تعارف مطلوب ہے۔ان حضرات میں یوں تو ہر خض علم کا پیکر ہے کیکن مولا نا 'محمرطیب صاحب کی ذات گرامی سے ہتمیم ہونے کی حیثیت سے دارالعلوم کوان کے دور اہتمام میں جوتقمیری اور مالی ترتی ہوئی ہے دہ اب تک کے تمام ریکارڈ تو ڑچکی ہے اور بلاشبہ وہ اپنے جدمحتر م حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب رحمۃ اللّٰہ علیہ کے سیح جانشین ثابت ہوئے۔

rr 💩

آج ملک میں ان کی ہرطرف دھوم ہےاوران کی شخصیت مقبول بارگاہ ایز دی اور ہر دلعزیز مسلمانان ہندویا کستان ہے۔

# دارالعلوم نے کیا دیا

دارالعلوم کی بنیاد کے ۱۸۵ کے دس سال بعد اُس پُر آشوب دور میں رکھی گئ جبکہ مسلمانوں کی سلطنت اور ند جب پرتابڑتوڑ حملے ہو چکے تھے اور ہور ہے تھے۔ آٹھ سوسالہ حکومت واقتدار کی دھجیاں فضائے آسانی میں اڑائی جا چکی تھیں اور ہندوستان میں ان کی عظمتوں کے چراغ گل ہو چکے تھے۔ شا بجہانی قلعے پرانگریزوں کا پھریرالہرار ہاتھا اور اس پرعظمتوں کے چراغ گل ہو چکے تھے۔ شا بجہانی قلعے پرانگریزوں کا پھریرالہرار ہاتھا اور اس پرعسائی مشنریاں اور آریائی دسیسہ کاریاں اسلام کے چراغوں کو بجھانے کے لئے پھونکیں مار

ایسے حالات میں ضرورت تھی کہ قدرت کا غیبی ہاتھ اسلام اور مسلمانوں کی حوادث کے بھنور میں بھنسی ہوئی کشتی کو پار لگائے ، چنا نچہ قدرت نے حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب کو اس مقصد کے لئے کھڑا کیا اور انہوں نے مسلم بانان دیو بند کوایک ایسے مدرسے کی بنیادیں اٹھانے کا مشورہ دیا جوایسے علم ء تیار کرے ، جوابے علم عمل اور مجاہدانہ روحانیت واخلاص اٹھانے کا مشورہ دیا جوایسے علم ء تیار کرے ، جوابے علم عمل اور مجاہدانہ روحانیت واخلاص سے مسلمانان ہندگی رہبری کریں اور ان کے ایمان کو تھام لیس ۔ ان کی عظمت وارفتہ کو واپس لا کیس اور دین کی ایس شمعیں روشن کریں جن سے مسلمانوں کے تاریک دلوں میں روشنی بیدا ہوجائے اور ان کو انکا راستہ نظر آجائے ، چنا نچہ بید مدرسہ قائم ہوگیا اور مدرسے سے ترتی کرے آج یہا سلامی یو نیورٹی کے درجے تک بھنچ گیا۔

دارالعلوم نے مسلمانوں کو کیا دیا اور اس کی شہرت کو چار چاند کیسے لگے اس کا جواب صرف میہ ہے کہ اس نے مسلمانوں کوعلم عمل، اخلاص، ادب اور سیاست سے مالا مال کیا اور ہر ہر پہلو اور ہر ہر کروٹ پر ان کے لئے رہنمائی اور رہبری کا سامان فراہم کیا۔ اب اہل انصاف خود فیصلہ فرما کیں کہ جس دارالعلوم نے ہر ہر قدم پرمسلمانوں کی رہنمائی کی اور ان کو



علم وعمل ، اخلاص اورادب وسیاست ہے آ راستہ کیا اس سے بڑھ کر دارالعلوم دیو بند کا اور کیا شاہ کار ہوسکتا ہے۔ حضرت مجد دالف ثانی رحمۃ اللّٰدعلیہ فرماتے ہیں:

شریسست راسه جُرز است عسلس وعدل واخلاص تاایس سه جُرز متعقق نشوند شریعت متعقق نشود چوں شریعت متعقق شد مرضائی حق سبعانه وتعالیٰ حاصل گشت که فوق جسیع سعادات دُنیسویسه وأخرویه است وَرِضُوَانٌ مِنَ اللهِ أَکُبَرُ ( مسکتوبات معدد مطبوعه امرت سرحصة اوّل دفتر اوّل ص ۹۸) - شریعت کرتن بریم، علم عمل اورا خلاص ۴۹) - شریعت کرتن بریم، علم عمل اورا خلاص ۴۰٫ بیتن بریم، عمود و شرون بون

شریعت کا وجود نہیں ہوتا۔ اور جب (ان تینوں کے وجود سے) شریعت وجود میں آگئ تو خدائے پاک وبلند کی رضا حاصل ہوگئ جوتمام دنیوی اور دین نیک بختیوں سے بھی زیادہ ہے اور اللہ کی خوشنو دی سب سے زیادہ ہے۔

دارالعلوم نے بقول حضرت مجددالف ٹانی قدس الله سر ہم علم عمل اوراخلاص سے مزین علم علم اوراخلاص سے مزین علم ء بیدا کر کے دنیا کے اسلام میں شریعت کو قائم کیا اور شریعت قائم کر کے الله کی خوشنو دی حاصل کرنے کا سامان بیدا کیا، جو دنیا و مافیہا سے بڑھ کر ہے۔ اور اسی لئے اکبراله آبادی نے دیو بندکو دِل روشن کہہ کر یکارا ہے۔

نے دیو بندکو دِل روشن کہہ کر یکارا ہے۔

علم

ا دارالعلوم نے علم کیونکر دیا اس کے متعلق نہایت تفصیل سے ہم ابتدائی سطور میں واضح کرچکے ہیں کہ اس گہوار ہُ علم ہے بہترین اہل علم وہنر پیدا ہوئے اور علم کے زیور سے آ راستہ ہوکر دنیائے اسلام کے گوشے گئیں بہنچے ،اور جہاں جہاں بہنچا نہوں نے اپنالم کے گوشے میں بہنچے ،اور جہاں جہاں بہنچا نہوں نے اپنالم کے گوشے میں مینچے ،اور جہاں جہاں بہنچا نہوں نے اپنالم کے اور ہزاروں ارباب علم پیدا کئے اور بوں سلسلہ بڑھتا چراغ سے اور بین کے اور ہزاروں ارباب علم پیدا کئے اور بوں سلسلہ بڑھتا چلا گیا۔ دارالعلوم کی بہت می شاخیں مثلاً مظاہر علوم سہار نیور، مدرسہ عربیہ قاسمیہ مراد آباد ، امرو ہہ، میرٹھ ، گلاؤمی ، رُڑکی ،مظفر نگر ، و ، بلی ، مکہ معظمہ ، مدینہ منورہ ، افغانستان ، ڈانجیل ،

کراچی،اشرف آبادسندھ، جامعہاشر فیہ لا ہور،غرض میہ کہ جہاں جہاں فضلائے دیو بند پہنچ وہاں وہاں انہوں نے مدارس دینیہ قائم کرڈالے۔

اس طرح انہوں نے علوم وفنون کے ہر جگہ دریا بہائے بھر جامع مجدوں میں خطابت کے ذریعی مجدوں میں خطابت کے ذریعی مخبر ہوں نے جاری کئے ، پنڈ الوں اور جلسوں میں اپنے وعظوں سے لوگوں میں علوم دینیہ بھیلائے ، سرکاری اور دولتی یو نیورسٹیوں ، کالجوں ، سکولوں میں ہر جگہ آپ الحمد لللہ دار العلوم کے فاضل پائیں گے ، جوابتی ابتی جگہ ملم قبلیغ کی شمعیں روشن کئے رہے اور کئے ہوئے ہوئے ہیں اور جہاں مغربی اثر ات نے مسلمان طلبہ کے دلوں پر اپنے سکے جمائے ہوئے ہیں وہاں یہ حضرات دینی دفاع میں مصروف عمل ہیں۔

#### تصنيفات

دارالعلوم کے فضلانے اب تک تصنیفات و تالیفات کا ایک زبردست ذخیرہ پیدا کیا ہے۔ علم شریعت، روحانیت وطریقت، زبان اور سیاست میں بہت می کتابیں لکھیں اور اس طرح دینائے اسلام کی زبر دست خدمات انجام دیں اور علوم دینیہ پھیلانے میں کوشش کی۔ اسسد حضرت مولانا محمد قاسم صاحب ؓ کی آب حیات ، تقریر دلیذیر، ججة الاسلام، مدید

۲ .....حضرت مولانا گنگوی کی فتاوی رشیدیه، کوکب دری، زبدة المناسک، سبیل الرشاد، تصفیة القلوب،امدادالسلوک وغیره -

سیسیشخ الہندمولا نامحمودحسن صاحب کاتر جمہ قر آن مجید،اردوز بان کابڑا شاہ کار ہے اورسور ۂ بقر ہ اورسور ۂ نساء کے تفسیر کی فوائد بہترین تفسیر کی فیضان ہے۔

سم مستحضرت مولانا سيدمجمر انورشاُهٌ صاحب كى لاجواب كتاب فيض البارى شرح بخارى، النفح الشذى شرح ترمذى، اكفار الملحدين، عقيدة الاسلام، مشكلات القرآن ، نيل الفرقدين، خاتم النهيين وغير ہا۔



۵ .....حضرت مولا نا اشرف علی صاحب کی تصنیفات تقریباً ایک ہزار میں ۔ ان میں سے صرف تفسیر بیان القرآن اور قرآن کریم کا نہایت سادہ اور بامحاورہ ترجمہ اور فوائد تفسر یہ بہشتی زیور،البوادروالنوادر،اصلاح الرسوم،نشر الطیب،الا فاضات الیومیہ۔

٢ .....حضرت مولا ناحسين احمد صاحب كي نُقش حيات ، مكتوبات وغير با ( معلومات ) كابهترين دفتر ) ارشادات ، اسير مالناوغيره \_

علاً مہ شبیر احمد عثانی کی فتح الملہم شرح مسلم دنیائے اسلام اور حفیت کا بہترین عربی شاہکار، قرآن کریم کے بے نظیر پُر مغز اور ادیبانہ مقبول عوام وخواص تغییر، العقل والنقل، اعجاز القرآن، الاسلام، الشباب الروح فی القرآن اور شرح بخاری اردو وغیرہ مطبوعہ وغیرہا۔

٨..... فخر الاسلام مولا نا حبيب الرحمٰن عثماني كي شهرهُ آفاق كتاب " دنيا مين اسلام كيونكر يهيلا' اورتعليمات اسلاميه سه حصص -القصيد ة اللاّ ميه وغير ما-

۹.....فقیدالنفس مفتی عزیر الرحمٰنٌ صاحب کے فتاویٰ منحیم اور مبسوط جلدوں میں۔ تناب

١٠.....مولاناسيدمرتضي حسن صاحب كي مناظر بي كتابين \_

اا.....حضرت مولا ناسیداصغر حسین صاحب کی تصنیفات میں مفیدالوارثین ،حیات شیخ الہند، فناوی محمدی کامل ،الجواب التین ،مولوی معنوی ،حیات خصروغیر ہا۔

۱۲.....مولانا فخر الدین صاحب موجوده شخ الحدیث دارالعلوم دیوبند کی ایشاح البخاری ترجمه وشرح بخاری بزبان اردو\_

السلم الله اعزاز علی صاحب کے دیوان حماسہ ، دیوان متنبی ، نورالا بیضاح، کنزالد قائق کے حواشی اور فختہ العرب وغیرہا۔

۱۳۷.....مولا نامحمدا درلیس صاحب کا ندهلوی کی مشکو ق کی بےنظیر شرح عربی زبان میں ، سیر قالمصطفیٰ سے جلد علم الکلام ،عقا کداسلام وغیر ہا۔



۵ .....مولانا محمد طیب صاحب کی اسلام کا اخلاقی نظام، انسانیت کا امتیاز، اجتهاد اور تقلید، حدیث رسول کا قرآنی معیار، شهید کربلا اوریزید، سوانح ابوذر غفاری، عقائد الاسلام قاسمی۔

۱۶.....مولانا مناظر احسن گیلانی کی تدوین حدیث،سوانح قاسی ،مقالات احسانی، سوانح ابوذرغفاری ،النبی الخاتم ،اسلامی معاشیات،امام ابوحنیفه کی سیاسی زندگی \_

ےا.....مفتی محم<sup>ش</sup>فیج صاحب کی فقاویٰ دارالعلوم دیوبند، شہید کر بلا ہنتم نبوت ہرسہ حصص،الحیلة الناجز ةوغیرہ۔

۱۸---- مولانا حفظ الرحمٰنُّ صاحب سيوباروى كى تصص القرآن ، اقتصاديات فى الاسلام ، مكا تيب سيد المرسلين \_

۱۹ سندمولا نامحمد میان دیوبندی کی علمائے ہند کا شائد ارماضی ،علمائے حق وغیر ہا۔

٢٠ .... مولا نابدرعالم صاحب مرتضى مهاجرمدين كى ترجمان النداورز ادالفقير

٢١.....مولا نامنظور احمد نعماني كي معارف الحديث اور ديگر مناظرے كي بے حدمفيد

۲۲ ..... پروفیسر سعیداحمدا کبرآبادی فاضل دیوبند \_ایم \_ا \_صدر شعبهٔ اسلامیات علیگڑھ یو نیورٹی کی''اسلام میں غلامی کی حقیقت'' غلامانِ اسلام ، وحی الہی ،صدیق اکبر

وغير ہا۔

۲۳.....مولا نا حامدالانصاري غازي کي "اسلام کانظام حکومت<sup>"</sup>

۲۴ .....مولا نازین العابدین کی خلافت راشده ، تاریخ امت وغیر ہا۔

ہم نے مذکورہ بالاعلاء وفضلائے دیو بند کی بعض بعض کتابوں کا محض تعارف کے طور پر سرسری حوالہ پیش کیا ہے تا کہ قاری کوقد رے اندازہ ہوجائے، ورند کتنے ہی اور علاوفضلا ہوں گےاور ہیں جن کا ہم اپنے اس خاکے میں ذکر کرنا بھول گئے یاا ختصار کے باعث ندکر سکے۔

## re 🕮

## ندوة المصتفين

اشاعت علوم وفنون میں فضلائے دیو بند کا تصنیفی ادارہ ندوۃ المصنفین دہلی جس کے موسس مفتی بنتی الرحمٰن صاحب فاضل دیو بند ہیں اپنی نوعیت کا پاک و ہند میں بے نظیرادارہ ہے اس کے صنفین تقریباً سب ہی دیو بند کے فاضل ہیں اور جواب تک بہت ہی نہایت مہتم بالشان کتابیں شائع کر چکا ہے۔ یوں سمجھے کہ مجموعی طور فضلائے دیو بند نے ہر مضمون اور ہرفن پر کتابیں لکھ کرامت مسلمہ پر زبر دست احسان کیا ہے۔

#### ۲....۲

ہم نے ابھی گذشتہ سطور میں آپ کے سامنے بیا جمالی خاکہ پیش کیا ہے کہ دارالعلوم نے دنیائے اسلام کوعلم دیااوراس کی مختصری روئداد پیش کی ہے۔

دوسری اہم مقصود بالذات چیز جو دار العلوم نے دنیائے اسلام کو بخشی و ممل ہے تعنی دارالعلوم اوراس کے سر پرست ،اس کے مدرسین ،اس کے فضلا دنیا کے گوشے گوشے میں علم كے ساتھ ا بناعمل لے كرينيچ اور انہوں نے لوگوں كو اسلام كى دعوت كے ساتھ عمل كى دعوت وی اور بہت سے علاء نے رشد وہدایت کے مند بر بیٹ کر ہزاروں نہیں، بلکہ لا کھول مسلمانوں کواسلام کے احکام نماز ، روزہ ، ز کو ۃ اور حج پڑعمل کرنے کا جذبہ بخشا اوران کو روحانیت کے اعلیٰ مقام پر پہنچایا۔ اس سلسلے میں آپ خصوصی طور پر ہمارے اس بیان کو حقیقت کی نظروں سے پڑھئے کہ حضرت حاجی امداد اللہ صاحب نے اپنے مرکز تھانہ بھون اور مکه معظمه سے ہزاروں علماءاورخواص وعوام کومخلص مومن بنادیا نے حضرت مولا نا رشید احمہ صاحب گنگونی ،حضرت مولانا محمر قاسم صاحب،حضرت مولانا رقیع الدین صاحب، حضرت شاه عبدالرحيم صاحب،حضرت مولا نا اشرف على صاحب،حضرت مولا ناحسين احمد صاحب،حضرت مفتى عزيز الرحمٰن صاحب،حضرت مولا ناعبدالقادرصاحب،حضرت مولا نا سیداصغرحسین صاحب وہ مقدس حضرات ہیں جنہوں نے ظاہری علوم کے ساتھ باطنی اور

روحانی علوم کے مدارس کھول رکھے تھے اور جنہوں نے لاکھوں بندگان خدا کومل کی راہ پر گامزن کیا اور روحانیت کا درس دے کر سیح معنی میں ان کو بندہ ممل بنادیا۔ گنگوہی ، تھانوی اور را بُپوری خانقا ہیں ان فرشتہ نماانسانوں کی یادگاریں ہیں جن کے قدموں میں فرشتے اپنے پر بچھاتے تھے اور جن کی فہرسیں آپ آئندہ اور اق میں دیکھیں گے۔ بہر حال فضلا کے دیو بند میں آپ ممل اور ان کے ذریعے عوام وخواص میں ممل کی قوت کا ایک جذبہ خاص آپ محسوں کریں گے جو دو سری جگر مشکل سے آپ کو ملے گا۔ ان بزرگوں نے وہ کیا جو نبوت کا منشالعنی ترکی نفوس اور تطمیر قلوب تھا۔

## احسان،اخلاص اورتقو کی

ایک تیسری چیز علم عمل کے علاوہ جو دارالعلوم اوراس کے اکابر نے دنیائے اسلام کو بخشی وہ اخلاص تھا، چنا نچہ حضرت مولا نامحہ قاسم صاحب رحمۃ اللہ علیہ سے لے کراب تک دارالعلوم میں ہر چھوٹے اور بڑے کا بیہ جذبہ رہا ہے کہ تبلیغ دین کو انہوں نے خالص اللہ کے لئے اپنا مطمح نظر بنائے رکھا۔ ان کے ہر دین عمل میں خلوص اور للہ بیت رہی ہے۔ انہوں نے کہ بھی نمائش اور نمود کے لئے دین کی خد مات انجام نہیں دیں۔ وہ کم علم اور دنیا دار پیروں اور مولویوں کی طرح بجہ ودستار سے مزین ہوکرعوام کو محسور کرنے سے مجتنب اور متنظر رہے ہیں۔ انکساری اور تواضع ، عاجزی اور فروتی ان کی امتیازی شان رہی ہے۔ انہوں نے اپنے آپ کو بھی مبحود خلائق نہیں بنایا بھی عوام سے تجد نہیں کرائے نددست ہوتی اور قدم ہوتی کی عوام سے آمیدر کھی۔ نہوں اشعار بھی کرائے قدت اللفظ

. یمی اخلاص کا ثمرہ تھا کہ بانی دارالعلوم نے وصیت میں فر مایا کہ دارالعلوم کے لئے غربا اورعوام کی اعانت پرنظر رکھی جائے اور تو کل کو پورے طور پڑمل میں لا یا جائے چنانچہ کئ دفعہ ایسا بھی ہوا کہ دارالعلوم کے خزانے میں ایک بیسہ بھی نہ ہوتا لیکن فوراً ہی قدرت کوئی انتظام کردیتی جی۔ اس کے مالی کام میں بھی بھی رخنہ نیں پڑا۔ بھی اور میں ہندوستان کے دوجھے ہوگئے، ڈرتھا کہ اس نازک دور میں دارالعلوم کو مالی نقصان نہ بہنچ جائے کیکن بحمراللہ اب پہلے سے زیادہ آمدنی ہے اور سالانہ بجٹ سات آٹھ لاکھ روپیہ ہے، مگر سب کام توکل پر چل رہا ہے۔ بیا خلاص ہی کا ہی نتیجہ تھا اور ہے کہ اکا بردیو بندنے ہزاروں روپیہ ما ہوار کی تخواہوں کو محکرا کر چالیس، بچاس اور ساٹھ روپیہ ما ہوار پر دارالعلوم میں اپنی زندگیاں ختم کردیں۔ طلبہ کو پرائیویٹ پڑھانے برکوئی معاوضہ لینا سخت عیب سمجھا جاتا ہے۔

بہر حال دارالعلوم نے اپنے فرزندوں میں اللہ کے لئے کام کرنے کا جذبہ بخشا اور خلق اللہ کی خدمات انجام دیں، وہ اپنی نظروں میں ما لک الملک ذوالجلال والا کرام کے سواکسی کو جگہ ندویتے تھے اور جیسا کہ علامہ رشید رضانے کہا کہ دارالعلوم کے علاء بہت زیادہ خود دار ہیں، بس اس کا نام خلوص اور تقویٰ ہے۔ رسالۃ مصطلحات صوفیائے کرام میں اخلاص کی تعریف ان الفاظ میں کی گئی ہے۔

آسکه از غیسر حسق مبراباشد ودر سخن قطع شظر از خلق کند-

(اخلاص) بیہ کے خیر حق سے (صوفی) مراہوجائے اور مخلوق سے ہرمعالط میں (اللہ کے سوا) بے بروائی برتے۔

یمی حقیقت تھی کہ دیو بند کے اکابر اور وہاں کے تعلیم یا فتہ فضلا بھی حکومت فرنگ کے سامنے نہیں جھکے سرا 191ء کی جنگ کے بعد ایک وقت ایسا بھی آیا جب کہ جمعیۃ الا فسار اور ریشی رومال کی تحریک کے باعث لنڈن کی پارلیمنٹ میں دار العلوم کو بند کردیئے کا فیصلہ کردیا گیا، لیکن دار العلوم نے اس کو چیلنج کیا اور بالآخر اس کو فتح نصیب ہوئی اور الحمد للہ کہ فرنگی کا راج کل ہندو پاک سے چلا گیا گردار العلوم اپنی جگد آج بھی اسی آب و تا ب اور شان و شوکت سے قائم ہے اور آئندہ بھی انشاء اللہ تعالی قائم رے گا۔

دارالعلوم کے اکابر میں اگر خلوص کی بجائے حرص وظمع ہوتی تو وہ حکومت فرنگ کی گرانٹ قبول کر لینتے ،لیکن انہوں نے سلطنت برطانیہ سے امداد کی خواہش تو کجا خود حکومت کی امداد دینے کی خواہش اور درخواست کو بھی ٹھکرا دیا اور ابھی تک برہمنی راج میں بھی وہ اپنے سر پُر وقار کو بلند کئے ہوئے ہیں اور بزبان حال اقبال کے اس شعر پڑمل پیرا ہیں ۔

من کی دنیا میں نہ دیکھا میں نے افرنگی کا راج
من کی دنیا میں نہ دیکھے میں نے شخ وبرہمن

بلکہ اقبال کے دوسرے شعر پردارالعلوم کی مصلحت آمیز نظر رہی ہے

پانی پانی کر گئی مجھ کو قلندر کی میہ بات

تو جھا گر غیر کے آگے نہ من تیرا نہ تن

لہذا دارالعلوم نے اپنے اخلاص کی خاطر اپنے من ، تن ، سراور آ کھکوغیروں کے سامنے

گبھی نہیں جھکایا ، بس اس اخلاص اور تقوئی پردارالعلوم کار بند ہے اور یہی اخلاص اس نے

اپنے فضلاءاور متقد مین کو بخشاہے۔

## يحميل شريعت

گویادارالعلوم نے علم عمل اوراخلاص یعنی تقوی کی دے کرجو کہ مقام احسان ہے حضرت مجدد صاحب الف ثانی کے قول کے مطابق اپنے طلبہ علماء اور معتقدین کی شریعت کو مکمل کردیا اور جس کی شریعت مکمل ہوگئی اس سے خدار اضی ہوگیا وَ دِضُواَلٌ مِّنَ اللّٰهِ أَحُبَرُ۔ دراصل عمل کے بغیر علم اوراخلاص کے بغیر عمل ہے کار ہے۔ مانا کہ نماز کی فرضیت پر ایک شخص ایمان رکھتا ہے لیکن نماز پڑھے بغیر ایمان میں روشنی کیونکر پیدا ہو سکتی ہے۔ ہاں اگر ایمان کے بعد نماز پڑھل کیا تو اس کا افادی بہلوسا ہے آگیا۔ لیکن اگر نماز میں اخلاص بیدا نہ ہوتو عمل کی روح نکل کرعمل کومردہ بنادیتی ہے۔ غرضکہ ہرعبادت کے بہی تمین بہلو ہیں اور



اى كوحديث جريل مين احسان كها كيا ب- جريل عليه السلام في آنحضور صلى الله عليه وسلم على الله عليه وسلم عن الله عليه وسلم عن الإحسسان بارسول الله "يارسول الله احسان كاكيا مطلب ب؟ تو آب في ارشاد فر ما يا كه احسان بيب كه:

أَنُ تَعُبُدَ اللَّهَ كَأَنَّكَ تَرَاهُ، فَإِنُ لَمُ تَكُنُ تَرَاهُ فَإِنَّهُ يَرَاكَ (مشكونة) تواس طرح الله كاعبادت كرے كويا كه توخداكود كيور باہا كريہ نه ہوسكے تو پھريه كه خدا تجھے و كيور ہاہے۔

جب مؤمن کوعبادت میں یہ کیفیت حاصل ہوجائے کہ وہ خدا کود کھے رہا ہوتو پھراس کے عمل میں عابیت درجے کا خلوص اور خشوع وخضوع پیدا ہوجاتا ہے ۔لیکن اگر بیہ مقام حاصل نہ ہو سکے تو پھر دوسری صورت یہ ہو کہ وہ دل میں یہ یقین کرے کہ خدائے کریم اس کو دکھے رہا ہے۔ بس جب یہ صورت پیدا ہوجائے توعمل میں یقینا خلوص ہوگا اور اس کا نام احسان ہے، جس کو ہم اخلاص اور تقویل سے تعبیر کررہے ہیں، اور ہم کہنا یہ چاہتے ہیں کہ دار العلوم کی بنیا داخلاص اور تقویل پر رکھی گئے ہے جس کی وجہ سے وہ مقبول ہوا اور یہی خلوص وراشت میں وہاں کے فضلا کو ملا۔

## سیاسیات ملکی اور آزادی مندمیس علائے دیو بند کا حصہ

اگرچ علائے دیوبند کی جماعت ہر میدان میں فعّال جماعت رہی ہے لیکن فدہب کے ساتھ سیاسیات جو فدہب کا جز ہاں کاخصوصی میدان مل رہا ہے۔ چنا نچہاس خصوص میں انہوں نے اپنے علمی خاندان شاہ ولی اللہی کی روایات کو برابر زندہ رکھا۔ جنگ بلقان وطرابلس میں لسانی اور مالی امداد کی مینے البنداورو ہاں کے تمام اساتذہ اور طلبہ ملک میں نکلے، دارالعلوم کو بچھ وصد کے لئے بند کیا اور در ہے، قلمے اور قدے مدد کی۔ ۱۹۱۸ء کے بعد تحریک خلافت میں زبر دست حصد لیا اور سے ۱۸۵ء سے ۱۹۲۵ء تک برابر ملکی اور دنیا کی سیاست میں برابر کے شریک رہے اور مسلمانوں کی رہنمائی کرتے رہے۔

عهماء کی جنگ آزادی میں حضرت حاجی امداد الله صاحب،حضرت مولا نارشید احمد



صاحب اورمولا نامحدقاسم صاحب نے جہاد بالسیف میں ذبردست حصدلیا تا آ نکدان کے گی رفقانے جام شہادت پیا،مولا نارشید احمد صاحب نے چھ ماہ جیل کی کڑیاں جھیلیں،مولا نامحمہ قاسم صاحب کوخودگولی لگی لیکن جان چھ گئی۔اور جہاد کے براتیوں میں ایک خاص مجاہد دولھا حافظ محمد ضامن حسن صاحب شہید ہوئے۔

## ريثى رومال كي تحريك ادرمولا نامحمود حسن

ای دارالعلوم کے شخ مولا نامحود حسن صاحب نے فرنگی راج کا تختہ اللنے کے لئے تر کوں کے خلیفہ اور ایران وافغانستان کے بادشاہوں میں اتحاد پیدا کرنے کی کوشش کی ،اور ان مما لک اسلامیہ کے سربراہوں اور قبائلی علاقے کے پٹھانوں میں جہاد کی تحریک کی اور متحد طور ہر انگریزوں پر حملہ آور ہونے ، ہندوستان کو آزاد کرانے اور اسلامی حکومت قائم کرنے کی تحریک چلائی۔ انہوں نے مولانا عبید اللہ سندھی کو قبائلی علاقے میں اور پھر افغانستان بھیجااورخود حجاز روانہ ہوئے ، وہاں غالب پاشا،انور پاشا سے ملاقا تیں کیس اور تمام تحریک سے آگاہ کیا الیکن عرب میں ترکوں کے خلاف بغاوت ہوئی۔ شریف مکہ نے غداری کی اور انگریزوں کے ساتھ مل گیا،جس کے باعث ترکوں کا اقتدار جاتا رہا اور حجاز میں انگریزوں کی طاقت دخیل ہوئی ،اُدھریشن الہند کی تحریک کا پیتہ گورنمنٹ برطانیہ کوچل گیا۔ چنانچہ آپ کوشریف مکہ کے ذریعہ گرفتار کیا گیا اور پھریا گج چھسال جزیرہ مالٹا میں قیدر کھا گیا۔جبآپ کی رہائی ہوئی تو ہندوستان آ کرآپ نے تحریک خلافت میں حصہ لیا اور چند ماہ کے بعد آپ کا انتقال ہوگیا۔مولا ٹاعبیداللہ صاحب جلاوطن قرار دیئے گئے اور پھر مدتوں کے بعد کانگریس حکومت کی سفارش پر ہندوستان آئے اور جلد ہی دنیا سے رخصت ہو گئے۔

## مسلم ليك اور كانكريس

متحدہ ہندوہ تان کی آزادی کے آخری نازک دور میں بھی دارالعلوم دیو بند کی دومقندر ہتاں میدان سیاسکت میں اتری ہوئی تھیں،اوروہ دونوں اگر چیسیاست میں آیک دوسرے ے موافق نہ تھے لین حقیقت ہے کہ ایک کے سر ہندوستان کے سلمانوں کی قیادت کا ہرا ہندھا اور دوسرے کے گلے میں پاکستان کی قیادت کا ہارڈ الا گیا۔ ان میں سے ایک شخ الاسلام ہند حضرت مولا ناحسین احمد صاحب شخ الحدیث (پرنیل) دارالعلوم دیو بند تھے اور دوسرے شخ الاسلام پاکستان علامہ شبیر احمد صاحب عثمانی صدر مہتم یا واکس چانسلر دارالعلوم دیو بند تھے۔ دونوں ایک ہی مادر علمی کے فرزند اور ایک ہی مکتبہ فکر کے سر بلند عالم تھے۔ دونوں ایک ہی مادر علمی کے فرزند اور ایک ہی مکتبہ فکر کے سر بلند عالم تھے۔ دونوں ایک ہی شخ یعنی مولا نامحمود حسن صاحب اسیر مالٹا کے شاگر دیے ، مگر ایک نے اپنے غور وفکر اور علمی اجتہاد سے کا نگریس کا ساتھ دیا اور دوسرے نے مسلم لیگ کے ساتھ رہنا

ایخ اجتهاد کاثمره سمجها به یہ حقیقت سمجھنا واضح ہے کہ کس سیاس یاعلمی مسئلہ میں اختلاف اگر نیک نیتی ہے ہوتو کسی کی بھی تو ہین کرنا خود غلط ہے۔ ہاں اینے اینے دلائل کی روشنی میں ہر شخص اینے آپ کو صیح راه پرسمجھے بید درست ہے۔ کئی مسائل میں صحابہ کا اختلاف، ائمہ ہدایت کا اختلاف، خود استادوں اور شاگر دوں کا اختلاف این این جگه درست شمجھا گیا ہے۔ امام اعظم ابوصنیفہ کے دوجلیل القدر تلافدہ لیعنی امام محمداور امام ابو یوسف نے بہت سے مسائل میں اپنے استاذ سے اختلاف کیا ہے۔بس ای طرح کا اختلاف ان دونوں حضرات میں تھا اور اس اختلاف سے ایک دوسرے کے تبعین کے بیٹایان ٹان ہیں کہوہ ایک دوسرے کو برائی سے یاد کریں۔ ہمارااصول یہ ہے کہ دونوں حضرات ہمارے اپنے تھے اور قدرت نے دونوں کو خاص خطول کی قیادت کے لئے چُن لیا۔ایک کو یا کتان کے لئے اور دوسرے کو ہندوستان کے لئے۔اگر علامہ شبیر احمد عثانی ٌ نظریهٔ یا کتان کے حامی نہ ہوتے تو یا کتان میں علائے د بوبند کومنه دکھانے کوجگه نه ہوتی اوراس طرح اگر مولا ناحسین احمرٌ صاحب متحدہ ہندوستان کے نظریے کے مؤید نہ ہوتے تو ہندوستان کے مسلمانوں کی اس نازک دور میں حمایت نہ کر سکتے جبکہ ان کو تختهٔ مثق ستم بنایا جار ہاتھا۔ بیہ حقیقت مانی پڑے گی کہ جب بھارت میں



مسلمانوں کا قتل عام ہور ہاتھا اس وقت صرف دو ہی شخصیتیں ایسی تھیں جو گولیوں کی بو چھاڑ میں مسلمانوں کے دفاع میں سینہ سپر ہو کر بھاگی بھاگی بھرتی تھیں اور وہ تھے مولا ناحسین احمد صاحب اور مولا ناحفظ الرحمٰن صاحب فاضل دیو بند۔ اس طرح جو کا نگر کی خیال کے مسلمان پاکستان پہنچے تو علامہ شبیر احمد صاحب عثمانی نے ان کی ہرنوع اعانت فرمائی اور سے خیال میں بھی نہ لائے کہ ان صاحبان کا سیاسی نظر میرکا نگریس نو ازی کا تھا۔

بہر حال دونوں ملکوں کی سیاسی قیادت ان فرزندان دارالعلوم کے مبارک ہاتھوں میں تھی متحدہ ہندوستان کی اور کوئی شخصیت ان حضرات سے اونجی نتھی جوان ہے آگے بڑھتی۔ ہمارا مقصد صرف بیرے کہ ہندوستان کے آزاد ہونے اور پاکستان کے بغے تک اوراس کے بعد بھی علائے دیوبند ہی سیاست ملکیہ پر چھائے رہے۔ علا مہ شبیر احمد عثمانی پاکستان کی دستورساز اسمبلی اور پارلیمنٹ پر ممبر ہونے کی حیثیت سے اپنا اثر رسوخ رکھتے تھے تا آئکہ انہوں نے پاکستان کی بارلیمنٹ پر ممبر ہونے کی حیثیت سے اپنا اثر رسوخ رکھتے تھے تا آئکہ دستورساز اسمبلی اور پارلیمنٹ برممبر ہونے کی حیثیت سے اپنا اثر دسوخ رکھتے تھے تا آئکہ دستورساز اسمبلی میں مولانا حفظ الرحمٰن سیوہاروی بحیثیت رکن دندناتے رہے اور آخر کو یہ مسب حضرات دنیا سے رخصت ہوگئے۔ خدائے کریم ان کی قبروں پر اپنی رحموں کی بارش میں ان کے متعلق کی قسم کی برگمانی سے بچائے۔

## نظرية بإكتان اورعلائ ديوبند

اگرچہ کتاب کا یہ مقدمہ طوالت کی طرف جارہا ہے لیکن کیا کیا جائے کہ مدعائے ضروری الاظہار سامنے آ آ کر قلم کو بعض ضروری حقیقتوں کو واضح کرنے کے لئے مجبور کرتا

کہاجاتا ہے کہ علمائے دیوبندنے کا نگریس کا ساتھ دے کرنظریۂ پاکستان کی مخالفت کی ہے اور اس کی تائید مولانا حسین احمد صاحبؒ کی کا نگریس میں شرکت اور مسلم لیگ کی مخالفت کو پورے زورے پیش کرتے ہیں، بات سے ہے کہ دنیا میں عام طور برکسی چیز کے منفی پہلوکو



دیکھاجاتا ہے۔مثبت پہلو سے شاذونا درہی کوئی بحث کرتا ہے۔ حالانکہ دوسرا پہلویہ بھی تو تھا كه حضرت مولا نا اشرف على صاحب سريرست دارالعلوم ديو بنداورمولا ناشبيراحمه صاحب صدر مہتم دارالعلوم اور مفتی محمر شفیع صاحب مدرس دارالعلوم بیسب حضرات مسلم لیگ کے ز بردست حامی تھے اور علّا مەعثانی نے تو نظریهٔ یا کتان کی اس قدر حمایت کی که اگروہ لیگ کی طرف ندآتے تومسلمانان ہندوستان کوشرعی حیثیت سے مطمئن کرنا دشوار ہوجا تا اور قائد اعظم اوریا کتان کے لئے سخت دشواریاں پیش آئیں ، بلکہ پچھ عجب نہ تھااگر قا کداعظم ہتھیار بھی ڈال دیتے ۔ کیوں کہ دوسرے محاذ میں کانگریس ، جمعیۃ العلماء ، احرار ، خاکسار اور جماعت اسلامی سب ہی نظریۂ یا کسّان کے مخالف تھے۔ یہاں بیہ بات عام طور پر فراموش کردی جاتی ہے کہ حضرت مولا ناحسین احمرصا حب رحمۃ اللہ علیہ اگر چہ دارالعلوم دیو بند کے شخ الحدیث تو تھے کیکن جمعیۃ العلمائے ہند کے صدر ہونے کی حیثیت سے وہ کا نگریس میں شامل تصےنہ کہ دار العلوم کی طرف ہے نمائندگی فرمارہے تھے۔ بلکہ انہوں نے طلبہ دار العلوم د یو بند کونه صرف کانگریس کی سیاسیات ، میں بلکه مطلقاً سیاست میں حصہ لینے سے بار باررو کا ہے۔ ہاں تو دارالعلوم کے متعدد مقتدر اصحاب قطعی طور پر نظریۂ یا کتان کے نہ صرف موید تھے بلکہ دہ دوقدم قائد اعظم ہے بھی آ گے تھے۔ وہ حیا ہتے تھے کہ قائد اعظم کودینی جذبات پر اُ بھار کران کودین کی راہ پر لا یا جائے اوران کی سیاست میں اسلامی شعور اور شریعت کا رنگ بھردیا جائے۔اس سلسلے میں ہم مولا ناشبیرعلی صاحب بعنی حضرت تھانوی کے بھتیجاور آ<sub>پ</sub> کے خادم خاص کے وہ بیانات پیش کرنا جا ہتے ہیں جوحضرت تھانوی کی قائد اعظم کو تبلیغ دین اور پاکستان کے بنیادی احساس ہے متعلق ہیں \_مولا ناشبیرعلی فر ماتے ہیں:

> ''واقعہ کی ۱۹۳۸ء کا ہے کہ ایک روز دو پہر کا کھانا کھا کر میں اپنے دفتر میں کا م کرر ہاتھا جو حضرت حکیم الامت کی سددری کے سامنے تھا۔حضرت حکیم الامت (مولا نااشرف علی صاحبؓ تھانوی) دو پہر کا کھانا تناول فر ماکر قیلو لے (دو پہر



کے آرام) کے لئے خانقاہ میں تشریف لائے۔ اپنی سددری میں پہنچ کر مجھے
آ داز دی، میں فوراً حاضر ہوااور سما سنے بیٹھ گیا۔ حضرت سر جھکائے ہوئے پچھ
متفکر تشریف فرما تھے۔ اس زمانے تک پاکستان کامشہور ریز ولیوشن (۱) لا ہور
پاس نہیں ہواتھا، مگر کا گریس اور ہندووں کی فرہنیت بہت پچھ بے نقاب ہو چکی
تھی اور عوام وخواص کی زبان پر یہ آگیا تھا کہ ہندو کے ساتھ مسلمان کا نباہ
ناممکن ہے، اس لئے علیحدہ سلطنت قائم کرنا ضروری ہے۔ غرض حضرت نے
دوتین منٹ کے بعد سراٹھ ایا اور جوارشاد فرمایا اس کے الفاظ آج تک میرے
کانوں میں گونج رہے رہیں اور بچوارشاد خرمایا اس کے الفاظ آج تک میرے
کانوں میں گونج رہے رہیں اور بچوارشاد خافے میں محفوظ ہیں۔ آپ نے فرمایا:

## حضرت تھانوی اور پا کستان کی پیشینگوئی

'میاں شبیر علی! ہوا کا رُخ بتار ہا ہے کہ لیگ وا۔ لےکامیاب ہوجا ہیں گےاور بھائی جوسلطنت ملے گی وہ ان بی لوگوں کو ملے گی جن کوآج سب فاس ، فاجر کہتے ہیں ،مولویوں کو تو ملنے ہے رہی۔ لہٰذا ہم کو یہ کوشش کرنا چاہئے کہ بی لوگ دیندار بن جا ہیں۔ اور بھائی آج کل کے حالات ایسے ہیں کہ اگر سلطنت مولویوں کوئل بھی جائے تو شاید مولوی چلا بھی نہیں۔ یورپ والوں سلطنت مولویوں کوئل بھی جائے تو شاید مولویوں چلا بھی نہیں اور بچ تو یہ ہے معاملات ،ساری دنیا ہے جوڑتو ڑ ہمارے بس کا کام نہیں اور بچ تو یہ ہے نہیں دیتے۔ اگر تمہاری کوشش ہے بوگ دیندار اور دیا نت واربن گئے اور نہیں دیتے۔ اگر تمہاری کوشش ہے بوگ دیندار اور دیا نت واربن گئے اور پھر سلطنت انہی کے ہتے ہیں رہی تو چشم ماروشن دِل ما شاد کہ ہم سلطنت کے طالب ہی نہیں۔ ہم کوتو صرف یہ مقصود ہے کہ جوسلطنت قائم ہووہ دیندار اور دیا نتدار اور کا نہ تو ہوں کو ایک مالا ہو۔ '

<sup>(</sup>١) لا بورة مشهورريز وليوش يعني تجويزيا كتان و١٩٣٠ع كي مسلم ليك كانفرنس مين ياس بواتفا ـ انور

یہ میں کرمولوی شبیرعلی صاحب نے عرض کیا کہ'' پھر تبلیغ نیچے کے طبقے یعنی عوام سے شروع ہویاا دیر کے طبقے یعنی خواص ہے۔اس پرارشا دفر مایا:

''او پرکے طبقے ہے، کیول کدونت کم ہےاور انساس علٰی دین ملو کہم۔ اگر خواص دیندار اور دیانتدار بن گئے تو انشاء اللہ عوام کی بھی اصلاح ہوجائے گل۔ (روئدا تبیغ ص ۲۰۱) (بحوالہ تیم یا ستان اورعالی نے ربانی ص ۲۹۰ - ۷)

### وعازتبلغ

حضرت حکیم الامت کی اس تبلیغی جدو جہد کا آغاز ہوااور آپ نے مسٹر محموظی جناح کو تبلیغ کے لئے وفد مرتب کیا جس کا امیر علا مہ شبیر احمد عثانی مرحوم کو بنایا ۔مولا ناشبیر علی ،مولا نا عبد الکریم گم تھلوی اور ایک اور صاحب کو منتخب کیا ،لیکن علا مہ شبیر احمد عثانی والدہ کی سخت علالت کے باعث تشریف نہ لے جاسکے ۔ حکیم الامت نے فرمایا تھا کہ:

> ''مولا ناشبیراحمدریل کے جس درجے (سینڈیا فرسٹ) میں سفر کرنا جا ہیں ان کے لئے ای درجے کا ٹکٹ لیا جائے .....

> '' جناح صاحب سے جو ہاتیں کرنی ہیں وہ میں نے مولا ناشبیراحمد کوخط میں لکھ دی ہیں۔وہ امیر الوفد بھی ہیں اور گفتگو کا سلیقہ بھی ان کو بہتر آتا ہے۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔ (روئدادص۳)

#### ىماتىلىغى ملاقات پىلىبلىغى ملاقات

بهرحال دفد گیا ۲۲۸رد تمبر ۱۹۳۸ و کومولا نا مرتضی حسن صاحب کی قیادت میں پنے پہنچا

۵۰ 👯

جہاں لیگ کا اجلاس اسی دن ہونے ولا تھا۔ وفد کی قائد اعظم سے پہلی ملاقات ہوئی جس میں ان کونماز کی تبلیغ کی گئی اور قائد اعظم نے فر مایا:

> '' میں گنہگار ہوں، خطاوار ُہوں ، آپ کوخن ہے کہ مجھے کہیں ،میرا فرض ہے کہ اس کوسنوں ، میں آپ سے دعدہ کرتا ہوں کہ آئندہ نماز پڑھا کروں گا۔''

## دوسرى تبليغى ملاقات

قائداعظم کاخیال تھا کہ سیاست کا مذہب سے کوئی تعلق نہیں جیسا کہ انہوں نے بعض تقریروں میں کہا۔حضرت مولا نااشرف علی صاحب نے پھرتبلیغی وفد بھیجااور فرمایا: ''جناح صاحب کی تقریروں میں دیکھا گیا ہے کہ مذہب ادر سیاست کوالگ

الگشجهة بین اس کی بابت ان کوسمجهانا ہے۔ (روئداد تبلیغ ص۲) چنانچیه مولا ناشبیر علی صاحب مفتی محمد شفیع صاحب اور مولا نا ظفر احمد عثانی ۱۲ر فروری

<u>۱۹۳۹ء</u> کو دہلی گئے ،ملا قات ہوئی ، اور سیاست و مذہب پر گفتگو ہوئی۔ بحث کے بعد قائد اعظم نے فرمایا:

> '' ونیا کے کسی فدہب میں سیاست فدہب ہے الگ ہویا ندہو۔ میری سجھ میں اب خوب آگیا ہے کہ اسلام میں سیاست فدہب سے الگنہیں، بلکہ فدہب کے تالع ہے۔''(روئداد تبلغ:ص)

## تيسرى تبليغي ملاقات

تیسری مرتبہ حضرت مولا نااشرف علی صاحب نے پھرمولا ناشبیرعلی صاحب کو دبلی بھیجا اس وقت اتفاق سے ذاکٹر ضیاء الدین مرحوم سابق وائس چانسلرمسلم یو نیورٹی علیگڑ ھربھی آگئے تھے لیکن قائد اعظم مولا ناشبیرعلی ہے فرمانے لگے:

> '' حضرت تھانوی نے آپ کوایک مرتبہ بھی کسی سیاسی امر میں گفتگو کے لئے نہیں بھیجا۔ مجھے آپ کے ذریعہ خاص مذہبی معلومات حاصل ہوئی ہیں جواور



جگہ نصیب نہیں ہوتیں۔اگر آپ کو پچھاور کہنا ہوتو بیٹھ جائے مجھے کوئی جلدی نہیں ہے۔ میں بڑے شوق ہے سنوں گا۔''(روئداد تبلیغ ص۸-۹)

## قائداعظم كاحضرت تقانوى يراعتاد

''بن اگرآپ کا مطلب یہ ہے کہ میں آپ کا بے چون و چرا کہنا مانوں تو میں تیار ہوں۔ آج تک تو میں آپ سے بچھنے کے لئے بحث بھی کیا کرتا تھا لیکن آج کے بعد میں خاموش میٹھ کرنا کروں گا، اور مذہبی معاملات میں جو ہدایات آپ دیں گے ان کو تسلیم کروں گا، کیوں کہ مجھے حضرت تھانوی پر پورا پورا اعتماد ہے کہ مذہبی معاملات میں ان کا پایہ بہت بلند ہے اور ان کی رائے درست ہوتی ہے۔ (روئدادے ۱۰۔)

#### خطوكتابت

حضرت حکیم الامت نے نہ صرف تبلیغی وفود بھیج، بلکہ قائد اعظم اور دیگر مسلم لیگی لیڈروں کی نہ بہی اصلاح خط و کتاب کے ذریعے بھی کرنے کی کوشش کی۔''اعلام نافع'' میں فرماتے ہیں:

"میں خوداس (مسلم لیگ) کی اصلاح کا برابرسلسلہ جاری رکھتا ہوں۔ چنانچیہ

(افادات اشرفیه ومسائل سیاسیه ۲۸)

## حكيم الامت كاايك خط بنام قائداعظم

حكيم الامت في ايخ ايك لمفوظ مين فرمايا:

"جس زمانے میں کا گریس ، سلم لیگ سے مفاہمت کی گفتگو کر ہی تھی ، میں نے ایک خط سلم لیگ کے صدر مسٹر محمولی جناح کو اس مضمون کا لکھا تھا کہ مفاہمت میں چونکہ مسلمانوں کے امور دینیہ کی حفاظت نہایت اہم اور بہت ضروری ہے۔ اس لئے شرعیات میں آ بانی رائے کا بالکل وخل ندویں ، بلکہ علمائے محققین نے پوچھ کرمل فرما کیں۔ "(افادات اشرفیدر مسائل سامیص : ۹۲) . ر عفظ

جواب قائداعظم

مولا نا انرف علی صاحب کے خط کے جواب میں قائد اعظم نے لکھا:

"آپ کاوالا بنامد ملا۔ بڑی مسر ت ہوئی۔اس کاشکر بیادا کرتا ہوں، میں آپ کی ہدایات برعمل کرنے کی کوشش کروں گا۔ آئندہ بھی آپ مجھے ہدایت فرماتے رہیں۔"

یہ خط و کتابت حضرت تھانوی کی طرف ہے اردو میں ہوئی تھی لیکن اردو کا ترجمہ خواجہ عزیز الحن مجذوب حضرت کے اخص اور غایت درجہ مقرب خلیفہ کرتے تھے اور اردو نیز اگریزی دونوں تحریریں قائم اعظم کے پاس جاتیں۔ قائداعظم انگریزی میں خط بھیجے۔اس خطو کتابت کاریکارڈ مولانا شبیرعلی صاحب اوراُدھر قائداعظم کے پاس موجودتھا۔



### قائداعظم كي حكيم الامت سي عقيدت

حضرت مولانا اشرف علی تھانوی صاحب کی ان تبلیغی سرگرمیوں سے قائد اعظم نے زبردست تا شرلیا اوران کی عقیدت کا جورنگ قائد کے دل پر چڑھااس کا اندازہ بمبئی کے ان تاجروں کے بیان سے ہوسکتا ہے جوانہوں نے '' بمبئی جمعیۃ العلمائے اسلام'' کی کانفرنس کے موقع پر علامہ شبیر احمد عثانی مولا نامحمہ طاہر مرحوم اور مولا ناظفر احمد عثانی کے سامنے دیا۔ انہوں نے کہا کہ قائد اعظم نے حضرت تھانویؒ کا ذکر کرتے ہوئے علائے کا نگریس کے مقابلہ میں فرمایا:

غرض یہ کہ علائے دیوبند میں سب سے پہلے مولا نا اشرف علی ہیں جو سلم لیگ کے زبر دست مؤید سے آپ ۱۹۱۸ء کی جنگ عظیم کے بعد تحریک خلافت ہند و سلم اتحاد کے زمانے میں واحد شخص ہیں جواس اتحاد کو بے معنی سیجھتے تھے اور فرماتے تھے کہ سلمانوں کے لئے اس میں بھلائی ہے کہ وہ اپنے لئے علیحدہ حکومت حاصل کریں۔ یہ وہ زمانہ تھا جب ہر عالم اور ہرلیڈر ہندو سلم اتحاد کا زبر دست مؤید تھا، اس معنی میں مولا نا اشرف علی صاحب پہلے شخص ہیں جونظریۂ یا کتان کے حامی تھے۔

## شيخ الاسلام علا مة بيراحمة اني اورمسلم ليك

تھکیم الامت مولا نااشرف علی صاحب کے بعد سب سے زیادہ مؤثر اور فعال شخصیت علامہ شبیراحمہ عثانی سابق وائس چانسلر دارالعلوم دیوبند کی تھی ، جنہوں نے مسلم لیگ میں شرکت کر سے الارز نام کے ان ریردست حمایت کی اور سلم لیگ کو برزراؤں میں آسان تک پنجادیا۔ اگر ایک طرف قائد اعظم مسٹر محم علی جناح نے لیگ میں شرکت کو سیاس طور پر مسلمانوں کے لئے ضروری قرار دیا توعلا مہعثانی نے مذہب اور سیاست دونوں کی روثنی میں متحدہ ہند کے مسلمانوں کی رہبری کی جس کے نتیج میں ہندوستان کے مشرق ہے لے کر مغرب تک مسلمانوں میں لیگ اور یا کتان کی تائید میں ایک لہر دوڑ گئے۔ان کے سب سے يملِ پيغام كلكتەنے ''كل ہند جمعية علائے اسلام'' كى كانفرنس ميں و وصور بھونكا كەسلمانوں کی کایا پلیٹ کرر کھ دی ، ان کوکل ہند جمعیة العلمائے اسلام کا صدر بنایا گیا۔ پھرانہوں نے مسلم لیگ کانفرنس میر تھ میں خطبہ صدارت دیاجس میں لیگ کو کامیاب بنانے کی زبردست ا پیل کی گئی جس کا نہایت خوشگوارا ثر ہوا۔ بعدازاں علامہ نے جمبئی کی کانفرنس میں اور پھر لا ہور جمعیۃ العلمائے اسلام کی کانفرنس میں زبر دست خطبے دیئے۔ ملک کا دورہ کیا ،تقریریں کیس ،صوبہ سرحد میں ریفرنڈم ( استصواب رائے ) کے لئے دورہ کیا اور بے پناہ کامیا لی حاصل کی ،جس کا سہراعلاَ مہعثانی کے سرر ہا۔ بالآخر یا کستان وجود میں آگیا اور آپ کامشن شروع ہی ہے لیگ میں شرکت ہے اسلامی حکومت کا قیام اور اسلامی شریعت کا نفاذ تھا۔ چنانچہ آپ نے پاکستان میں دستورساز اسمبلی کے ایک رکن رکین کی حیثیت سے قرار داد مقاصد کے نام ہے ریز ولیوٹن پاس کرایا۔

غرض یہ ہے کہ ملکی سیاسات میں فضلائے دیو بند کے ہی ہاتھوں میں اقتدار کی باگ ہی۔

## يشخ الاسلام مولا ناحسين احمرصاحب مدنى اور كانكريس

دوسری جانب ہندوستان کی ملکی سیاست میں مولا ناحسین احمد صاحب مدنی نے تمام عمر آزاد کی ہند کی خاطر اپنی جانی اور مالی قربانیاں پیش کیس اور کا نگریس میں شریک ہوکر ملکی آزاد کی ہند کی خاطر اپنی جانی اور مالی قربانی لگادی ، جیلوں کی کڑی ختیاں جھیلیں اور فرنا بھی لغزش میں نہ لا سکا۔ وہ افرنگی حکومت کو ہمیشہ فرنگی تشدد ان کے پائے استقلال کو ذرا بھی لغزش میں نہ لا سکا۔ وہ افرنگی حکومت کو ہمیشہ

پائے استحقار سے محکواتے رہے۔ ان کا نظریہ بیتھا کہ پہلے ہندو اور مسلمان دونوں مل کر ہندوستان کوآزاد کرائیں اور پھر مسلمان مما لک کوہندوستان کوزیر نگیں لانے کی دعوت دیں۔
ان کے کارناموں میں زبردست کارنامہ وہ ہے جو بی 1913ء میں انہوں نے اس وقت انجام دیا جب بھارت میں مسلمانوں پرعرصۂ حیات نگ کردیا تھا اور چاروں طرف ہندواور سنکھوں کے سفاک ہاتھوں نے مسلمانوں کے قبل سے ہاتھ رنگین کر کے سرزمین ہندکولالہ سکھوں کے سفاک ہاتھوں نے مسلمانوں کے قبل سے ہاتھ رنگین کر کے سرزمین ہندکولالہ زار بنادیا تھا، اس وقت دیو بند کے فضلاء میں مولانا حسین احمرصا حب اور مولانا حفظ الرحمٰن سیوہاروی گولیوں کی ہو چھاڑ میں جان ہتھیلی پر رکھ کر مسلمانوں کی جان و مال اور عزت وناموں کی خاطر د ہلی ، سہار نیور، مرادآ بادمیرٹھ کے گلی کوچوں میں پھررہے تھے۔ انہی میں وناموں کی خاطر د ہلی ، سہار نیور، مرادآ بادمیرٹھ کے گلی کوچوں میں پھرد ہے تھے۔ انہی میں دروابعلوم کے دیو بند کی ایک اور تعلیم یافتہ ہستی مفتی کفایت اللہ صاحب د ہلوی بھی تھے جنہوں نے ملکی میاسیات میں ہمیشہ بڑھ چڑھ کر حصہ لیا اور اب بھی سب جگہد دونوں ملکوں میں دارالعلوم کے فرزندملکی سیاسیات میں بالادئی رکھتے ہیں۔

## مفكراسلام مولا ناعبيدالله سندهى

مولانا عبیداللہ صاحب سندھی کے نام نامی ہے کون واقف نہیں، وہ دارالعلوم دیوبند
کے فاضل اور شخ الہند کے نامور شاگر دیتھے۔ انہوں نے ''رکیٹی رومال کی تحریک' میں شخ الہند کے قلم سے کا بل کا سفر کیا، وہاں وہ حکومت افغانستان سے اپنے استاد کی تحریک کے نشیب و فراز اور قبائلی علاقے میں حکومت برطانیہ کے فلاف جدو جہد کررہ ہے تھے۔ جیسا کہ ہم شخ الہندر حمۃ اللہ علیہ کے بیان میں لکھ بچکے ہیں کہ گور نمنٹ برطانیہ کواس تمام تحریک کا پہتا گیا اور مولا نا عبیداللہ صاحب کو ہندوستان سے جلاوطن ہونے کا تھم ملا، چنا نچا ہے استاد کے حکم اور ملک کی آزادی کے لئے انہوں نے بقیہ عمر کا حصہ جلاوطنی میں گذارا، بالآخر کے گئریس اور مسلمانان ہندوستان کی زبردست کوششوں سے پھر ہندوستان تشریف لائے اور تھوڑ ہے جے بعدان کا انتقال ہوگی۔

ہم نے علائے دیو بند میں سے صرف چندا کابر کا ملکی سیاست کے بارے میں ذکر کیا ہے ور نہ ہزاروں فضلائے دیو بند سیاسیات ملکی میں حصہ لیتے رہے ہیں اوران کی زبر دست خدمات ملک کے لئے وقف رہی ہیں۔

## علمائے دیوبند کا اعتقادی پہلو

علائے دیو بندا ہے نہ بی عقائد کے اعتبار سے وہی مسلک رکھتے ہیں جوشاہ ولی اللہ صاحب اوران کے خاندان کا مسلک تھا، اور وہ اہلسنت والجماعت کے طریقے پر تھے۔ اس مسلک کوصحابہ کی جماعت اور رسول پاک صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت کی پیروی کے باعث اہلسنت والجماعت کہا جاتا ہے۔ بدشمتی سے بعض علائے ہند نے ان کے بعض اقوال کو لے کران کے خلاف وہ زہراً گلا کہ اس کی سمیت ابھی تک بڑھتی ہی چلی جاتی ہے، حالانکہ بات کچے بھی نہیں۔ اگر تعصب اور تنگ نظری کی عینک کو اتار کرد یکھا جائے تو ان جملوں کے صحیح معنی اور حقیقی مفہوم کولیا جائے تو یہ بات آ گے نہیں بڑھتی۔

علائے دیوبندائی عقائد واعمال میں اعتدال اور میاندروی کا رنگ رکھتے ہیں۔ وہ تو حید ورسالت، احکام قرآن وسنت پر بختی ہے عال نظر آتے ہیں۔ البتہ شرک و بدعت کا استیصال اپنا فریضہ اولیں سیجھتے ہیں وہ امام اعظم ابوصنیفہ کے مقلد ہیں۔ اولیائے کرام اور بررگانِ وین کی عظمت بلکہ کرامت کے قائل ہیں۔ ان کے یہاں رشد و ہدایت اور روحانی تعلیم دونوں کا سلسلہ ساتھ ساتھ ہے۔ وہ اگر اپنے ظاہری علوم کے اعتبار سے خاندان ولی اللی کے شاگر دہیں تو روحانی طور پر وہ حاجی امداد اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ تھا نوی مہا جرمی کے مرید ہیں۔ حضرت مولانا رشید احمد صاحب گنگوہی اور حضرت مولانا محمد قاسم صاحب کے مرید ہیں۔ حضرت مولانا رشید احمد صاحب گنگوہی اور حضرت مولانا محمد قاسم صاحب مرید ہیں۔ حضرت مولانا رشید احمد صاحب کے دست مبارک پر بیعت کی۔ جاجی مبارک پر بیعت کی در بیت مبارک پر بیعت کی۔ جاجی مبارک پر بیعت کی۔ جاجی مبارک پر بیعت کی در بیت مبارک پر بیعت کی۔ در بیت مبارک پر بیعت کی۔ جاجی صاحب کے در بیت مبارک پر بیت مبارک

حضرت مولا نارشیداحمه صاحب گنگو ہی اور حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب کو ہی منتخب کیا اور ضیاءالقلوب کے آخر میں تحریفر مایا:

> مولوی رشید احمد سلمه ومولوی محمد قاسم صاحب سلمه را که جامع جمیع کمالات ظاہری و باطنی اند بجای من فقیر راقم اور اق بلکه بمدارج فوق از من شمار ند .........وطریق سلوک که دریس رساله (ضیاء القلوب) نوشته شد درنظر شال تحصیل نمایند به "(صفحه ۲۰)

> مولا نارشیداحمدصاحب سممه اور مولوی محمد قاسم صاحب سلمه کوکه تمام ظاہری اور باطنی کمالات کے خزانہ ہیں، مجھ راقم الحروف (حاجی امداد الله صاحب) کی جگه بلکہ مجھ سے بھی زیادہ بلند خیال کریں اور سلوک کا طریقہ جواس رسالے میں لکھا گیاان دونوں کی زیر بدایت حاصل کریں۔''

اس عبارت سے صاف طور پرواضح ہے کہ ان دونوں حضرات کو حضرت حاجی صاحب نے تمام ظاہری اور روحانی علوم کا سرچشمہ فر مایا ہے اور سلوک کی را ہوں کو مطے کرنے کے لئے ان دونوں کو اپنا قائم مقام بنایا ہے، لہذا حق انہیں حضرات کے ساتھ ہے ورنہ پھر حضرت حاجی صاحب کی رائے پرز بردست اعتراض لازم آتا ہے اوران کے خیال کی تردید بلاشبہ وجاتی ہے۔

اینے ایک خط مور خد ۲۵ ر ذیق**عد ہ ۱<u>۳ اچ</u>یں حاجی صاحب مک**ه عظمہ سے تحریر فر ماتے بن

> '' فقیر نے جو پچھان کی ثنامیں ضیاءالقلوب میں تحریر کیا ہے ووحق ہا اور اب فقیر کا حسن ظن اور محبت بہنست پہلے کان کے ساتھ بہت زیادہ ہے۔ فقیر اُن کواسپنے واسطے ذریعہ نجات سجھتا ہے، میں صاف کہتا ہوں کہ جو شخص مولو کی صاحب کوئیا کہتا ہے ووئیر اول اُ کھاتا ہے۔ میرے دوباز ویں ایک مولو کی محمد

0A 😻

قاسم صاحب مرحوم دوسر مولوی رشیدا حدصاحب ایک جوباقی ہے اس کوبھی نظر لگاتے ہیں۔ میرا اور مولوی صاحب کا ایک عقیدہ ہے۔ میں بھی بدعات کو براسجھتا ہوں۔ جومولوی صاحب کا امور دینیہ میں مخالف ہے وہ میرا مخالف ہے اور خدااور رسول کا مخالف ہے۔'' (الشہاب الثاقب)

اس تحریر کے بعدان لوگوں کو جو حاجی صاحب سے بیعت رکھتے ہیں علائے دیو بند کے متعلق لب کشائی کی ذرہ برابر بھی گنجائش باتی نہیں رہتی۔ گویا شریعت اور طریقت دونوں میں حاجی صاحب کے نزدیک علائے دیو بند کا مسلک درست اور قابل قبول ہے۔ وہ مولا تا میں حاجی صاحب اور مولا نامحر قاسم صاحب کو نہ صرف اپنا صحیح جانشین کھیراتے ہیں ، بلکہ ان کو آخرت میں ذریعہ نجات بیجھتے ہیں بلکہ اس سے بھی آگے بردھ کرآخری فیصلہ یہ فرماتے ہیں کہ امور دینیہ میں جوان کا مخالف ہے وہ میرا مخالف اور خدا اور رسول کا مخالف ہے۔

علمائے دیوبند کے متعلق بنجیدہ اور فہمیدہ طبقے کی بھی یہی رائے ہے کہ علمائے دیوبندکا مسلک درست ہے جیسا کرآپ علا مہر شیدرضا کے بیان میں پڑھ چکے ہیں۔علاوہ ازیں مولانا عبدالحی صاحب فرنگی محل بھی ان کے مسلک کوفق جانتے ہیں، مولانا محمد قاسم صاحب کی تحذیر الناس پر جہاں اور علمائے ہند کے دستخط وہاں اس پران کے بھی تائیدی دستخط موجود ہیں۔

حضرت مہرعلی شاہ صاحب گواڑہ شریف کے مفتی مولا ناغلام محمرصاحب کی رائے گولڑہ شریف کے حضرت مہرعلی صاحب اپنے زمانے میں روحانیت کے اعلیٰ مقام پر فائز ہیں، اُن کے مفتی صاحب سے جب علمائے دیو بند کے متعلق پوچھا گیا تو انہوں نے تھے بند ہیں۔

"واضح ہوک علمائے مسئول عنہم شکر الله سعبهم ان کی نیات منی برخر تھیں اعنی بداور افعال ان کے حسنہ تھے۔ اور چند مسائل کی وجہ سے جوان کی نبیت زبان درازیاں ہیں ہمیں ان سے اور چند مسائل کی وجہ سے جوان کی نبیت زبان درازیاں ہیں ہمیں ان سے

D9 0

خداوند کریم نے محفوظ رکھا ہے اور آئندہ بھی اس کی درگاہ عالی سے ان کے لئے خیرخواہ ہیں۔''

## ديوبندمين جإرنوري وجود بقول ميان شيرمحمه صاحب شرقيوري رحمة الله عليه

حفرت صوفی محد ابراہیم صاحب قصوری جو کہ حفرت میاں شیر محد صاحب کے خلیفہ سے خلیفہ سے انہوں نے خرید کر معرفت میں میاں شیر محد صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے متعلق لکھا ہے کہ حضرت میاں صاحب نے فرمایا:

''دیوبندیس چارنوری وجود بیں ان میں سے ایک شاہ صاحب (مولانا سید محدانورشاہ صاحب اسلامی الحدیث دارالعلوم دیوبند ہیں ''

اب نہ تو حضرت مبرعلی شاہ صاحب گولاہ شریف کے مفتی اور نہ حضرت میاں شیر مجمد صاحب علیہ الرحمۃ دارالعلوم دیو بند کے تعلیم یا فتہ ہیں اور نہ ان سے روحانیت ہی میں وابسۃ ہیں، کیکن ان حضرات کا تقویٰ علمائے دیو بند کے متعلق سیح خیال پیش کرنے کا باعث ہوا ہے۔ لہٰذاان چار حضرات کے نوری ہونے کا معاملہ ان کے عقائد کی صحت کا سرشیفکیٹ ہے۔ الہٰذاان چار حضرات کے نوری ہونے کا معاملہ ان کے عقائد کی صحت کا سرشیفکیٹ ہے۔ الغرض دنیائے اسلام کے تمام غیر جانبدار لیڈر ، علماء ، مفکر ، صوفیاء ، سفر اء اور سنجیدہ حضرات دار العلوم اور اس کے مکتبہ فکر کے حامی نظر آتے ہیں۔

### علائے دیو بند کارنگ اعتدال

کسی خاص اہل علم کے جلنے میں ایک دفعہ علاّ مہ شبیر احمد صاحب عثانی رحمۃ اللہ علیہ تقریر فرمار ہے تھے۔کسی نے اثنائے تقریر میں کہا کہ آپ کی جماعت کوبھی تو'' گلائی وہائی'' کہاجا تا ہے۔علاّ مہ نے برجتہ جواب دیتے ہوئے فرمایا:



احکام شریعت میں بعض جماعتوں کی طرح سخت ہیں کہ دین کو دشوار اور ہوجھل بنادیں اور نہ بعض جماعتوں کی طرح بالکل زم ہی ہیں کہ دین کو قبر پرتی ، اوہام پرتی اور بخوں اور بھوتوں کی کہانی بنادیں ہاں ان کا ایک معتدل رنگ ہے کہ وہ تو حدید، رسالت ، ولایت کو اپنے اپنے مقام پررکھ کر تجاوز سے پر ہمیز کرتے ہیں ، لہذا ہمیں اپنی گلابیت پر الجمد لنڈ فخر ہے۔''

یہ ہےعلاّ مہعثانی کابر جستہ حقیقت افروز جواب جس میں انہوں نے دریا کوکوزے میں بند کر کے رکھدیا ہے۔

### گلاني و مابيت

د یو بندی حضرات کو گلالی و ہائی کا خطاب ستم ظریفی اور نادانی کا بہترین شاہ کارہے، دراصل وہانی کی نسبت عبدالوہاب نجدی کی طرف ہے جوایک سخت قتم کا موحد شخص تھا اور بدعات،شرک کاسخت وشمن۔اس کے معتقدات کے خلاف دنیائے اسلام میں عجیب طرح کا برو پیگنڈا کیا گیا، بالخصوص حکومت برطانیہ کے زمانے میں ہراس عالم کے خلاف جوتو حید میں راسخ ، بدعات وشرک اور کا فراندر سم ورواج کاسخت دشمن اورمجاہداندروجا نیت رکھتا ہو، اس کوانگریز اپنی سیاست کے ماتحت بعض ہندوستانی مسلمانوں سے وہابی کہلا کرز بردست یروپیگنڈا کراتا تھا۔ چنانچەحضرت مولانا سیداحمدشہیدٌ،حضرت مولانامحمراساعیلٌ صاحب شہید جیسے مجاہدین کے خلاف وہابیت کا ڈھنٹرورا بپیٹا گیا ، پھریہی القاب وآ داب ایک خاص گروہ کی طرف سے علمائے دیو بند کودیئے گئے۔البیتہ ان کے ساتھ گلائی کا لفظ بڑھا کراس سختی کا از اله کردیا گیا جوعبدالو ہاب میں تھی ۔ جب صورت بیہ ہوتو بقول علاَ مه شبیراحمدعثانی گلامیت ان کے معتدل مسلک کی غمازی کرتی ہے۔ بہر حال علائے دیو بند کوعبدالوباب نجدی ہے کوئی دور کا بھی تعلق نہیں ہے، ہلکہ اس کے کتنے ہی عقا کہ ہے علمائے ویو بند کو اختلاف ہے۔ ملاحظہ موجم السام تسیر مصنفیہ میں جسین احمر صاحب مدنی کے



## علمائے دیو بند کے عقائد

علمائے دیو بند کے عقائد کے سلسلے میں ہم مختصر عقائد آپ کی خدمت میں پیش کرتے ہیں مفتى عزيز الرحمٰن صاحب مفتى اعظم دارالعلوم ديو بنداينے ايك فتوے مي*ں تحرير فر*ماتے ہيں: ا......' جملہ سلاسل کے بزرگانِ دین ہمارے مقتدر پیشوا، ان کی محبت ذرایعہ نجات ، ان کی کرامت ثابت، ان سے بغض وعداوت، شقاوت ومحرومی کی علامت یہ ہمارااعتقاد ہے۔ ہاں بزرگول کو نبی نبیس مجھتے ۔ ان کوخداما خدائی کا ما لك نهيس تنجيحته \_ان كودر بار خداوندي مين شفيع اور وسيله جانية مين \_ كارخانة عالم ان کے قبضهٔ قدرت میں نہیں سمجھتے کہوہ جوجا ہیں کریں،جس کوجا ہیں دیں یانددی، بال جس سے خداد ندعالم جس کام کوچاہے لے لیے۔ بیامر ثابت ہے ہمان کی قبروں کو بحدہ نہیں کرتے۔خانہ کعبہ کی طرح ان کے مزارات کا طواف نہیں کرتے ۔تعزیوں میں اولا د کے لئے عرضیاں لکھ کرنہیں لگاتے۔خدائے ذ والجلال کی صفات مختصه میں کوئی نبی شریک نہیں ۔انبیاء علیہم الصلوٰۃ وانتسلیم کے کمالات مختصہ میں کوئی مخلوق شریک نہیں ۔صحابہ رضوان اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین ہے کوئی ولی افضل نہیں۔ان کے بعد تابعین کا مرتبہ ہے پھراولیائے امت کا۔خیارامت (امت کے نیک لوگ) خلاصہ اسلام ہیں،اللہ تعالی نے ان کومتاز فرمایا ہے،ان کی محبت ذریعیہ نجات اور عداوت ، شقاوت وحر مان کی علامت ہے۔ جس سے سوء خاتمہ کا خوف ہے۔ یہ ہمارے وہ عقائد ہیں جن پراینی موت وحیات جا ہے ہیں اور یہ کہ ہماراای پر خاتمہ ہو۔ ہم بالکل سے کے حنی (امام ابوصنیفه یخی مقلد )ادر سلاسل حضرات ادلیاء نقشبندیه ، چشتیه، قادریه، سہرور دیہ کے حلقہ بگوش ہیں۔ ہاں انہی حضرات کی برکت سے بدعات سے متنفرتام (پوری نفرت ) ہے(ماخوذ از فتو کامفتی عزیر از حمن صاحب مندرجہ اختم ص ۱۵)

## n 💥

## آنحضور صلی الله علیه وسلم پر کثرت در د دعین ثواب ہے

مولا ناخلیل احمد صاحب اپنی کتاب مهند میں لکھتے ہیں:

''ہمارے نز دیک آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر درو دشریف کی کثرت متحب اور نہایت موجب اجروثواب ہے ۔۔۔۔۔لیکن افضل ہمارے نز دیک وہ درود ہے جس کے لفظ آنخضرت صلی اللہ علیہ دسلم سے منقول ہیں ۔ گوغیر منقول کا پڑھنا بھی فضیلت سے خالی نہیں۔'' (مہندص ۱۸)

'' ہمارااور ہمارے مشائخ کاعقیدہ ہے کہ سیدنا ومولا نا دصیبنا وشفیعنا محدرسول الله صلی الله علیہ وسلم تمام مخلوق ہے افضل اور الله تعالیٰ کے نزدیک سب سے بہتر ہیں۔ الله تعالیٰ کے قرب ومنزلت میں کوئی شخص آپ کے برابر تو کیا قریب بھی نہیں ہوسکتا۔''(مہندص،۲)

## ختم نبوت اورمولا نامحمة قاسم صاحبً

حفرت مولانا محمد قاسم صاحب کی کتاب تخذیر الناس میں فتم نبوت کی بحیثیت مرتبه و بحثیت زماند تا کیدگئی ہے لیکن ان کی عبارت کو پورے طور پر پیش نہ کر کے زہر پھیلایا گیا ہے۔ کسی مولوی صاحب نے مولانا کے زمانے ہی میں آپ سے آپ کی عبارت کا مطلب معلوم کیا تو آپ نے مناظر و مجیبہ کے نام سے ایک مضمون چھاپ کر شائع کیا۔ چنا نچہ مناظر و مجیبہ میں لکھتے ہیں:

''مولانا حضرت خاتم الرسلين صلى الله عليه وسلم كى خاتميت زمانى توسب كے نزديك مسلم ہے۔''(ص)

آ كے چل كرمولا نامحر قاسم صاحب لكھتے ہيں:

''مولانا خاتمیت زمانی کی تومیں نے تو جیداور تائید کی ہے، تغلیط نہیں کی، مگر ہاں آپ گوشئة قوجداور عنایت سے دیکھتے ہی نہیں تومین کیا کروں۔ (ص۳۷) at .

پھرمولا نا لکھتے ہیں:

'' حاصل مطلب سے ہے کہ خاتمیت زمانی سے مجھ کوانکارنہیں، بلکہ یوں کہئے کہ منکروں کے لئے انکار کی گنجائش نہیں چھوڑی ۔افضلیت کا اقر ارہے بلکہ اقر ار کرنے والوں کے پاؤں جمادیئے۔'' (مناظرہ عجیبہ ص۵۰)

مولانامحمة قاسم صاحب كى نظر مين ختم نبوت كامخالف كافرب

اورآخريس چل كرتومولا نامحرقاسم صاحب في صاف ككهديا:

''بعدرسول الله صلی الله علیه دسلم کسی اور نبی کے ہونے کا احتمال نہیں۔ جواس میں تامل کرےاس کو کافر سمجھتا ہوں۔'' (مناظرہ عجیبیس ۱۰۳)

الله تعالیٰ کی ذات اوراُس کا کلام جمله عیوب سے پاک ہے (مولانارشیداحدٌ)

حضرت مولا نارشیداحمه صاحب گنگوی اپنے فتوے میں تحریر فرماتے ہیں:

اللہ تعالیٰ کی ذات جملہ نقائص اور عیبوں ہے و سے یں کر پر کر کر ہرگز اللہ تعالیٰ کی ذات جملہ نقائص اور عیبوں ہے پاک ہے۔ اس کے کلام میں ہر گز ہرگز کذب کا شائبہیں ہے۔ یعنی جھوٹ کے کروڑویں کے کروڑویں جھے کا بھی احمال نہیں نکل سکتا۔ آیۂ کریمہ ﴿وَمَنُ أَصُدَقُ مِنَ اللّٰهِ قِبُلًا ﴾ (اللہ تعالیٰ ہے زیادہ کون سچا ہوسکتا ہے) پر ہماراایمان ہے۔ جو خص ایسانہ مانے وہ قطعاً کا فراور ملعون ہے اور مخالف قرآن وحدیث اور اجماع امت کا ہے۔ وہ ہر گزمون نہیں (بحوالہ شہاب ٹا قب مولا ناحمین احمرصا حب میں اور اجماع اللہ علیہ وسلم کو صرف بڑے بھائی کی طرح فضیلت و بنا کفر ہے عصاورا کرم سلی اللہ علیہ وسلم کو صرف بڑے بھائی کی طرح فضیلت و بنا کفر ہے علیہ کے دیو بند کے مولا ناخلیل احمرصا حب سہار نپوری مہدّد میں تحریر فرائے ہیں :

ے دیوبلات ولا ما یہ معرضا حب مہار پوری جہادی کر پر کا مے ہیر ہمارے نزدیک رسول خداصلی اللہ علیہ وسلم افضل البشر ، تمام مخلوقات سے اشرف ، جمیع پیغیبروں کے سردار ، سارے نبیوں کے امام ہیں اور جواس بات کا قائل ہو کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کوہم پر بس اتن ہی فضیلت ہے جتنی بڑے بھائی کوچھوٹے بھائی پر ہوتی ہے تو وہ ہمارے نزدیک دائر ہ اسلام سے خارج ہے۔ ایک واہیات باتوں کی ہمارے یا ہمارے بزرگوں کی طرف نسبت کرنا بہتان عظیم اور کھلا ہوا جھوت ہے۔ (مہند اص۲۳–۲۳)

### میلا دشریف اورعلائے دیو بند

مولا ناخلیل احمد صاحب تحریر فرماتے ہیں:

'' فرکرولادت شریفہ می روایات کے ساتھ صدق نیت اور اخلاص سے جب کہ وہ مخل میلاد خلاف شرع باتوں سے خالی ہو باعث خیر وبرکت ہے ہم پریہ افتراء ہے کہ ہم نفس مولود مبارک کونا جائزیا بدعت کہتے ہیں۔ (ازمہد اس ۳۲)

### علم غیب اورعلائے دیو بند

علم غیب کے متعلق علمائے دیو بند کا مسلک قرآنی آیات کے ماتحت نہایت واضح ہے۔ و وغیب کاعلم کلی خدا ہی کے لئے مانتے ہیں ، البتہ آنحضور صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق ان کا عقیدہ بیہ ہے کہ آنحضور صلی اللہ علیہ وسلم کاعلم تمام مخلوق سے بڑھ کرتھا،تمام اولیاءاور تمام انبیاءے آپ زیادہ علوم کے جاننے والے تھے۔اللّٰہ تعالیٰ کے برابر کسی کاعلم نہیں۔ دراصل اللہ کے لئے تو کوئی غیب ہے ہی نہیں۔اس کے سامنے تو تمام کا ئنات حاضر ہے۔ہماری آنکھوں سے جو چیزیں اوجھل اور غائب ہیں اور ہماری معلومات سے جو چیزیں پوشیدہ ہیں وہ سب اللّٰہ کے سامنے ہیں۔اولیاءاور پیغمبروں کواللّٰہ تعالٰی نے کشف،الہام اور وى ك ذريعه جو بتاديا بوه ال كومعلوم بد ﴿ لا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَوٰتِ وَالْأَرْض الْغَيْبُ إِلَّا اللَّهِ ﴾ يعنى الله كے سوا آسانوں اور زمين ميں غيب كوئى نہيں جانتا۔اس پر صاف دلیل ہے۔خودحضور صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی اللہ تعالیٰ نے قر میں کہلوایا ﴿ كَوْ كُنْتُ يُ أَعْلَمُ الْغَيْبَ لَا شَتَكْتُرْتُ مِنَ الْغَيْرِ وَمَامَشَنِيَ الشُّوءَ ﴾ لعن الريس غيب جانبا هوتا تو میں بہت ی بھلا ئیاں جمع کرلیتااور مجھےکوئی بھی برائی نہ پنجتی۔اور ﴿ وَعِـنْ مَاهُ مَـفَـاتِـحُ الْفَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّاهُوْ ﴾ اورالله كے پاس ہی غیب کی تنجیاں ہیں جن کواس کے سواکوئی YO ....

نہیں جانا۔ مذکورہ بالا آیات کے شمن میں علا مہ شہیراحمد عثانی اپی تفسیر میں لکھتے ہیں:
مغیبات کا علم بجز خدا کے کسی کو حاصل نہیں ..... ہاں بعض بندوں کو بعض غیوب
پر باختیار خود مطلع کر دیتا ہے .... بشرعیات کا علم جوانبیا علیم السلام کے منصب
سے متعلق ہے کا مل ہونا چاہئے اور تکو بینیات کا علم خدا تعالی جس کو جس قدر دینا
مناسب جانے عطافر ما تا ہے۔ اس نوع میں ہمارے حضور تمام اولین و آخرین
مناسب جانے عطافر ما تا ہے۔ اس نوع میں ہمارے حضور تمام اولین و آخرین
سے فائق ہیں۔ آپ کو است بے شارعلوم ومعارف حق تعالیٰ نے مرحمت
فرمائے ہیں جن کا شارکی مخلوق کی طافت میں نہیں۔

(ياره نمبره ،سورهٔ اعراف ، رکوع نمبر۱۳)

علا مہ عثانی نے قرآن کریم کی فدکورہ آیات میں غیب کے متعلق جولکھا ہے وہی متقدمین علاء اورا ہل عقائد کا مسلک ہے۔ موئی علیہ السلام سے بڑھ کران کے زمانے میں علوم شرعیہ کا جانے والا کوئی نہ تھا، کیکن دُنیا کے جزئی علوم کا علم جن کو تکو بینیات کا علم کہا جاتا ہے آپ کو معلوم ہے کہ خضر علیہ السلام کو زیادہ تھا، چنا نچہ کشتی کے توڑنے ، ایک بچے کوئل کرنے اور دیوار کوسیدھا کرنے کے سلسلے میں حضرت موئی علیہ السلام العلمی کی وجہ سے حت جیران ہوکر رہ گئے ہیں۔

## رسول پاک سلی الله علیه وسلم کی محبت اور عظمت ایمان ہے

کی مسلمان کے متعلق سے خیال کرنا کہ وہ حضور پُر نورصلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں استاخی کرتا ہے یا آپ سے محبت نہیں کرتا عقل وعلم کا دیوالیہ بن ہے۔علا مہ شبیراحمہ عثانی دیو بندی ﴿ وَلَوْ النَّهُمُ صَبَرُ وُ الْحَتَّى تَخُرُجَ اِلنَّهِمُ ﴾ کی تفسیر لکھتے ہوئے فرماتے ہیں:
''حضور کی تعظیم ومحبت ہی وہ نقط ہے جس پر قوم مسلم کی تمام پراگندہ قوتیں اور منتشر جذبات جمع ہوجاتے ہیں۔اور یہی وہ ایمانی رشتہ ہے جس پر اسلامی اخوت کا نظام قائم ہے۔ (سورہ حجرات)

## يارسول التداور يامحمصلى التدعليه وسلم كهنا جائزب

علائے دیوبند کے نزدیک یا رسول اللہ اور یا محرصلی اللہ علیہ وسلم کہنا جائز ہے لیکن یہ اعتقاد نہیں رکھنا چاہئے کہ آنحضور صلی اللہ علیہ وسلم ہر بکار نے والے کی ندا کوخود سنتے ہیں اور خدا تعالیٰ کی طرح ہر ایک بات کو شنتے ہیں۔ اگر کوئی عاشق رسول غلبہ عشق ومحبت ہیں فنا فی الرسول ہوکرا تناغرق تصوّر ہے کہ گویا حضور کے وہ ساسنے حاضر ہے تویار سول اللہ کہنا اس کو بھتا ہے۔ دراصل یہ ایک لفظی نزاع ہے ور نہ اہل حال اور خصوصی عشاق کے لئے یہ مقام حاصل ہے۔ ہر بوالہوں کا میہ مقام نہیں۔ نہ کورہ بالا شرط کے ساتھ کہ حضور بکار نے والے کی عاصل ہے الصلاق والسلام علیک یارسول اللہ کہنے ہیں بھی مضا نقتہ نہیں۔ پکار کوخدا کی طرح نہیں سنتے الصلاق والسلام علیک یارسول اللہ کہنے ہیں بھی مضا نقتہ نہیں۔ (شہاب بھی مضا نقتہ نہیں۔ ۵۰۔ ۵)

## الله تعالى كے سوااور كسى سے امداد مانگنا

اللہ تعالیٰ کے سواکسی اور سے امداد طلب کرنے کا یہ مطلب ہے کہ بزرگوں کو حاجت روا

سمجھ کران سے درخواست کی جائے کہ آپ ہمیں اولا و، روزی، شفاعطا فرما ئیں وہ امور جو
مستقل طور پر خدائے تعالیٰ کے ساتھ خصوصیت رکھتے ہیں مثلا مینہ برسانا، رزق وینا اور غلہ
اُگانا، اولا دو بینا ان میں سے کسی مخلوق سے اس نیت کے ساتھ وُعا کرنا یا مد و مانگنا کہ آپ
ہمیں یہ چیزیں عنایت فرما ئیں کفر اور شرک ہے۔ حضرت شاہ عبدالعزیز نے اپنے فتو ہیں اس کے ملاحظہ ہوصفی (۵۴)۔ یہ بات عقل سلیم کے زد یک مسلم ہے کہ نفع
میں اس طرح لکھا ہے۔ ملاحظہ ہوصفی (۵۴)۔ یہ بات عقل سلیم کے زد یک مسلم ہے کہ نفع
میں ہیں کسی انسان کے نہیں، البتہ اولیاء اور انبیاء کی وُعا ئیں اور ان کی برکتیں اللہ تعالیٰ سے
میں ہیں کسی انسان کے نہیں، البتہ اولیاء اور انبیاء کی وُعا ئیں اور بزرگانِ دین کی ارواح طیب اور ان
کے باطنی فیوض اور برکات سے فائدہ پہنچتا ہے، مگر اس طریقے سے جو اس کے اہل اور خواص
کو معلوم ہے نہ کہ اس طریقے سے جیسا کہ عوام کے عقائد میں ہے۔ وُنیا اور دین کے وہ



معاملات جوعام طور پرایک دوسرے کے تعاون اور مددسے چلتے ہیں ان میں ایک دوسرے کی مدوطلب کرنے اور تعاون حاصل کرنے کا کوئی مضا کقہ ہیں۔ مدوطلب کرنے اور تعاون حاصل کرنے کا کوئی مضا کقہ ہیں۔

#### الحاصل

ہم علائے دیوبند کے عقائد کے بیان کرنے میں کہاں سے کہاں نکل گئے ، کیکن چاہتے یہ بین کہ ان کے فرجی عقائد کا ایک مختصر خاکہ اہل انصاف کے سامنے پیش کردیں اور بتادیں کہ وہ اپنے عقائد میں متقد مین ائمہ اہل عقائد یعنی امام ابوالحن اشعری کے مقلد ہیں۔ وہ مُر دوں کو بی نہیں بلکہ زندوں کو تو اب بہنچانے کے لئے بھی قائل ہیں ۔ غر بااور مساکین کو کیڑ ایبہا کر ، کھانا کھلا کر ، اللہ کی راہ میں مال خرچ کر کے جن مُر دوں کی رُوح کو تو اب بہنچایا جائے وہ اس کے مؤید ہیں، کیکن تو اب کے لئے کسی دِن یا وفت کی قید سے وہ اپنے آپ کو جائے دو اس کے مؤید ہیں، کیکن تو اب کے لئے کسی دِن یا وفت کی قید سے وہ اپنے آپ کو آزادر کھتے ہیں کہ اس میں تو سے ہے۔

## اسلام ایک ٹھوں اور متین فرہب ہے

ان عقائد پر قارئین کرام غور کریں اور وِل میں انصاف سے فیصلہ فرمائیں کہ علائے دیو بند کا مسلک اور ان کے عقائد کس قدرصاف اور واضح ہیں۔ وہ اسلام کو ٹھوی ، متین اور سادہ ند ہب سمجھتے ہیں اور ثابت کرتے ہیں، وہ ندان لوگوں کے ساتھ ہیں جنہوں نے ند ہب کواوہام برتی ، لہو فدہب کو اوہام برتی ، لہو ولعب اور شدان لوگوں کے حامی ہیں جنہوں نے ند ہب کواوہام برتی ، لہو ولعب اور کھیل تماشہ بنادیا ہے۔

# تكفيريء تابمقد وراحتياط

### اوراسلامی فرقوں سے روا داری

علمائے دیوبندنے حتی الامکان کسی اسلامی فرقے اور کسی مسلمان پر کفر کا فتو کی لگانے اور کا فرکہنے سے اجتناب اور پوری احتیاط کی ہے۔ ان کا مقصد دائر ہ اسلام کو تنگ کرنے کی



بجائے اس کو وسعت دینار ہاہے، صرف ایک فرقۂ قادیانی ہی ایسا فرقہ ہے جواصولی طور پر
اختلاف کے باعث ان کی نظروں میں اسلام سے خارج تھہرا، ورنہ وہ کسی جماعت سے ایسا
سلوک روانہیں رکھتے۔ وہ اہل حدیث اور بریلوی عقائد والوں کے پیچھے نماز پڑھ لیتے
ہیں۔مفتی محمد حسن صاحب امرتسری خلیفہ حضرت مولا نا انٹرف علی صاحب کا بیان ہے کہ
حضرت تھا نوی نے فرمایا:

''اگر مجھے مولوی احمد رضاخاں صاحب بریلوی کے پیچھے نماز پڑھنے کا موقع ملتا تومیں پڑھ لیتا۔''(بروایت مولوی بہاؤالحق قاسمی)

خواجہ عزیز الحن مجذوب''اشرف السوائح'' میں حضرت تھانوی کی وسعت قلبی کے بارے میں لکھتے ہیں کہ حضرت نے فر مایا:

'' میں علاء کے وجود کو دین کی بقائے لئے اس درجہ ضروری سمجھتا ہوں کہ اگر سارے علاء ایسے مسلک کے بھی ہوجا ئیں جو جھے کو کا فرکہتے ہیں ( یعنی ہریلوی صاحبان ) تو میں پھر بھی ان کی بقائے لئے وُعا ئیں مانگار ہوں ، کیونکہ وہ بعض مسائل میں غلو کریں اور جھے کو ہُر اکہیں لیکن وہ تعلیم تو قر آن وحدیث کی کرتے میں۔ (اشرف السوانے بھی کو ہُر اکہیں لیکن وہ تعلیم تو قر آن وحدیث کی کرتے ہیں۔ (اشرف السوانے بھی کو ہُر اکہیں کی کو ہے ہیں۔ (اشرف السوانے بھی کو ہُر اکہیں کی کرتے ہیں۔ (اشرف السوانے بھی کہ کہیں۔ ا

مولا نامحمہ قاسم صاحب نے اپنے زمانے کے حالات کے پیش نظر فرمایا:

"فی زمانہ کفار کا غلبہ ہے ، وفت نہیں ہے کہ مسلمانوں میں تفریق کو ہوادی
جائے جس سے انکا کلمہ متفرق ہوکر مزید ضعف بیدا ہو، بلکہ تو ڈنے کی بجائے
جوڑنے کی فکر کی جائے۔ "(سوائح قامی، جلداؤل: ص ۴۸۰)

ایک اور جگہ کی شخص کے علم غیب کے مسئلے پر پوچھنے کے بارے میں مولا نا محمد قاسم صاحب نے فرمایا:

> درمسسلسسانساں کیسسست کسہ قرآن \* دین وایسان او نیباشدبنیاء \* علیہ تامقدور کسے ، را کافر نیباید دانسست (فیمِش قاسمیہ:ص ۴۸)

مسلمانوں میں کون ایبا ہے کہ قر آن کریم پراس کا دین وایمان نہ ہو۔اس لئے جہاں تک گنجائش ہوکسی کو کا فرنہ جاننا چاہئے۔

حضرت مولا نا گنگوہی رحمة الله علیه فتا وی رشیدیه میں تحریر فر ماتے ہیں:
"اوریه بندہ توشیعوں کو بھی مسلمان سمجھتا ہے۔اور کما قال'

جس زمانے میں بہالپور میں ایک قادیانی مرداور مسلمان عورت سے نکاح کے سلسلے میں طلاق کا معاملہ عدالت میں پیش تھااور حضرت مولا ناسید محمدانور شاہ دیوبندی رحمة الله علیہ مسلمانوں کی طرف سے وکالت فرمارہے تھے تو قادیانی وکیل نے کہا کہ دیوبندی بریلویوں کواور بریلوی دیوبندیوں کوکافر کہتے ہیں لہذا قادیانیوں کے خلاف کفر کافتو کی بھی قابل رد ہے۔حضرت شاہ صاحب نے فرمایا:

" میں بطور وکیل تمام جماعت دیوبند کی طرف سے گذارش کرتاہوں کہ حضرات دیوبند بر بلوی حضرات کی تکفیر نہیں کرتے۔ اہلسنت وجماعت اور مرزائی مذہب میں قانون کا اختلاف ہے اور علمائے دیوبند اور بر بلوی میں واقعات کا اختلاف ہے قانون کا نہیں۔ چنانچے فقہاء نے تصریح فرمائی ہے کہ اگرکوئی مسلمان کلمہ کفرکسی شبہ کی بنا پر کہتا ہے تواس کی تکفیر نہیں کی جائے گی۔" اگرکوئی مسلمان کلمہ کفرکسی شبہ کی بنا پر کہتا ہے تواس کی تکفیر نہیں کی جائے گی۔" (حیات انور:سسسے مقالہ مولا نامحمد لائل یوری)

علاّ مہ شبیر احمد عثانی ''الشہاب'' میں محمد علی صاحب لا ہوری قادیانی پارٹی کے لیڈر کو خطاب کرتے ہوئے تحریر فرماتے ہیں:

"آپیقین کیجئے کہ ہم کومرزاصاحب یا کسی ایک کلمہ گو کے کافر اور مرتد ثابت کرنے میں کوئی خوشی نہیں ہے۔ ہماری حالت تو بیہ ہے کہ نہ ہم غیر مقلدین کو کافر کہتے ہیں نہ تمام شیعوں کو، نہ سارے نیچر یوں کو حتی کہ ان ہر یلویوں کو بھی کافر نہیں کہتے جو ہم کو کافر بتلاتے ہیں۔ اور ہماری تمناتھی کہ کوئی صورت ایسی نکل آتی کہ مرزائیوں کی تکفیر ہے بھی ہم کو زبان آلودہ نہ کرنی پڑتی ۔ لیکن ان

کراسلام کوباہمی افتر اق ہے بچانے کی بے حدیمی کی ضرورت ہے اور اس کی بہی شکل ہے کہ اختلافی سائل کو قطعاً چھٹرائی نہ جائے اور باہمی شکش پر وقت صرف کرنے کی بجائے تبلیغ اسلام پر تو توں کو صرف کیا جائے۔ اور علمی اختلافی سائل کوعوام میں نہ لاتے ہوئے آپس میں افہام و تفہیم سے طے کرلیا جائے اور اگر وہ اختلافی ہی رہیں تو تعلقات میں رواداری اور بیانات میں اسلام شعاری کو اپنا کمیں۔ یہی شعار علائے دیو بند کار ہاہے اور رہنا چائے۔ چنا نچے نہ کورہ بالا بیانات سے واضح ہے اور یہی طریقہ مثلا حسب ذیل حضرات کے عامل اور زبان سے رہا ہے۔ مثلاً مولانا محمد قاسم صاحب کے متعلق جب جناب پیرسیدم ہم علی شاہ صاحب گولاوی کے مشخص نے یو چھاتو آپ نے فرمایا:

## مولا نامحمة قاسم صاحبٌ بيرسيد مهرعلى شاه كي نظر ميس

تم حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب نانوتوی بینید کے متعلق پوچھتے ہو؟ سائل نے عرض کیا جی ہاں ان ہی کے متعلق بے حضرت پیرصاحب نے فرمایا:''وہ حضرت حتی کی مفت علم کے مظہراتم تھے۔'' (بروایت مولا نامحہ محد طیب مبد کوہ مری)

اسی طرح کے الفاظ مہر علی شاہ صاحب نے بروایت مولا ناغلام محمد صاحب گھوٹوی مُرید خاص پیرسید مہر علی شاہ صاحب مولا نا رشید احمد صاحب گنگوہی ، مولا نامحمود حسن صاحب فاص پیرسید مہر علی شاہ صاحب متعلق فرمائے جو حسب ذیل ہیں۔
دیو بندی اور مولا نا اشرف علی صاحب کے متعلق فرمائے جو حسب ذیل ہیں۔

"مولا نامحمہ قاسم صاحب نانوتوی اور مولا نارشید احمد صاحب گنگوہی کا زمانہ میں نے نہیں بایا، مولا نامحمل احمد سہار نپوری اور مولا نامحمود حسن صاحب دیو بندی کی زیارت ایک دفعہ کی ہے مصاحب کا تفاق نہیں ہوا، مولا نااشر ف علی صاحب تھا نوی کی ایک دفعہ زیارت کی ہے مصاحب کا تفاق بی ہے اور ایک دفعہ وعظ بھی سُنا ہے اس سے زیادہ ان حضرات کے ساتھ مصاحب کا اتفاق نہیں ہوا مگر میر ااعتقاد ان بزرگوں کے متعلق ہے ہے کہ بیسب حضرات علمائے ربانیین اور اولیاء امت محمد ہیں سے تھے۔احقر کو بعض مسائل میں ان سے اختلاف بھی ہے مگر میر ا



کراسلام کوباہمی افتر اق سے بچانے کی بے حد سعی کی ضرورت ہے اور اس کی بہی شکل ہے

کہ اختلافی مسائل کو قطعاً چھیڑا ہی نہ جائے اور باہمی شکش پر وقت صرف کرنے کی بجائے

تبلیغ اسلام پر قوتوں کو صرف کیا جائے۔ اور علمی اختلافی مسائل کوعوام میں نہ لاتے ہوئے

آپس میں افہام و تفہیم سے طے کرلیا جائے اور اگر وہ اختلافی ہی رہیں تو تعلقات میں

رواداری اور بیانات میں اسلام شعاری کو اپنا کمیں۔ یہی شعار علمائے دیو بند کار ہا ہے اور رہنا

عل اور زبان سے رہا ہے۔ مثلاً مولا نامحہ قاسم صاحب کے متعلق جب جناب پیرسیدمہر علی

عمل اور زبان سے رہا ہے۔ مثلاً مولا نامحہ قاسم صاحب کے متعلق جب جناب پیرسیدمہر علی

شاہ صاحب گول وی سے کی شخص نے یو چھاتو آپ نے فر مایا:

## مولا نامحمه قاسم صاحبٌ پیرسید مهرعلی شاه کی نظر میں

تم حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب نانوتوی بیسید کے متعلق پوچھتے ہو؟ سائل نے عرض کیا جی ہاں ان ہی کے متعلق رحضرت پیرصاحب نے فرمایا: ' وہ حضرت محصل کیا جی ہاں ان ہی کے مظہراتم تھے۔' (بروایت مولا نامحم سعید خطیب مجدکوہ مری)

ای طرح کے الفاظ مہر علی شاہ صاحب نے بروایت مولا ناغلام محمد صاحب گھوٹوی مُرید خاص پیرسید مہر علی شاہ صاحب مولا نا رشید احمد صاحب گنگوہی ، مولا نامحمود حسن صاحب دیو بندی اور مولا نااشر ف علی صاحب کے متعلق فر مائے جو حسب ذیل ہیں۔

"" مولا نامحر قاسم صاحب نانوتوی اور مولا نارشید احمد صاحب گنگوی کاز مانه میں نے نہیں بایا، مولا نامحر قاسم صاحب نانوتوی اور مولا نامحروت صاحب دیوبندی کی زیارت ایک دفعہ کی ہے مصاحب کا تفاق نہیں ہوا، مولا نااشر ف علی صاحب تھانوی کی ایک دفعہ زیارت کی ہے اور ایک دفعہ وعظ بھی سنا ہے اس سے زیادہ ان حضرات کے ساتھ مصاحب کا اتفاق نہیں ہوا مگر میر اعتقاد ان بزرگوں کے متعلق یہ ہے کہ بیسب حضرات علمائے ربانیین اور اولیاء امت محمہ بیمیں سے تھے۔ احقر کو بعض مسائل میں ان سے اختلاف بھی ہے مگر میر ا



اعتقادیمی ہے اور اس اعتقاد کے اختیار کرنے کا سبب ان کی تصنیفات کا مطالعہ اور استفادہ اور قبول عام ہے۔

## مولا نااشرف على مجدد تنص

بالخضوص مولانا اشرف علی صاحب تھانوی دامت برکاتہم کی خدمات طریقت پرنظر کر کے شبہ ہوتا ہے کہ وہ اس صدی کے مجدد ہیں۔

(چراغ سنت :ص ۱۷ مصنفه مولانا سيد فردوس على شاه صاحب)

## علمائے دیو بنداورا د بی خدمات

ہم نے اپنے اس مقد ہے میں دارالعلوم دیو بندادراس کے علاکے کارناموں ، ان کی تھنیفات ، تبلیغ شریعت اسلام اوردینی خدمات ، علم عمل ، سیاسیات وعقائد کے متعلق جس تفصیل ہے بیان کیا ہے ان کو پڑھ کرکوئی بھی انصاف پسندا بل علم دارالعلوم ااوراس کے فضلا کی تحصین وتعریف اور تق پسندی کا عمر اف کئے بغیر نہیں رہ سکتا کہ واقعی دارالعلوم دیو بند تنہاوہ ادارہ ہے جس کے سر دُنیائے اسلام کی دینی خدمات کا سہرا ہے۔ علاوہ ازیں اس نے عربی، فاری اور اردو زبان کی اپنی تھنیفات کے ذریعے ہندوستان کے علامیں سب سے زیادہ خدمات انجام دی ہیں اور مختلف علوم وفنون پرعربی، فاری اور اردومیں کتابیں کھیں۔

## عربی زبان کی خدمات

دارالعلوم نے علم حدیث وغیرہ کی عربی زبان کے ذریعہ جوبیش بہا خد مات انجام دیں،
ان میں مولا ناسیدانور شاہ صاحب کی فیض الباری شرح بخاری، العرف الشذی شرح ترفدی،
حاشیہ ابن ماجہ، اکفار المحدین، مرقات الطارم، نیل الفرقدین، بسط البدین اور عربی قصائد۔
حضرت مولا نامحہ قاسم صاحب کے بخاری شریف کے آخری چھ پاروں کے عربی میں حواشی
اور بعض عربی خطوط ۔ مولا ناخلیل احمد صاحب سہار نپوری کی البذل المجہو دشرح الی داؤد عربی



میں۔ مولانا حبیب الرحمٰن عثانی کے عربی قصائداور مجزات لا مید علامہ شبیراحمرعثانی کی فتح المہم شرح مسلم تین جلدوں میں۔ مولانا اعزاز علی صاحب شخ الا دب دارالعلوم کے دیوانِ متنبی ، دیوانِ حماسہ، کنزالد قائق ، شرح نقابیہ، اور نورالا بیفناح کے عربی حواثی اور عربی لنزیچر میں فتحۃ العرب۔ مولانا محمدابراہیم صاحب شخ الفلسفہ بلیاوی کا حاشیہ مسلم مولانا محمدادالدین انصاری کا حاشیہ مرقات عربی میں۔ مولانا محمدادر ایس صاحب کا ندھلوی کی شرح مشکلو قبائی جدوں میں ۔ حاشیہ مقامات حربری اور بعض عربی قصائد۔ مفتی محمد شفیع صاحب کی خاتم النبیین ۔ مولانا محمد اور بیون کی شرح تر ندی زیر طبع ، فقۃ الغیر سوائح علامہ سید محمدانورشاہ اور عربی قصائد۔ مولانا عبدالرشید کی شرح ابن ماجہ۔

#### فارسى زبان

جس دور میں دارالعلوم دیوبندگی بنیاد پڑی وہ اگر چہ فاری کے زوال کا دور تھا تاہم فاری زبان اچھی خاصی مرق جھی کیکن زیادہ تر اب اردوزبان میں کتابیں کسی جارہی تھیں۔
تاہم آغاز دارالعلوم سے اب تک وہاں فاری کی اعلیٰ کتابوں کی تعلیم بھی ہوتی ہے، البتہ تصنیفات کا ذخیرہ فاری میں زیادہ نہیں ہے، اگر ہے تو مخصر مثلاً حاجی المداد اللہ صاحب کی کتابوں میں ضیاء القلوب اور بعض دیگر رسالے نیز فاری کلام حاشیہ مثنوی مولا نا جلال الدین روی اوران کے فاری مکتوبات ، مولا نا رشید احمد صاحب گنگوہی کی امداد السلوک ، مولا نا مثر فعلی قاسم صاحب کے بعض رسائل ، فاری خطوط اور قدر سے فاری کلام ، مولا نا اشرف علی صاحب کی فاری میں مثنوی زیرو بم ، مولا نا اعز از علی صاحب کا فاری میں نور الا ایفنا ح کا طاحت کی فاری میں مثنوی زیرو بم ، مولا نا اعز از علی صاحب کی فاری میں نور الا ایفناح کا طاحت کی فاری میں مثنوی زیرو بم ، مولا نا اعز از علی صاحب کی معرکہ آراء کتاب خاتم النبیین اور ان کے حاشیہ ، حضر نہ تیداور غیر نعتیہ قصا کہ۔

#### اردوز بان اورعلمائے دیو بند

اگراردوزبان کی خدمات برغور کیا جائے تو علائے دیوبندنے اس سلسلے میں بھی بیش بہا



خدمات انجام دی ہیں۔ چنانچہ علائے دیو بند میں بہترین نثر نگار، بہترین شعرا بہترین ایڈیٹراور نامورادیب گذرے ہیں اور ہر دور میں اہل قلم مصنفین نے تصنیفات ، مقالات مضامین سے اردوز بان کو مالا مال کیا ہے۔

#### دورِاوّل

اگرہم دورِاقل سے اس ادارے کے اہل ادب کا جائزہ لیس تو ہمیں حاجی امداداللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ ہے اس دور کی ابتداء کرنا ہرکت کے طور پرمناسب ہوگا۔ اس دور میں حاجی صاحب کی اردوشاعری اورار دوخطوط ، مولا نامحہ قاسم صاحب کی اردوشاعری اورار دوخطوط ، مولا نامحہ ایقو ب صاحب گی اردوشاعری اوران کے مکتوبات ، مولا نامحہ یعقو ب صاحب قریش اوّل دارالعلوم کی اردوشاعری اوران کے اردوخطوط کا مجموعہ بنام منتی محمہ قاسم صاحب ، مولا نا ذوالفقار علی صاحب والدمرحوم شخ الہند مولا نامحود حسن صاحب کی اردوشاعری اور دیوان جماسے ، دیوانِ منتی ہقسیدہ بردہ ، قصیدہ بات سعاد ، سبعہ معلقات کے اردوشاعری اور دیوانِ حماسے ، دیوانِ منتی ہقسیدہ بردہ ، قصیدہ بات میں اس عاد ، سبعہ معلقات کے اردوشر جمے اور شرحیں ، مولا نافضل الرحمٰن والدمرحوم مولا ناشبیر احمہ عثانی دارالعلوم دیو بند کے بانیوں میں سے ایک اور اس کے آخری سر پرست کی اردوشاعری ان حضرات پر پیش نظر کتاب میں ان کی زندگی کی پوری تصویر آپ کے سامنے آر ہی ہے۔

#### دورِدوم

۔ دوسرے دور میں حضرت شیخ الہند مولا نامحود حسن صاحب کی اردو شاعری ، مولا نا اشرف علی صاحبؒ ، مفتی عزیز الرحمٰن صاحبؒ اور مولا نا حافظ محمد احمدؒ صاحب کا شعری ذوق بھی قابل داد ہے۔

شیخ الهندمولا نامحمودحسن صاحب مولا نا رشیداحمداورمولا نامحمر قاسم صاحب کی یا دمیس منتے ہیں۔.

قبرے اُٹھ کے پکاروں جورشید وقاسم ''بوسہ دیں لب کومرے مالک ورضوال دونوں بحرمواج طریقت کے ہیں دوچشمہ فیض 'گلبن شرع کے ہیں سنبل وریحال دونوں

بح ذخار ہیں، کیکن نہیں ساحل کا پہتہ ابر رحمت ہیں گر ہیں گہر افتال دونوں مولانا حافظ محمد احمد شخصے میں لکھتے

\_U

صدحیف کروش دِل دانازجهال رفت ہیجات کہ سدمایۂ وانش زمیال رفت
ازبانی واسلاف دریں مدرسہ باتی بودست ہمیں فضل ، افسوں ہمال رفت
اور پھر جافظ صاحب مرحوم اردوم مرضے میں اس طرح خامہ طراز ہیں ۔
خراب حیف ہوا، بوستان فضل و کمال وہ نخلبند معانی کدھر گیا ہے ہے
بقیۃ السلف الصالحین واویلا بس ایک دم تھاوہ بھی کدھر گیا ہے ہے
جناب مفتی عزیز الرحمٰن صاحب رحمۃ اللہ علیہ مولانا عبدالباقر رئیس حیدر آباد دکن محن
دار العلوم کی وفات پر لکھتے ہیں ۔

عبد باقرآن کہ از علم دورع داشت حظے دافرے مالا کلام
بغتہ زیں دارِ فانی در گذشت دائِ فرنت داد بہر خاص دعام
من علیها ف ان ویبقی وجهه قد کفی بالموت وعظا یا همام
اور حفرت علیم الامت مولانا اشرف علی صاحب تھانوی رحمۃ الله علیہ نے تو اٹھارہ
مال کی عمر میں مثنوی زیرو بم کسی جس کے بعض اشعار حسب ذیل ہیں۔
عشق نورے ہست ز انوارِ خدا عشق سرے ہست زاسرار خدا
عشق گرداند ازیں وآل غنی روح وقالب را بخشد روشن
عشق می سازد زمال وجال جدا عاشقان رائیست مطلب جز خدا

دورسوم

تیسرے دور میں دارالعلوم کا ادبی ذوق اور بھی زیادہ بلندنظر آتا ہے۔اس دور کے متاز اردوانشاء پر دازجس نے اہل ادب ہے بہترین اردونثر نگاری کا تمغہ حاصل کیا علامہ شبیراحمہ 41

عثانی ہیں۔انہوں نے دور قدیم کی روایات کوشگفتة اردو میں پیش کر کے اور اسلامی ادب کا نمایاں کر دار اداکر کے اپنی مادر علمی کی شہرت میں چار چا ندلگادیئے ہیں، وہ بھی بھی شعر وجن نمایاں کر دار اداکر کے اپنی مادر علمی کی شہرت میں چار چا ندلگادیئے ہیں، وہ بھی بھی شعر وجن کی طرف بھی آتے ہے گرجھ جھے جھے جھے تھے مولا نااشرف علی صاحب کا مرشیہ لکھتے ہوئے فر مایا ۔

قلب وجگر فکار ہیں فریاد کیا کریں ہمم بیان گلشن برباد کیا کریں غم ہی وہ غم پڑا ہے کہ اللہ کی بناہ درمان راحت ول ناشاد کیا کریں اسی دور میں بعض بستیوں کی طرف ہم نے ادبی حیثیت سے نہیں دیکھا ور نہ میاں صاحب مولا ناسیّد اصغر شیسی تامہ نہیں جا بجا اپنے عبرت ناک اور درد انگیز اشعار موقع مرج کرتے جاتے ہیں اور اس میں جا بجا اپنے عبرت ناک اور درد انگیز اشعار موقع بہوقع درج کرتے جاتے ہیں تو اردوز بان چھارے لین گئی ہے۔شخ الہند مولا نامحمود حسن مواحب کی اسارت مالٹا سے پانچے سال کے بعد دیو بندوایسی پر لکھتے ہیں ۔

آیئے تشریف لانا ہے تو جلد آجائے ورنہ حضرت اب تو اپنا خاتما ہونے کو ہے آرہے ہیں، دیکھ کرجن کو خدا آتا ہے یاد دیکھ ناہر گھر میں اب ذکر خدا ہونے کو ہے ہو چکی ظلمت ،نظر آئے گااب آب حیات اب مرا خضر طریقت رہنما ہونے کو ہے کہتے ہیں آئیر گھرت کلیہ احزان میں رشک قالیں آج میرا بوریا ہونے کو ہے میاں صاحب کا پہلا شعر ہائے کتنا درد آئیز اور بہل ممتنع ہے کہ نظم کی نظم اور نٹرکی نٹر

میں فرق الا دب مولا نااعز ازعلی صاحب مرحوم اردو، فاری اور عربی تینوں زبانوں میں ذوق سخن کے مالک ہیں، اردو نثر میں جب کوئی مضمون لکھتے ہیں تو سادہ اور خشک عبارت کے ساتھ ساتھ تھ تر یوں میں کہیں رنگ بھی بھرتے جاتے ہیں ۔ غیر معمولی متانت اور ثقابت کے سنچے ان کی شعری طبعیت وَ ب کررہ گئی ہے ور نہ اگر ان کے جاذبات شعری کو کرید کر دیکھا جائے تو اس میں چنگاریاں چیکتی نظر آئیں گی متنبی کے اشعار کی شرح کرتے کرتے وہ اردو کے ہم معنی شعر لکھتے ہیں اور مثلاً یوں کہتے ہیں ہے

## در دِ دِل سے عجب اک لطف ہے حاصل ہوتا سرے لے یا وُں تلک کاش کہ میں دِل ہوتا

تو ان چنگاریوں کے چکارے صاف نظر آتے ہیں۔ یا دیو بند کی تعریف کے متعلق اپنے ایک مسدّس میں لکھتے ہیں۔

مخزنِ علم بنی آنکھوں کا تار دیوبند معدن فضل وہدی، ہم سب کا پیارادیوبند پنجهٔ شیطاں سے چھٹنے کا سہارا دیوبند دیوبندی ہم ہیں اب اور ہے ہمارادیوبند ہم کو کیا گرمیرو مرزا پر کسیکو ناز ہے نبت دیبن ہمیں تو مایۂ اعزاز ہے نبت دیبن ہمیں تو مایۂ اعزاز ہے

مولانا سراج احمد صاحب مرحوم مشکوۃ شریف کے مخصوص استاذ اور ادبی نداق کے دلدادہ اردواور فاری شاعری کا ذوق سلیم رکھتے تھے ،اور خوب کہتے تھے ۔مثلاً جب شخ الہند مالٹا سے رہا ہوکر دیو بندا نے والے ہیں تو موصوف یوں دل کے بھیچو لے بھوڑتے ہیں ۔

مالٹا سے اب سیم جانفزا آنے کو ہے دِل میں جال آنے کو ہے عیلیٰ وا آنے کو ہے کیوں کلی کو بے کلی پیدا ہوئی ہے آجکل جاکہ رایک گل نے کسی کے دنج میں کی ہے تبا کسی کا صفت ہے کہ سنبل کھارہا ہے بیج وتا ہم سی کے تم سے ہوگیا ہے زردرنگ اب کہ با لیتے لیتے ہیکیاں سوکھی ہے سوئ کی زباں روتے روتے چشم نرگس میں ہے اُترا موتیا

کیا اشعار کہے ہیں۔ بالکل اُستاد ذوق کا وہ رنگ ہے جوظفر کی صحت پر لکھا تھا جس کا طلع ہے ہے

واہ وا کیا معتدل ہے باغ عالم کی ہوا سمثل نبض صاحب صحت ہے ہر موج صبا ای دورِسوم میں حضرت مولا نامحمد انور شاہ صاحبؓ احقر فاری اور عربی کے زبر دست شاعر ہیں۔عربی وفاری نظم میں مولا نامحمہ قاسم صاحب کی طرح تقریر کرنے پر قادر ہیں۔ نعت کے بعض اشعار ملاحظہ ہوں ۔

اے آں کہ ہمہ رحمت مُہداۃ قدری باراں صفت و بحر ہمنے ابر مطیری
معراج تو کری شدہ وسبع ساوات فرش قدمت عرش بریں سدرہ سریری
برفرق جہاں پایئہ پائی تو شدہ شبت ہم صدر کبیری وہمہ بدر منیری
ختم رسل ونجم سُئل صبح ہدایت تقا کہ بشیری تو والحق نذیری
آدم بصف محشر و ذریت آدم درظل لوایت کہ امامی وامیری
یکنا کہ بود مرکز ہر دائرہ یکنا تامرکز عالم توئی بے مثل وظیری
کس نیست ازیں امت تو آنکہ چواحقر
باروی سیہ آمدہ وموی زریری

## دور جہارم وپنجم

تیسرے دور کے بعد چوتھا اور پانچوال دور ہے۔ اس دور میں دیوبند کے علما میں امتیازی طور پر انشا نگاری اور شعر و تخن سے ذوق رکھنے والوں میں مولا نامحم طیب صاحب، مفتی محمد شفیع صاحب، مولا نا مناظر احسن گیلانی، مولا نابدر عالم صاحب، مولا نا احسان الله خال تا جور مرحوم، مولا نا حفظ الرحمٰن مرحوم، مولا نا محمد طاہر مرحوم، مفتی عتیق الرحمٰن، مولا نا محمد طاہر مرحوم، مولا نا محمد میاں، مولا نا محمد میاں، مولا نا عبد الوحید صدیقی، مولا نا محمد میاں، مولا نا محمد میاں، مولا نا محمد میاں، مولا نا محمد میاں، مولا نا محمد انوار الحن شیر کوئی وغیر ہم ہیں۔

مولانا محمد طیب صاحب اردو فاری میں کہتے ہیں۔مولانا عبدالباقر کے مر میئے میں تصح ہیں۔

خوگر عیش وطرب آج آہ ابنا دِل نہیں دور ہوائے شاد مانی میں تیرے قابل نہیں ہوں وہ برغم کہیں جس کا کوئی ساحل نہیں دِل میں ہے اِک درد شوقِ شرکت محفل نہیں ۷۹ 🥨

کیا نقاب زُخ نہیں ہے موت محودید کی ناامیدی اِک سزا ہے گشتۂ امید کی مفتی محمر شفیع صاحب دیوبندی مفتی اعظم یا کستان اور سابق مدرس دیوبند لکھتے ہیں \_ قیامت کیاہے یارب اب قیامت کیول نہیں آتی تھی میں تو بیک دم آ گئے مٹس وقمر دونوں کسے تھاموں کہ ٹکڑ ہے ہو گئے قلب وجگر دونوں بجائے اشک خوں برسارہی ہیں چیثم تر دونوں مولا نامناظراحسن گیلانی مرحوم''نغمهٔ ہمت'' کے عنوان پر لکھتے ہیں \_ · حیاہتا ہوں تجھے افلاک ہے اونچا کردوں جرخ والوں سے بھی رتبہتر ابالا کر دوں بحر گیتی کا بنادول مجھے میکا موتی سمچشم عالم کا تری ذات کو تارا کردول زخم جودِل بیترے ہےوہ ذرااوچھاہے ۔ آرز و ہے کہاہے اور بھی گہرا کر دول غلغلہ لے کے بڑھوں نعرۂ توحید کا میں کرۂ ارض یہ ایک زلزلہ بریا کردوں

پروفیسر دیال شکھ کالج مولا نا احسان الله خال تاجورنجیب آبادی مرحوم فاضل دیوبند لکھتے ہیں ہے

نئی طرز ستم ایجاد کرکے ہوئے چہیت مجھے برباد کرکے سرحارے وہ تو بولی دِل کی حسرت سدھارے وہ تو بولی دِل کی حسرت پیارے پھر بھی آنا یاد کرکے پیارے پھر بھی آنا یاد کرکے مولانامحمطاہر مرحوم برادر تُر دمولانامحمطیب صاحب شخ الہند کی یاد میں لکھتے ہیں۔ انتظار دید میں کیا جانے کیا ہونے کو ہے حسرتوں میں دِل کی اب محشر بیا ہونے کو ہے حسرتوں میں دِل کی اب محشر بیا ہونے کو ہے حسرتوں میں دِل کی اب محشر بیا ہونے کو ہے

۸۰ 🎎

آپ کی صورت یصدقے آپ کے رُخ برفدا ا پنا اور بیگانہ ، چھوٹا اور بڑا ہونے کو ہے مفتی عتیق الرحمٰن صاحب شاہ عبدالرحیم صاحب کے مرشئے میں لکھتے ہیں ہے يدوه صدمه ب كه جودل سے نكل سكتانهيں بیروہ غم ہے جودل بے تاب کی جاں ہو گیا میں ہی کچھ تنہانہیں ہوں بیقرار در دہجر ایک عالم ہے جواس غم سے پریشاں ہو گیا یر و فیسرمحدا نواراکحن انورشیر کوٹی اسلامیہ کالج لائل یور لکھتے ہیں ہے زندگی کے ساز کی اقبال تو آواز ہے سیس بلندی پر شخیل کی ترے برداز ہے تیرے نالوں نے دیا ہم کو سراغ زندگ سیری آہوں نے کیا روشن چراغ زندگ تیرے نغموں نے کیا شاواب باغ زندگی تونے پہنچایا بلندی پر دماغ زندگی تونے گرمایا فغال سے مرد مومن کا لہو تیرے نغموں نے کیا پیدا جہان رنگ وبو

غرض میہ کہ علمائے دیو بندنے اردو فارس اور عربی زبان کی بھی بے صدخدمت کی ہے لیکن ان کامیدان چونکہ تبلیغ شریعت اوراعلائے دین اسلام تھااس لئے وہ بزم ادبامیں بیٹھے نظر نہیں آتے اور نہ ہی ان کی ان خد مات کے لئے کوئی تذکرہ ترتیب دیا گیا جوان کے ان کارناموں کی یا د دلاتا اور وہ خود بھی گمنامی کواپنے لئے فخر سمجھتے رہے۔

#### وجةصنيف مشاهير ديوبند

انہی امور کے پیش نظر میں نے علمائے دیو بند کے مشہور بزرگوں کا تذکرہ مرتب کرنے کا ارادہ کیا ہے جس کی پہلی جلد آپ کے پیش نظر ہے۔ اس میں حضرت حاجی امداد اللہ صاحب ، مولانا رشید احمد صاحب گنگوہی ، مولانا محمد قاسم صاحب بانی دارالعلوم دیو بند،

مولا نا محمد یعقوبٌ صاحب اوّلین شیخ الحدیث،مولا نا ذوالفقارعلی صاحب رفیق بنائے دارالعلوم اورمولا نافضل الرحمٰن صاحب کی از بانیان دارالعلوم کا ذکر اور ان کے حالات زندگی علمی و ملی ، روحانی و صنیفی ، ادبی ، نثری اور شعری خد مات غرض که سی شخصیت کے متعلق پوری زندگی کو گھیرنے کی کوشش کی ہے۔ اسی طرح دوسری جلد حضرت شیخ الہند ، حضرت مولانا اشرف على مفتى عزيز الرحن صاحب،مولانا حافظ محمد احمد صاحب،مولانا حبيب الرحمن صاحب وغيربهم يرمشتمل هوگى تيسرى جلد ميں حضرت مولا نا محمد انور شاہ صاحب،مولا ناشبيراحدٌصاحب،مولا ناحسينٌ احمدصاحب،مولا نااعز ازعلى صاحب وغيرجم کا ذکر ہوگا۔ چوتھی جلد میں چوتھے دور کے علماء مولانا محد طیب صاحب، مولانا محد شفیع صاحب،مولا نامناظراحسن گیلانی وغیرہم کا تذکرہ ہوگا اور یانچویں جلد میں اب تک کے یانچویں دور کے مشاہیر ہوں گے جیسا کہ ہم نے ذکر کیا ہے۔ تذکرے میں صرف انہی حضرات کولیا ہے جو دارالعلوم کے سر پرست ، بانی ، مدرس یا طلب رہے ہیں اور جن کا دارالعلوم ہے ملازمت کاتعلق رہا ہے ،اوروہ کسی رنگ میں عمومی یاخصوصی شبرت کے ما لک ہیں۔

#### آغازتصنيف

جنوری ۱۹۵۳ء مطابق ربیج الثانی ۲ سات ہے جب راقم الحروف نے اپنے محترم مولانا ازہر شاہ صاحب (ابن شخ مولانا سید محمد انور شاہ صاحب) ایڈیٹر رسالہ دارالعلوم کی فرمائش پر'' تذکرہ ادبائے دیوبند' کے نام سے تقریباً ۱۵-۱۹ مضامین کھے اور جو ۱۹۵۳ء اور ۱۹۵۳ء کے رسالوں میں شائع ہوئے لیکن ان مضامین کو میں نے اس عرصے میں وقنافو قنابر ہاکر کتا بی شکل میں سیر حاصل تبھروں کے ساتھ کھا اور اس پہلی جلد کو فائب 190ء اور ۱۹۵۸ء کے درمیان ختم کرلیا اور کوشش یہ کی کہ صرف ادب پر ہی ان حضرات کے متعلق کچھ کھتا ہے اور بی متعلق حضرات کے متعلق حتی اور دین متعلق حتی اور دین دوحانی واخلاقی خدمات پر بھی ادب کے ضمن میں ان حضرات کے متعلق حتی اور دین دوحانی واخلاقی خدمات پر بھی ادب کے شمن میں ان حضرات کے متعلق حتی اور دین دوحانی واخلاقی خدمات پر بھی ادب کے شمن میں ان حضرات کے متعلق حتی اور دین دوحانی واخلاقی خدمات پر بھی ادب کے شمن میں ان حضرات کے متعلق حتی



المقدور تفصیل ہے لکھنے کی کوشش کی گئی ہے۔

اس کتاب کے چھپنے میں نامساعد حالات کے باعث دریہ وتی چلی گئی بعض دوستوں نے میرے شائع شدہ مضامین سے فائدہ اٹھایا اور ایک صاحب نے ''علائے دیو بند اور ادب' کے نام سے کتا بچہ لکھ مارا۔ کاش وہ جلدی نہ کرتے اور مجھے کتاب شائع کرنے کا موقع ویتے۔ دوسری کتاب ''مشائخ دیو بند' کے نام سے شائع ہوئی، مگر اس کتاب کا موضوع میر نقطۂ خیال اور وسعت خیال سے مختلف ہے۔ تاہم میرے مضامین کے بعض مصول سے اس میں بھی استفادہ کیا گیا ہے۔ بہر حال جو بچھ بھی ہے ہماری یہ کتاب آپ کے سامنے ہے۔

شکریہ

میں اس مقام پر پہنچ کراستاد محتیم الاسلام مولا نامحد طیب صاحب کا بے حد شکر گذار ہول کہ ان کی مساعی جمیلہ ہے میہ کتاب منصۂ شہود پر آرہی ہے اور ساتھ میہ حاجی محمد شفیع صاحب کا بھی ممنون ہوں کہ انہوں نے اس کی طباعت کی طرف توجہ کی۔

والحمد لله رب الغلمين \_ والسلام على رسوله النبي الكريم \_

محمدانوارالحسن شیرکو کی پردفیسراسلامیه کالجلامکپور امزیقده ۱۸۳۱هه ۱۷ مربی شالالای بردز بننه تا ۱۳



# مشام برد بو بند (جلداوّل)

# حيات امدارٌ

حاجی امداداللّٰدصاحب تھانوی ، کمی ، رحمۃ اللّٰدعلیہ کے تاریخی ، علمی ، ادبی روحانی اورمجاہدانہ حالات کا دلجِسپ اورمعلومات افزا مرقع اوران کی تصنیفات ، اردو فارسی انشا نگاری اورفن شعر پخن پر فنکارانہ تبصر ہے۔

محمدانوارالحن بروفيسر



### نذرعقبدت

میں سید الطا کفہ حاجی صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے حالات سے متعلق مشاہیر دیو بند کا میگلدستہ عقیدت ان کی بارگاہ اقد س میں پیش کرکے شرف سعادت حاصل کرنا چاہتا ہوں جن کے انوار کے جبکارے حضرت مولا نارشیدا حمصا حب گنگوبی ،شاہ عبدالرحیم صاحب رائے پوری سے مجھ پوری اور پھر مرشدی مولا نا عبدالقادر صاحب رائے پوری سے مجھ تک پہنچ ہیں۔خدائے بزرگ وبرتر ان سب حضرات کی قبروں کونور سے بھردے اور قیامت میں ان اولیاء کا ساتھ نصیب فرمائے اور میری اس ناچیز کوشش کو ذخیرہ آخرت فرمائے۔ (آمین)

محمدانوارالحن قاسى





نحمدة ونصلي علىٰ رسوله الكريم

# مشاهبرد بوبند بابدادل

پېلا دَ ور

حاجی امدادالله صاحب امداد تھا نوی مہاجر مکی رحمة الله علیه ولادت۲۲ر صفر ۱۳۳۳ چتاوفات ساسا چیرطابق ۱۸۱۸ یا ۱۸۹۸ یا

#### 2

ے تو ہی مقصود دل بے اشتباہ اے مرے معبود اے میرے اللہ اےم محبوب، اے میرے حبیب ہول غم دوری سے مرنے کے قریب ہجر سے زیادہ مصیبت کچھ نہیں اس سے بہتر ہے کہ مرجاؤں کہیں ماالٰہی مجھکو مجھ سے ڈور کر تاکہ دیکھوں تجھ سے تجھ کو، اک نظر یاالهی تو ہے خلاق جہاں مالک دارین وشاه انس و جان گرچہ دو عالم سے تو ہے بے نیاز لیک ہے جاروں کا تو ہے جارہ ساز وظیر بے کمال ہے تیری ذات مستغیث عاجزال ہے تیری ذات یے سہاروں کا سہارا ہے توہی آسرا بے آسروں کا ہے تو ہی اس ہے زیادہ اب تمنا کچھ نہیں آستال تیرا ہو اور میری جبیں تجھ کو ہی تجھ سے طلب کرتا ہوں میں اور کی خواہش نہ اب کرتاہوں میں فکر باطل ، دِل سے میرے دور کر سفت کے انوار سے پُر نور کر دوجہاں سے کرکے مجھ کو بے نیاز دولتِ دیدار سے این نواز کر عطا ایسی تپش دِل کو مرے ماسوا جاناں کے سب کو پھونکد ہے ختم کرکے ہیے مناجات نکو کر وسیلہ ذات پیٹیبر کو تو



#### نعت

عامد ومحمود وممدور خدا احمد مرسل محمد مصطفیٰ زینت تاج رسالت ہے وہ ذات رونق تختِ نبوت ہے وہ ذات عزتِ شاہی وفر سروری شان بخشِ مند پیغیبری روشیٰ عرش ونور لامکال شع برمِ عالم کون ومکال راحت وروح وروانِ کا نات زندگانی پرور وجانِ حیات راحت وروح تو امداد اس پ صلوات وسلام آل اور اصحاب پر اس کی تمام

#### آغازيكتاب

ہم نے اس کتاب کا آغاز ، جاجی امداد اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے ذکر اوّل میں ان ان کی نوشۃ حمد ونعت خداور سول سے کیا ہے۔ جاجی ماحب حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب بانی دار العلوم دیو بند کے بیر طریقت اور مرشد ہدایت تھے۔ اس کتاب کا مقصد دار العلوم دیو بند کے علاء وفضلا ، اور متعلقین کے سیاسی ، علمی ، ندہجی اور اصلاحی کارنا موں اور بالحضوص دیو بند کے علاء وفضلا ، اور متعلقین کے سیاسی ، علمی ، ندہجی اور اصلاحی کارنا موں اور بالحضوص ادب کو اجا گرکرنا ہے جو گمنا می کے گوشوں میں پڑے ہوئے اہل علم کی نگا ہوں سے اوجھل ہیں۔ آپ کے تذکرہ کا دار العلوم اور اس کی بنیاد سے ایک گہرا اور ابتدائی تعلق ہے جس کا پت مولانا رفیع الدین صاحب رحمۃ اللہ علیہ دار العلوم کے سابق اور دوسرے مہتم م اور حاجی صاحب کے درمیان تبادلہ الفاظ سے چاتا ہے۔ علما نے حق کے فاصل مصنف کھتے ہیں: صاحب کے درمیان تبادلہ الفاظ سے چاتا ہے۔ علما نے حق کے فاصل مصنف کھتے ہیں: صاحب کے بعد ای جاعت کے ایک ہزرگ (مولانا رفیع الدین صاحب جے بیت اللہ کے لئے مکہ معظمہ میں حاضر ہوئے تو وہاں سیّدنا صاحب ب جے بیت اللہ کے لئے مکہ معظمہ میں حاضر ہوئے تو وہاں سیّدنا محضرت حاجی امداد اللہ سے عض کیا۔ ''ہم نے دیو بند میں ایک مدرسہ قائم کیا

**AA**1

ہےاس کے لئے وُعافر مائے''۔

حضرت حاجی صاحب نے دلچیسپ انداز میں فرمایا:

"سجان الله آپ فرماتے ہیں ہم نے مدرسہ قائم کیا ہے یہ خرنہیں کہ کتی بیشانیاں اوقات سحر میں سربعہ و ہوکر گڑ گڑ اتی رہیں کہ خداوند ہندوستان میں بھائے اسلام اور شحفظ اسلام کا کوئی ذریعہ پیدا کر۔ یہ مدرسہ انہی سحرگاہی وعاؤں کا تمرہ ہے یہ دیوبند کی قسمت ہے کہ اس دولت گرانفقدر کو بیسرزمین فیا دی گڑی ۔ (علائے حق ص: اے جلداقل)

اس لئے دارالعلوم کاوجود دوسرےصاحبدلوں کی رگڑی ہوئی پیشانیوں کےعلاوہ خاص طور پر چونکہ جاجی صاحب کی جبسائی کا نور ہے للبذا ہم نے بھی اس تذکرہ کو جاجی صاحب کے ذکر سے زینت دینا باعث سعادت سمجھاہے۔

## حاجی صاحب کانام، لقب اور تاریخی اسم

آپ کا نام نامی آپ کے والد مرحوم نے امداد حسین رکھاتھا۔لیکن حضرت شاہ محد الحق صاحب نبیر و شاہ عبدالعزیز صاحب نے امداد اللہ کے لقب سے ملقب فر مایا۔شاید ان کو امداد حسین نام پہند نہ آیا۔ کہ اس میں شرک کی ہوآتی ہے، چنانچہ اس نام کو حاجی صاحب نے بھی ترک کردیا اور کتا ہوں نیز خطوط میں ہمیشہ امداد اللہ بی لکھا کئے۔

راقم الحروف کو'' گلزارِمعرفت''سے جوآپ کی غزلیات وغیرہ کا ایک مختصر سا مجموعہ ہے ایک اور نام کا بھی پہتہ چلا ہے اور وہ نام خدا بخش ہے۔ بینام کس نے رکھا معلوم نہ ہوسکا۔ لکھتے ہیں۔

ہم نہ شاعر ہیں، نہ ملاہیں، نہ عالم ہیں ولے ۔ رکھتے ہیں ہر باب میں اللہ سے امداد ہم اے خدا بخش اس زمین میں لکھ غزل اک اور تو ۔ تا کہ جانیں شعر گوئی میں مجھے اُستاد ہم لیکن اس قافے اور ردیف میں دوسری غزل لکھنے کا مذکور ہ بالاشعر میں جو پیدویا ہے اس A9 🎉

میں آپ لکھتے ہیں \_

ب ندیه شعر وغزل، ہےا پی مجذ و بانہ بڑ بر نہیں بیشق کو کرتے ہیں کچھارشا و ہم ڈرہے کیافوج گنہ ہے، ہے خدا بخش اپنانام اور تسپر رکھتے ہیں اللہ کی امداد ہم ان اشعار میں بھی خدا بخش اور امداد اللہ دونوں ناموں کا اظہار صاف ہے۔ آپ نے اپنے مختلف خطوط میں اپنا ایک اور نام عبد الکریم بھی ظاہر فر مایا ہے۔ چنا نچے حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب رحمۃ اللہ علیہ کو خط میں لکھتے ہیں:

· ' از فقیر عبدالکریم عزیز القدر ، عالی مرتبت مولوی محمه قاسم زاد شوقه و ذوقه بالله

تعالى ـ " (امدادالمثاق كاحصه مرقومات امداديية ص ٢١٧)

ایک اور خط میں جو حکیم ضیاء الدین صاحب کولکھائے تحریر فرماتے ہیں:

'' از فقیر حقیر عبدالکریم عفی عند'' (مرقومات امدادیش:۲۲۱)

معلوم ہوتا ہے کہ بیہ نام حاجی صاحب نے کسی مصلحت کی وجہ سے رکھا تھا۔ آپ کا تاریخی نام ظفر احمد تھااور والدصاحب کا نام حافظ محمد امین بن شخ بڈھابن حافظ شخ بلاقی تھا۔ (شائم امدادیوں: ۲)

# پیدائش،وطن اورنسب نامه

آپ کی پیدائش ۲۲ رصفر ۱۳۳۳ بیر کے روز قصبہ نا نویہ شلع سہار نپور (پو۔ پی) میں ہوئی جوآپ کی نانہال تھی۔لیکن آبائی وطن تھانہ بھون ضلع مظفر نگر (پو۔ پی) میں ہوئی جوآپ کی نانہال تھی۔لیکن آبائی وطن تھانہ بھون ضلع مظفر نگر (بو۔ پی) ہے۔سلسلہ نسب کی تحقیق سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالی عنہ کی نسل سے تھے۔اپنی کتاب ضیاء القلوب کے دیبا ہے میں نسب نامہ، وطن اورسلسلہ بیعت کا اظہاران الفاظ میں فرماتے ہیں:

''احقر ناچیزسرا پا گناه امداد الله فارو تی ،چشتی ،تھا نوی۔''

اس جملے میں نام، وطن ،نسب اور ساسلہ چشتیہ تمام امور کا ذکر کرے طالبین کے لئے

9.

شحقیق کاسامان پیدا کردیاہے۔

## بھائی بہن

مولا نا اشرف علی صاحب اپنی کتاب امداد المشاق میں شائم امدادیہ ہے حسب ذیل عبارت لے کرتح ریفر ماتے ہیں:

" حضرت (حاجی) صاحب ..... کے دو بڑے بھائی اور ایک بھائی اور ہمشیرہ چھوٹے تھے۔ بڑے بھائی ذوالفقارعلی، مخطلے بھائی فداحسین ۔ تیسر بےخود حضرت اور چھوٹے بھائی بہا در علی اور ہمشیرہ لی بی وزیرالنسانھیں۔ "(ص: ۷)

#### والده كي وفات

ابھی آپ سات سال کے تھے کہ آپ کی والدہ محتر مہ نی بی سینی بنت شیخ علی محمہ صدیق نا نو تو ی کا نتقال ہو گیا اور آپ والدہ کے سائے سے محروم ہو گئے۔

#### تعليم

ابتدائے طفلی میں تعلیم شروع کی۔ قرآن شریف حفظ کرنا شروع کیا۔ گئ حافظوں کو استاد بنایالیکن ہندوستان ہے ہجرت کے بعد ۱۳۵۸ھ میں چنددن مکہ معظمہ میں پوراہوگیا۔
سولہ سال کی عمر میں تقریباً ۱۳۳۹ھ میں مولا نامملوک علی صاحب مشہوراستاد صدر شعبهٔ
علوم مشر قید دبلی کالج کے ہمراہ دبلی کے سفر کا اتفاق ہوا۔ اسی زمانے میں فارسی کی مخضر کتابیں
پڑھیں اور کچھ ملم صرف ونحو حاصل کیا۔ مولا نارحمت علی صاحب تھانوی سے تکمیل الایمان،

# تعليم مشكؤة شريف

شخ عبدالحق دبلوي كي قرأت اخذ فرما كي ـ ( شائم امداديي س : ٩ )

''بعدازاں بالہام نیبی و بجذبهٔ لذت کلام نبوی مشکلو قد شریف کا ایک زُلِع قراءَ قُل عاشق زار رسول انور حضرت مولا نامحہ قلندرمحدث جلال آبادی پر گذرا نا، حصن حصین اور فقد اکبر،



امام الائكہ سراج الائكہ امام اعظم الى حنيفہ نعمان بن نابت رضى اللہ عند قراء أو حضرت مولانا عبد الرحيم مرحوم نانوتوى سے اخذكيا' (امدادالمشاق از حضرت مولانا اشرف على ص: 2)

اگر چه حاجى صاحب كاعلم ظاہرى قليل تھاليكن باطنى علوم كى وجہ سے كه آپ وعلم لدنى ديا

گيا تھا بڑے بڑے عظيم الثان مسائل حل فرماديا كرتے تھے۔ ايك خفس نے حضرت مولانا المحي تقابرہ سے برا سے عظیم الثان مسائل حل فرماديا كہ كيا حاجى صاحب بيلي تي نورمايا كہ كيا حاجى صاحب عالم بھى تھى تو آپ نے فرمايا معنى ،اللہ كى ذات پاك نے آپ وعالم گرفرمايا ہے۔ (امدادالمثاق ص: ۱۰)

ايك اور جگه مولانا اشرف على صاحب تھا نوى امدادالمثاق ص: ۱۵ پرتح رفرمات ہيں :

'' گوظا ہری علم شریعت میں علا مددوراں اور مشہورز ماں مولوی ند متھ مرعلم لدنی کے جامد عزر شامد سے آراستد اور نورعرفان وابقان کے زیورات سے سرتا پا پیراستہ تھے۔''

ارواحِ ثلاثه میں حضرت مولا نااشرف علی کاایک قول یہ بھی درج ہے۔ فرماتے ہیں؛ ''حضرت حاجی صاحب نے صرف کافیہ تک پڑھا تھا اور ہم نے اتنا پڑھا ہے کہایک اور کافیہ لکھ دیں مگر حضرت کے علوم ایسے تھے کہ آپ کے سامنے علما کی کوئی حقیقت نہتی ہاں اصطلاحات تو ضروز نہیں بولتے تھے۔'' (ص:۱۸۱)

## مولانامحمة قاسم صاحب حاجي صاحب كى زبان تص

حاجی صاحب کے علوم کا اندازہ اگر کسی کو کرنا ہوتو آپ کے ملفوظات ، مکتوبات ، شرح مثنوی مولانا روم از حاجی صاحب ، مطالعہ سیجئے ، ان سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ کی ظاہری تعلیم اگر چہ قلیل تھی لیکن علم لدنی (اللہ کے دیئے ہوئے علم) کے باعث آپ پر شریعت اور تصوف کے راز فاش کردیئے گئے تھے۔ آپ کے علوم کی حقیقت کا اظہار آپ کے اس ملفوظ سے بھی واضح ہوتا ہے جومولانا اشرف علی صاحب اور دوسروں کی روایات میں ہے۔ مولانا



#### تھانوی کے ملفوظات میں ہے:

"حضرت حاجی صاحب رحمة الله علیه کے حقائق کومولانا محمہ قاسم صاحب رحمة الله علیه نے بکثرت ظاہر فرمایا ہے حضرت حاجی صاحب نے فرمایا تھا کہ ہرایک بزرگ کو ایک خاص لسان دی جاتی ہے میری لسان مولوی محمد قاسم صاحب ہیں ۔ (النور ۲۲ رشعبان ۵۲ میر) لمفوظ نمبر ۲۵۷)

ليكن امداد المشتاق مين مولانا تفانوي كالفاظ بيري:

"( مؤلف ( یعنی مولانا اشرف علی صاحبؓ) نے اکثر زبان حق تر جمان حضرت ( حاجی امداد الله صاحب ) سے سنا ہے کہ آپ نے بیان فر مایا کہ مولوی محد قاسم مرحوم کومیری زبان بنایا تھا جیسے مولانا روم کوحضرت شمس تیریز قدس سر فی زبان بنایا تھا۔" (امدادص:۱۱)

ان ملفوظات سے واضح ہے کہ مولانا محمہ قاسم صاحب رحمۃ اللہ علیہ حضرت حاجی صاحب کی زبان تھے اور یہ سلم ہے کہ مولانا محمہ قاسم کاعلمی مقام اتنا بلندتھا کہ ان سے بڑھ کراس زمانے میں شاید ہی کسی کا مقام اتنا بلند ہو۔ ذراغور سیجئے کہ گلستان مثنوی اور تھوڑی کی صرف ونحواور کچھ مشکلوۃ شریف پڑھنے والاشخص معرفت آگاہ کیے بن گیا؟ دراصل بیعلم سینہ بسینہ چاتا ہے آخر سب سے پہلی وتی پر جب جریل علیہ السلام نے آخصور علیہ الصلاۃ والتسلیم کو کہا کہ "اِقْد اسپڑھے تو آپ نے فرمایا" ما اننا بقادی "میں پڑھا ہوانہیں ہول تو جریل علیہ السلام نے تین مرتبہ سینے سے تھے چا اور علوم الہی کے خزانوں سے سینے محمدی صلی اللہ علیہ وسلم لبرینہ وگیا۔ یہی حال حاجی صاحب اور دوسرے بے پڑھے لکھے اولیاء کا ہوتا ہے۔ علیہ وسلم لبرینہ وگیا۔ یہی حال حاجی صاحب اور دوسرے بے پڑھے لکھے اولیاء کا ہوتا ہے۔ حاجی صاحب کے ظاہری علمی مقامات کی مثالیں

مولا نااشرف على صاحبٌ لكھتے ہيں كه حاجى صاحب نے فرمايا:

"أَلُولَايَهُ ٱلْفَضَلُ مِنَ الشُّبُوَّةِ ( ولا يت نبوت حافظل م ) حق م ليكن مراد

(نماز دِل کی حاضری کے بغیر نہیں ہوتی )وارد ہوا ہے۔ اور دوسرا حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے قول سے استدلال کرتا تھا کہ اِنّی اُحَقِیزُ الْحَیْشَ وَ اَنّا فِی الصَّلواٰ وَ (میں نماز پڑھنے کے دوران میں لشکر کا انظام کرتا ہوں ) اس سے زیادہ کون امر منافی نماز ہوسکتا ہے آخر الامر آپ (حضرت حاجی صاحب) سے کا کمہ (فیصلہ) چاہا۔ ارشاد ہوا کہ ان دونوں حدیثوں میں بقوارض نہیں ہے۔ مقر بوں کو جب بادشا ہوں کی حضوری ہوتی ہے امور لاحقہ عرض کرتے ہیں اور استزاج چاہے ہیں اور بیا آوری خدمت کی کوشش کرتے ہیں لیس سے متنوری ہے نہمنافی حضوری۔' (الدادس: ۵۲۔۵۱)

کسی اہل علم کا سب سے بڑا کمال میہ ہے کہ قرآن وصدیث میں بظاہر تعارض کوا یسے طریقے سے بیان کرتا ہے کہ تعارض نہیں رہتا اور ہرآیت وحدیث اپنی اپنی جگہ فٹ اور سچے ہوجاتی ہے۔ دیکھیےان دونوں حدیثوں کے معنیٰ حاجی صاحب نے کس خوبی سے بیان کئے ہیں کہ کوئی تعارض باتی نہیں رہتا۔

# فيضان كيشميس

ایک اور موقع پر حاجی صاحب نے فرمایا:

''فیضان کی تین قسمیں ہیں۔ فیضان حالی جیسا کہ عبداللہ نومسلم حلقہ حضرت حافظ محمد ضامن صاحب نے اس کے آنسواپی ضامن صاحب نے اس کے آنسواپی انگلیوں میں لے کر اپنی آنکھوں کے نیچے لگائے بجر داس کے ایک کیفیت ساری محفل پر طاری ہوگئی اور سب وجد میں آگئے۔ یہ فیضان حالی ہے۔

'' قتم دوم فیضان تولی که کوئی عارف پچھ کہے اور اس سے وہ فائدہ مرتب ہو جو سالہا سال کی عیادت میں ممکن نہ ہو۔'' ''قتم سوم فیضان فعلی کہ شنخ کی ریا کاری مرید کے اخلاص سے بہتر ہے جیسے کہ شنخ کوئی عمل اس نیت ہے کرے کہ مرید بھی اس پڑمل کریں۔' (امدادالمشتاق ص: ۲۹)

### خدا كاؤنيامين ديكهنا

ایک ملفوظ میں حضرت حاجی صاحب رحمة الله علیہ نے مولا نااشرف علی صاحب تھا نوی رحمة الله عليه كے سوال كے جواب ميں آيا خدا كواس عالم ميں آئكھوں ہے و مجھناممكن ہے يا

" مُمكن ہے۔ معنی آیتہ ﴿ لَا تُدَرِّحُهُ الْأَبْصَارُ وَهُوَ يُدُرِكُ الْأَبْصَارَ ﴾ كے بيہ إلى كه اس بصارت ظاہری سے رویت حق تعالی کی ممکن نہیں ہے اور جب نظر بصیرت (باطند) حاصل ہوجاتی ہے بصارت ( ظاہری) پر غالب آتی ہے، پس عارف حقیقت میں نظر بصیرت ے دیکھتا ہےاورا گریہ سمجھے کہ آنکھوں ہے دیکھنا ہے تواس کی غلطی ہے، دلیل اس بات کی کہ ال نظرے نہیں دیکھا ہے کہ آنکھ بند کرلے رویت بدستور ہے۔ دوسرے یہ کہ دید آنکھول کی عارضی نور آفتاب کی مختاج ہے بخلاف اس دید کے کرمختاج نور بصیرت ہے بدون پر تواس نور کے غیرممکن ومحال ہے۔ پھرمولا نا ( اشرف علی صاحبؓ ) نے استفسار فرمایا کہ خطاب ﴿ لَنَ تَرَانِيُ ﴾ حضرت موی علیه السلام سے کیوں کیا گیا (حاجی صاحب نے ) فر مایا کہ اس میں نفی رویت ہے حضرت موکٰ علیہ السلام ہے اور بیددرست ہے کہ عارف ( خدا کا پیجا ننے والا ) اپنی آئکھ سے نہیں دیکھتا ہے بلکہ دیدہ حق سے دیکھتا ہے اور نیز اس میں نفی رویت ذات ہے کیوں کہ فنائے عبداس کولازم ہے اور جب فنا ہوا پھررویت کجا۔' (امدادص:۵۱)

ایک موقع برفر مایا:

'' وُعا كَى جِارِ قسميں ہیں اوّل وُعائے فرض مثلاً نبی وَعَلم ہوا كدا بنی قوم كے واسطے بلاكی دُعا کرے پس اس پرییدُ عا کرنا فرض ہے۔ دوم دُعائے واجب جیسے قنوت ( وتر وں میں ) سوم وُعائے سنت جیسے بعد تشہد ( التحیات پڑھنے کے بعد اور ادعیہ ماثورہ ، چہارم وُ عائے

عبادت جیسا کہ عارفین کرتے ہیں اور اس مے محض عبادت مقصود ہے کیوں کدوُ عامیں تذلل ہے اور تذلل (عاجزی) حق تعالیٰ کومجوب ہے، لہنداالَّدُ عَاءُ مُخُّ الْعِبَادَةِ (وُ عاعبادت کامغز ہے) وار دہوا ہے۔'(امدادص ۵-۵)

ہم نے یہ چندنمونے حضرت حاجی صاحب کے علم وعرفان کے پیش کئے ہیں تا کہ ان
کے تذکرے سے انکاعلمی مقام متعین ہو سکے۔ آپ نے دیکھا کہ حضرت مولا نااشرف علی
صاحب، حضرت مولا نارشید احمد صاحب گنگوہی اور حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب رحمہم اللہ
علیہم بھی جب کسی مسئلہ میں ان حضرات کوشبہ ہوتا تو حضرت حاجی صاحب سے دریافت
فرمایا کرتے تھے۔ بس ان کے ظاہری علوم کے متعلق اسی قدرلکھنا کافی ہے۔

### مولا نانصیرالدینٌ صاحب سے بیعت

یرتو ظاہری علوم وسلیم کا حال تھالیکن روحانیت کے مقام کی تاریخ ہے ہے کہ آپ ابھی ظاہری تعلیم میں مصروف سے کہ خدا کی تلاش کا جوش دِل میں اٹھا۔ اٹھارہ سال کی عمر میں مولا نانصیرالدین صاحب تھ کہ خدا کی تلاش کا جوش دِ شاہ محمد آ فاق صاحب کے خلیفہ اور مریداور شاہ محمد آ خق صاحب کے خلیفہ اور مریداور شاہ محمد آ خق صاحب کے داماداور شاگر دینھ طریقے نقشبندیہ مجد دید میں بیعت کی اور چند دِن ان سے فیض حاصل کر کے اجازت اور خرقہ سے مشرف ہوئے۔ (امدادس: ع

# میانجی نور محمرصاحب همنجھانو گ سے بیعت

مولانانصیرالدین صاحب کے انقال کے بعد آپ نے حفرت میا نجی نور محم صاحب محفظ انوی سے جواپنے زمانے کے بلند پایہ صاحب طریقت تھے بیعت کی میا نجی صاحب کی خدمت میں آپ ایک عرصہ تک قیام پذیر رہے اور چاروں سنسلوں یعنی نقش ندید، چشتیہ، سمرور دیداور قادریہ کے سلسلوں کی تحمیل کر کے اجازت حاصل کی ۔ پھر میا نجی صاحب رحمة اللّٰه علیہ کا ۱۹ کا بھی انتقال ہوگیا۔



### مقام روحانيت

حضرت حاجی امداد الله صاحب کاروحانی مقام بھی اس بات سے واضح ہوجاتا ہے کہ ہند وستان کے تقریباً بڑے بڑے بلند پایہ علما اور صلحا آپ کے مرید تھے۔حضرت مولانا رشیدا حمد صاحب گنگوہی ،حضرت مولانا محمد قاسم صاحب بانی دار العلوم دیو بند ،حضرت مولانا محمد یعقوب صاحب، شیخ الحدیث ومدرس اق ل دار العلوم دیو بند ،مولانا فیض الحسن صاحب مہار نبوری مشہور ادیب واستاد شبلی ،مولانا ذوالفقار علی صاحب شارح حماسہ متنی وغیرہ ،مولانا احمد صن صاحب شارح حماسہ متنی وغیرہ ،مولانا احمد صن صاحب شارح حماسہ متنی وغیرہ ،مولانا احمد صن صاحب کانبوری ،مولانا حکیم ضیاء الدین صاحب رامپوری ،نواب حاجی مولوی می الدین خال مراد آبادی ،علام معصر مولانا عبدالرحمٰن کاندھلوی ،مولانا الحاج محی الدین خال خاطر میسوری مصنف کتب کثیرہ مولانا صفات احمد غاز یپوری وغیر ہم۔

#### اتباع شريعت

تصوف کے اعلیٰ مقامات طے کرنے کے باوجود جاہل صوفیوں کے علی الرغم (برخلاف) شریعت کے بخت بینج اور پابند تھے، ہر بات میں سنت کا خیال رہتا تھا، اس کے باوجود کہ آپ صاحب کرامت تھے لیکن کرامت کو تصوف اور دورا ندیش کی دلیل نہ بجھتے تھے، بلکہ اس کے اظہار کوصاحب کرامت صوفیاء کی کم حوصلگی جانے تھے۔ چنا نچہ ایک دفعہ کا واقعہ ہے کہ حضرت عاجی صاحب کے یہاں بہت سے مہمان آگئے، کھانا کم تھا، حضرت عاجی صاحب نے یہاں بہت سے مہمان آگئے، کھانا کم تھا، حضرت عاجی صاحب نے اپنارو مال بھیج دیا کہ اس کوڈھا تک دو۔ کھانے میں ایسی برکت ہوئی کہ میں سب نے کھالیا اور کھانا نی گیا۔ حضرت حافظ ضامن صاحب کو خبر ہوئی تو عرض کیا کہ حضرت آپ کارو مال سلامت جا ہے اب تو تحط کیوں پڑے گا۔ حضرت شرمندہ ہوگئ اور حضرت آپ کارو مال سلامت جا ہے اب تو تحط کیوں پڑے گا۔ حضرت شرمندہ ہوگئ اور مایا کہ واقعی خطا ہوگئ تو ہرکرتا ہوں پھرا یہا نہ ہوگا۔ (ایداد بحوالدامثال عبرت ص ۱۸۲۰)

آپ کی کرامتوں میں ہے ایک مشہور اور زبر دست کرامت جو تذکر ۃ الرشید اور دیگر کتابوں میں موجود ہے یہ ہے کہ جب حاجی صاحب راؤعبداللہ صاحب رئیس پنجلا سے شلع



انبالہ کے یہاں مقیم تھاور کھ ۱۹ واسے کلکٹر کواطلاع دی کہ جا تھی اور ہجاہدوں
کی تفیش اور پکڑ دھکڑ ہور ہی تھی تو کسی نے ضلع کے کلکٹر کواطلاع دی کہ جا جی صاحب جو شاملی ضلع مظفر گر کے جہاد میں امیر جہاد تھے اپ مرید یا عقیدت مندراؤ عبداللہ صاحب کے یہاں اصطبل میں مقیم ہیں۔ضلع کا کلکٹر خود سوار ہوکر اصطبل پر آ موجود ہوا اور کہنے لگا ہمیں معلوم ہوا ہے کہ آپ کے پاس بہت اچھے اچھے گھوڑ ہے ہیں ہم دیکھنا چاہتے ہیں۔ چنا نچہ اصطبل کا دروازہ کھول دیا گیا۔معتقدین خت گھبرائے ہوئے تھے۔اگریز کلکٹر جب اندر داخل ہوا بستر لگا ہوا تھا ،مصلی بچھا ہوا تھا اور وضو کا لوٹا بھی موجود تھا۔اس کے پانی سے زمین داخل ہوا بستر لگا ہوا تھا ،مصلی بچھا ہوا تھا اور وضو کا لوٹا بھی موجود تھا۔اس کے پانی سے زمین ترتھی۔ بیسب بچھ تھا مگر جا جی صاحب کو ترتھی۔ بیسب بچھ تھا مگر جا جی صاحب کو ترتھی۔ بیسب بچھ تھا مگر جا جی صاحب کو ترتھی۔ بیسب بچھ تھا مگر جا جی صاحب کو ترتھی۔ بیسب بچھ تھا مگر جا جی صاحب کا بیسب بچھ تھا مگر جا جی سے نائب تھے۔لیکن جب وہ چلا گیا تھا جا جی صاحب کو مصلے پر دیکھا گیا۔ دراصل سلوک اور تھو ف کی منزلوں میں ایک مقام فنا سالک پر ایسا بھی آتا ہے جس میں وہ کثافت سے علیحہ ہو کرلوگوں کو دکھائی نہیں دیتا۔

غرض کہ حاجی صاحب کی کرامتوں بُضیلتوں اور بزرگیوں کوتمام اہل ہنداور اہل عرب نے تسلیم کیا ہے اور آپ عرب وعجم کے مسلمہ شخص مانے گئے ہیں۔ ا نفحات مکیہ کے مترجم ، ثنائم امداد میں لکھتے ہیں :

''اولیائے عصر آپ کی ولایت پر اجماع رکھتے ہیں اور علمائے زمان آپ کے علوم اساء وصفات سے علوم ناما کا عمر اساء وصفات سے آپ کو مخصوص فرمایا ہے اور معارف خاص وخصوصیات علوم اعلیٰ سے مقامات مرحمت فرمائے ہیں۔'' ( شائم ص: ۳۷)

آ گے چل کر یہی مترجم حاجی صاحب کے مقام روحانیت کے متعلق لکھتے ہیں:

د قطبوں کا ایک گروہ مامور بسکوت کلیے نہیں ہوتا بلکد اسرار معارف و دقائق
تصوقف و نکات حروف واسادغیر ہا ہے کہ بظاہر حقیقت شریعت سے مخاطب
معلوم ہوتے ہیں ممنوع ہوتے ہیں۔ایسے لوگ تعلیم وارشاد میں مشغول رہتے
معلوم ہوتے ہیں ممنوع ہوتے ہیں۔ایسے لوگ تعلیم وارشاد میں مشغول رہتے
ہیں اور بندگانِ خدا کو منافع پہنچاتے رہتے ہیں اور داعی الخلق الی الحق رہتے

جیں اور حقیقت میں قطب ارشاد یہی جیں۔حضرت (حاجی صاحب) ای جماعت سے جیں۔'(شائم الدادیدن:۳۳)

# شاملی ضلع مظفرنگر میں ہے ہے ہے جنگ آزادی

#### اورحاجي صاحب اورأن كرفقاء كاجهاد

ابھی گذشتہ سطور میں آپ نے حاجی صاحب کی جنگ آزادی کے سلسلے میں جہاد کرنے کے بعد بمقام پخلا سدراؤعبداللہ کے بیال قیام اور ضلع کے کلکٹر کا اصطبل میں پہنچ کران کی تفتیش اور حاجی صاحب کا دکھائی نہ دئے جانے کا اجمالی حال پڑھا ہے۔ اس اجمال کی تفصیل کے بغیر حضرت والا کے سوائح زندگی نامکمل سے رہ جائیں گے۔اس لئے ہم آپ کی کتاب زندگی کے اس ورق کو آپ کے سامنے پیش کرنا چاہتے ہیں۔

ہندوستان میں می کے ۱۵ اور بھی عجیب ہنگامہ خیز دورا پنی نوعیت کا نہایت ہی طلاطم
خیز اور فقنہ آشوب دور تھا۔سلطنت مغلیہ کے آخری تا جدار کوسنجالا دینے کے لئے ، جنگ
سلطنت اب قلعے میں رہ گئ تھی یا دہلی شہر میں ، میر ٹھ ...... ہے جنگ آزادی کا ایک
طوفان اٹھا اور وہاں کی فوج نے علم مُریت بلند کیا اور پھر بیشعلہ تمام ہندوستان میں پھیل
گیا۔۔۔۔سلط میں خواجہ حسن نظامی کے''غدردہ بلی کے افسانے'' معلومات افزاہیں۔ بہرحال
مرجگہ بدامنی تھی ،مسلمانوں کا منصوبہ بیتھا کہ اگریزوں کے ہندوستان میں پاؤں نہ جنے
ہرجگہ بدامنی تھی ،مسلمانوں کا منصوبہ بیتھا کہ اگریزوں کے ہندوستان میں پاؤں نہ جنے
کومت کے جا کیں اور جہاں جہاں جم گئے ہیں ان کے قدم وہاں سے اکھاڑ دیے جا کیں ۔کسی
مومت کے تم ہونے اور دوسری حکومت کے آنے پرجس عبوری دور ہے وُ نیا گذرتی ہو وہ
دور نہایت ہی نازک دور ہوا کرتا ہے۔ ای صورت حال سے ہندوستان دو چارتھا۔خصوصاً
مسلمانوں کے لئے میہ وقت نہایت ہی خطرناک تھا۔ انگریزوں کو جس کے متعلق شبہ ہوتا یا
مسلمانوں کے لئے میہ وقت نہایت ہی خطرناک تھا۔ انگریزوں کو جس کے متعلق شبہ ہوتا یا

جاتا۔ بہادرشاہ ظفر مرحوم آخری تاجدار دبلی نے اپنے حسب ذیل اشعار میں اس وقت کی حالت کا نقشہ خوب کھینچاہے لکھتے ہیں۔

گئ یک بیک جوہوابلٹ نہیں دِل کومیر قرارے کردن غم سنم کامیں کیابیاں مراغم سے سینہ فگارہے یہ رعایا ہند تبہ ہوئی کہوں اس پہ کیا ہے جفا ہوئی سے دیکھا حاکم وقت نے کہا یہ تو قابل دار ہے بیاشعار بتارہے ہیں کہاس وقت شرفا کا کیا حال ہوا۔حقیقت یہ ہے کہ کتنوں کو پھانسی ہوئی ، کتنے قید کئے گئے ، کتوں کو کالے پانی پہنچادیا گیا۔ کتنے چھپتے چھپاتے ہجر<sup>ت</sup> کر گئے انهي ميں حاجی صاحب اورمولا نارحمت الله صاحب کیرانوی اور شاہ عبدالغنی صاحب محدث دہلوی مولا نامحمہ قاسم صاحب کے شخ الحدیث تھے۔ جب یہ ہنگامہ فروہو گیا اور مئی ۱۸۵۷ء ے شروع ہوکر دسمبر ک<u>ے ۱۸۵ء</u> تک پہنچا، دہلی مسلمانوں سے خالی ہوچکی تھی۔ بہا درشاہ ظفر پر مقدمہ چلا وہ اور اُن کی بیگم زینت محل رنگون میں نظر بند کردئے گئے اور و ہیں دُنیا ہے گذر گئے شنرادوں کوفل کرکے ان کے سرطشت میں رکھ کر بہادر شاہ ظفر کے سامنے پیش کئے گئے۔ بیانتقام تھاان انگریز مردوں وعورتوں اور بچوں کے تل کا جو باغیوں نے لال قلعے میں پناہ گزیں انگریزوں کوقل کیا تھا۔جس میں بہادرشاہ کا ہاتھ بالکل نہ تھا۔مرزا غالب اپنے ایک خطمور خد۵ رد تمبر ۱۸۵۷ء بنام ہر گویال تفتہ میں دہلی کی حالت کا نقشہ اس طرح تصیختے 4

''(غدرہے پہلے) پہلے جنم میں میں بھی دلی کے محلے بلی ماروں میں رہا کرتا تھا لیکن اس دوسرے جنم میں نہ اس دور کا کوئی دوست ہے اور نہ کوئی ملنے جلنے والا۔ امیر ،غریب اور پیشہ ورکوئی بھی اس دور کا موجو ذہیں ۔ پھھ لوگ ہیں تو وہ باہر کے مسلمانوں کا تو کہیں نام دنشان نہیں ۔ ہاں پھھ ہندو آکر آباد ہوگے ہیں۔ میں اپنے پرانے گھر میں کس طرح محفوظ رہااس کی تفصیل ہے ہے کہ میں محمول میں مرحوم کے مکان میں نودس برس سے بحیثیت کرایہ دار کے رہ محکوم خال مرحوم کے مکان میں نودس برس سے بحیثیت کرایہ دار کے رہ



ر ہا ہوں اور ان حکیموں کے خاندان کےلوگ نریندر سنگھ مہاراجہ پٹیالہ کے نوکر ہیں۔ بٹیالے کے راجہ نے انگریزوں سے بیوعدہ لے لیاتھا کہ دلی پر فتح پانے کے بعداس خاندان کے لوگوں پر کوئی ظلم نہ ڈھایا جائے، چنانچہ ہنگا ہے کے دوران مہاراجہ کے سیابی یہاں آبیٹے اس طرح بیگی فسادے محفوظ رہی۔ورنہ میرابھی اسشہرمیں رہنا ناممکن تھا۔تم یقین کرو کہ امیر وغریب بھی شہرے باہر نکل گئے اور جولوگ رہ گئے تھے وہ زبر دئی نکالے گئے ،کسی طبقے کا کوئی آ دمی یہاں موجود نہیں۔ زیادہ تفصیل ہے لکھتے ہوئے ڈرتا ہوں ، وہ نوکر جواس ہنگا ہے کے دوران ملازم ہوئے ان کی پکڑ دھکڑ ہورہی ہےاوران ہے سوال وجواب كياجار ہاہے۔ميرا قلع ہے صرف اتناتعلق تھا كەتارىخ ككھنے اور بادشاہ ک شعر کہنے کی اصلاح کا کام میرے سپر دتھا۔اب اے نوکری سمجھویا مزدوری، بنگاے اور فسادیں، میں شامل نہ تھا۔ لہذاایے کو بے گناہ بچھتے ہوئے میں نے شہرنہ چھوڑا۔ شہر میں موجودگی کاعلم حکام کو ہے لیکن بادشاہ کے دفتریا جاسوسوں کے ذریعے میرے خلاف کوئی بات نہیں یائی گئی۔اس لئے میری پیثی کی نوبت نہ آئی ورنہ بڑے بڑے راجے اور مہاراہے بکڑ کر لائے گئے ، ہاں صورت پہ ہے کہ دن بھر گھر میں جیٹھار ہتا ہوں کہیں باہر نکلنے کی نوبت نہیں آتی ۔اور نہ کوئی میرے پاس آتا ہے اور آئے بھی کون جب شہر میں کوئی موجود ہی نہ ہو مجرم سزا یارہے ہیں ۔ فوجی انتظام گیارہ مئی ہے آج (۵ردئمبر ۱۸۵۷ء بروز ہفتہ تک بدستور ہے دیکھتے اس کا تیجہ کیا نکلتا ہے۔ یہاں باہر سے کوئی بغیر مکٹ نہیں آسکنا، تم یہاں آنے کا ارادہ ہر گز نہ کرنا۔ دیکھومسلمانوں کو آباد ہونے کی اجازت ملتی ہے پانہیں منشی صاحب کومیر اسلام کہنا تمہاراخط ملتے ہی میں نے جواب لکھ کرڈا کئے کے حوالے کر دیا۔ شنبہ ۵ردیمبر کے ۸۵اء۔ غالب

اس خط سے دہلی کا حال زار ،مسلمانوں کا دہلی سے اخراج ،مقد مات کا چیننا ، صاف معلوم ہوتا ہے۔



بہرحال چونکہ ملک میں ہرطرف انتشارتھا،اس کئے غنڈوں نے بھی سرنکالا اور لوٹ کا بازار گرم رکھا۔ ایک جماعت کہ جوانگریزوں کے خلاف جنگ آزادی میں سرگرم تھی اور دوسری طرف ایسے پُر آشوب دور سے فائدہ اٹھانے کے لئے ملک کا ناشا کستہ اور تا پہندیدہ طبقہ فتنہ وفساد کے شعلوں پرمٹی کا تیل چھڑک رہاتھا۔ پچھا ایسے بھی تھے جو گھروں میں اپنی عزت کی حفاظت کی خاطر چھے بیٹھے تھے۔ ہندوراجاؤں میں پچھا ایسے تھے جو بہادر شاہ کا ساتھ دے رہے تھے اور پچھ نخاف تھے۔ ہندو پلک اور سکھوں کے بھی گئے عناصر انگریز کا ساتھ دے رہے تھے اور ملمانوں کے خون سے ہولی کھیل رہے تھے۔

ضلع مظفرنگر کا قصبه تھانه بھون بھی اس جنگ آ زادی میں ایک خاص یارٹ ادا کررہا تھا، بیقصبہ ہندویاک کے مرشد کامل حضرت حاجی امداد اللہ صاحب رحمة اللہ علیہ کا وطن تھا اوراس مقام پرحفزت محمد ضامنٌ صاحب اور حضرت مولا ناشخ محمد تقانويٌّ ، حاجي صاحب کے بیر بھائی بھی سکونت رکھتے تھے۔اور پھر حاجی صاحب کی وجہ سے حضرت مولا نارشیداحمہ صاحب گنگو بی اور حضرت مولا نامحمه قاسم صاحب نا نوتوی بانی دارالعلوم دیو بنداس نا زک دور میں اکثر تھانہ بھون میں اپنے پیرومرشد حاجی صاحب کے پاس آید ورفت رکھتے تھے۔ بیصوفیاءاورعلائے ربانی کی جماعت کب بیرجاہ سکتی تھی کہمسلمانوں کی حکومت ہندوستان سے ختم ہوجائے اس لئے انہوں نے انگریز حکومت کے خلاف جہاد کا فیصلہ کیا اور اپنے قصبے میں متوازی حکومت قائم کر کے مقد مات کے فیصلے شروع کردیئے ۔ جہاد کی تحریک حضرت حافظ محمر ضامن صاحب نے کی الیکن مولا نا گنگوہی نے فقہی نکتہ پیش کیا کہ امیر کے بغیر جہاد ک صورت جواز کیونکرممکن ہوگی۔ چنانجیانہوں نے امارت کے لئے حاجی صاحب کو تجویز فر مایا اور اُن کوامیر جہاد بنا کر بیعت کرلی ، حافظ محمد ضامن صاحب جو حاجی صاحب کے پیر بھائی تھے انہوں نے بھی اور حضرت گنگوہی نے اور سب جماعت نے جہاد کے لئے عہد کیا۔ حفرت مولا نامحمه صاحب بھی جہاد کے متعلق بیہ خیال رکھتے تھے کہ ہمارے پاس جہاد کے



لئے ہتھیار نہیں ہیں۔مولانا محمد قاسم صاحب نے فرمایا کہ کیا ہمارے یاس انے بھی ہتھیار نہیں ہیں جتنے جنگ بدر میں کفار مکہ کے مقابلے میں صحابہ رضی اللہ تعالی عنہم کے یاس تھے۔ بین کرمولا نامحمرصاحب خاموش ہو گئے اور بہر حال جہاد کرنے پر متفقہ فیصلہ ہو گیا۔ تذكرة الرشيد ميں جو واقعات درج ہیں چونکہ یہ کتاب انگریزوں کےعہد حکومت میں لکھی گئی اس لئے اس میں پچھ صلحت کو پیش نظرر کھ کران واقعات کا سبب پہلکھا ہے: '' تھانہ بھون کے رئیس قاضی عنایت علی خاں کا چھوٹا بھائی عبدالرحیم خاں چند مائقی خرید نے سہار نیور گیا۔ وہاں اس آفت رسیدہ کا کوئی بنیا قدیمی دشمن کئی دن ے تھبرا ہوا تھا جس کو زمیندارانہ خمصات میں عبدالرحیم کے ساتھ خاص عدادت تھی ۔ دخمن نے اس موقع کوغنیمت سمجھا اور فورا حا کم ضلع ہے جا کر ر پورٹ کی کہ فلاں رئیس بھی باغی ومفسد ہے، چنا نچہ دہلی میں کمک بھیجنے کے لئے ہاتھی خرید نے سہار نپورآیا ہوا ہے۔ زمانہ تھا اندیشہ ناک اوراحتیاط کا ای وقت دور گی اور رئیس گرفتار موگیا نتیجه بیه مواکه بهانی موئی-"

(تذكرة الرشيد جلداة ل ص: ۲۸)

اس عبارت سے بیمعلوم ہوتا ہے کہ عبدالرحیم خال کی پھانی تھانہ بھون میں شورش اور شاملی کی تخصیل پر حملے کا باعث ہوئی جس کے محرک ان کے بڑے بھائی عنایت علی تھے۔ لیکن معلوم ایسا ہوتا ہے کہ ہاتھیوں کی خریداری کا مقصد دہلی کمک پہنچانا تھا ورنہ کئی ہاتھی خرید نے کے کیامعنی لہذا تنیئے نے جور پورٹ دی تھی وہ صحیحتھی۔ تذکرة الرشید کے مصنف آگے جل کرتھانہ بھون کے لوگوں کے متعلق عبدالرحیم خال صاحب کے بھانی پاجانے کے بعد لکھتے ہیں:

بیلوگ اعلی حفزت حاجی صاحب کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ بلاکس حاکم کی سریری کے گذران دشوار ہے۔ گورنمنٹ نے باغیوں کی بغاوت کے باعث اپنامی اٹھالیا اور بذر بعداشتہار عام اطلاع دے دی ہے کہ اپنی اپنی حفاظت ہر خص کوخود کرنی چاہئے اس لئے آپ چونکہ ہمارے دین مردار ہیں اس لئے وُنیاوی نظم حکومت کا بھی بارا پنے سرر کھیں اور امیر الموشین بن کر ہمارے باہمی قضئے چکا دیا کریں۔ اس میں شک نہیں کہ اعلیٰ حضرت کو ان کی درخواست کے موافق ان کے سروں پر ہاتھ رکھنا پڑا اور آپ نے دیوانی وفو جداری کے جملہ مقد مات شرعی فیصلہ کے موافق چندروز تک قاضی شرع بن کرفیصل بھی فرمائے۔ اس قضے نے مفسدوں میں شریک ہونے کی راہ چلائی اور مجنروں کو جموثی تی مخری کا موقع دیا۔۔۔۔۔ادھراعلیٰ حضرت (حاجی صاحب) کو حکومت کے فیصلے اور شرعی قضا میں مولوی کی ضرورت تھی کہ حق بات میں مولوی کی ضرورت تھی کہ حق بات میں اعانت کرتار ہے اس لئے آپ (مولا نارشید احمد صاحب) اور مولا نامخہ قاسم صاحب مع دیگر خدام کے بہیں رہ پڑے۔ ' (تذکرة الرشیدی ایمی ہے)

یے عبارت بتاتی ہے کہ ان علائے رہائی نے تصبے میں جنگ آزادی کے زمانے میں اپنی متوازن حکومت قائم کر لی تھی ، امیر المؤمنین جو حاجی صاحب بنائے گئے اس لفظ کے معنی بہت ہی دوررس اوراس کی حقیقت بہت ہی نتیجہ خیز ہے، صاف بیتہ چاتا ہے کہ حاجی صاحب کو امیر المؤمنین بنایا گیا اور مومنین نے جہاد کیا ، ورنہ جب انگریز کمپنی کی حکومت تھی تو اس میں امیر المؤمنین بغنے کے کیا معنی؟ حکومت نے پلک کوامن خود قائم کرنے کا اعلان کیا تھا نہ کہ حکومت سے استعفاد ہے دیا تھا۔ بہر حال مجاہدین کی اس جماعت نے شاملی کی تحصیل پر حملہ کیا اور چونکہ وہاں کمپنی کی حکومت کا خزانہ اور تو پ خانہ تھا اس لئے اس کو حاصل کرنا ضروری تھا تا کہ جہاد کا سامان مہیا کیا جاسکے اور حکومت کی قوت کو کم کیا جاسکے۔ حضرت مولا ناحیصا حب تحریفر ماتے ہیں:

"اعلان كرديا كيا كه حضرت حاجي امداد الله صاحب كوامام مقرر كيا كيا اور حضرت

مولانامحمہ قاسم صاحب کوسیہ سالارافواج قرار دیا گیااور حضرت مولانارشیداحمہ صاحب کو قاضی بنایا گیا اور مولانا منیر صاحب نافوق کی اور حضرت حافظ ضامن صاحب تھانوی کو میمنداور میسرہ کا افر قرار دیا گیا۔'' (نقش حیات ص:۳۲) چونکہ فہ کورہ بالاحضرات نے جہاد کا فیصلہ کرلیا اور بیصاحبان اپنی بزرگ ، پر ہیز گار ک اور شخصیت کے اعتبار سے بااثر تصاس کئے چاروں طرف ہے لوگ جہاد کے لئے آ کر تھانہ بھون میں جمع ہوگئے ۔ بیا جہاع ان ہی امیر المؤمنین حاجی صاحب کے گرد جمع ہوگیا تھا چنا نچہ ان حضرات نے تھانہ بھون اور اطراف وجوانب میں اپنی حکومت قائم کر لی اور اگریزی حاکموں کو نکال باہر کیا۔ پھر معلوم ہوا کہ شاملی ضلع مظفر نگر میں جو تھانہ بھون کے اور اگریزی حاکموں کو نکال باہر کیا۔ پھر معلوم ہوا کہ شاملی ضلع مظفر نگر میں جو تھانہ بھون

اور الرین ما حول و مال بہریا۔ پر سوم ہوا دیسا کی سے سر کریں ،وطانہ بون سے قریب ہے اور سہار نیور سے تھانہ بھون کوچھوٹی لائن پر واقع ہے جوان دنوں انگریزوں کا فوجی مرکزی مقام بھی تھا انگریزا پنا تو پ خانہ بھیج رہے ہیں۔ اس خبر سے مجاہدین کوتشویش

تو بن مرتر کی مقام ہی کا استریرا پاتو پ حالہ جی رہے ہیں۔ اس برسے جاہدین توسویں لاحق ہوئی اوران کے استیصال کے لئے مولا نارشیداحمدصا حب گنگوہی کومقرر کیا گیا۔مولا نا

مدنى لكھتے ہيں:

"سراک ایک باغ کے کنارے سے گذرتی تھی۔ جب مولانارشیداحد صاحب
کومیں یا چالیس مجاہدین پر حضرت حاجی صاحب نے افر مقرد کردیا تھا۔ آپ
اپنے تمام ماتخوں کو لے کر باغ میں چھپ گئے اور سب کو تھم کیا پہلے سے تیار
رہو جب میں تھم کروں سب کے سب ایک دم فیر کرنا، چنا نچہ جب پلٹن مع
توپ خانہ باغ کے سامنے سے گذری تو سب نے یکدم فیر کیا، پلٹن تھبراگئ کہ
خدا جانے کتنے آدمی ہوں جو یہاں چھپے ہوئے ہیں توپ خانہ چھوڑ کر سب
ما سے لاکر ڈال دیا۔" (نقش ص ۲۲)

بعدازاں ان حضرات نے سوچا کہ شامل پرحملہ کرنا چاہئے ، چنانچہ وہاں حضرت مولانا



محمد قاسم صاحب اور حضر حافظ محمد ضامن صاحب نے سخت حملے کئے اور مخصیل کے دروازے کوآ گ لگادی نا گاہ ایسا یا سا بلٹا کہ حضرت حافظ محمد ضامن صاحب کی ناف کے نیچے گولی لگی اوروہ شہید ہو گئے۔اب انگریزوں کی فوج کا پلا بھاری ہوااورمجاہدین کو بسیائی ہوئی ، کمپنی کی توت زیادہ تھی ،رفتہ رفتہ تمام ہندوستان پران کے پاؤں جم گئے ۔شاملی کے بعدتھا نہ بھون یرانگریزوں نے قبضہ کرلیااور جوبھی ہاتھ لگااس گفتل کرادیا اوران کے گھروں کوآگ لگادی گئی،خانقاہ امدادیہ جہاں بزرگوں کا مجمع رہتا اس کوبھی آگ لگادی گئی،مجاہدین کےوارنٹ جاری ہوئے۔ حاجی صاحب تین دن گنگوہ پھر انبالہ ، تگری پنجلا سہ میں مقیم رہے یہیں (راؤعبدالله صاحب کے اصطبل میں آپ کو تلاش کیا گیالیکن آپ کرامت سے پکڑے نہ گئے پھروہاں سندکوہوتے ہوئے کراچی بہنچاوروہاں سے مکمعظمہ پہنچ گئے۔مولا نامحمہ قاسم صاحب تین دن تو گھر میں چھے رہے پھر باہر نکا کیکن حکومت کے ہاتھ نہ آئے۔مولا نا گنگوہی تھیم ضیاء الدین صاحب رامپوری منہاران ضلع سہار نپور کے مکان ہے گرفتار ہوئے اور چھ مہینے جیل میں رہے، آخر ثبوت ندملنے کے باعث چھ ماہ کے بعد رہا ہوئے۔ آخر جب وکٹوریے تخت نشین ہوئی اور ہندوستان کے مجاہدین کی عام معافی کا اعلان ہوا تو بیہ ڈرامہ ڈراپ مین ہوااورسب نے آزادی کاسائس لیا۔

ناحق شنای اور بے او بی ہوگی اگر ہم یہاں حافظ محمد ضامن حسن صاحب شہیر جہاد \* شاملی کا ذکر خیر نہ کریں۔

# ذكر خيرحا فظ محمرضامن صاحب شهيدرهمة الله عليه

حافظ محمرضامن صاحب شہیدر حمۃ اللہ علیہ کا ذکر خیر دارالعلوم دیو بنداوراس کے متعلقین میں تواتر کی حیثیت رکھتا ہے۔ آپ حضرت حاجی امداد اللہ صاحبؓ کے ہم زمانہ اور رفیقوں میں سے تھے۔عام طور پریہ تینوں حضرات جن میں تیسرے شیخ محمد تھانویؓ تھے تھانہ بھون کی



خانقاہ جومجد پیر محد میں واقع ہاں میں جمع رہتے۔جیبا کہ حاجی صاحب کی بیدائش سے اللہ اللہ میں بہلے ہیں۔ اللہ علامات سے بیدائش میں بہلے ہیں۔

ہم مولانات م احمد فریدی کے ممنون ہیں کہ انہوں نے ہمارے لئے ایک خزانہ مدرسہ صولتیہ کے کتب خانے ہے معلوم کیا لیتی حکیم ضیاء الدین صاحب کے ایک رسالہ بنام ''مونس مجورال'' کا پینہ دیا جس میں ہے ۱۹۸ء کے واقعات میں حافظ صاحب کی شہادت اور ان کا جہاد حریت بیان کیا ہے۔ یہ رسالہ انہوں نے کی طرح حاجی صاحب کے پاس مکہ معظمہ بھیجا تھا۔ حکیم ضیاء الدین صاحب رام پورمنہاران ضلع سہار نپور کے رئیس اور مولانا معظمہ بھیجا تھا۔ حکیم ضیاء الدین صاحب رام پورمنہاران ضلع سہار نپور کے رئیس اور مولانا محمد قاسم صاحب اور حضرت گنگوہی کے دوستوں میں سے ہیں۔ مولانا نا نوتوی کے بعض خطوط حکیم صاحب کے نام محتوبات قاسمی میں موجود ہیں۔ بہر حال حکیم صاحب ، حافظ صاحب کے مرید اور جاں نثار تھے۔ حافظ صاحب نے بشکل حاجی صاحب کی سفارش پر حال حکیم صاحب کی سفارش پر حکیم صاحب کی سفارش پر حکیم صاحب کی بیاتھا ور نہ مولانا نا نوتوی کی طرح کسی کوم یہ نہیں کرتے تھا اور اگر

''بھائی اگر بیعت ہونا ہے تو حاجی صاحب کے پاس جاؤ، وہ خانقاہ میں اندر بیٹھے ہیں۔اور اگر کوئی مسکلہ دریافت کرنا ہے تو مولانا محدث کے پاس جاکر پوچھوا ورحقہ بینا ہے تو میرے پاس بیٹھ جاؤ۔''

ای رسالے میں جو "مونس مجورال" کے نام سے موسوم ہے عکیم صاحب نے مولانا محمد یعقو ب صاحب نے مولانا محمد یعقو ب صاحب صدر مدرس دارالعلوم دیو بند کے اشعار جوسو سے زیادہ ہیں نقل کئے ہیں۔ مولانا سے احمد فریدی نے ان کوانتخاب کیا ہے ادر مضمون کے شمن میں رسالہ" تذکرة" نومبر الالائے دیو بند میں شاکع کیا ہے۔ ان اشعار میں مولانا نے حافظ صاحب کا سراپا لکھا ہے ہم سراپا کے اشعار کا اردو میں مفہوم پیش کرتے ہیں، البتہ سراپا کے اشعار مولانا محمد یعقوب صاحب کے بیان میں سوائے یعقوبی میں پڑھیں گے۔ جو حیات الدادے علیحدہ انشاء اللہ چھائی جائے گی۔



#### حافظ صاحب كاسرايا يعنى حليه

آپ کارنگ گوراسفیدتھا، چیک کے پچھ داغ چبرے پر تھے لیکن خوشمامعلوم ہوتے تھے۔ قد درمیانہ درجے کا تھا اور نہایت متناسب، خوبصورت اور چبرے سے رعب نمایاں، آنھوں میں سُرخی چنکتی تھی، سینے پرسیاہ بال تھے، بھوی آپس میں ملی ہوئی نتھیں بلکہ کشادہ تھیں، سرمنڈ اتے رہتے تھے، گردن بلندتھی اور چبرے پرتبسم رہتا تھا، بے تکلف ،سیدھے سادھے بزرگ اور ظریفانہ طبیعت کے مالک تھے۔

#### عادات واخلاق

حكيم صاحب آپ كے اخلاق وعادات كے متعلق "مونس مجورال" ميں لكھتے ہيں: ''الله تعالیٰ نے اس ذات عالی کوکیا بے نظیر پیدا کیاتھا کہ پچھے کہانہیں جاتا۔اور بایں صورت وشان با کمال .....ایسے بے ساختہ ارو بے تکلف تھے کہ صنع کا گمان بھی نہ آتا تھا۔اور ظاہر وباطن وہ صاف معاملہ تھا کہ ریا کی بویاس نہتھی۔ اور ہرایک بیرجانیا تھا کہ مجھ سے نہایت محبت رکھتے ہیں، ہیبت دیں ، چیرہ کرنور ہے ایسی عیاں تھی کہ ہرایک فعتہ آئکھ نہ ملاسکتا تھا۔اور مردم شناسی کا پیرملکہ تھا كتبهي خطانه ہوتى تقى اورجىيا جس كود كيھتے ويسے اس سے كلام فرمايا كرتے تھے۔غرض کسی حال میں افراط وتفریط نہ تھی اور باوصف خانہ داری اور اہل وعيال كے نہايت آ زاد اورمستغنى رہتے تھے ۔ گو يا فكر دُنيا ياس بھى نه آيا تھا۔ دانائے عصر اورعلمائے زمانہ ہرا یک مخلص ومنقاد تھا۔ نادان ومنافق سے کچھ ہاک نہ تھا۔ ہر وقت عشق الہی میں مست وسرشار رہتے تھے۔ دِل کی کیفیت چېرهٔ مبارک پرمعلوم ہوا کرتی تھی ۔ آنکھیں ہر وقت سرخ رہتی تھیں محبت الہی كاصورت شريف يربرآن ظهورتها ـ''

(مونس جورال رساله تذكره ديو بندنومبر ال<u>ا 19 ي</u>ص: ال



## تعليم وتربيت

حضرت حافظ صاحب شہید کی تعلیم وتربیت اُس زمانے کے مطابق معمولی سی تعلیم ہوگی، کیوں کہ آپ کوئی متند تعلیم یا فتہ نہ تھے۔ تھانہ بھون میں آپ کے زمانے میں جس متند عالم کا نشان ملتا ہے وہ مولا ناشخ محمد تھانوی تھے۔ حاجی صاحب بھی جیسا کہ پیشتر ذکر کیا گیا منتہ ہے۔ اس طرح کی تعلیم بہر حال حافظ صاحب کی معلوم ہوتی ہے حافظ بھی آپ البتہ ضرور تھے۔

#### حالات ببعت

اُس زمانے میں لوگوں میں روحانیت کاشغل خوب خوب تھا۔ حاجی صاحب کی طرح حافظ صاحب نے حضرت میا نجی نور گھر صاحب جھنجھا نوی سے بیعت کی ،حکیم ضیاءالدین صاحب لکھتے ہیں:

''وقت عصر حضرت میاں جی قبلہ رحمۃ الله علیہ نے ارشاد فرمایا کہتم آئی کریمہ
ایک لاکھ پچیس ہزار مرتبہ ختم کرلو۔ حضرت حافظ صاحب نے بعد عصر آیت
کریمہ شروع فرمائی اورا گلی عصر تک ختم فرما کراُسی جگہ سے اٹھے۔ اوراس ایک
رات دِن میں بجز حاجت ضروری یا نماز وغیرہ ضروریات کے کوئی بات نہ ک۔
جب میا نجی (صاحب) نے ذکروا شغال تلقین فرمائے اُسی ہمت اوراستقامت
کے ساتھ انجام کو پینچائے ۔ سوائے اورا شغال کے چندروز میں جس دَم کی یہ
مثل حاصل فرمائی تھی کہ ایک دَم میں ذکر نئی وا ثبات بعد شرائط پانسومر تبہتلک
مثل حاصل فرمائی تھی کہ ایک دَم میں ذکر نئی وا ثبات بعد شرائط پانسومر تبہتلک
بہنچا کرچھوڑ دیا ، زیادہ حاجت نہ ہوئی ور نہ خدا جانے کہاں تک کثر ت فرمات
اور کئی سال تک فقط آ دھ پاؤ کے بقدر کھانا نوش جاں فرمایا کرتے تھے۔ اور ربط
قلب شخ کے ساتھ اس قدر پیدا کیا تھا کہ بالکل محوادر فنا فی الشیخ ہوگئے تھے۔
قلب شخ کے ساتھ اس قدر پیدا کیا تھا کہ بالکل محوادر فنا فی الشیخ ہوگئے تھے۔
قارشعبان (شب براءت) سے آخر رمضان شریف تک ڈیڑھ مہینے تمام شب



مشغول رہتے تھے۔شب کولیٹنا ، سونا بالکل موقوف کردیتے تھے۔ چندروز میں کمال جذب کے ساتھ سلوک طے فر ما یا اور اس قدر کمال تو حیداور وسعت حال حاصل ہوئی کہ خارج ازبیان ہے۔اس وقت تمام درولیش اہل حال فن تصوف میں چیٹو اسمجھتے اور خاص وعام دریا فت حال ومقام میں جیران تھے۔''
میں چیٹو اسمجھتے اور خاص وعام دریا فت حال ومقام میں جیران تھے۔''
مرنس یاراں بحوالہ مضمون تذکر ہ نومبر (۱۹۲۱ء س-۱۱)

# حصول سلوك كى ابتدائى منزلون مين حافظ صاحب كامقام

''مشائخ دیوبند'' کے مصنف (نورمحدی) کے حوالے سے حفزت حافظ صاحب کے متعلق لکھتے ہیں:

> '' حضرت میانجوعلوی جھنجھانوی کے ایک دوست دہلی میں رہتے تھے بیدونوں حضرات سال بحریس ایک دوسرے سے ملتے تھے۔ یعنی بھی میانجو صاحب ان سے ملنے جاتے تھے بھی وہ خودمیا نجیوصاحب سے ملنے آتے تھے۔ایک بار حفزت (میانجیو صاحب) ان ہے ملنے دہلی تشریف لے گئے۔ آپ کے ساتھ حافظ ضامن صاحب بھی تھے۔ ملاقات کے بعدان دوست صاحب نے حفرت سے دریافت کیا کہ اسال کتنے تیار کئے۔فرمایا یہاں تو یہی ایک ہیں۔انہوں نے کہا جامیرے یار مدرہے میں بھی تعلیم میں پھسٹری تھااوراب بھی ہے۔ دیکھویہاں تو اس سال ہیں تیار کئے ہیں ۔حضرت حافظ صاحب کو ایے مرشد کے متعلق بیتو ہین آمیز الفاظ نا گوار گذرے اور آپ جامع مسجد کی حوض پر دضو کرنے بیٹھ گئے۔ابھی داہنا یا دُل ہی دھور ہے تھے کہ حضرت کے ان دوست کو گھبراہٹ محسوں ہوئی تو حضرت میانجیو صاحب نے فر مایا'' گھبراؤ نہیں ہم اینے باو لے کوخود سنجال لیں گے۔ اور بایاں پاؤں بغیر دھوئے ہوئے حضرت میانجو صاحب نے حضرت حافظ کو بلایا۔ حافظ صاحب انتثال تھم کےطور پر وضو ناتمام چھوڑ کر حاضر ہوئے اور ان میں والےصاحب سے

فر مایا کہ آپ کے بیسوں تو کورے ہیں۔ کیوں کہ حافظ صاحب نے ان بیسوں کی نسبت سلب کر لی تھی۔'(مشائخ دیو بندص:۸۳،۸۲)

نبیت کاسلب کرناتو ولیوں کی باتیں ہیں وہی ان رموز کوخوب پہنچانتے ہیں۔تا ہم کسی سے اس کا منصب چھین لینا جب کراس پر کوئی اور بالا دست حاکم ہوعقلامسلم ہے۔ یہی پچھ روحانی طاقت حافظ محمد ضامن صاحب میں پیدا ہوگئ تھی جوان کی منزل سلوک کا پتہ دیت

### سلوك ميں ترقی

آپ کی روحانی حالت نے بعدازاں بہت ترقی کی حتیٰ کہ جب آپ کے پیر ومرشد میا نجی نورمحمرصا ھب جھنجھا نوی کا انتقال ہو گیا تو حاجی امداداللہ صاحب جو آپ کے پیر بھائی تھےان کی روحانی تربیت کوحافظ محمد ضامن صاحب نے معراج کمال پر پہنچایا۔

### مولانا فينخ محم محدث تقانوي كاحا فظ صاحب سي كسب روحانيت

مولانا شخ محمث تھانوی جواپے زمانے کے جیدعالم اور زبردست صاحب نبعت تھے انہوں نے تعلیم کے بعد سب سے انہوں نے تعلیم کے بعد سب سے پہلے حافظ محمد ضامن صاحب مرتھے، روحانی فیض حاصل کیا اور بعد از ال میا نجی نورمحمد صاحب مسخھانوی سے بیعت کی۔

#### اخفائے حال

تصوّف اور طریقت کی منزل میں جو کیفیتیں حاصل ہوتی ہیں ان کا چھپانا صوفی اور عارف خدا کے لئے ظرف کی بلندی کی دلیل ہے۔ حافظ صاحب میں اپنے حالات معرفت کو چھپانا خوب آتا تھا جس سے ان کے بلند مقامات کا پتہ چلتا ہے۔ حکیم ضیاء الدین صاحب مونس یارال میں لکھتے ہیں: illr 🌉

''ابتدائے حال میں حضرت حافظ صاحب کو قمریوں سے شوق تھا۔ ایک روز بعد کھانا کھانے کے ایک روٹی قمریوں کے لئے لائے ۔ جس وقت قریب پنجرے کے پنچے(تو) ایک قمری نے صدائے حق سرہ سنائی، اس صدا کو سُلنے ہی بیہوش ہوکر گر پڑے، ناگاہ ایک شخص آگیا (اس وقت ہوش آگیا تھا) گھبرا کر کھڑے ہو گئے اور یوں فرمایا کہ:

'' و یکھوا کثر آ دمی راہ میں پانی گرادیتے ہیں لوگ ریٹ کرگر جاتے ہیں''سجان اللّٰہ کتنااخفائے حال تھا کہ حتی المقدورا پنے حال کو ہا توں سے چھپادیا۔ای وجہ ہے آپ کے اکثر حال اورخرق عادات ظاہر نہ ہوئے۔

(مونس يارال تذكره نومبرا ١٩١١ع)

تھیم صاحب کی اس عبارت سے حافظ صاحب کے اخفائے ٔ حال ، وجدوذ وق ،عشق ومعرفت خداوندی اور قمریوں کے پالنے کا پیتہ چلتا ہے۔

### چشتی اور فارو قی

چونکہ آپ سلوک کے خاندان چشتہ میں بیعت تھے اس لئے سوزعشق اور بھی زیادہ تھا اس پر ضبط حیرانی ہے کم نہیں ورنہ چشتیوں کو وجد وحال بے تاب رکھتا ہے۔ اس کے برعکس نقشہند یہ خاندان والوں کے لب پر مہر خاموثی ہوتی ہے۔ الحاصل حافظ صاحب سلسلہ سلوک میں چشتیہ خاندان سے تعلق رکھتے تھے لیکن نسب کے اعتبار سے آپ کا سلسلہ حفرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے ملتا تھا اس لئے طبیعت میں جرأت ، دِل میں حوصلہ ، دین میں پختگی اور شدت حضرت عمر کی کھی۔

### اتباع شريعت اورز مدوتقوي

صوفی اور عارف خدا کی سب سے بڑی پہچان شریعت کی پیروی ،سُنت کا اتباع اور بدعت سے نفرت ہے۔ حافظ صاحب اتباع سُنت اور استیصال بدعت میں بہت آگے

#### تھے۔ کیم صاحب لکھتے ہیں:

"اوراتباع شریعت به یکی تها کدادنی بدعت بهی جراسه اکهاز دیا کرتے تھاور خود مسئلہ مختلف فیہا میں احتیاط پر عمل فر مایا کرتے تھے، اور اوامر ونواہی میں شانِ فاروقیت کا عروج ہوتا تھا۔ زہد وتقوی پر الی کمر چست باندھی تھی کہ جان تک سے در بی ندفر مایا۔ اللہ اللہ کیا اوصاف بیان کروں مختصر یہ کہ ایک دریا ئے نورتھا، نورجمری کا ظہورتھا۔" (مونس یاراں)

# شهادت اور کشف شهادت ۲۲ رمحرم ۲ سام پروز پیر بوقت ظهر بمقام شاملی

جب ہندوستان میں جنگ آزادی کا ولولہ مسلمانوں میں آگ کی طرح بھیل گیا اور اُدھر ضلع مظفر گراور سہار نپور بھی اس کی لیبٹ میں آگئ تو حافظ محد ضامن صاحب اور حاجی الداداللہ صاحب کیسے خاموش بیٹھ سکتے تھے۔ فقہی طور پر جب حضرت مولا نامحہ قاسم صاحب نے مسکلے کی صورت حال اور جہاد کی فرضیت طے کردی اور حاجی صاحب کو امیر جہاد بنالیا گیا، کیوں کہ امیر کے بغیر جہاد جا کرنہیں تو شاملی ضلع مظفر نگر میں جہاں کی تحصیل میں حکومت کا خزانہ تھا اور میبیں پر توپ خانہ اور اسلی بھی موجود تھا اس لئے ان حضرات نے جہاد کیا اور کا گریزی فوجوں سے سخت الزائی کی۔ کی گھنٹے تک میدان کار زار گرم رہا، بالآخر حافظ محدضا من صاحب کی ناف کے نیچ گولی گی اور شہید ہو گئے اور رع

شہیدہو کے مرے عرجاودال کے لئے

### حوریں بیالے لئے ہوئے مکانوں کی منڈ بروں پر کھڑی ہیں

شہادت سے پہلے آپ کوشہادت کا کشف ہو چکا تھا۔ حکیم ضیاء الدین صاحب نے "مونس یارال" میں کفھا ہے کہ شہادت کے سال حافظ صاحب اس طرح فر مایا کرتے تھے: "دیکھوچوریں بیالے لئے ہوئے مکانوں کی منڈیروں پر کھڑی ہیں جس کا جی حیا ہے ہوئے مکانوں کی منڈیروں پر کھڑی ہیں جس کا جی حیا ہے لیوے۔" ان ایام میں میں حضرت پیرمرشد (حافظ صاحب) ولولہ محبت الہی میں ایسے مست و مختور ہوئے تھے (کہ) اکثر ذکر شہادت برزبان تھا اور بہت با تیں اسرار کی کہ اٹھتے تھے۔ ستر حال (اخفائے حال) کا چندال لحاظ ندر ہاتھا اور جوکوئی مشدعی بیعت ہوتا تھا برخلاف عادت فوراً بیعت کر لیتے تھے۔

حالانکہ اُس سے پہلے حافظ صاحب اخفائے حال اور مرید نہ کرنے پر مستقل مزاج نظر آتے ہیں ۔ حکیم ضیاءالدین صاحب لکھتے ہیں:

> "ستر حال کا بہت خیال تھا۔ آزادانہ وضع رکھتے تھے۔ بوسیلہ سفارش حضرت حاجی صاحب سلمہ اللّٰد تعالیٰ میں مشرف بہ بیعت ہوا تھا۔''

# شہادت سے پہلے

شہادت ہے آٹھ دس روز پہلے ایک خط فاری زبان میں حافظ صاحب نے اپنے مرید حکیم صاحب کولکھا، جس کا ترجمہ حکیم صاحب نے محسن یاراں میں جسب ذیل لکھا ہے:

''برادردین کیم محمد ضیاء الدین سلّمۂ الله تعالی بعد سلام واضح رائے ہو کہ تمہاری تحریر کے موافق دِل میرامتنی ملاقات ہے۔ لازم کہ بطور مطالعہ اس خط کے اپنے تنیک یہاں پہنچاؤ، ایبانہ ہو کہ کہیں توقف میں حسرت ملاقات کی دِل میں رہ جائے ۔عاقل کواشارہ کافی ہے۔ باقی حال بروقتِ ملاقات بیان کیا جائےگا۔فقط والسلام

#### شهادت كادولها

میدانِ شہادت میں جائے سے پہلے آپ نے جوزیب وزینت کی اس کا نقشہ حکیم صاحب نے اس طرح کھینچا ہے۔

جس وفت اراد ہُ معرکہ کیا ،غسل فر ما کرسب لباس نیازیب بدن شریف فر مایا اوریہ لباس بہت روز بیشتر رکھ چھوڑا تھا، حالانکہ اس کے بعد کے کپڑے بنائے ہوئے استعال فر مائے۔اوروہ لباس اس دن کام آیا۔ نعلین شریف کچھ بوسیدہ نتھی مگروہ بھی نئ منگا کرزیب



پاکیں،اور یہاں تلک سامان لباس وغیرہ کا اہتمام کیا تھا کہ خوشبوملی اور سرمہ لگایا، دستار پیچدار سپاہیانہ وضع، شمشیر لے کرشر بہت دیدار کی تمنامیں علم جوانمردی اٹھا کر مردانہ اور مشتا قانہ برسر معرکہ جاں بحق تسلیم فرمائی جیسا کہ کسی نے کہا ہے ۔
درکوئے تو عاشقان چناں جال بدہند
کانجا ملک الموت نہ گنجد ہر گز

(محسن مارال)

الله الله حافظ کوشوق شہادت کا جذبہ کس شان سے ان کومقل کی طرف تھینج رہا تھااور آپ کو یقین تھا کہ مجھے آج شہادت کا جام پینا ہے، اس لئے عید کی طرح خوشیاں مناتے ہوئے بیدو لھا شہید ہوا ۔ علیم صاحب نے اوپر کی عبارت میں افسوس کہ کپڑوں کی نوعیت نہ کھی حالانکہ جائے شہادت میں جانے سے پہلے حکیم صاحب نے ان کوخوب دیکھا تھا۔

# مولا نارشیداحرٌصاحب گنگوہی کے زانو پر

حافظ صاحب نے مولانا گنگوئی کو وصیت فرمائی تھی کہ بوقت شہادت یعنی نزع کے وقت میرے پاس رہنا، چنانچہ مولانا گنگوئی ہی آپ کو گولی لگنے کے بعد قریب کی متجد میں لے گئے اور اپنے زانو پر حافظ صاحب کا سررکھا اور اسی عالم میں بیشہید الفت اپ حقیقی محبوب سے جاملا، جس سے ملنے کے لئے بے حدبے چین تھا۔

# سنه پیدائش اورعمر بوقت شهادت

آپ کی پیدائش کی تاریخ اگر چہ کہیں درج نہیں لیکن حاجی امداد اللہ صاحب کے معاصر ہونے کے سبب انداز ہیہ ہے کہ ۱۳۳۳ھ سے غالبًا چند سال پہلے پیدا ہوئے ہوں ، کیوں کہ آپ حاجی صاحب سے کچھ عمر میں بڑے تھے۔ اور حاجی صاحب کاس پیدائش ۱۳۳۳ھ یعنی محداد معاصر مولا ناشیخ محمد محدث تھانوی ۱۳۳۰ھ میں پیدا ہوئے تھے لین حافظ صاحب ان سے بھی یقینًا عمر میں بڑے تھے۔ قیاس اور درایت سے ہوئے تھے لیکن حافظ صاحب ان سے بھی یقینًا عمر میں بڑے تھے۔ قیاس اور درایت سے



معلوم ہوتا ہے کہ حافظ صاحب ۱۲۳هے اور ۱۲۳هے کے درمیان میں پیدا ہوئے۔اس حساب سے شہادت کے وقت آپ کی عمر تقریباً پینتالیس سال تھی۔حضرت مولانا محمد لیقوب صاحب رحمۃ الله علیہ نے شہادت کے وقت جوسرا پالکھا ہے اس کے دوشعریہ ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ ان کے ڈاڑھی اور سینہ کے بال اس وقت بالکل سیاہ تھے۔ کھتے ہیں ہیں۔

ان کے محاس میں وہ چکے غدار شعلے کی جوں دودسیہ میں بہار سینے پہ کچھ بال سیہ ہیں نمود ہیں یہ اس سینے پہ کچھ بال سیہ ہیں نمود ہیں یہ اس آتش سوزال کے دود بینی حافظ صاحب کے رخسار ، محاس ، (ڈاڑھی) میں اس طرح چیکتے تھے جس طرح سیاہ دھو کمیں میں شعلہ چمکتا ہے اور سینے پر کچھ بال تھے اور وہ بھی سیاہ تھے جو سوز عشق الہی کے باعث دھو کمیں کی بجائے بال بن گئے تھے۔

### تاريخ شهادت

کیم ضیاءالدین صاحب کے ہم بے حدممنون ہیں کہ انہوں نے ''دمحسن یارال'' جیسا رسالہ لکھ کر ہمارے ہاتھوں تک تاریخی سند پہنچائی۔ تاریخ شہادت کے متعلق لکھتے ہیں:

آپ نے ۲۳ رمحرم الحرام ۴ کے 11ھ کو پیر کے دن ظہر کے دفت شربت شہادت نوش جاں فر مایا۔ آپ کی دفات دشہادت پر جو تاریخیں کہی گئیں دہ یہ ہیں۔

اسسمولف رسالہ (کیم ضیاءالدین) کے بھائی محمد علاءالدین صاحب رام بوری نوری نے 'نشہادت (۱۲۷۳) مرشد ہادی' تاریخ شہادت نکالی۔

اسسمرز ا غالب نے شاگر د مولوی عبد السیم صاحب بیدل رام بوری منہاران) نے یہ قطعہ لکھا جس سے معرکہ جہاد پر بھی تھوڑی می روشنی پڑتی کے منہاران) نے یہ قطعہ لکھا جس سے معرکہ جہاد پر بھی تھوڑی می روشنی پڑتی

شہید ہوگئے ضامن علی پاک نہاد ہواب جن کا نہ تھا کوئی نسلِ آدم میں

ہوئے شہید گر اِک تماشا دِکھلاکر

نہ حچھوڑی نام کو گردن کہبیں نصاریٰ کی

جو مارے تیر، تو لگتے ہی جا لیا گوشہ

خدا کو پیارے ہوئے آخرش شہید ہوئے

جو یو چھاسن شہادت کہافلک نے کہ ہائے

بیدل آنوقت که حافظ ضامن

شاه رضوال شدوگفت این تاریخ

لہولہان کیا دشمنوں کو اِک دم میں

گلوبریدہ ہے سکہ بھی ان کا درہم میں ہزاروں کا فرِ بد کیش نے جہنم میں

ندول میں تاب ہے باتی نہ کچھتواں ہم میں ہوئے شہید وہ شاہ جری محرم میں

دوسری تاریخ بیدل صاحب نے یوں نکالی

رفت وآراست بجنت مند حافظ مصحف ایزد آمد

میا نجی عبدالغفورکوئی بزرگ اس وقت ہوں گے انہوں نے بیتار تخ نکالی ہے

پیر کے دن خُلد میں پیر آگئے

ان میں ایک بیہ:

حوریں سبل کرکے بولیں واہ واہ

بفال طرفه برآ مدشه بهشت بریں شه بهشت بریں بود نیزازیۓ سال (محسن بإرال)

ندکورہ بالاتاریخوں ہے اور بالخصوص مولوی عبدانسیع بید آل مصنف حمد باری کے اشعار سے حافظ صاحب کے جہاد سے متعلق کچھ اور تاریخی اشارے ملتے ہیں ۔مثلاً یہ کہ حافظ صاحب اگر چہ شہید ہوئے کیکن ہزاروں کافروں کو مار کر شہید ہوئے ۔ بیہ ہزاروں کافر انگریزوں کی فوج کے تھے جن میں سکھ بھی تھے۔موصوف کے تاریخی اشعارے یہ بھی معلوم

ہوا کہاس جہاد میں کسی انگریز کو حافظ صاحب نے نہیں چھوڑا۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ آپ نے تیروں سے دشمنوں کوخوب لہولہان کیا۔معلوم ہوتا ہے کہ جہاد صبح سے شروع ہوا اور دوپہر

تک جاری رہااورظہر تک حافظ صاحب نے بہت ہے دشمنوں کوجہنم میں پہنچایا اور پھر بالآخر

آپ کی ناف کے نیچے گولی لگی اور شہید ہو گئے۔



جونیک بندے تھن کے انہوں نے وُنیاس شہید ہو کے مرے عمر جاودال کے لئے

### جہادے پہلے

جہاد سے پہلے حافظ صاحب، حاجی صاحب اور مولا تا محمد صاحب کی باہم مجلسوں اور ملاقاتوں کا نقشہ عکیم ضیاء الدین صاحب نے اس طرح کھینچاہے۔ لکھتے ہیں:

غرض اس طورطر يق خير و بركت كابيه مجمع تها نه بھون مىجد پيرمحمه مرحوم ميں جمع ہوا تھا کہ کچھ بیان نہیں کیا جاتا۔اس آخری وقت میں بیحفرات نمونہ متقد مین کے پیدا ہوئے تھے اور تھوڑ ہے عرصے میں اس قد رتعلیم وتلقین راہِ خدا جاری ہوئی کہ عالم میں شہرہ ہو گیا۔ ہر طرف سے طالب خدا اور درویش وقت رجوع ہونے لگےادرسباسینے اینے حوصلے کے موافق فیضیاب ہوتے تھے، عجیب وہ زمانہ تھا اورعجائب کیفیت وہال رہتی تھی کہ نہ آتکھوں نے دیکھی نہ کا نوں نے سی اور ہر چندغوركيامگربهرحال اس مجمع كورنخ وراحت دُنيات بفكريايا\_ بجزياد خداكسي شے کا فکرواہتمام کرتے نہ دیکھا۔ سجان الله کیا فقت مُر وروحضور تھا اور وہ کیسی برکات عام تھیں کہ جواخلاص ہے چندروز بھی اس صحبت میں رہ گیا ایک حال پیدا کر لے گیا۔ یہ بات اس زمانے میں کہیں نہتھی۔سالہاسال کے عابدوزاہد و کھے جو کچھان کے قلب میں اثر ذکر بایاء ان حضرات موصوفین ادام الله فیو شہم کی خدمت میں چندروز کے طالبوں کواس سے بہتر پایا غرض کہ وہاں اوّل ہی ایک نسبت کا اثر ہوجا تا تھا اور جس کسی طالب نے وساوس نفس وشیطانی کو د فع کیا اور جس عقیدت ہے وہاں حاضر ہوکر ہمت کرکے زید وتقویٰ میں قدم چست رکھااور جی لگا کران بزرگول کی خدمت میں کچھتر بیت یائی مقام عالی پایا، چنانچرا یسے کتنے خادم ان حضرات کے موجود ہیں کہ ہرطرح کی نعمت دین سے مالا مال ہیں اور روز وشب اس کی تلاش میں رہتے ہیں۔ (محن یاراں)

# 119

### جہاد کے بعد مسجد پیرمحمد ، تھانہ بھون اور حافظ صاحب کے گھر کی حالت

اب حکیم ضیاءالدین صاحب کے قلم سے جہاد کے بعدان اصحاب ثلاثہ کی جدائی ، تھانہ مجون اور حافظ صاحب کے گھر اور مجد پیروالی کی ویرانی کا حال سنے ، لکھتے ہیں:
''واجہ تا اک دھ گاہ کی اسام و مجمع خیران جاء یہ محد ہے میں منام و محتق

"واحسرتا! كدهر گيااور كيابواوه مجمع خيراور جماعت محبت آميزاوروه صحبت عشق الكيز اور وه مكان ول آويز يعنى ممكن حضرت اقدس كه اب ويران ہے۔ باوصف اس خشه حال كے ديھووبال كيا جلو وكن ہے اوراس أجر ہے مكان ميں كياول كشادگى ہے؟ خس وخاشاك ہے ہوئے گل اور نغمه كبلل كى كيفيت بائى جاتى ہے۔ اكثر اہل ول وہاں جاكر مسرور ہوتے ہيں اور فيض الماتے بين كيا ہے۔

بزمينيكه نشال كف بإع توبود سالها مجدة صاحب نظرال خوامد بود

# حافظ صاحب مرشدكي جدائي ميس مريد ضياء الدين كاحال

حكيم صاحب كى حالت زارخودانهى كى زبانى سنئے ـ لكھتے ہيں:

"آتش مفارقت بی جلائے دی ہے۔ دِل مجور گھبراتا ہے۔ سوزش درونی کو بیان کیا چاہتا ہے۔ اور کوئی ذکر خوش نہیں آتا ۔ حاصل کلام اس ہنگاہے میں جلال کبریائی کو جوش وخروش تھا۔ اور مدہوشان شیون الہی کو بھی ایک ولولہ اور فوق وشوق تھا۔ چنا نچے حضرت مرشدی رحمۃ الله علیہ ونور الله مرقدہ وقد س سرہ فوق وشوق تھا۔ چنا نچے حضرت مرشدی رحمۃ الله علیہ ونور الله مرقدہ وقد س سرہ نے بھی ضرر دُونیائے دنیے کا کچھ خیال نفر مایا۔ کمر ہمت چست باندھ کرامرت پر جان و مال کو قربان کیا اور ذوق وشوق دیدار اللی میں ایسے ست ہوئے کہ کس طرح کا ترود نہ ہوا۔ اور تمنائے شربت شہادت و جام کو ثر میں ہماری بے کسی کا محمد خیال نفر مایا، سجان اللہ! کیا ہمت مردان مدید خدا کا تماشہ دکھلا کر محمد ناور مشرکہ ہو کر جام شہادت نوش مردانہ اور مشا قانہ چوہیں مجرم الحرام ہی کا چھو بر سرمعر کہ ہو کر جام شہادت نوش

(r. 🔅

فرمایا۔واہ کیا خوب دادہمت لے گئے اور داغ حسرت دے گئے (دوہرہ) ساجن دُکھیا کر گئے اور سکھ کو لے گئے ساتھ جنم بچھو ہاوے گئے اور پھر نہ پوچھی بات وفتی ومرا خبر نکر دی بر بے کسیم نظر نکر دی ای رسالے بیں تکیم صاحب لکھتے ہیں:

'' آہ جس وقت وہ صحبت یا دآتی ہے اور وہ صورت شریف رحمۃ اللہ علیہ نظریں پھر جاتی ہے ، اس دِل ناشاد پر جو بچھ گذرتا ہے بیان نہیں ہوسکتا۔ ہر چند تڑپ تڑپ کر جی چاہتا ہے کہ مرجا وَل ، اس ہر دم کی جان کنی سے حصف جا وَل مگر پچھ بس نہیں چلتا۔ اور ازخو دمر انہیں جاتا۔ نا چار کلیجہ پکڑ کر بے اختیارا پنی زندگانی پر رو دیتا ہوں۔ جب کہیں صورت مراد کی نہ بندھی اور پچھ بس نہ چلا، بج عرض حاجت کوئی چارہ نہ دیکھا، اب اکثر بید وُعا ور د زبان اور مونس جال ہے۔

یہ غلام آپ کا اے شاہ محمد ضامن کب تلک حسرت دیدار میں کائے گادِن

ہم حافظ صاحب کے حالات شہادت، تھانہ بھون کی ویرانی کے ۱۹۵۸ء کی جنگ آزادی، حاجی صاحب مولا نامجہ صاحب اور حافظ صاحب کی صحبتوں ، اہل علم وحال کی فیض یا بیوں کا حال بیان کرتے کرتے کہاں ہے کہاں پہنچ گئے۔ ہمارا مقصدا یک تاریخی دستاویز کو جو اس تفصیل ہے کتابوں کے اور اق میں منتشر ہے بیجا کر دینا ضروری تھا، مگر ندا تناطویل کہ سمینا مشکل ہوجائے۔ انشاء اللہ تعالی تو نیق نے ساتھ دیا تو ہم ایک مستقل کتاب اس مضمون پر علیحدہ لکھیں گے ، ہمر حال مذکورہ بالا حضرات اور پھر حضرت مولانا رشید احمد صاحب وغیرہا کا تھانہ بھون آ جانا اور سب کا ایک جگہ جمع صاحب وغیرہا کا تھانہ بھون آ جانا اور سب کا ایک جگہ جمع ہونا کیا رُوح پر ورنظارہ ہوتا ہوگا جس کا نقشہ کھنچنا قلم کے امکان سے باہر ہے۔



# مسجد پیروالی تھانہ بھون کا منظر حکم محمد عمر چرتھاولی کے الفاظ میں

حکیم محد عمر چرتھا ولی مولانا شخ محد محدث کے مریدا پی ایک تحریر میں مسجد پیروالی کا نقشہ ان الفاظ میں تھینچتے ہیں:

''سجان الله ده بھی ایک ز مانہ تھا کہ یہ مسجد عبادت گاہ قدی نفساں تھی۔ ہمیا بیّہ نجوم یہاں کے نمازی تھے، ہم مرتبہ فلک یہاں کی زمین تھی۔ایک طرف ثال کے حجرے میں مثال قطب ثالی عاشق ذوالجلال شہید لم یزل ، ولی از لی حافظ ضامن علی رحمة الله علیه یادِ الٰہی میں مشغول رہتے ، ایک جانب جنوب کی سہ دری میں حضرت فیض در جت سلطان زمین ولایت وکرامت ماه آسان رفعت وعظمت، درولیش صاحب برکت حاجی امداد الله سلمه الله تعالی سرگرم قال الله وقال الرسول رہتے اور محد کے سامنے کو گرتوں پڑتوں کے تھامنے کومشرق کے حجرے میں ہمارے مرشد مشفق قدس اللہ سرہ الخالق .....بھی درس وتدریس طلبه میں.....بھی مشاہدات ذات وسلطان اذ کار میں متغرق ..... ہر ڈھنگ میں زیر قدم نبی مقبول ، باطن میں سب سے الگ ظاہر میں شامل رہتے تھے تینوں صاحب علاوہ اتحاد نسب ،ایک پیر (میاں جی نورمحمرصا حب جھنجھا نوی) کے مرید۔وہ ماونورتو وہ بدر،وہ بدرتو وہ خورشید، جب کوئی شخص مرید ہونے کے لئے اس قافلہ میں آتا ، ہفتوں بلکے مہینوں باربیعت نہ یا تا ،جس کے پاس جاتا وہ اینے سے بہتر دوسر ہے کو بتلاتا ، دن رات یا نچ سات طالب علم بحث مابعد وماسبق میں مصروف ،کوئی فر کر کلمہ طیب سے مطیب ،کوئی تلاوت کلام زیبا ہے مزیب، کسی کا دل پر اضطرار ، صورت سیماب ، گرمی شغل ہُو سے جواب برق مضطربکسی کاسینہ ذگار بضر بات اسم ذات حق ہے نمونۂ شق القمر ، کوئی آٹھوں پہر بارہ تبیج کے ذکر میں ، کو کی نفی وا ثبات ..... برنظر جمائے ہوئے ، کو کی ذکر خفی



کے ذریعے ..... دھیان لگائے ہوئے کوئی مجرد'' الا اللہ'' کی ضربین لگا تا اسم ذات بره هتا ..... كو كى درو دِ نامحدود برا صنح مين دل و جان سے متوجه ، كو كى ادائے نوافل ووظائف میں اطمینان ہے متوجہ ، کوئی قرآن خوانی کرتا..... کوئی مراقیات میں جانفشانی کرتا ،کوئی تفییر پڑھتا ،حدیث سند کرتا ،کوئی فقہ واصول میں حد وجہد کرتا، کوئی منازل درویثی کی تحقیق میں، کوئی مراحل ومراتب تصوّ ف کی تصدیق میں ،طرہ برآ ن کسی طرف تنبیج خوان کبوتران یا ہو،کسی طرف کچه قمریان مشغول حق سرهٔ اور جب مجھی دو چارول فگارمریدان رشید حضرت مدوح الا ذ کار میں ہے مثل مولا نا قاسم نا نوتو ی میاں جی کمال الدین جرتفاولي غفرلهما الله الولى خواجه حكيم ضياء الدين رامپوري يامولوي رشيد احمه گنگوہی سلمہ اللہ تعالیٰ آتے جاتے اور ہی رنگ جماتے ..... جہاں گل وہاں خار، جہاں نیک وہاں نکو ہیدہ کارجس جگہ بیرسب حضرات وہاں ہم سابھی وابیات کم محنت ، غفلت شعار ، محض مشاق ویدار ، این مرشد کا چیره و یکھنے کے مارے سب سے کنارے ممکنکی لگائے ہوئے ذکر سے مطلب نہ فکر سے واسطہ، دید کی عید میں شُد بُد گنوائے ہوئے ، ہرشب میں وقت سحر ذکر جہر کا وہ شور بڑھتا کہ دن چڑھےاُ ٹھنے والابھی نہایت ذوق دشوق سےاوّل وقت اُ ٹھے کرمسج کی نماز جماعت سے پڑھتا .....ایک طرف گوشئہ جنوب احاطہ محد (پیروالی) میں مولوی محد اعلیٰ رحمۃ اللہ علیہ کی قبرمثل بیارہ ابرشجراحضر کے بائے میں ..... ہیہ بزرگ مولانا صاحب (شیخ محمد محدث) کے دادا بھائی ہیں ، مولانا شاہ عبدالعزيز دہلوي کے ہم عصر تھے، عالم و فاضل ، درویش کامل ،صاحب نظم ونثر تھے" اصطلاحات الفنون" آمخضرت کی بہت بڑی کتاب ے، فی زماننا نهایت کارآ مدہےایک مرتبطیع ہوئی اب نایاب ہے۔



### مسجد کے پیچ میں کوئی

چ میں متجد کے ..... ایک چھوٹی کوئی بڑے موقع سے بنی ہوئی۔ پانی وہ خنک اور شیریں گویا بہشت کی نہر کا سونا ہے ....متجد

### مسجدكي بيئت

مجد کی صورت وشان قطع نظر خوبی ممارت واسلوبی بنیان، قابل تامل عارفان، گربی نه بینار، صرف بیج میں ایک گنبد صورت سرانسان ۔ خیال کرے دیکھوتو ایک آدمی بیشا ہوا معلوم ہوتا ہے اور غور کرے صاف مفہوم ہوتا ہے کہ امام ایک آدمی بیشا ہوا معلوم ہوتا ہے اور غور کرے صاف مفہوم ہوتا ہے کہ امام ایٹ مقتد یوں کونماز پڑھا کر دُعا ما نگ رہا ہے۔ اور یہ بھی پوشیدہ نہیں کہ اس مجدم تبرک میں پہلے ان حضرات محدوح سے ایک مدت تک حضرت مفتی اللی مخت کا عملوی قدس سرہ الولی رہے

# مفتى الهى بخش صاحب

اور حسب پیشن گوئی مولوی معنویؒ اشعار باقی ماندہ دفتر ششم ..... کے .....

المخصر لغایت ایجا بھے قائم پیسلسلہ سعیدر ہا۔ ہررات، شب برات، ہرروز عیدر ہا۔

( بحوالہ مضمون مولانا نیم احمد فریدی تذکرہ دیو بندا پر بل ۱۹۲۱ء ص: ۳۳ سے ۳۳)

مولانا محمد عمر صاحب چرتھا ولی کے فدکورہ بالاتاریخی نوٹ میں حضرات ثلاثہ کے اجتماع مسجد پیروالی کی وضع ، طالبین کا ہجوم ، ذکر وشغل کے چر ہے اور مفتی الہی بخش کا بھی اس مسجد میں قیام اور مولانا روم کی مثنوی کے جھے دفتر کی مفتی الہی بخش کے ذریعہ جمیل ان تمام امور

پرنہایت داضح طور پرروشی پڑتی ہے۔ الغرض حافظ صاحب کی شخصیت ان حضرات میں بڑی ممتاز شخصیت تھی اور جہاد شاملی کے دراصل وہی ہیرونظر آتے ہیں۔ وہ سب کی نظروں میں عزیز اور سب کے دلوں کے محبوب تھے۔ان کی شہادت کا سب کو بے حدغم ہوا۔اور جس قدراحباب کوغم ہوااس قدر شہید کو اپنی شہادت کی خوشی ہوئی۔ حضرت مولانا محمد قاسم صاحب نے بھی ان کے مرشے میں ۲۵ مراشع ان کے مرشے میں ۲۵ مراشعار کھے ہیں۔ یہ اشعار حکیم صاحب کے رسائے دمحس یاراں ' میں درج ہیں جن کا نشان خود حکیم ضیاء الدین صاحب نے دیا ہے اور جن میں سے پچھا شعار ہم یہاں پیش کرتے ہیں۔

نہ پوچھوہورہے ہیں کیول خفاہم اس قدر جال سے

ممیں یالا بڑا ہے اب کے عمہائے فرادال سے

كہيں سے مول لے دے دل ، مجھے كھاورا بيرم

کہ اُ مھنے کا نہیں بارغم اس قلبِ پریشاں سے

چھپا آنکھوں سے وہ نورِمجسم خاک میں جاکر

کہ جس کا خالِ یا بہتر تھا اس مہر درخشاں ہے

شهیر را و حق ، حافظ محمه ضامن چشتی

ً بنا یا تھا جے حق نے مِلا کر عشق وعر فا ں سے

فراقِ یار میں جینا تعجب ہے ولے ہمرم

اجل ہے اٹھ سکے شاید نہ ہم بار گنا ہاں ہے

نظرائئے گی مارب پھربھی وہ صورت بھی ہم کو

سنیں گے پھر بھی وہ آوازان لب ہائے خنداں سے

کی کا کیا گیا پر رنج فرقت کی مصیبت کو

کوئی جا کر کے ٹک پو چھے ضیاءالدین نالاں ہے

ہوئی ہم سے خطا یاتھی کشش کتِ الہی کی

کوئی پوچھےسب رحلت کااس سالا رخوباں سے

گنا ہوں کے سبب گر ہم نہیں تھے لائق صحبت

تو ہم کو بخشوالیما کچھ کہدین کے رحمال سے

ا گرممنوع تھا ہم ہے گنہگا روں کا لے چلنا

تو تنہا اس طرح جانا ہی نازیبا ہے۔لطاں سے

اگر قاصد مجھے كوئى و ہاں تك كالبم يہنچے

تو کہلاکر کے بھیجوں یوں میں اس سالار نیکاں سے

مبارک ہوتہہیں وصلِ خدا ،خلد بریں میں ، پر

ہمیں یوں چھوڑ کر تنہا تہہیں جانا نہ تھایاں ہے

غمِ فرقت میں یاں گزرے ہے پر پچھے بنہیں پڑتی

تهہیں فرصت نہیں واں لذتِ دیداریز داں ہے

ہے تھے یُوں تو ہم روزِ ازل سے ثم اُٹھانے کو

نہ تھی پر بی خبر ہوں گے الگ بھی تیرے دامال سے

تہارے جرمی جان جہاں کھے بنہیں آتا

دِل حسرت ز دہ گھبرائے ہے سیرِ گلتاں ہے

د لِ ما يوس كى كو ئى نہيں صورت تسلّى كى

مگر ہاں سر نکالوتم اگر گنج شہیداں سے

تہاری برم پر انوار جب یاد آئے ہے ہم کو

توایک شعله سااٹھتا ہے ہمارے قلب سوزاں سے

میمرثیه بھی ایک تاریخی دستاویز ہے۔اس کا ایک مصرعہ

تو تنہاا ک طرح جانا بھی نازیبا ہے۔لطال سے



اس مصرعے میں سلطان کا لفظ بتا تا ہے کہ حافظ صاحب جہاد میں بڑے سرگرم تھے۔ اور تمام علاء کے نز دیک صحیح معنی میں انہوں نے انگریزوں کے خلاف جہاد کر کے شہادت کا مقام حاصل کیا۔

ہم یہاں پہنچ کرحافظ صاحب کے ذکر مبارک کوختم کرتے ہیں اور سجھتے ہیں کہ شایدان کے اس تذکر ہے ہے ہمیں سرمایۂ سعادت حاصل ہوجائے ۔ للبذا پھر حضرت حاجی امداد اللہ صاحبؒ کے حالات کی طرف اپنے قلم کی باگ موڑتے ہیں جن کا سلسلہ ہم نے شروع کیا ہے۔

# پهرجاجی امدادالله صاحب کی طرف

# ماجى صاحب كاپبلاج الا العيم

حابی صاحب نے پہلا تج الریمار ہیں اداکیا جیسا کہ آپ کے ایک قول سے واضح ہے پہلے تج کے موقع پر حاجی صاحب کی جدائی سے متاثر ہوکر مولا نامحد محدث تھانوی نے چند اشعار لکھے ہیں جو آپ کی مثنوی میں موجود ہیں ہے

اے غذائے رُوح امداد اللہ آہ قدرے تو کسی نشاخت آہ حیف راہی حرم تنہا شدی تا گہال چول جال جدا از ماشدی آئیدوصف تو مرادر باطن است راز دار گوش حافظ ضامن است گومن وتو ہر دوائے ہم پیرمن خولجہ تا شائیم دہم برم سخن لیکن باشم چاکر تو گربجال موجب فخر است پیدا ونہال

ی بہلے جج کے بعد آپ ہندوستان اپنے وطن تھانہ بھون کی طرف لوٹے کیکن کعبۃ اللہ کے جواراور پڑوس میں رہنے کا جذبہ اسی وقت سے دِل میں موجیس مارنے لگا تھا، اس لئے اسی وقت ہجرت کا ارادہ فر مالیا۔



#### جنگ آزادی کے بعد

جنگ آزادی اور جہاد شاملی کے بعد جب حکومت فرنگ کی طرف سے گرفتاری کے احكامات صادر ہوئے تو حا . گی صاحب رحمۃ الله علیہ نے تھا نہ بھون اور خانقاہ كوخير باد كہا ،اس ا ثنامیں آپ گنگوہ ، انبالہ ، تکھری ، پنجلا سہ میں مقیم رہے اور پھرسند کی راہ ہے کراچی پہنچے۔ اس ا ثنا میں حکومت کے افراد آپ ک گرفتاری کی فکر میں برابر رہے لیکن ہے بھی آپ کی کرامت سمجھئے کہ حکومت آپ کو گرفتار کرنے سے قاصر رہی۔کراچی تک پہنچنے اور مریدین اورمعتقدین کے یہاں قیام کرنے میں آپ کوتقریباً سوا دوسال گذر گئے۔ای سفر میں آپ نے گذشتہ اوراق میں راؤ عبداللہ صاحب کے یہاں قیام کیا۔ ضلع کے کلکٹر کواطلاع ،اس کا راؤ صاحب کے گھر میں گھوڑے دیکھنے کے بہانے داخل ہونا اور حاجی صاحب کا اس کو دکھائی نددینا پڑھا ہے۔ بہرحال حاجی صاحب جمادی الاخریٰ ۲ کے اچھیں پنجاب اور سندھ ہے ہوتے ہوئے ذیقعدہ ۲ <u>کا ج</u>ے میں مکہ معظمہ پہنچے۔لیکن حضرت مولانا محمہ یعقوب صاحب رحمة الله عليه ٧ ١٤٤ هيل روانگي لكھتے ہيں جيسا كه سوانح قامي ميں آپ نے تحرير فرمایا ہے۔

حکیم ضیاءالدین صاحب کاعقیدہ ہے کہ حاجی صاحب اللہ تعالیٰ کے حکم سے مکہ معظمہ کو ہجرت فرما گئے چنانچے مونس یاراں میں وہ لکھتے ہیں:

چمن کے تخت پر جس دِن شدگل کا تجل تھا ہزاروں بلبلوں کی فوج تھی اک شور تھا غل تھا

### خزاں کے دِن جود یکھا کچھندتھا جز خاک گلشن میں بتا تا باغباں رو رو یہاں غنچہ یہاں گل تھا

# مکه عظمه میں غربت کی زندگی

جب آپ مکه معظمه پنچ اور ہمارے خیال میں انہیں انگریزوں کی حکومت میں ہندوستان میں رہنا گوارانہ ہوا تو وہاں آپ کو تخت تکلیفات کا سامنا کرنا پڑا کئی کئی وقت بغیر خوردونوش فاتے سے گذرتے۔ اپنی حالت کا نقشہ ان الفاظ میں کھینچتے ہیں:

'' جب میں اقال مکہ مکر مدآیا فقر وفاقد کی یہاں تک نوبت پینجی کہ نور وزنگ بجز زم زم شریف کے بچھ نہ ملا۔ تین چار دِن کے بعد بعض احباب ہے قرض ما نگا۔ انہوں نے باوجود وسعت کے انکار کیا ، مجھے معلوم ہوا کہ یہامتحان ہے ہیں عہد کرلیا کہ اب قرض بھی نہ لونگا اورضعف سے یہ حالت تھی کہ نشست و برخاست وشوارتھی ۔'' (کرامات الدادیں ۳۲)

#### سلطان بإهورحمة الله عليه كاواقعه

ایک روز سلطان باہو جنگل میں بھوکے بیاسے تھے، بہاہر روزی کی کوئی شکل نہ تھی، مقام تو کل زوروں پر تھا، ناگاہ پاس سے ایک ہرن گذرا جس کے سینگ میں بھنی ہوئی مچھلی بندھی ہوئی تھی، آپ نے اُسے لے لیانوش فر مایا۔اس وقت مقام جیرت میں فر مایا عجب دیدم تماشہ شخ باہو برات عاشقاں برشاخ آہو

### حيار محمدول كي حالت زاراور غيبي امداد

یا قوت رومی نے کتاب السمعانی ہے اپنی کتاب ارشادالاریب میں نقل کیا ہے کہ محد بن جربرطبری محمد بن اسحاق بن خزیمه،محمد بن نصر مروزی اورمحمد بن مارون رویانی حیاروں کے حاروں سفر کرتے مصر میں جمع ہو گئے۔جو کچھ یاس تھاختم ہو گیا۔جس مکان میں گٹہرے ہوئے تھایک رات اس میں سبل کر بیٹھاور یہ طے پایا کقرعداندازی کی جائے اور جس کے نام قرعہ نکلے وہ لوگوں سے ساتھیوں کے لئے کھانا حاصل کرے۔اجا تک قرعہ محمد بن اسحاق کے نام نکل آیا انہیں کسی کے سامنے دست وسوال دراز کرتے ہوئے شرم آئی۔ آپ نے وضوکیا اورنماز خیر پڑھنی شروع کردی۔ ابھی نماز پڑھ ہی رہے تھے کہ کی نے درواز ہ کھٹکھٹایا۔ دیکھا تو بادشاہ کا خواجہ سراتھا۔ جو حاکم مصر کی طرف ہے آیا تھا۔اس نے یو چھاتم میں سےمحد بن نفر کون ہے۔ رفقاء نے ان کی طرف اشارہ کیا تو خواجہ سرانے ایک تھیلی نکالی اوران کو دِی جس میں بچاس دینار تھے اوران کودے دی۔ پھراس نے یو چھا کہ محمر بن جربر کون صاحب ہیں، اُن کوبھی بچاس دینار کی تھیلی پیش کی، پھرخواجہ سرانے محمد بن ہارون کے متعلق یو حیماءان کوبھی پیجاس دینار کی تھیلی عنایت کی ،آخر میں محمد بن اسحاق کے متعلق دریافت کیا تو رفقاء نے ان کی طرف اشارہ کیا جوابھی صلو ۃ الخیر میں مصروف تھے۔ جب وہ نماز سے فارغ ہوئے تو ان کوبھی بچاس دینار کی تھیلی گذرانی۔اور پھر بولا کہ امیرمصر دوپہر میں آ رام کررہے تھے تو انہوں نے خواب میں دیکھا کہان سے کو کی کہرہاہے کہ محامد (حیار محمر) سخت تکلیف میں ہیں۔اس لئے امیر نے بیرو پیہ بھیجا ہے اور کہا ہے کہ جب بیر قم خرج ہوجائے تو امیر کواطلاع دیجئے تا کہ مزید رو پیڈھیج دیا جائے۔

## حاجى صاحب كيساته بهى قدرت كاخصوصى معامله

اس من کے بیبوں واقعات اللہ والوں کے ہمارے علم میں ہیں جن کو جھٹلا نابہت مشکل ہے اور عقل سلیم ان کو ماننے پرمجبور ہے۔ یہی کچھوا قعہ حاجی ابدا داللہ صاحب کو ساتھ موا۔ جب حاجی صاحب کونو دِن نہایت مصیبت کے گذر گئے تو کیا ہوا۔ حضرت مولا ناحسین احمہ صاحب مدنی لکھتے ہیں:

''رات میں حضرت خواجہ معین الدین چشتی قدس القدسر ۂ العزیز کوخواب میں دیکھا کہ ارشا دفر ماتے ہیں کہ ہم نے تم کواپنے باور چی خانے کا ناظم اور مہتم بنادیا۔ صبح کواندھیرے میں ایک شخص نے درواز ہ کھٹکھٹایا، میں نے درواز ہ کھولاتو اس نے ایک تھلی دی جس میں سو ریال (حجازی روپیہ) تھے۔اور چلاگیا۔

غرض حاجی صاحب کو پھرخور دونوش کی تکلیف نہیں ہوئی اور معیشت کے لئے ہر ماہ سور و پیکہیں نہمیں سے مل ہی جاتے نہے۔

### ہجرت سے پہلے مالی حالت

جب آپ تھانہ بھون اپنے وطن میں قیام پذیر تھے تو آپ کی مالی حالت بہتر تھی۔ جا کداد کامعقول حصہ آپ کے پاس تھالیکن اپنی تمام زرعی جا کداد اور مکان اپنے بھائی کو دے دیا اور اپنے آپ اس بیر محمد والی مسجد کے ایک حجرے میں رہنے لگے۔

# مكه معظمه مين قيام

جب آپ ہجرت فر ماکر مکہ تکرمہ پنچے تو اوّل اوّل چندسال صفایہاڑی پراساعیل سیٹھ کے رہا۔ رباط (گھر) میں ایک خلوہ (گوشے) میں معتنف رہے۔ پھر بعض یاران طریقت



نے حارۃ الباب کے محلے میں ایک مکان میں قیام کی درخواست کی ، بلکہ بہت اصرار کیا تب آپ نے دلجوئی کو وہاں رہنا اختیار فر مایا۔

#### شهرت ولايت

جوں جوں آپ کا مکے میں قیام کا زمانہ گذرتا گیا اہل مکہ اور باہر کے تجاج میں آپ کے صاحب ولایت ہونے کی شہرت ہوتی جلی گئ اور بڑے بڑے صاحب نسبت بزرگوں نے آپ کی خدادوی کو سلیم کرلیا۔ قیام مکہ مکرمہ کے اثنا میں بھی رشد وہدایت اور درس مثنوی کا سلسلہ جاری رہا۔ ہزاروں لوگوں کوروحانی فیض پہنچا۔

#### نكاحِ اوّل اوراولا د

آپ نے بچاس، پچپن سال تک شادی نہیں کی ، کی اللہ والے کا بغیر شادی رہنا سنت کے خلاف ہے۔ بھرت کے بعد غیبی اشارہ ہوا کہ عارف درویش کو یہ موزوں اور مناسب نہیں کہ وہ ایسی سنت سے کنارہ کش رہے۔ لہٰذا آپ نے معتقدین کے اور بی بی نورن صاحب ساکنہ کلکتہ زوجہ سید حید مظی بناری کے اصرار پر بی بی خدیجہ سے جو کہ بی بی نورن کی نوائی توائی تھیں ۲۱ رمضان المبارک الممالے کو بعوض مہر ساٹھ ریال جو ہندوستان اور پاکستان کے ایک سونچیس روپیہ کے برابر ہوتے ہیں نکاح کرلیا۔ لیکن ان سے کوئی بچنہیں ہوا اور مرحومہ کا انتقال ہوگیا۔

### دوسرااور تيسرانكاح

دورانِ قیام وطن میں آپ کی نسبت بی بی خیر النسا سے ہو اُی تھی لیکن نکاح نہ ہوسکا تھا۔ حاجی صاحب نے ہجرت کی اور ان کا کسی اور شخص سے نکاح ہو گیا۔ لیکن قدرت الہٰی سے وہ ہوہ ہو گئیں اور جج کے لئے مکہ معظمہ آئیں تو حضرت کا پھر ان سے نکاح ہوا۔ یہ خاتون بے حد عاہدہ اور زاہدہ تھیں لیکن حاجی صاحب کی خدمت سے نامینا ہونے کے باعث قاصر تھیں۔ انہی بی بی بی موجودگی میں ایک اور بی بی قصبہ رام پورمنہاران کی حضرت ہے مرید بھی تھیں اور گھر کا کام کاج بھی کیا کرتی تھیں۔ حاجی صاحب بالا خانے پر ہتے۔ نیچآنے اور اور پر جانے کے لئے ضرورت تھی کہ کوئی سہارادے۔ حاجی صاحب کی نامحرم کے ہاتھ سے چھوانا بھی پیند نہ فرماتے تھے۔ اس لئے اس خاتون نے عرض کیا کہ جھے سے نکاح کر لیجئے تاکہ خدمت میں تکلیف نہ رہے چنانچے تیسرا نکاح ان سے ہوا، ان کا نام بی بی اولا دنہ ہوئی۔
مگران میں سے کئی سے بھی اولا دنہ ہوئی۔

### اخلاق وعادات اورحاجي صاحب كاسرايا

آپ کاسر بڑا، پیشانی کشادہ بلند، ابر وسیع وخدار، آنکھیں بڑی، رنگ گندی، نجیف الجسم، درمیانہ قد ایک گونہ طوالت کی طرف آئل، فصیح البیان، شیریں کلام، صاحب مروت، صاحب اخلاق، بشاشت سے کلام فرماتے، سنت کے تحق سے پابندی کرتے تھے۔ جسم نحیف اور کمزوراس پرمجاہدات وریاضات، کھانے اور سونے کی قلت اور سب سے زیادہ خدا تعالی کاعشق جس نے ہڑیوں تک کو گھلا دیا تھا اور آخر عمر میں کرونٹ تک لینا دشوار تھا۔ (شائم الدادیدوالدادی۔ ۱۰۰)

### رواداري ووسعت قلبي

حاجی صاحب کی ایک خاص صفت جواولیائے کرام میں ان کا خاص طر ہ امتیاز تھا ان کی وسعت قلبی اور دواداری تھی۔ کسی کی دِل شکنی تو ان کے مذہب میں قطعاً رواز تھی۔ کسی سے معاصرانہ چشک کا دور دور تک نشان نہ تھا۔ اس قسم کے صفح سے کہ دیو بندی ، ہر بیوی ، غیر مقلد غرض کہ ہر عقیدے کے لوگ آپ سے مرید تھے 'لیکن کسی کے عقیدے سے غرض نہ رکھتے تھے صرف اصلاح سے کام تھا۔ ایک دفعہ ایک غیر مقلد آپ کا مرید ہوگیا۔ لیکن اس نے جلدی آئین بالجمر اور رفع یدین ترک کردیا ، آپ نے اس کو بلا کر فر مایا کہ مجھے معلوم ہوا نے جلدی آئین بالجمر اور رفع یدین ترک کردیا ، آپ نے اس کو بلا کر فر مایا کہ مجھے معلوم ہوا



ہے کہتم نے آمین بالجمر اور رفع یدین ترک کردیا ہے۔ کیا بیخود ایسا کیا ہے یا ہماری وجہ ہے۔ اگر ہماری وجہ سے کیا ہے تو بھائی ایسا نہ کرو۔ میں ترک سنت کا باعث کیوں بنوں۔ سنت بیجی ہے اور وہ بھی اور اگر اپنی مرضی سے ایسا کیا ہے تو خیر اس نے عرض کیا حضرت! میں نے تو اپنی مرضی سے ایسا کیا ہے۔
میں نے تو اپنی مرضی سے ایسا کیا ہے۔

اس حکایت سے حاجی صاحب کی وسعت قلبی کا گہرافتش ول پر ثبت ہوجاتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ آپ کی وسعت خیالی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ آپ کی وسعت خیالی کے باعث آپ سے ہر عقید سے کامسلمان بخوشی بیعت کرتا اور وہ خود بخو داصلاح کی طرف ماکل ہوجاتا۔ آپ کا طریقہ ہر شخص سے رواداری اور نرمی کا تھا۔

#### معاصرين مخلفااورمريدن

یوں تو آپ کے معاصرین اور ہم عصر حضرات میں سے بہت سے تھے، کیکن خصوصیت سے حضرت شاہ عبدالغیُّ صاحب محدث دہاوی ومہاجر مدنی ،مولانا رحمت الله صاحب کیرانوی مہاجر مگیٌ،مولانا شخ محمد محدث تھانویٌ ، حافظ محمد ضامن شہیدٌ،مولانا احمالی صاحب محدث سہار نپوریٌّ ،مولانا فیض الحن صاحب اویب سہار نپوریٌّ شارح حماسہ پروفیسراور کھل کالج لا ہورخصوصی ہم عصر تھے۔

پردی رویوں کا بار محت اللہ صاحب تو مکہ معظمہ میں بھی حضرت کے رفیق رہے۔ آپ کیرانہ ضلع مظفر نگر کے رہنے والے مشہور مناظر تھے۔ آپ نے اور مولا نامحمہ قاسم صاحب نے اُس مظفر نگر کے رہنے والے مشہور مناظر تھے۔ آپ نے اور مولا نامحمہ قاسم صاحب نے اُس نازک وقت اسلام کی تائید کی جب کہ ہندوستان میں عیسائی پادریوں کی انگریزی حکومت کی وجہ سے یلغارتھی اور مزید براں آریہ پنڈتوں نے بھی سرز کالا ہوا تھا۔ اس وقت مولا نار حمت اللہ نے اللہ صاحب نے پادریوں اور پنڈتوں کے دانت کھنے کردیئے تھے۔ مولا نار حمت اللہ نے مناظر سے میں کئی لا جواب کتابیں لکھی ہیں جن کے دوسری زبانوں میں ترجے بھی ہو چکے مناظر سے میں کئی لا جواب کتابیں لکھی ہیں جن کے دوسری زبانوں میں ترجے بھی ہو چکے تھے اور ان کی بڑی مقبولیت ہوئی تھی کے دائی جنگ آزادی میں آپ بھی مکہ معظمہ کو بجرت

کرگئے تھے چانچہ وہاں آپ نے مدرسہ صولتیہ کی بنیاد ڈالی اور کلکتے کی صولت بیگم کے نام سے جنہوں نے اپنے جج کے زمانے میں مدرسہ صولتیہ کے لئے مولانا کی گذارش پر روبید دیا تھااس کومنسوب کیا۔ بیمدرسہ ابھی تک محلّہ حارۃ الباب مکہ معظمہ میں دومنزلہ ممارت میں موجود ہا دراس کے برابر میں مولانا کی ہی تعمیر کرائی ہوئی مجد ہے جومدرسہ صولتیہ کے دفتر کے سامنے ہے۔ مولانا کا مزار مکہ معظمہ ہی میں ہے۔ آپ کے برادرزادہ مولانا محسعید سے جو آپ کی خدمت میں مکہ معظمہ میں مقیم تھے۔ مولانا رحمت اللہ صاحب نے مدرسے کا انظام ۱۲ سال کی عمر میں ان کے بیرد کردیا تھا۔ بعد از ال مولانا محسلیم صاحب ان کے فرزنداس مدرسے میں کبھی سات سو فرزنداس مدرسے میں کبھی سات سو فرزنداس مدرسے میں کبھی سات سو تن ملہ کی تعداد تھی۔ بہر حال مولانا رحمت اللہ صاحب کے خاص رفقا میں سے تھے۔

حاجی صاحب کے مریدوں میں سے بوں تو تقریباً پانسوعلاء تھے اور عوام کی تعداد بتانا مشکل ہے۔ گرخاص خاص خلفاء میں مولانا رشید احمد گنگوہی ، مولانا محمد قاسم صاحب نانوتوی ، مولانا محمد بعقوب صاحب نانوتوی ، حاجی عابد حسین صاحب دیوبندی ، مولانا و دوالفقار علی صاحب شارح حماسہ و متنتی ، مولانا احمد حسن صاحب کا نپوری ، مولانا اشرف علی صاحب تھانوی ، مولانا حسین احمد صاحب مدنی ، مولانا عبد اسم مصاحب رام پوری مصنف حمد باری ، مولانا خلیل احمد صاحب مہار نپوری خاص خاص خاص ہتیاں ہیں۔

#### حاجى صاحب كاكتب خانه

حاجی صاحب جب بڑھا ہے کہ باعث بہت کمزور ہوگئے تو آپ نے حضرت مولانا اشرف علی صاحب کو جنہوں نے خانقاہ امدادیہ کو ۱۸۵<u>ء میں جل کرخا کسر ہونے کے بعد</u> پھر بسایا اور صحیح معنی میں حاجی صاحب کی جانشینی کی ،لکھا کہ میرا کتب خانہ آ کر لے جاؤ، بیہ خطوط مسلسل آتے رہے اور حضرت تھانوی نے مکہ معظمہ جانے کا ارادہ بھی کرلیا ،لیکن اس اثنا میں حاجی صاحب کا انتقال ہوگیا، اور بیکت خانہ مدرسے صولتیہ کی لائبریری میں بطور وقت پہنچ گیا۔ میں نے جون ۱۹۵۸ء مطابق ذی الحجہ ۸ کے اللہ ما جی صاحب کے کتب خانے کی اکثر قلمی اور مطبوعہ کتا ہیں مولوی شیم احمد صاحب خلف الرشید مولا ناسلیم احمد صاحب موجودہ ہمتم مدرسہ صولتیہ کی معیت میں دیکھی ہیں۔ کتابوں پر حاجی صاحب کی مہریں بھی گئی ہوئی نظر سے گذریں، ضرورت اس بات کی ہے کہ دارالعلوم دیو بند کا کوئی مہرین بھی گئی ہوئی نظر سے گذریں، ضرورت اس بات کی ہے کہ دارالعلوم دیو بند کا کوئی نمائندہ حاجی صاحب کی تمام کتابوں کا جائزہ لے اوراگر کوئی کتاب غیر مطبوعہ ہے تو اس کو چھوائے، جیسیا کہ حکم ضیاء الدین صاحب کا رسالہ دمحن یاران 'وغیرہ۔ اس کتب خانے میں بہت یقلمی اور مطبوعہ نادر کتابیں ہیں جواستفادہ اور مطالعہ کرنے سے تعلق رکھتی ہیں۔

### حاجی صاحب کے ورثہ کے معظمہ میں

عاجی صاحب کے قیقی بھیجے حافظ احر<sup>حسی</sup>ن صاحب تھانہ بھون سے آپ کی زندگی میں ہی ہجرت کر کے آپ کی مرضی کے مطابق مکہ معظمہ پہنچ گئے تھے۔حافظ صاحب کی شاوی مکہ معظمہ میں گاما والوں میں ہوئی تھی جو سہار نیور کے رہنے والے تھے۔ حافظ صاحب کے دولڑ کے اور دولڑ کیاں تھیں ۔ان کی چھوٹی لڑ کی مسماۃ خدیجہ کی شادی مکہ معظمہ کے مشہور معلم شیخ عمرا کبرے ۳<u>۳۳۲ھ میں</u> ہوئی تھی،ان کا انقال ہو گیا تھا،کیکن شیخ عمرصاحب آب بھی زندہ ہیں اورعمر کی آخری گھڑیاں گذار رہے ہیں،اس وقت وہستر سال کے ہیں۔وہ مکہ مکرمہ کے امراء میں شار ہوتے ہیں اور نہایت بااخلاق ،مہمان نواز اور حجاج کے بے حد ہدر دہیں۔1909ء میں وہ میرے بھی معلم تھے،اور میں نے ایام حج میں اکثر ان کے ساتھ اینے بیارے کمحے گذارے ہیں اور ان کے دسترخوان پر کھانے کھائے ہیں۔انہول نے چوده سال کی عمر ہے معلمی اختیار کی \_نہایت ظریف الطبع ،شیریں زبان اوراہل علم ہیں۔ان کا اصلی وطن انبالہ (پنجاب ہندوستان) تھا۔عمر اکبرصاحب کے والدصاحب شیخ محمد اکبر جنگ آزادی <u>۱۹۵۶ء</u> کے ہنگاہے کے زمانے میں اپنی پھوپھی صاحبہ کے ہمراہ حاجی امداد



الله صاحب کے بعد جب کہ ان کی عمر سات سال کی تھی پنچے۔ ان کے جوان ہونے اور شادی کے بعد شخ عمرا کبر پیدا ہوئے۔ شخ عمرا کبر تین سال کے تھے کہ جاجی صاحب موجود سے اور ان کو گود میں لے کر بہت پیار کرتے تھے اور ان کو بیٹا کہا کرتے تھے۔ ان کے تین صاحبز ادب سب سے بڑے شخ عبداللہ، دوسرے شخ سراج اور تیسرے شخ عثان جائے کے ساتہ خدمت گذار اور منکسر المز اج ہیں۔ عثان صاحب ابھی چھونے ہی تھے کہ جاجی صاحب کی صاحب اور بھی جھونے ہی تھے کہ جاجی صاحب کی صاحب کی صاحب کی ما جز ادب ہی شخ عمرا کبر کی بیوی اور عثمان صاحب کی صاحب کی اللہ ہوگا تھا۔ پھر عمرا کبر صاحب کی صاحب کی صاحب کی قالدہ کا انتقال ہوگیا تھا۔ پھر عمرا کبر صاحب نے عمر بھر شادی نہیں کی ۔ پس جاجی صاحب کی آخری دو بیویاں اور ان کے جھتے احمد صین صاحب اور بعد کے وارث کی بی خد بچہ اور شخ عمر اکبر ہی ہیں۔ یہ سب معلومات مجھے شخ عمرا کبر صاحب سے ہی حاصل ہوئی ہیں۔

#### حافظ صاحب كانر كهاور تبركات

ہم حاجی صاحب کی وفات کے ذکر سے پہلے ہی حاجی صاحب کے ورشہ اور ترکے کا ذکر کررہے ہیں جو وفات کے ذکر کے بعد ہی ہونا چاہئے تھا ،گر بہر حال یہ ذکر آگیا تو کیا مضا کقہ ہے۔ مولا ناسلیم احمد صاحب مہتم مدرسہ صولتیہ نے بتایا کہ حاجی صاحب کے انتقال کے وفت ان کے سامان میں ایک عصاء ، تین تکئے جن میں ہے ایک چمڑے کا تھا اور اس پراشعار تھے۔ دو جوڑے سردی کے اور دو جوڑ کے گرمی کے اور بقید کل ستر ریال (حجازی روپیہ) جھوڑ اتھا۔ مولا ناسلیم احمد صاحب کے پاس حاجی صاحب کا ایک تام چینی کا پیکدان ہے جس کو وہ آج کل استعال کرتے ہیں اور یہ کی نواب صاحب عالباً نواب محمد یوسف صاحب نے حاجی صاحب و تحق میں پیش کیا تھا۔

علامہ شبیراحمد عثاثی کے یہاں کراچی میں جہاں حضرت نانوتو کی ،اور حضرت شخ الہند ؒ، حضرت گنگوئی ٔ حمہم اللہ علیہم کے بالوں اور خطوط کے تبر کات ہیں ان میں حاجی صاحب کے پیرا ہن کا ایک ٹکڑ ابھی ہے، جس میں ہے اس ناچیز کے پاس بھی اس کا کچھ حصہ موجود ہے۔



#### وفات

مگروہ وقت بھی آپہنچا کہ اس باخد اانسان کی عمر کا جام لبریز ہوگیا اور آپ ۱۳ ریاسار جمادی الاخری کے اسلام کے وقت چورای سال تین ماہ ہیں دن کی عمر میں مجبوب حقیق ہے جا ملے اور جنت المعلیٰ مقبرہ اہل مکہ میں (جہاں حضرت خدیجہ گا مزار ہے) مولا نا رحمت اللہ صاحب کیرانوی مہاجر کی کے پہلو میں وفن ہوئے ۔ تقریباً چوالیس سال آپ ہندوستان میں رہے اور چالیس سال کی عمر کا حصہ آپ نے بیت اللہ کے بڑوس میں گذاردیا۔ کل من علیها فان ویبقیٰ وجہ دبك ذو الجلال و الا کر امہ ہرگر نمیرد آئکہ ولش زندہ شد بعش میں گذاردیا۔ است بر جریدہ عالم دوام ما





#### بابدوم

# علمیات حاجی صاحب کی تقنیفات

ہم نے گذشتہ اوراق میں حاجی صاحب کی زندگی کا ایک مختصر ساخا کہ سادہ طور پر حسب ضرورت پیش کیا ہے۔ اس میں آپ کی علمی لیافت اور محدود و مختصر مختصیل علم کا بھی ذکر کیا ہے اور یہ بھی واضح کیا ہے کہ آپ نے اگر چینوم وفنون میں نضیلت حاصل نہیں کی تھی لیکن آپ پر علم لدنی کے درواز سے کھول دیۓ گئے تھے۔ پر علم لدنی کے درواز سے کھول دیۓ گئے تھے۔

اس مخضری تعلیم کے باوجود آپ نے کئی کتابیں اور رسالے تحریفر مائے جو آپ کی علمی لیافت کے آئینہ دار ہیں، یہ تصنیفات اگر چرخضر ہیں مگران میں مضامین کی رُوح الفاظ کے جسم میں ڈال دی گئی ہے اور ایک ایک جملے میں علماء اور صوفیاء کے لئے حقائق اور معرفت کے خزانے بھردئے ہیں تصنیفات حسب ذیل ہیں:

ا.....مولا نا جلال الدين رومي كي مثنوي كاحاشيه فارى زبان ميس \_

٢....خياءالقلوب بزبان فارى ـ

۳....ارشادمرشد (اردو)

سم .....وحدة الوجود (فارى)

۵.... بفت مسئله (اردو)

۲....گزارِمعرفت(اردوکلام)

٤....تخنة العشاق (اردومثنوي)

٨....جهادِ اكبر (مثنوى اردو)

٩....غذائے روح (اردومثنوی)

•ا.....وردنامهٔ غمناک (اردوکلام)

اا.....کتوبات فاری واردو۔

ان سب کے مجموعے کو یک جاجمع کرے اُس کانام'' گلیات الدادیہ' رکھ دیا ہے لیکن جن صاحب نے کہ اس نام سے بید دھوکا جن صاحب نے کہ اس نام سے بید دھوکا ہوتا ہے کہ بید جاجی صاحب کے اشعار ،غزلیات اور نظموں کا مجموعہ ہوگا۔ ایسامعلوم ہوتا ہے کہ بریس والوں نے غالبًا بینام دیا ہے۔ الحاصل ہم جاجی صاحب کی تصنیفات پر بحث کرنا چاہتے ہیں۔

### مثنوى مولا نارومي

مولا نا جلال الدین رومی کی مثنوی وُنیا کی مشہور کتابوں میں سے ایک کتاب ہے۔اس کی معنوی بلندی کا حال ہیہے کہ ہے

سر من مولوں معنوی ہے۔ کے یطوف علہ من کم یطف مشن جہت رانوروہ زیں شش کھنے کے یطوف علہ من کم یطف مثنوی مولوں معنوی ہست قرآن در زبان پہلوی اور جہاں تک مثنوی کی ادبی اور لسانی قوت کا اثر ہے اس کے تعلق بعض ادبائے فاری نے کہا ہے کہ مولا نا جلال الدین رومی کی مثنوی ادبی اور لسانی حیثیت سے متند نہیں کہی جا سکتی ، کیوں کہ اس میں زبان کی حیثیت سے کوتا ہیاں ہیں۔ لیکن ارواح ثلاث میں جو امیر الروایات ، روایات الطیب ، اور اشرف التنبیبات کا مجموعہ ہے مولا نا اشرف علی صاحب کی روایت ہے ہے کہ:

حضرت حاجی (امدادامتد)صاحب قدس سروالعزیز فرماتے تھے کہ میں نے



متنوی کے بارے میں موکن خال شاعرے بوجھا کدلوگ کہتے ہیں کہ مولانا روی کا کلام شاعری کی حیثیت ہے جسے نہیں موکن خال نے کہا کہ کسی جاہل کا قول ہوگا کہ ان کا کلام شاعری کی حیثیت ہے بھی بہت متندہے۔ (ارواح ثلاثہ:ص ۱۸۱–۱۸۲)

### مثنوی کی تالیف کاسبب

مولا نااشرف علی صاحب امدادالمشتاق میں تحریفر ماتے ہیں کہ حاجی صاحب نے فر مایا: مولا ناروم کے والداینے وطن بنخ سے باقصد حج وزیارت مدینه طیبیمع مولانا (روم) کے روانہ ہوئے۔ نیشا پور میں مولا نا فریدالدین عطار کی زیارت ہے مشرف ہوئے ۔مولانا عطار نے ان ہے یو چھا کہ کہاں کاعزم ہے ۔انہوں نے جواب دیا کہ''حرمین شریفین کا۔''شخ فریدالدین نے فرمایا کہ تمہارے لڑ کے کے سینۂ بے کینہ میں دریائے معرفت جوش زن ہے اس کی بہت حفاظت رکھواوراس سفرین اس کوہمراہ نہ لے جاؤ اوراین تصنیف اللی نامہ مولا ناروم کودے کرفر مایا کہاس کو دیکھا کروتمہارے دیکھنے ہے اس کوشرف ہوگا۔مولا ناکے والد نے عزم حج فنخ کر کے ملک روم میں شرقونیہ میں اقامت اختیار کی بخال تبرک مولا نا (رومی)''الہی نامهٔ کوورد میں رکھتے تھے۔اسی طرز يرمثنوي تحريفر مائي اورمولا ناعطار كي تعريف مين مُفت شبعثق عطار' الخ كها\_ ( حاجی صاحب نے ) فرمایا کہ جونعت مولا ناروم کو حاصل تھی اگرتمام عمر کی حانفشانی ہے بھی حاصل ہواس کاشکر بیرقیا مت تک اداہونا دشوار ہے....فر مایا ( یعنی حاجی صاحب نے ) کہا مولانا روم کہیں تشریف لے جاتے تھے اور جماعت طلبہ ہمر کا بتھی مولا ناشم تبریز نے آپ کی سواری کی باگ پکڑ کے پوچھا كەحفرت بايزيد بسطا ئ تومّاأغْ ظَمّ شَانِي (ميرى شان كيابلند ہے ) كا

'Imr

دَم جرت بين اور مرود عالم صلى الله عليه وسلم صَاعَرَ فْنَاكَ حَقَّ مَعْم فَيتِكَ (جم نے تجھے معرفت کے حق کی طرح نہیں پہنچانا) وردفر ماتے ہیں ۔ پس افضل کون ہے؟ مولانا نے جواب دیا که رسول مقبول صلی الله علیه وسلم حوصله عالی رکھتے تھے لہذا باوجود کمال معرفت کے مناعَد فُنَاكَ حَقَّ مَعْدِ فَتِكَ فَرماتے تھے اور حفرت بایزید بسطامی بباعث کم حوصلگی ونقصان ہمت کے نعرہُ مَاأَعْظَمَ شَانِيي كامارت تح، پس أفضل وبي ہے كہ بمت عالى وحوصله بلند رکھتا ہے، یئن کرحفرت مم تریز نے شادان وفرحال ہوکرایک چیخ ماری، اس چیخ نے مولا ناروم کا مطلب پورا کردیا اورمولا نامٹس تبریز کا عاشق بنادیا۔ اس کے بعد حفرت شمس تبریز غائب ہو گئے ،مولا نا کوآپ کے عشق کا غلبہ ہوچکا تھا لہذا بہت پریشان ہوکرآپ کے متلاشی ہوئے ۔ چونکہ حضرت مشس تبریز طریقهٔ ملامتیه رکھتے تھے اس وجہ ہے گانے والوں کے ساتھ رہا کرتے تھے بمولانا روم کو ایک جگه پیة ملا که مولاناشس تبریز ایک جگه ئے (بانسری) بجار ہے ہیں ۔ بین کر وہاں پہنچے اور حفزت سے لیٹ گئے ۔حفزت مثم صاحب اس وقت این گانے بجانے میں مت تھے جب ہوش آیا تو ویکھا کہ مولا ناروم حاضر ہیں۔اس وقت ان کے کان میں ئے رکھ کر بجادیا اورخود پھر عائب ہو گئے ،مولا ناروم نے اوّل مثنوی میں ای نے کا حال بیان کیا ہے۔ بشنو اُزئے چوں حکایت می کند و ز جُدائی با شکایت می کند

### حاجی صاحب کامثنوی پرحاشیه

مولا ناروم کی بیمثنوی چھ دفتر ول میں ہے اس پر حاجی صاحب نے فارسی زبان میں حواثی لکھے ہیں۔اگر حواثی کا پوری تحقیق اوراحتیاط سے مطالعہ کیا جائے تو حاجی صاحب کے علوم اور معارف کا انداز ہ اس سے بخو بی ہوسکتا ہے۔ آپ ہی انداز ہ سیجئے کہ مثنوی کا حاشیہ irr 🌉

کوئی معمولی تھیل نہیں ہے۔ حاجی صاحب مولا نا رشید احمد صاحب گنگوہی رحمۃ الله علیہ کو این اللہ علیہ کو این این ا

فقیر کی مثنوی شریف جوبعض حواثی ونوائد سے اپن سمجھ کے مطابق محتی ہے عزیز م مولوی عبداللہ صاحب بواسطہ مولوی ابواحمه صاحب باستبدا دواصراراشد بغرض طبع لے گئے تھے اور مشہور کر دیا ہے کہ فقیر نے خوابش اس کے طبع کی ک ہے ، فقیر حیران ہے کہ اقال تو وہ حواثی اور فوائد کچھ ایسے قابل نہیں خیال کئے جاتے سپر طرہ یہ کہ فقیر کی خوابش ہے۔ (مکا تیب رشیدیں ۵)

حاجی صاحب کے اس مکتوب سے واضح ہوتا ہے کہ آپ نے مثنوی کے حواشی اور فوائد تحریر فرمائے۔ بیحواشی اس قدر مقبول ہوئے کہ بعد میں آنے والوں نے مثنوی کی شرحوں میں ان سے بہت فائدہ اٹھایا ہے۔

### حاجی صاحب،علمائے دیو بنداورصوفیاء کامثنوی سے شغف

علا مدا قبال جن کومولا ناروم کی مثنوی نے کندن بنادیا اور وہ غائبانہ مولا ناروم کے مرید ہوگئے ، چنانچہ اپنے آپ کومرید ہندی اور مولا نا کو پیرروی کے لقب سے باربار پکارا کرتے ہیں اور اصل مولا ناروم کے ہی فیض یا فتہ ہیں۔ جن لوگوں کا مطالعہ وسیح نہیں وہ یہ بچھتے ہیں کہ حضرت اقبال نے ہی خصوصی طور پر مولا نا رومی سے استفادہ کیا ہے۔ انہیں معلوم ہونا چاہئے کہ ہر دور میں علاء اور صوفیاء کی جماعت نے مثنوی سے بہت پچھ باطنی فیضان حاصل کیا ہے۔ انہیں میں سے ایک حاجی امداد الندصاحب ہیں۔خود حاجی صاحب فرماتے ہیں: کیا ہے۔ انہیں میں سے ایک حاجی امداد الندصاحب ہیں۔خود حاجی صاحب فرماتے ہیں: جو پچھ مثنوی میں ہے اس کی روحانی تعلیم مجھ کو حضرت مولا نا روم نے فرمائی ہے۔ (امداد المشاق سے ۱۳)

میں نے مثنوی شریف تین بار حضرت مولانا عبدالرزاق جھنجھانوی پرعرض کی اور بعض مقامات کی تحقیق مولوی ابوالحن کا ندھنوی ہے کی۔ (انداد ہس: ۹۳)



اس قول سے معلوم ہوتا ہے کہ ان سے پڑھی نہیں، بلکہ جو پکھاس کے معانی حاجی صاحب پر منکشف ہوئے تھے وہ مولا ناجھنجھانوی پر پیش کرکے تصدیق چاہی۔البتہ بعض مقامات کی تحقیق مولا ناابوالحن کا ندھلوی ہے گی۔

### حاجی صاحب کا درسِ مثنوی

نه صرف بد که حاجی صاحب مثنوی کا مطالعه فرماتے ، بلکه اس کا درس بھی دیتے تھے۔ مولا ناتھا نوی نے فرمایا کہ:

ایک دفعہ حضرت حاجی صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی خدمت میں مثنوی کا درس ہور ہا تھا اور جلسہ عجیب جوش وخروش ہے پُر تھا اس روز حضرت نے پِکار کر یوں دُعا فرمائی۔

ا ہےاللہ ہم لوگوں کو بھی ایک ذرۂ محبت عطافر ماء آمین ۔

پھر دُ عاکے بعد فرمایا کہ الحمد ملتہ ہم سب کوعطا ہو گیا۔ پھر دوسرے جلسے میں فرمایا کہ بھائی ذرے سے زیادہ کاتحل بھی نہیں ہوسکتا۔

> یارب چه چشمه ایست محبت که من ازال یک قطره آب خور دم و دریا گریستم

ارواح ثلاثين: ١٨٥

حاجی صاحب کامثنوی سے اس قدرشغف تھا کہ سفر میں بھی ساتھ رکھتے تھے۔فرماتے

ين:

فقیر نے اپنی عادت کر لی ہے کہ سفر وحضر میں کلام اللہ شریف، دلائل الخیرات، مثنوی معنوی حضرت مولانا کو ضرور پاس رکھتا ہوں .....اور کوئی کتاب حدیث کی خواہ مشکلو قابی کیوں نہ ہواور ایک رسالہ فقہ اگر چہ مالا بدمنہ ہواور کیمیائے سعادت امام غزالی قدس سرہ بھی لوازم سفر پرزیادہ کرتا ہوں۔ (امہ اس ۲۰۰۳)



### مثنوى كأكشفى درس

یوں تو بعض اہل علم مثنوی کواپے علم کے زور پر پڑھاتے ہیں لیکن صحیح معنی میں اُس کا درس وہی دے سکتا ہے جس پرسلوک کے مراتب ختم ہو گئے ہوں اور کشف سے اس کو پورا حصہ نصیب ہوا ہو۔ حاجی صاحب پرمثنوی کے راز بستہ کھلتے تھے۔ مولا نااشرف علی صاحب نے فرمایا:

ماجی مرتضی خال لکھنوی کہتے تھے کہ ایک عالم نے جو کہ اپنے شیخ سے مثنوی پڑھے ہوئے تھے حضرت حاجی صاحب کے یہاں مثنوی آ کرشروع کی۔ان ے ایک روز میں نے بوچھا کتم نے حضرت حاجی صاحب کی پڑھائی میں اور ایے مرشد شخ کی پڑھائی میں کیافرق دیکھا .....انہوں نے کہا کہتم ایک مثال ہے سمجھو کہ جیسے ایک مکان نہایت شاندار ہے ادر ہرطرح سے آراستہ و پیراستہ اور ہرقتم کے فرنیچر سے بھرا ہوا ہے ۔ ایک شخص تو وہ ہے کہ کسی کو اس کے دروازے پر لے جا کر کھڑا کردیااوراس کا تمام نقشہ ایسابیان کردیا کہ کوئی چیز نہ چھوڑی اورایک محض وہ ہے کہ جس نے زیادہ بیان تونہیں کیالیکن درواز ہے ہے اندر لے جا کرمکان کے بچ میں کھڑا کردیا اس طرح کہ سب پچھا ٹی آگھ ے دیکھے لے۔ حاجی صاحب کا پڑھانا تواہیا ہی ہے کہ مجھے اندر لے جا کر کھڑا کردیااورمیرے شخ کاپڑھانااییا ہےجیسا کہ باہرے پورانقشہ بتادیا۔ (ارواحِ ثلاثه،ص:۱۸۸)

خود مولانا اشرف علی صاحب جب مکہ معظمہ پنچے تو ککھتے ہیں کہ میں اپنے ساتھ مثنوی کے گیا کہ حضرت جاتی صاحب کے درس میں شامل ہوا کروں گا۔ چنانچہ حضرت تھا نوی نے وہاں پہنچ کر حاجی صاحب کے حلقہ درس مثنوی میں شمولیت کی اور استفادہ کیا۔ آپ ہی کی روایت ہے کہ ایک دفعہ جب (حاجی صاحب کے درس میں) مثنوی شریف ختم ہوگئ تو

گیارہ گیارہ بارسورۂ اخلاص پڑھ کر نیاز کی گئی اور شربت بنٹنا شروع ہوا۔ آپ (حاجی صاحب) نے فرمایا کہ نیاز کے دومعنی ہیں ایک عجز و بندگی اور وہ سوائے خدا کے دوسرے کے واسطے نہیں ہے، بلکہ نا جائز ،شرک ہے اور دوسرے خدا کی نذراور تو اب خدا کے بندول کو پنچانا بیرجائز ہے۔

حاجی صاحب پرمثنوی کا راز فاش ہونے کی شہرت دور دورتھی، چنانچہ ایک دفعہ آپ نے رمایا اور یہ ۱۳۱۳ھ کی بات ہے کہ ایک سال یا دو ہوئے کہ مصر سے ایک پاشا آیا اس کو مجھ سے ملنے کا بہت شوق تھا۔ رات کو مکہ مکر مہ میں داخل ہوا تھا صبح کو کئی بارشخ الحارہ کے ذریعے نے سے میرے مکان پر دریافت کرایا کہ شخ بالا خانے سے اتر سے یانہیں۔ میرے شیچ آتے ہی وہ بھی بھر کا بی شخ الحارہ آئے۔ لباس شاہی میں فقیر کا مل تھے۔ مجھ سے عقیدت و محبت رکھتے تھے۔ چندا شعار مثنوی و محبت رکھتے تھے۔ چندا شعار مثنوی معنوی کا مطلب مجھ سے دریافت کیا اور بعد دریافت مطلب بہت مسرور ہوئے اور ان کو زیادہ عقیدت ہوگئی۔ (امدادس ۱۲۷۔ ۱۲۸)

یہاں تک تفصیل سے لکھنے سے ہمارا مقصد صرف یہ ہے کہ ہم پیظا ہر کردیں کہ مثنوی مولا ناروم کی تعلیم حاصل کرنے اوراس کو پڑھانے کا شغف حاجی صاحب کو بہت زیادہ تھا اور مثنوی کے علوم و معارف حاجی صاحب پر منکشف تھاس لئے آپ نے چھ دفتر وں کے حواثی اور فوا کد فارس زبان میں لکھے۔ آپنے مکتوب بنام مولا نارشید احمد صاحب میں حاجی صاحب نے فرمایا ہے کہ میں نے اپنی سمجھ کے مطابق اس کے حواثی اور فوا کد لکھے ہیں۔ اور اس جملے میں حاجی صاحب نے ایک گہر ے راز کو کھولا ہے اور وہ یہی ہے کہ ان پرمولا ناروم کے معانی فاش ہوگئے تھے۔ چنانچہ آپ نے ایک پہلی عبارت میں یہ بھی پڑھا ہے کہ حاجی صاحب فرماتے ہیں کہ میں نے مثنوی خود مولا ناروم سے پڑھی۔

حاجی صاحب نے مثنوی کے سمندر کی گہرائی میں غوطہ مار کرموتی چُنے ہیں اور میرے

غرض کہ حاجی صاحب کی تصانیف میں بیرحاشیہ ایک بڑا کارنامہ ہے جس کی حقیقت اس کےمطالعہ سے اہل باطن پرزیادہ اوراہل ظاہر پر کم منکشف ہوسکتی ہے۔

تفصيلات حاشيه برمز يدمخقيقى نظر

اب ہم حاجی صاحب کے حاشیہ کے متعلق تجزیہ اور تحقیق کو کام میں لا کر قاری کے سامنے ایک واضح حقیقت پیش کرنا چاہتے ہیں۔

آپ نے گذشتہ اوراق میں پڑھا ہے کہ حاجی صاحب کومثنوی کے مطالعہ اور درس وقد ریس سے بہت زیادہ شغف تھا۔۔

کمدمعظمہ میں یا قیام ہندمیں آپ کا درس مثنوی مشہور تھا۔ اثنائے درس میں حاجی صاحب این یادداشت اور تحقیقات کے طور پر اشعار کا مطلب اپنی اس مثنوی میں تحریر فرماتے جوآپ کے زیرمطالعہ رہی تھی ، ہوتے ہوتے بہت سے اشعار کے مطالب آپ نے این کتاب میں اینے خیال کے مطابق تحریفر مائے۔ چونکہ آپ درس دیتے تھاس کئے مختلف شارحین مثنوی کی شرحیں آپ کے مطالعہ سے گذری ہوں گی لیکن آپ کا ہرشعر کے مطلب سے جوشار حین نے بیان کیا اتفاق ہونا ضروری نہ تھااس لئے ان سے اختلاف رکھتے ہوئے اپنی یا دداشتیں لکھتے چلے گئے اور بیالک اچھا خاصہ گاہ گاہ کے حاشیہ نولی کا کام ایک مخضرى شرح كى صورت اختيار كر گيا۔ان سب حقيققوں كاانكشاف آپ كے مكتوب بنام مولانا رشیداحرصاحب منگلوبی سے ہوتا ہے۔ ایک مرتبہ پھراس مکتوب کا مطالعہ سیجے ۔ لکھتے ہیں: '' فقير كى مثنوى شريف ( يعنى وونسخه جوآپ كامملوكه تھا ) جوبعض حواثى وفوا ئد ے اپی سمجھ کے مطابق محش ہے،عزیزم مولوی عبداللدصاحب بواسطه مولوی ابواحدصاحب باستبداد واصرارا شد بغرض طبع لے گئے تھے۔''



اس عبارت سے حاجی صاحب کی زیر مطالعہ مثنوی پراپٹی سمجھ کے مطابق نہ کہ دوسر کے شارحین کے بیان کر دہ مطالب کے موافق ،سب نہیں بلکہ بعض حواثی و فوا کدسے کتاب مذکور کا محتی ہونا ثابت ہوتا ہے کہ وہ حواثی استے درجہ پر بہتی گئے تھے کہ ان کو طبع کرادیا جائے۔ لہندا اس مقصد کے پیش نظر مولوی عبداللہ صاحب نے مولوی ابواحمہ کے ذریعہ حاجی صاحب سے بینسخہ حاصل کیا اور اس کو چھپوانے کا ارادہ کیا ، لیکن جب بظاہر طبع ہونے میں دیر ہوئی یا حاجی صاحب کو تا خیر کے باعث بے اعتادی نظر آئی اور محت کے ضائع ہوجانے کا اندیشہ لاحق ہوا تو حضرت مولا نا رشید احمد صاحب کوجن پر آپ کو بہر طور اعتادتھا آپ نے کریر فرمایا:

" تاہم آج تک آٹھ دس ماہ سے پھھاس کا ایک بُوبھی درست نہیں کیا۔ فقیر نے ان کو خط مما نعت کی بار تحریر کرائے وہ ابھی تک اس کام سے باز ندآئے۔ آپ کو متصدع ہوں کہ کی معتبر ذریعہ سے مثنوی شریف محثی فقیر قلمی ہردو نسخ مولوی عبداللہ صاحب ومولوی ابواحمہ صاحب سے طلب کرالیں اور بعد میں جیسی رائے آپ کی ہوگی انشاء اللہ ویہا ہوگا۔ یہ تحریر فقیر کی دکھا کر مثنوی شریف منگوالی جادے۔ "فقط از مکہ کرمہ ۲۳ ردمضان شریف اسل بھر مہر)

خط کی بقیہ عبارت سے مزید معلومات آپ کے سامنے ہیں کہ مولوی عبداللہ صاحب نے آٹھ دس ماہ سے کتاب لے کر کتاب کے کسی جزکی تھیج میں تغافل شعاری اختیار کی ہے۔ خط کی مزید نہ کورہ عبارت سے یہ بھی معلوم ہوا کہ حاجی صاحب کے پاس ایک مطبوعہ مثنوی تھی جس پر آپ نے اپنے حواثی و فواکہ تحریر فرمائے تھے اور دوسری قلمی مثنوی تھی یہ دونوں ہی مولوی عبداللہ صاحب کہاں چھیوانا چاہتے تھے اس کی مزید تفصیلات ایک دوسر نے خط میں جو حاجی صاحب نے مولا نارشید احمد صاحب گنگوہی کو مزید تفصیلات ایک دوسر نے خط میں جو حاجی صاحب نے مولا نارشید احمد صاحب گنگوہی کو مار مضان المبارک و اسلامے کو کہ مکر مدسے تحریر فرمایا ہے ، موجود ہیں ، کلصتے ہیں :



''مطلب ضروری ہے کہ فقیر کی وہ مثنوی شریف جو ایک زمانہ سے فقیر کے مطالعہ د درس میں تھی اور اینے خیال کے موافق اس پر پچھ مطالب وفوا کد درج کئے تھے اس دفعہ اس مثنوی کومولوی عبدالله صاحب أبین فعوى بوسیله مولوی ابواحدصاحب بمبئ كے طبع كرانے كى غرض نے قيرے لے گئے۔ان كى تكون مزاجی وغیراستقامت ہے اوّل ہی ہے فقیر کومعلوم تھا کہاس کا انجام ان کے حوصلہ وحالت سے باہر ہے، چنانچہ الیا بی ہوا کہ یانچ جھ مہینے سے حاجی عبدالكريم صاحب سيته بمبئي كوجوايك ديندار اورصالح اورمعتبر هخض بين اس مثنوی کے لا حاصل شغل کی وجہ سے بخت تشویش وزیر باری میں ڈال رکھا ہے۔ وہ تنہاا بنی تجارت کے کام میں مشغول ہیں ۔اس میں مشغول ہونے ہےان کی تجارت كاسخت حرج ونقصان ب\_اس كئے فقير نے سينھ صاحب كولكھ بھيجا ب که مثنوی کاطبع ہونا قطعاً موتوف کر کے فقیر کی وونوں مثنوی آپ کی خدمت میں مقام گنگوہ بہنیادیں۔لیکن معلوم بد ہوا ہے کہ مولوی عبدالله صاحب ومولوی ابواحمه صاحب مقام سهار نبور میس شایدای غرض سے قیام پذیر ہیں۔ ای لئے آپ بذریعہ حافظ قمرالدین صاحب یا کسی اور معتبر شخص کے ذریعہ سے فقیری مثنوی کومهار نپورے این مایکوا کرد کھ لیں۔اس بارے میں توقف نه فرما کیں (ایک ) خط بنام مولوی عبدالله صاحب ومولوی ابواحمه صاحب بھی جاتا ہے۔ آپ دونوں خط پڑھنے کے مجاز ہیں ۔ (مہر) از مکه معظمه، دہم رمضان المبارك روز دوشنيه إسماجه (مكاتيب رشيدييص: ٩-١٠)

اس مکتوب سے حاشیہ مثنوی کی تحقیق کا ایک ایک گوشه اُ جا گر ہوجا تا ہےاور حسب ذیل امور کی وضاحت ہوجاتی ہے۔

اوّل میر کہ حاجی صاحب نے اپنی زیر مطالعہ مثنوی پر مجھ مطالب درج کئے تھے اس کو

مولوی عبدالقدصا حب لے گئے۔ بیصا حب انبیٹھ ضلع سہار نپور کے رہنے والے تھے۔
انہوں نے حاجی صاحب سے بذر بعیمولوی ابواحمداصرار کر کے شی مثنوی حاصل کی۔ مولوی
ابواحمد صاحب بمبئی کے سیٹھ حاجی عبدالکریم کے سرمائے سے حاجی صاحب کی محشی مثنوی
چیواٹا چاہتے ہیں۔ چونکہ سیٹھ صاحب کی تجارت کو اس طرف توجہ کرنے سے نقصان پہنچ رہا
تھا اس لئے حضرت نے بیہ بات گوارانہ فرمائی۔ غالبًا سیٹھ صاحب بھی حاجی صاحب کے
مرید معلوم ہوتے ہیں۔ گرحق پرست پیروں کی شان بیہ کہ وہ خود غرضی سے بالاتر ہوتے
ہیں۔

عاجی صاحب نے اپ اس کمتوب میں مولوی عبداللہ صاحب کی تکون مزاجی غیر استقامت کا شکوہ فرمایا ہے۔ بہر حال ان دونوں خطوط سے مثنوی کے حاشے اور اس کی طباعت میں حاجی صاحب کے متوسلین کی سرگرمیاں فاہر ہیں اور اشتیاق طباعت واضح ہے۔ حضرت مولا نارشید احمد صاحب کے مکا تیب میں افسوس کہ کوئی خط ایبانہیں ملاجس سے معلوم ہوکہ انہوں نے حاجی صاحب کے گرامی نامہ کا کیا جواب دیا۔ اور اس کا کیا روِّ مل ہوا۔ البتہ حاجی صاحب نے مولا نارشید احمد صاحب کوست مرجمادی الاخری السلاھے کو جوکتوب تحریفر مایا ہے اور جوم کا تیب رشید یہ میں ساتواں خط ہے اس میں سے جملہ بھی ہے۔ جو کتوب تحریفر مایا ہے اور جوم کا تیب رشید یہ میں ساتواں خط ہے اس میں سے جملہ بھی ہے۔ بینچا تھا۔ اس کا جواب بنیل ڈاک قبل اس کے تھیجہ یا گیا۔ فقط' ( کمتوبات رشید یہ ص) ،

لیکن حضرت گنگوہی نے حاجی صاحب کو مولوی عبداللہ صاحب کے حالات کیا لکھے سے کہیں درج نہیں۔ اور یہ بھی نہیں کہا جاسکتا کہ یہ مولوی عبداللہ وہی زیر بحث شخصیت ہیں۔ یہاں تک حاشے کا حال معلوم ہونے کے بعد مزید حقیقت کا انکشاف نہیں ہوتا کہ مولوی عبداللہ صاحب کی کوششوں نے کیا صورت اختیار کی۔

lok .

حاجی صاحب کا خطمولانا محمدقاسم صاحب کے نام اور مثنوی کی طباعت اور حاشیہ ان تحقیقات کے بعد الداد المشتاق کے اس جصے میں جو مرقومات الدادیہ کے نام سے موسوم ہاور جس میں حاجی صاحب کے خطوط مختلف حضرات کے نام ہیں، ایک خطمولانا محمد قاسم صاحب علیہ الرحمة کے نام ہے۔ اس میں لکھتے ہیں:

تحریر ہولوی جھریعقوبی معلوم ہوا کہ نئی صاحب نے اس فقیری عرض کی سبب مثنوی کے طبع کا قصد کیا ہے۔ چنانچہ مولوی (محمدیعقوب) صاحب نے دفتر ٹانی سے اس کا تحشیہ شروع کیا ہے اس وجہ سے بہت خوش ہوا کہ مجھ کو مثنوی شریف سے مجبت ہے۔ اگر آ نعزیز بھی تحشیہ اور اس کی صحت میں شریک ہوں تو بہت مناسب معلوم ہوتا ہے۔ امید ہے کہ آل عزیز کے شریک ہونے کی صورت میں مثنوی بہت اچھی طبع ہوگی۔'' (مرقوبات ایدادیمیں۔ ۱۳۳۳–۱۳۳۳)

اس عبارت سے معلوم ہوتا ہے کہ حاجی صاحب نے منٹی ممتاز علی صاحب میر کھی مالک مطبع سے مثنوی چھاپنے کی فرمائش کی تھی اور انہوں نے اس کے طبع کرنے کا ارادہ کر لیا تھا۔ نیز مولانا محمد یعقوب صاحب نے مثنوی کے دوسرے دفتر سے حاشیہ کرنا اور لکھنا شروع فرمادیا تھا۔

یہاں صرف اتنا ہی معلوم ہوتا ہے کیکن حاجی صاحب کے حاشے کا اس سے پہتعلق ہے یانہیں قابل حقیق ہے۔ ایسا پہتہ چلتا ہے کہ مولوی عبداللہ صاحب کی کوششوں سے پہلی بھی مثنوی کے نسخے کی صحیح طباعت اور حاشے کے کام کی تحریک حاجی صاحب کی طرف سے اپنے متوسلین کو ہوتی رہی ہے۔ غالبًا حاجی صاحب نے اس وقت پہلے دفتر کا حاشیہ کھا ہوگا اور اس کے پیش نظر مولا نامحہ یعقوب صاحب برائے نے دوسرے دفتر سے حاشیہ لکھنے کا خیال خال ہر کیا ہوگا ، کیوں کہ پہلے دفتر پر حاجی صاحب کے حاشے کو کا فی سمجھا گیا ہوگا۔ بیدوہ زمانہ سے جب کہ مولا نامحہ قاسم صاحب اور مولا نامحہ یعقوب صاحب دونوں منشی ممتاز علی میر شھی

کے کتب خانے میں کتابوں کی تھیج کے کام پر مامور ہیں۔ چنانچہ حاجی صاحب نے اسی خط میں مولا نامحمہ قاسم صاحب بہتنا کو اپنے بھیج احمد حسین کے متعلق لکھا ہے:

''نیز قبول نه کرنا عزیز حافظ احد حسین کا مطبع کے تعلق کوسب قلت تنخواہ کے معلوم ہوا۔۔۔۔اس علاقہ (تعلق مطبع) میں مطبع کے چند فائدے میں نے سمجھے سے۔ اوّل بیر کہ کہا کا مجمع ہے خصوصاً آس عزیز اور عزیز مولوی محمد یعقوب کی صحت تھی۔''(مرقومات ص:۳۳۳)

#### تحشيه مثنوى ازمولا نامحمه يعقوب صاحب

ایک اور خط جو حاجی صاحب نے مولا نا محمہ یعقوب صاحب کولکھا ہے نہ کورہ بالا خط کے مضمون کی تا ئید کرتا ہے۔ لکھتے ہیں:

" بخدمت بابر کت عزیر مهولوی محمد لیقوب صاحب سلمه الله تعالی ، بعد سلام مسنون شوق مشحون ومواصلت جسمانی واضح باد یک توب محبت وعقیدت اسلوب مع خطاعزیز م حافظ احمد حسین سلمه مورخه ۲۷ رزیقعده در آخر محرم رسیده مسرت ساخت واز حال مندرجه اش آگائی بخشید معلوم شد که عزیز احمد حسین علاقه مطبح به سبب قلت تنخواه قبول نه کرد بهتر نه نمود و اگر برآن قناعت کرد ب خدا تعالی دران برکت واد ب خیر اختیار اوست و بهم از در بیافت قصد طبع قصد طبع مثنوی شریف و کمر جمت بستن آن عزیز در مقدمه صحت و تحشیه آن از یی بسیار فرحت روداد و الله تعالی سعی آن عزیز در احتکار و مقبول کناد و بحسن وخوبی باختیام رسانا د آمین و

باید که درین امرست نشوند، و جمت را کار فر مایند، خدائے تعالی حامی و مددگار است، واین مد بررا ہم از وُ عاشر یک دانند به وباید دانست که بجرحل مطلب از طولانی حاشیه به پر بیزند، و نیز بعض یک لغت رامعنی بسیار باشد فقط معنی مرادید Ior 💥

مولا نا دیگر نه نویسند کتح مریطویل خوا بدشد ، بلکه لغت را اعراب باید دا دوجاجت تركيب نام نيست - ومعنى لغت تحت لغت با درسفيدى نظم نوشته شوند مناسب معلوم شود \_ ودریں دوفائدہ است ، کی زینت نظم است ، دویم آ نکہ گنجائش بر عاشية برائے تحشيه حل مطالب خواہد شد۔ آئندہ ہر چدمناسب دانند بعمل آرند گر بمقد ورخود تیج و قیقه فرونگذارند \_ و نیز اختیّا ممثنوی شریف تصنیف مولوی مفتی البي بخش صاحب كاندهلوي مرحوم از نز دمولوي نو رالحن صاحب طلبيده ضرور شریک کرده طبع نمایند، تا که کتاب کامل شود \_ ونیز بزبانی مولوی محت الله صاحب معلوم شد كه عبدالرحمٰن صاحب مصالحه مثنوى يعنى شروح وغيره بسيار خوب جمع كرده بودند، وبلكه دفتر اوّل به تحشيه وصحت كنانيده اند، به سبب بعضي امور درطبع توقف شدا گرممكن باشدآل مصالح راازمطبع ميال عبدالرحن طلبيده بكار برند وا گرطلبيد ه شد بهتر شد ، وفتتيكه طبع شروع خوابد شد فقير را بهم اطلاع بايد كرد ...... " (مرقوبات الداديين:٢٥٨-٢٥٥)



طوالت سے پر ہیز کرنے کی ضرورت ہے۔ کیوں کہ طوالت قاری پرا چھے اثرات پیدانہیں کرتی ، پھریہ کہ مولانا جلال الدین رومی کے منشا کو حاشیہ نو لیم میں پیش نظر رکھا جائے۔ الفاظ پراعراب (زبر، زبر، پیش) لگا کر مخضر کام کیا جائے اور حرکات وسکنات الفاظ کو بقید عبارت ظاہر نہ کیا جائے کہ اس میں بھی طوالت ہے۔الفاظ کے بینچ یاسفیدی نظم میں لکھ کر خوبصور تی کا خیال رکھا جائے۔

#### مثنوى كى يحميل اورمفتى الهي بخش كاندهلوى كا كارنامه

حاجی صاحب کے مذکورہ بالا خط میں جہاں مثنوی کی طباعت اور حاشے کا ذکر ہے وہاں ایک اور حقیقت کا بھی انکشاف کیا گیا ہے اور وہ یہ ہے کہ مولا نا روم نے مثنوی کا چھٹا دفتر جہاں ختم کیا ہے وہاں مضمون پورانہیں ہوسکا، بلکہ ادھورارہ گیا ہے۔ ایک باوشاہ کے تین شنرادوں کا ذکر چل رہا تھا۔ تیسر ہے شنرادے کا قصّہ باقی ہے۔ جس ہے معلوم ہوتا ہے کہ مثنوی کا چھٹا دفتر نا مکمل رہ گیا ہے، چنا نچہ چھٹے دفتر کا آخری عنوان اور اس کے ماتحت چند اشعار رہنمائی کے لئے حسب ذیل ہیں:

‹‹مثل دصیت کردن آل شخف که سه پسر داشت ومیراث خودرا به کابل ترین پسر داد و به قاضی و نیز بگفت \_''

گفته بد اند وصیت بیش بیش وقف ایشال کرده او جان وروال آل بروزین هرسه کو کابل تر است بعد ازال جام شراب مرگ خورد

آں کیے شخصی بوقت مرگ خولیش سه پسر بودش چوسه سرد روال گفت ہر چه کاله وسیم وزراست گفت با قاضی وبس اندرز کرد

ایک باپ نے اپنے بیٹوں میں سے سب سے زیادہ کا ہل بیٹے کے لئے اپنی تمام میراث دینے کی وصیت کی اور پھر مرگیا۔ قاضی شہر کو باپ نے فہمائش کر دی تھی۔اب قاضی کا بیفرض تھا کہ وہ یہ معلوم کرے کہ ان بیٹوں میں سب سے زیادہ کا ہل کون ہے کیوں کہ باپ

حيات المراد مينانية \_\_\_\_\_\_ نے اس حقیقت کا انکشاف قاصی کے روبر ونہیں کیا تھا۔ قاضی نے تینوں بیٹوں سے ان کی

كا بلى كاحال دريافت كيا \_مولا ناروم لكھتے ہيں: گفت قاضی ہر کیے با عاقلیش تا گبوید قصهٔ از کاہلیش مبترین را گفت قاضی بازگو قضه از کابل ای مال جو

قاضی نے بڑے بیٹے ہےاس کی کا بلی کا حال دریافت کیا۔ بعد از اں دوسرے بیٹے ہے اس کی کا بلی کی حقیقت معلوم کی۔اس کے بعد پھر''ماں اور بیے'' کی ایک مثل بیان

کرتے کرتے چھے دفتر کوحب ذیل شعر پرختم کردیا ہے ۔

چوں فقاد از روزن دِل آفتاب ختم شد والله اعلم بالصواب مگرتیسرے بیٹے کا کوئی حال اس دفتر میں نہیں ہے جس سے چھٹے دفتر کامضمون تشنہ يحميل رِه گيا ہے۔ليكن چھے دفتر كے آخر ميں مولا نارومي كےصا جز ادے سلطان ولدمولا نا بہاؤالدین نے خاتے کے اشعار لکھ کر چھٹے دفتر کوختم اور بند کر دیا ۔ مثنوی کے چھٹے دفتر کے

فاتمه كاعنوان بيد اوراس كاشعار حسب ذيل بين

" خاتمه لولده المعارف الكامل الحقق مولا نابهاء الملَّة والدين \_ قدس سرَّة مدتی زیں مثنوی چوں والدم شدخمش گفتم دراکای زندہ ام ازچه رو دیگر نمی گوئی تخن بهرچه بستی درعلم لُدن قصهٔ شنرادگال نامه بسر ماند نائفته دُر سو میں پسر

مولا ناروم کےصاحبزادے نے والدمحترم سے عرض کیا کہ عرصہ ہے آپ مثنوی لکھنے سےخموش ہیں۔آپ نے علم لدنی کے دروازے کو بند کررکھا ہے۔ابھی تیسرے شنرادے کا

قصہ بھی ختم نہیں ہوا۔اس کوئن کرمولا ناروم نے صاحبز ادے سے فر مایا۔

گفت نطقم چول شرزی پس بخفت سیستش بایج کس تا حشر گفت مست باقی شرح این کین درون بسته شد دیگر نمی آید برون

او بگوید من وبال بستم زگفت وقت رحلت آمد و بستن زجو گُلُ شیء هالك اللا وَجهه باق این گفت رحلت آمد و بستن زجو گُلُ شیء هالك اللا وَجهه باق این گفته آید بی زبال در دِل آئکس که دارد زنده جال گفتگو آخر رسید و عمر بهم مژده آمد وقت آل کزتن بهم

مولا ناروم نے ان اشعار میں بیر ظاہر فر مایا ہے کہ اب دِل کا دروازہ بند ہو چکا ہے پھے

آگے کہنے کو جی نہیں چاہتا۔ اس نے جھے زبان بند کرنے کو کہا اور میں نے زبان بند کر لی

ہے۔ اب آخری سفر قریب ہے اور خدائے ذوالجلال کے سواسب کوفنا ہے۔ باقی مثنوی کا
مضمون اس بے زبان شخص کے دِل میں آئے گا جو زندہ دِل اور زندہ جان رکھتا ہوگا آگے
کے اشعار میں مولا ناروم کی گفتگو کو صاحبز ادہ صاحب اپنے اشعار میں ذکر کرتے چلے گئے
ہیں اور بالآخر والدرومی فرزندعزیز سے کہتے ہیں کہ اب ساتویں دفتر اور خاتمہ کا ذکر چھوڑ و

پائے ہمت بر خور وبرماہ نہ سربرال ایوان وآل درگاہ نہ
ایں خودی را خرج کن اندر خدا تانمانی ہمچو ابلیے جدا
آب جال را ریز اندر بحرجال تاشوی دریای بے حد وکرال
قصہ کو تہ کن کہ رفتم در حجاب
ہیں خمش واللہ اعلم بالصواب

یہ مثنوی کے خاتمے کے اشعار حضرت رومی کے صاحبز ادے کی زبانی والد کی ترجمانی میں ہیں جن میں قصہ کوتاہ کر کے مولانا روم نے دُنیا سے حجاب اور رو پوثی اختیار کر لی اور صاحبز ادہ صاحب نے پھر مثنوی کے متعلق اس طرح فرمایا ہے

شکر این نامه بعنوانی رسید کم نه شد نقد وباخوانی رسید نردبان آسان است این کلام بر که از این بر رود آید ببام

نی بہام چرخ کال اخضر بود بل ببای کز فلک برتر بود گام گردول را از وآید نوا گردشش باشد ہمیشہ زال ہوا

اس شعر پرمثنوی کا خاتمہ بھی ختم ہوجاتا ہے۔خلاصہ یہ کہ مثنوی ناکمل رہ گئ۔ حاتی الداداللہ صاحب نے مذکورہ خط میں مثنوی کی عدم بھیل کے متعلق لکھ کراسی حقیقت سے نقاب اٹھایا ہے اور تحریر فرمایا ہے:

''ونیز اختنام منتوی شریف تصنیف مفتی الهی بخش صاحب کا ندهگوی مرحوم از نزد مولوی نورانحسن صاحب طلبید ه ضرور شریک کرده طبح نمایند تا که کتاب کامل شود۔'' خدا کی قدرت دیکھئے کہ منتوی کی تحمیل کا قرعہ فال مولانا مفتی الہی بخش صاحب کا ندهگوی ضلع مظفر تگریو۔ پی کے نام فکلا اور مولانا روی کے اس شعر کے مطابق باقی ایس گفتہ آید بے زباں

باتی ایں گفتہ آید بے زباں درد دل آنکس کہ دارد زندہ جاں

مفتی صاحب جیسے'' زندہ جال' نے مثنوی کا تمر لکھ کر مثنوی کو کمل کیا۔ یہ فقی الہی بخش مرحوم کی وفات کے بعد قلمی شکل میں ان کے حفید (پوتے) مولوی نورالحن کے پاس چلا آرہاتھا۔ چنانچہ حاجی صاحب کی فرمائش پر کانپور کے مطبع محمود المطابع میں طبع ہوا۔

ارہا تھا۔ چنا مجده ماں صاحب فاتر ماس پر ہا ہور ہے ن مودا مطان میں فی ہوا۔
مثنوی اس کے تنے اور خاتے کے متعلق ہم کہیں ہے کہیں نکل گئے مگر اس وادی ہے
ہمیں گذرنا ناگز برتھا۔ مضمون کا سلسلہ بیتھا کہ جاجی صاحب مولا نامحہ یعقوب صاحب کے
حاشیہ لکھنے پر بہت مسرور ہیں کیوں کہ مولا نامحہ قاسم صاحب ، مولا نامحہ یعقوب صاحب اور
مولا نارشید احمد صاحب تینوں حضرات علمی اور روحانی طور پر جاجی صاحب کوزیادہ عزیز ، ان
کے زیادہ معتبد اور زیادہ مشار الیہ تھے۔ مگر مولا نامحہ یعقوب صاحب نے مثنوی کا حاشیہ
شروع کیایا نہیں اگر کیا تو کتنا لکھا وُ ور وُ ور تک اس کا کہیں پر نہیں چانا۔ بظاہر حواد ثات زمانہ

IDA 👺

اور دیگر مواقع نے اس عظیم الشان کام سے مولانا کوروک دیا ہوگاتا آئکہ مولانا نانوتوی ک<u>ا ۲۹ چی</u>س اور مولانا محمد یعقوب صاحب ۲ <u>۳۰ اچی</u>س خدا کو پیارے ہوگئے۔

عابی صاحب کا درس مثنوی مکہ محتر مدیس برابر جاری رہتا تھا عالبًا اس عرصہ میں مثنوی کے دفتر وں پر حاشیہ نولیں اور یا دواشتوں کا کام بھی مسلسل رہتا ہوگا اور جب بیہ حاشیہ اس قابل ہوگیا ہوگا کہ طبع کرایا جائے تو مولوی عبداللہ صاحب نے ابواحمہ کے ذریعہ معظمہ جج کے لئے جاکر حاصل کرلیا ہوگا۔ پھر ہندوستان آ کرسیٹھ عبدالکریم بمبئی والے صاحب کے سے جھپوانے کی کوشش کی لیکن حاجی صاحب نے پھر واسا ہے میں مولا نارشید احمہ صاحب گنگوہی کو متعدد بارلکھ کراپنی مثنویاں مولوی عبداللہ صاحب سے منگوائی ہوں گی۔ اور بعدازاں بیہ مثنویاں انہوں نے حاجی صاحب کو مکہ معظمہ بھیجے دی ہوں گی۔ روائی کس طرح ہوئی اس کی کہیں کوئی تضرب نہیں ملی لیکن بیضرور معلوم ہوسکا کہ مثنوی اور قلمی دونوں عاجی صاحب کی تفصیلات یہ ہیں۔

مولا نااحمد حسن صاحب کانپوری ہندوستان کے مشہور علماء میں سے تھے۔ حاجی صاحب سے مثنوی کی طباعت اور اس کے متعلق عرض کیا ۔ چنا نچہ حاجی صاحب مولا نا اشرف علی صاحب کواپنے مکتوب ۲۲ رجمادی الاولی سواسا بھیں جبکہ وہ کانپور میں ملازم ہیں لکھتے ہیں:
صاحب کواپنے مکتوب ۲۲ رجمادی الاولی سواسا بھیں جبکہ وہ کانپور میں ملازم ہیں لکھتے ہیں:
مولا نااحمد حسن صاحب نے مثنوی کے طبع کے لئے بہت اشتیاق ظاہر فر مایا۔
ول وجان سے چھپائی کے لئے تیار ہیں۔ میں نے بھی ان کواجازت دے دی
ہے۔ وہ انشاء اللہ میری مثنوی لادیں گے آپ بھی اس میں سعی فر مائے گا۔''
سب بھائی مل کراس کو چھپوائے گا۔ میں نے اس مثنوی پر بہت محنت کی ہے۔
خدا کر صحت کے ساتھ بایں ہیئت کذائی جھپ جائے تو انشاء اللہ لوگوں
کو بہت نفع ہوگا۔ آپ لوگوں کے لئے باعث تمر وَ اخر وی ہوگا۔ مثنوی کے
نخ کل غلط چھپے ہیں جس سے بالکل مطلب فوت ہوجا تا ہے۔ مقام سبجھنے



سے رہ جاتا ہے۔اگرمیری حیات میں طبع ہوگئ تو میں بھی اپنی آنکھوں سے
د کھے لوں گا در نہ مرضی مولی ۔اور بیاصل نسخہ مثنوی کا میں نے عزیزی احمد حسن
صاحب اور آپ کو دیا ہے۔ آپ دونوں صاحب اپنے پاس رکھنے گا خدا
برکت دےگا۔''( مکتوبات المدادیوں ۱۸)

اس خط سے صاف معلوم ہوا کہ حاجی صاحب نے مولا نا احمد حسن صاحب کا نپوری کو اپنی مثنوی طبع کرنے کے لئے دے دی۔مولا نا تھانوی سے بھی مدد کی خواہش ظاہر کی اورائے تمام مریدین سے بھی۔

نیزیہ بھی تحقیقا فرمایا کہ مثنوی کے تمام نسخ غلط چھے ہوئے ہیں۔ یہ بھی کہ میں نے مثنوی پر بہت محنت اٹھائی ہے اور یہ بھی کہ میں نے اپنی مثنوی آپ دونوں کودیدی ہے۔ بہر حال اب مثنوی مولا نااحمد صن صاحب خود لے آئے ہیں جیسا کہ اوپر کے خط سے واضح ہے۔ حاجی صاحب ایک اور خط میں مولا ناتھا نوی کو لکھتے ہیں:

''مثنوی شریف کی نبعت پہلے میں لکھ چکا ہوں۔ادراب پھرتحریر کرتا ہوں کہ مثنوی شریف عزیزی مولوی احد حسن صاحب سلمہ اللہ العزیز ،بقصد طبع لے جاتے ہیں۔ آپ بھی اس میں سائی رہئے گا۔ تھی اور عمد گی خط کا غذ کا بہت خیال رکھا جائے۔ بالفعل جتنی مثنوی موجود ہیں کی لخت سنے ہیں۔اغلاط کیرہ کی وجہ سے بالکل مطلب فوت ہوجاتا ہے۔ دیکھنے والاغریب جیران رہ جاتا کی وجہ سے بالکل مطلب فوت ہوجاتا ہے۔ دیکھنے والاغریب جیران رہ جاتا ہے۔ پہلے بھی بہت لوگوں نے اس کے طبع کی درخواست کی تھی مگر بوجہ عدم وثوق میں نے اس کو منظور نہیں کیا تھا۔اب انشاء اللہ تعالی امید ہے کہ اس کا انتظام طبع پوراپورا ہوجائے گا۔خدا ایسانی کرے۔آ مین

( مكتوبات الداديص: ١٩-٢٠ ، خطمور خد ٩ رر جب پنجشنبه السام از مكه كرمه )

اس خط سے بھی معلوم ہوا کہ مولا نا احمد حسن صاحب نے مکہ مکرمہ میں حاجی صاحب کی



محشی مثنوی لے لی ہے۔ نیزیہ بھی کہ لکھائی چھپائی اور کاغذعمدہ ہونا چاہئے۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ اس سے پہلے مختلف لوگوں نے اس کے طبع کا ارادہ کیالیکن عدم اعتماد کے باعث ان کو اجازت نہیں دی گئی۔اس سے مولوی عبداللہ صاحب کی طرف بھی اشارہ ہے۔

#### مولا نااحمد حسن صاحب كى كوششيس

بہر حال مولا نااحد حسن صاحب مکہ کرمہ ہے ہندوستان پہنچ اور مثنوی کی طباعت اور اس کے حاشیہ میں مشغول ہوگئے۔ حاجی صاحب کو ان کوششوں کی اطلاع پہنچ رہی ہے چنا نچا ہے مکتوب مور خدہ رمحرم اسلامے میں مولا نااشر ف علی صاحب کو کا نپور لکھتے ہیں:

د عزیزی مولوی احمد حسن زاد اللہ عرفانہ مثنوی شریف میں بہت کوشش فرمار ہے ہیں اللہ تعالی ان کی کوشش کو مشکور فرمائے اور اس کی جزا ایور کی بور ک

ر ہورہے ہیں معدعی میں ان کے شریک حال رہے حتی المقدّ وران کا ساتھ مرحمت فرمائے۔آپ بھی ان کے شریک حال رہے حتی المقدّ وران کا ساتھ دیجئے۔''( مکتوبات المدادیوں:۳۱)

ایک اور خط میں مولانا تھانوی کو تحریر کرتے ہیں:

"عزیزی مولوی احمد صن صاحب زَادَاللهٔ شَوُفَهٔ وَمَحَبَّنَهٔ کی کارگذاری کی خبرین برطرف سے آرہی ہیں۔اللہ تعالی کوشش وسعی بلیغ کومشکور فرمائے۔ آمین۔ ( مکتوبات ص: ۲۵)

بہر حال مولا نا احمد حسن صاحب مثنوی کی طباعت اور حاشیہ کے سلسلے میں سرگرم ہیں اوراس کی خبریں مشہور ہوچکی ہیں۔ایک اور خط میں مولا ناتھا نوی کوتح ریفر ماتے ہیں: '' دربارہ طبع مثنوی شریف آپ ومولوی احمد حسن ومولوی محمطی کے مشورے پر ہونامن سب ہے۔'' ( مکتوبات ص:۲ ۲،مور خد۲۵ رصفر ۱۳۱۴ھ)

مثنوی شریف کا پہلا دفتر حیب چکا اور اس کانسخہ حاجی صاحب کو پہنچ گیا۔ چنانچہ لکھتے

IAI 🎆

"عزیزی مولوی احد حسن صاحب زاد الله مَحَبَّنة وَعِرُ فَانَهٔ اس میں شک نہیں کہ بہت کوشش فرمارہ ہیں، خدا وند کریم اپنے فضل وکرم سے ان کی سعی کو مشکور فرمائے۔ اور ان کی ترقی درجات کا مثنوی شریف کوسب بنا کمیں آمین۔ پہلا جز اس کا میرے پاس آگیا۔ دیکھ کرنہایت جی خوش ہوا۔ مثنوی شریف جس ورجہ کی کتاب تھی عزیزی موصوف نے اس کا پوراحق ادا کیا۔ خدا وند کریم اس کو بایں حسن وخولی تمام کو پہنچا ہے۔ آمین۔ "

( مَتَوْباتِ الدادية ص:٢٨-٢٩مور خد ١١رجها دي الاولْ١٣١٣هـ)

پہلا دفتر طبع ہونے کے بعد حاجی صاحب کو دوسرے دفتر کا انتظار ہے۔ مولا نا احمد حسن صاحب کا خط حاجی صاحب کے پاس دیر تک نہیں پہنچا۔ اس لئے مولا ناتھا نوی کو ایک خط میں کھتے ہیں:

ایک اور خط مورخه ۱۲ ررمضان المبارک ۱<u>۳۱۳ چروز کی</u>شنبه میں مکه مکرمه سے مولانا تھانوی کو لکھتے ہیں:

''اور در باب متنوی شریف کے معلوم ہوا کہ مولوی صاحب نے اس کو بہت کھیلایا ہے۔ خبر خداانجام فرمادیں۔''( مکتوبات ص:۳۲)

حاجی صاحب نے مولا نامحر یعقوب صاحب کو حاشیہ میں طوالت سے بیجنے کی تاکید فرمائی تھی ۔مولا نااحر حسن صاحب نے حاشیہ بسط وتفصیل سے کھنا شروع کیا ہے اس لئے طبع میں دیر ہور ہی ہے۔ حاجی صاحب کو بیطوالت پسندنہیں۔ تا ہم اختیام کے خواہش مند میں ۔اور بیچاہتے ہیں کہ کی صورت سے زندگی میں جلد چھپ جائے۔



ندکورہ بالا حاجی صاحب کے خطوط مولانا تھانوکی کو کا نپور پہنچتے رہے ہیں جو خط حاجی صاحب کے پاس سے ۱۲ اربیج الثانی ۱۳ اسلامی اور اس کے بعد مولانا تھانوی کے پاس پہنچے ہیں وہ تھانہ بھون پہنچے ہیں کیونکہ اس اثنا میں مولانا اشرف علی صاحب رحمۃ الله علیہ کا نپور کی ملازمت کا سلسلہ چھوڑ کرمستقل طور پر خانقاہ امدادیہ میں اپنے وطن تھانہ بھون میں مقیم ہو چکے ہیں چنا نچہ اپنے مکتوب مورخہ ۱۲ ارزیج الثانی ۱۳۱۸ میں کھتے ہیں:

" وعزيره مولوي محمد اشرف على صاحب زا دالله عرفانه السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

واضح ہو کہ خط آپ کا سنا، احوال ہے آگاہی ہوئی۔ بہتر ہوا کہ آپ تھا نہ بھون
تشریف لے گئے امید ہے کہ آپ سے خلائق کثیر کوفائدہ ظاہری وباطنی ہوگا اور
آپ ہمارے مدرسہ ومجد کواز سرنو آباد کریں گے۔'( مکتوبات ص:۲۳-۲۳)
یہ وہی مجد پیرمحمہ والی ہے جس میں حافظ محمہ ضامنؓ صاحب، مولانا شیخ محمہ صاحبؓ
تھا نوی اور حاجی صاحب رہا کرتے تھے جس کا نہایت تفصیل سے ذکر آچکا ہے۔ اس محبد
میں مدرسہ بھی تھا، اسی خانقاہ امداد یہ میں مولانا اشرف علی صاحب نے رشد وہدایت کا نیا

حاجی صاحب اینے ایک اور مکتوب میں کارر نیج الآخر ۲ اسامیر کا لکھا ہوا ہے مولا نا تھانوی کو لکھتے ہیں:

''مولوی احمد سن صاحب کی سعی حد درجہ کو پہنچ چک ہے، جلد ثالث کا ابھی تک سامان نہیں ہے۔ پھر بندرہ سورو پیقرض بھی ہوگیا ہے۔''( مکتوبات ص:۳۸) استحریر سے صاف ظاہر ہے کہ حاجی صاحب کی زندگی میں اس مکتوب کے لکھنے تک مثنوی کے دود فتر حجیب چکے ہیں۔ اس خط کے بعد مولا ناتھا نوی کو جوآخری خط انہوں نے تحریر فرمایا ہے وہ ۲۰ رر بھے الاقال کے اسلامے ایک سال بعد کا ہے، لیکن اس اثنا میں جو خطوط آئے ہیں ان میں مثنوی کا اور مولا نا احمد حسن صاحب کا نپوری مثنوی کا کوئی تذکرہ نہیں۔



اس خط کے دو ماہ بعد حاجی صاحب کا ۱۳ ریا ۱۳ ارجمادی الاخری کے اسلامے وانتقال ہوگیا، للذا منتوی کی طباعت کے بقیہ تحقیقی حالات کے لئے ہمیں بھی اب خودائی مطبوعہ منتوی کی تلاش میں سرگرداں ہونا پڑا اور میٹ بھٹ و بھٹ (جو کوشش کرتا ہے یا تا ہے) کے مطابق بیا جابی صاحب کی عزیز از جان وول محشی منتوی پنجاب پیلک لا بسریری لا ہور سے ل گئی اور اس وقت ایک ماہ سے زیادہ عرصے سے میری تحقیقات کا نقط نگاہ بی ہوئی ہے۔

اس مثنوی کے پہلے اور چھٹے دفتر کے آخر میں کتاب طبع کرانے والے صاحب کی طرف سے بہت ہی نایاب تحقیقی معلومات حاصل ہوئے۔ حالات اگر چہ ایک ایک صفح پر ہیں لیکن مجھے جس چیز کی تلاش تھی اس میں مجھے سب پچھل گیا۔

میری تحقیق میں میہ بات آگئ کہ دوسرے اور تیسرے دفتر کے درمیان حاجی صاحب کے لئے موت کا پیغام آگیا۔ چنانچہ ان دونوں دفتر وں میں آپ کے حاشے کے آخر میں ''مرشد نا قبلہ عالم حاجی امداد الله صاحب مدظلہ العالی'' جابجا لکھا ہوا ہے اور تیسرے دفتر میں ''مرشد نا حاجی صاحب نور الله مرقد ہ''کے الفاظ سے یا دکیا گیا ہے۔

## مثنوى كى طباعت كے منتظمين

اس مثنوی کی طباعت کا انتظام دوصاحبان کی منت کا مرہون ہے بینی ابتدائی دوتین دفتر تو مولوی رحمت الله صاحب رعد کے انتظام سے''دمطیع نامی'' کا نپور میں چھپے جیسا کہ پہلے دفتر کے اندر کے ٹائٹل کی عبارت ہے۔

بدامدادالله

دفتر اوّل-مثنوی شریف ازرحتالله درمطیع نامی واقع کانیورمطبوع گردید iur 🇱

اور باہر کے ٹائیٹل کی عبارت بیہے:

'' در مطبع نامی کا نیور محدر حمة الله رعد طبع نمود، لیکن چھنے دفتر کے ٹائیلل کی عبارت حسب

ذیل ہے:

'' درمطيع محمودالمطالع بابهتمام سيدمحمود على واقع كانپورمطبوعه گرديد\_''

بہر حال ان دونوں صاحبان کے مطبعوں میں یہ کتاب طبع ہوئی۔ چھنے دفتر کے آخر کے صفحہ پر طالع صاحب مثنوی کی طباعت پر روشنی ڈالتے ہوئے کیھتے ہیں:

"ابتدائے طبعش در ۱۳۱۳ میں شدہ۔ ودر اثنائے آل بیسارے از حوادث رونہادہ کہ بیانش طولے وارد۔ فالحمد للد کہ از پنجۂ پرشورفتن رستگاری یافتہ در ۱۳۱۳ میں برشش دفتر تمام و کمال بصرف زر کثیر کہ تعدادش تقریباً چہارہ ہزار است باوجودفقدان اسباب فاہر بی تحض بعنایت المئی وتصرف مرشد کامل بزیب اختیام رونق پذیر شد۔"

الوجمہ: اس مثنوی کی طباعت کی ابتدا سی اسلامی میں ہوئی اور اس اثنا میں بہت کی مشکلات آڑے آئیں جن کا بیان طوالت سے خالی نہیں ۔ سوخدا کا شکر ہے کہ فتنوں کے پرشور پنج سے نکل کر اسلامی میں چھ کے چھ دفتر زر کشر کے صرف کے بعد جو چودہ ہزار کی رقم ہے ، تمام و ممال طور پر ظاہری اسباب کے فقدان کے باوجود صرف اللہ تعالیٰ کے کرم اور مرشد کا مل (حاجی صاحب) کے تقدان کے باوجود صرف نیڈ برہوئے۔

اس عبارت سے صاف ظاہر ہے کہ اس کی طباعت کی ابتدا سما<u>سا ہے</u> ہوئی اور اس سے سات آٹھ سال کے عرصہ میں بیہ کتاب جھپ کر تیار ہوئی ۔ مگر اس اثنا میں اس سے میں مثنوی کی تکمیل سے چار سال پہلے حاجی صاحب راہی ملک بقا ہو چکے تھے۔ مثنوی پرکل چودہ ہزار کی رقم صرف ہوئی ۔ جواس زمانے کے اعتبار سے بہت بڑی رقم خیال

کی جاتی تھی۔

# مثنوي كي ظاهري خوبصورتي

اس میں شک نہیں کہ راقم الحروف نے اپنی زندگی میں مثنوی کے جتنے دفتر دیکھے ان سب میں حاجی صاحب کے حاشتے والی مثنوی سے زیادہ عمدہ خوبصورت اور سیحے نسخہ میری نظر ے نہیں گذرا۔ اس کی تمام لکھائی نہایت خوبصورت اور سی اعلیٰ درجہ کے کا تب کی کھی ہوئی ہے۔ٹائیٹل حاررنگہ ہےاور سنہرابھی ہے۔

حاجی صاحب نے جو مدایت مثنوی کی طباعت اور حاشیہ کے متعلق مولا نامحمہ یعقوب صاحب کو دی تھیں انہی ہدایات کی روشی میں جلی قلم سے کتاب لکھی ہوئی ہے۔ جاروں طرف اورحسب ضرورت كتاب كے نچلے جھے میں حاشیہ ہے۔ لغت مے معانی سفیدی میں کھے گئے ہیں۔ بعض نظموں کی مختصر تشریح بھی بین السطور میں لکھ دی گئ ہے، بلکہ حاجی صاحب کے الفاظ میں کہ عزیز موصوف نے مثنوی کاحق ادا کر دیا۔

اصل حاشئة يرخحقيقى نظر حاجی صاحب نے اینے مریدین کومثنوی کی طباعت کی طرف جو توجہ دلائی ہے اور مریدین نے بھی جس عقیدت کا اظہار کیا ہے اس سے تمام کا منشا یہی ہے کہ حاجی صاحب کا مثنوی کا حاشیہ سی صورت سے حجیب کر معتقدین اور اہل علم کے لئے مفید ثابت ہو سکے۔ اس سلسلے میں بہت ہے لوگوں نے اس کی طباعت کا ارادہ کیالیکن قرعہ فال جیسا کہ راقم الحروف نے بیلے بھی عرض کیا ہے مولانا احمد حسن صاحب کا نیوری کے نام نکلا۔ مولانا کا نپوری حاجی صاحب قبلہ کے مرید ہیں اور نہایت قابل اور فاصل آ دمی ہیں۔ان کے بعض اور کتابوں پر بھی حاشئے ہیں۔ چنانچہ حاجی صاحب سے مولا نانے دورانِ جج محشی مثنوی طبع کرنے کے لئے حاصل کر لی اور اس کی طباعت کے لئے کمر ہمت کس لی۔مگر اس اثنا میں

117

انہوں نے محسوں کیا کہ متنوی کے حاشہ کو پھیلایا جائے چنا نچہ حاجی صاحب کے مختصر حواثی کے ماتھ ماتھ انہوں نے دیگر شرحوں سے استفادہ کیا اور ان کا خلاصہ بھی حواثی کے طور پر حاجی ماتھ ماتھ درج کردیا۔ اور حسب ضرورت اپنی فراست سے حاجی صاحب نے حاشیے کے ماتھ ماتھ درج کردیا۔ اور حسب ضرورت اپنی فراست سے کام نے کربھی تشریح کی۔ اور جہاں کہیں حاجی صاحب نے اشعار کی تشریح کی ماور جا گذشتہ انہی شرحوں سے حاشیہ کو جھر دیا۔ گویا کہا ہے کہ کو جھیلا دیا۔ ای طرف حاجی صاحب کے گذشتہ خطوط میں صراحت کی گئی ہے۔ بہر حال متنوی کی شرح بحرالعلوم اور مولانا ولی محمد صاحب کے مطالب کا خلاصہ مولانا روی کے صاحب انہ طان ولد کی تشریح ات اور دیگر شارحین کے مطالب کا خلاصہ مولانا روی کے صاحب انہ سلطے کی مزید تحقیقات اس محتی متنوی کے پہلے دفتر کے آخری صفح سے حسب ذیل عبارت میں حاصل کیجئے۔ طابع مولوی رحمت اللہ صاحب کے آخری صفح سے حسب ذیل عبارت میں حاصل کیجئے۔ طابع مولوی رحمت اللہ صاحب رحمد حروثنا کے بعد تصح یہیں:

متنوی حضرت مولاناروم که ابل ظاہر بصورتش پویاں وصاحب باطن معنینش را جویاں کہ مجمع بحرین است یا مجموع الخافقین والی الله المشکل که از دستمرد مطابع چه عارت با است که برو نتاخته واز لغزش قلم با کدام تصرفهاست که برو نتاخته واز لغزش قلم با کدام تصرفهاست که بروعلم نفر اخته به بس دریں زماں مصدور البیان حضرت زبدة علمائے انام عمده فضلائے عالی مقام جناب مولانا احمد حسن صاحب عم فیضیم حسب ایمائے شریف وفر مان معیف یادگارسلف، یکنائے خلف، آشنائے بحر تدقیق، وانائے رموز تحقیق، آیات الله حضرت حاجی محمد الله والله صاحب مهاجر کمی روی دروی دروی آییت من آیات الله حضرت حاجی محمد الله والله صاحب مهاجر کمی روی فداه مطبع بدا را بطبعش حقا که اقلیم بندرا ممنون نمودند مساعی جیله حضرت مدوح درقیح کتاب موصوف الصدر نه بمرتبه ایست که صفحه قرطان گنجائش او دارد یا ناطقه بیان شمه اذال بفعلیت آردگن بقول شخص مالا یدرک کله لایم که کله محمد شرای داشته اند۔

ا ..... اقال منقش را بمعد دنخهای مقابل فرمودند که بریکی را بجای صد تاب توال گفت نه نه نه که مدکو برازمخنف کا نها برآ ورده بیک سنک شفتند چرا که بعضی از مثنوی مولا تا جای علیه الرحمة منقول است و دیگری در کتبی نها سی بگنجینهٔ بی بها موصول حتی که بعضی تقریباً بصد نسخه هیچ کرده شدد و دیگری برست بزار علی نها می طائع دستمال ما نده و علی بذا القیاس .

۲ .....دوم آل کرحتی الوسع در موانع اختلاف نیج نسخه فروگذاشت نکشته لطرفه
 ۱ یک هم جمله بامن سب خود کما حقه پیوست نه آل که برطبق ابنائے زمان از
 کشرت نسخها بجزاندراج غرض نداشته وقشر را ازلب نشاخته -

سسسوم آل كدورانتاب حواثى قليل المبانى كثير المعانى نهايت سيائى نمودند كدور مطالب نظيرش درجتم فلك تكذشته يعنى اقلا بانتزام حواثى حضرت بير مرشده قلى جناب حاجى صاحب را درحوض درج نمودند ـ ثانياً تحريرات متفرقه از شروح معتمده ومختر عات طبيعت وقاده برحاشيه مزيد كردند حتى كه حواثى كتاب نكوره خلاصه بست شرح گفتن رواست ورقم باعة متعلقه اورالب لباب صد با مضايين نوشتن مزاه

بعداین چنین تشیح بالا کلام و تنقیح حسب مرام کدام مثنوی مطبوعه یا قلمی را یارا که بوصف مجموعی وعلوی بهسریش دارد به یا پیچ مصح وصاحب مطبع بهمتایش لب بخشاید نظر بانصاف تو قع از حفرات متوسلین درس تدریس مثنوی مولوی معنوی و مشتغلین استفاده قر آن زبان پهلوی آنست که اگرنسخه بندا را بتقدیم و تا خیر یا ترک بعض اشعار در بعض مقامات بکتب موجوده مخالف دانندیقین باید کرد که منشای این اختلاف غایت تشیح است واین چنین اشعار در بهیس کتاب بریگردفتر با بمواقع مناسه باشدوالانسبت تبصر فات مشتقین کرده آید به

IYA 🇱

۳ ..... چهارم آس که دفتر اوّل و با بهتمام ندکوه بالا بدیهٔ ناظرین است انشاء الله المعزیز بقیه دفاتر بهم بدو چندرعایت عفریب حلیه طبع بیار اید به برگاه که در طبع کتاب ند کورمصارف جانی و مالی مخصر بذات مقدس مولا نا مهدوح است مطبع را بجز خدمت گذاری الطباع اشتحقاتی نه پس حضرات که اراؤه خریداری ایس گوبر تبداردارند بخدمت مولا نا مولوی احمد سن صاحب معزی الیهم از شهر کا نپور مسجد رنگیال طلب فرمایند .

ن جسمیه: مولا ناروم کی مثنوی کے ظاہر پرنظرر کھنے والے اس کی صورت کی طرف دوڑتے ہیں اوراہل باطن اس کے معانی کے طلبگار ہیں حقیقت ریہ ہے كه مجمع بحرين ب يامجموع الخانقين - اور الله يه بي فرياد ب كه جهايه خانول کی دست اندازی ہے اس (مثنوی) برمصبتیں نومیں اور لکھنے والول کی لغزشوں ہےاس میں طرح طرح کی تبدیلیاں ہوئیں ، پس مذکورہ بالا زمانہ میں حضرت زبدۂ علائے ،عمرہ فضلائے ، عالی مقام جناب مولا نااحمرحسن صاحب عَ فَيضِهِم نے حسب الحكم ياد كارسلف، يكتائے خلف، آشائے بحر تدقيق، دانائے رموز تحقیق، الله کی آیات میں ہے ایک آیت حضرت حاجی امداد الله صاحب مہاجر کی روحی فداہ نے اس مطبع کواس کے چھاینے کے لئے تھم فر مایا اورخاص طور برمطبع والول بلكه حق بيه ہے كه ابل ہند كوممنون فرمايا \_حضرت مروح (مولانا احمد حسن) کی کوششیں مثنوی کی تصحیح میں نا قابل بیان وتحریر ہں نیکن کسی کے قول کے مطابق کہ

مَالَايُدُرَكُ كُنُّهُ لَايُتُرَكُ كُنُّهُ

اجمالی کیفیت رہے کہ مولانا احمد حسن صاحب نے اس کے طبع کرانے میں حسب ذیل امور کالی ظار کھا ہے۔ ا ..... اقال یہ کہ مثنوی کے اصل اشعار کو متعدد مثنوی کے نتخوں سے مطابق کیا کہ جن میں سے ہرایک کو سو تتاہیں کی جگہ کہا جا سکتا ہے۔ نہیں نہیں کہ سوموتی مختف کا نوں سے نکال کرایک لڑی میں پروے کیوں کہ بعض تو مولا ناجا می ک مثنوی سے منقول ہیں اور دوسری شاہی کتب خانہ سے میں جتی کہ بعض تقریباً سوننخوں سے تھج کی گئیں۔ اور دوسری ظاہری ہزاروں علیا کے ہاتھوں میں رہی وعلی بذرا القیاس۔

۲ ..... دوسری بید که حق المقدوراختلاف کے مواقع میں کوئی بھی نسختیں چھوڑا
 گیا۔عجب بید کہ تمام کو کما حقد مناسب جگدرکھا گیا، ایسانہیں جیسا کددوسرے
 ابل زمانہ نے بہت مشنوبول سے بغیرضی وغلط کی تمیز کے نقل کرئیا۔

سسستیرے یہ کالیا الفاظ اور کثیر معانی حواثی کے انتخاب میں مال کیا ہے یہ ایسے حواثی ہیں کہ اپنی نظیر نہیں رکھتے ۔ سب سے زیادہ ضروری حفرت پیر مرشد حاجی اہدا داللہ صاحب کے حواثی کو درج کیا گیا۔ بعداز ال متفرق شرحول کی تحریروں کو اورخو داپنی (مولا نا احمد حسن صاحب کی) نہم کے مطابق حاشتے پر مزید کچھ لکھا گیا، تا آئکہ اس مثنوی کے حاشیوں کو ہیں شرحوں کا خلاصہ کہنا درست ہے۔ اور اس سے متعلق تحریروں کو صد ہا مضامین کا خلاصہ لکھنا لا اُق

اس جیسی انتہا درجہ کی حسب منشاتھی کے بعد کی مطبوعہ یا قلمی مثنوی کواس کی ہمسری کا درجہ دین تھیک نہیں، یا کوئی تھی کرنے والا اور صاحب مطبع اس کی برابری کا دعوی کرے۔ اس لئے مثنوی کے پڑھانے والوں اور زبان پہلوی کے قرآن یعنی مثنوی ہے دوق وشوق رکھنے والوں سے بیتو قع ہے کہاس نسخے کواشعار کی تقدیم وہ خیر یا بعض اشعار کے ترک پر اختلاف یا کیس تو اس کو

غایت صحت پرمحمول فرمائیں۔اوراس فتم کے اشعارای کتاب میں دوسرے بفتروں میں مناسب مواقع پر ہونگے ورندا پی طرف سے لاحقین کا تصرف خال کریں۔

ہ ..... چو تھے یہ کہ پبلا دفتر ندگورہ بالا انظام کے بعد ہدیہ ناظرین ہے۔انشاء اللہ مثنوی کے دوسرے دفتر بھی دو چندرعایت سے فقریب جھپ کرشائع ہوں گے۔ ہاں یہ بھی من لیجئے کہ اس کتاب میں جانی و مالی مصارف مولا نا (احمد حسن صاحب ) کے ہیں ۔مطبع کو صرف طبع کرنے کے سواکوئی دخل نہیں ۔اس لئے جوصاحب اس کوخرید نا چاہیں وہ مولا نا مولوی احمد حسن صاحب سے شہر کا نپور مسجد رنگیاں کے پتہ پر طلب فرما کیں۔

اس عبارت ہے معلوم ہوا کہ جاجی صاحب کے جاشئے کواصل قرار دیتے ہوئے تقریباً ہیں شرحوں کا خلاصہ کر کے مولا نا احمد حسن صاحب رحمۃ اللّه علیہ نے اس مثنوی کے نسخے کو شروع کر دیا ہے۔ اس سلسلے میں انہوں نے یقیناً بڑی محنت اور کاوش د ماغی کے علاوہ مالی قربانیاں بھی کی ہیں اور قبلہ مرشد جاجی صاحب کے کارنا مے کوا جاگر کرنے اور لوگوں سے روشناس کرانے کے لئے کوئی دقیقہ اٹھانہیں رکھا۔

چھٹادفتر جوذی الحجہ اس الحجہ میں پانچویں دفتر ہے دوسال بعد چھپا ہے اس کے آخر میں بھی اعلان کے عنوان کے ماتحت ایک صفح کی فارسی عبارت ہے جس میں بہلے حمہ ہے بعد ازاں نعت اور اس کے بعد انسان کی پیدائش کا مقصد یعنی حصول معرفت مرشد کامل کی رہبری اور تصوف کی کتابوں کے مطالعہ سے حاصل ہوتا ہے۔ چٹانچہ ان کتابوں میں مثنوی کے مطالعہ کاذکر کرتے ہوئے طابع لکھتے ہیں:

عمدہ ترین وسائل حصولِ ایں نعمت جزیلہ مزاولت مثنوی مولا نائے روم است۔ ہرکس از اصحاب ظاہروار باب باطن درخوراستعداد بہرہ مند فیوض نامتنا ہی گشتہ۔



#### بهارعالم منش دِل وجاں تازه میدارد برنگ اصحاب صورت را بیوار پاپ معنی را

صد با ادلیائے کرام عالی مقام از مطابعش بحصول مقصود فائز شدند، و ہزار با صلحائے عظام ازفہم مفیامینش بہرہ پاپ کشتند \_ مگراز عار تگریہائے نساختن فغانی بلند بآسال می رسید - واز کثرت اغلاط دود آه مشاقین به سیهری وبسیاری از تصرفات رامخزن واکثری ازتح یفات را معدن گشته بود تا آنکه بحرمواج عنايت لم يزل بحِشْ آمده وگلبا تگ شادي بجزوش بعني مقبول خداوند ذواكمنن سيدنا ومقتذانا مولانا احمرحسن صاحب حسب فرمان واجب الاذعان مقتذائ عاز مان پیشوای خداشناس غواص بح تجرید، واقف دریائے تفرید عارف کامل، تكمل آبية من آيات الله صاحب مهاجر مكه محبله نور الله مضجعه وتصحح متن مثنوي شریف وادراج نخبائے لطیف بمواقع مناسبه وتقدیم وتاخیراشعار بسرخیهائے محققه وبهم درتز كمين كتاب مسطور بدرتح بمات حفرت مرشد كامل ممروح الصدر وامتخابات بديعيه ومخترعات غريبه وتلخيص مضامين شروح متعدده باختصار مرغوب واقتصارمطلوب سعى تمام وكوشش بلاكلام مبذول فرمودندحق لينست كهاز احاطه توصيف حسن ظاہر وباطن كتاب ستطاب وسعت ميدان تبيان معترف بقصورست،وازا ظهار كمالاتش زمان فصيح البيان مقربفتور \_ د فاتر سابقه كه بعد كحل بحليهُ انطباع مدية ناظرين شده بركمالش شامديت كافي وبرمانيت وافي \_ بجمه الله كه دفترششم كه ازيدت دوسال درخيام عوائق وموانع مقصود ومستور گشته بود، ودید ؤ مشتاقین جمال خوش منظرش در رنگ نا پافتگی شامدرعنایی تاب بود ہم بلباس فاخره طبع آراسته وپیراسته گردید\_

> ساقی بیا که بار زرخ پرده برگرفت کارچراغ خلوتیاں باز در گرفت

141

بار غمیکه خاطر ما خشه کرده بود عیسیٰ دے خدا بفرستاد وبر گردنت

ترجمه : ای نعت (معرفت) کے حاصل کرنے کے لئے مثنوی مولا ناروم بہترین دسیلہ ہے۔اس مثنوی سے ظاہری اور باطنی علاء نے اپنی اپنی استعداد کے مطابق بے شارفیض حاصل کئے ہیں۔

اس کے حسن کی بہار دِل وجان کو تازہ رکھتی ہے صورت کے بھوکول کورنگ سے اور باطن کے طلب گارول کو معنی ہے

صدباعالی مقام اولیائے کرام اس کے مطالعہ ہے اپ مقصد کے حصول میں کا میاب ہوئے اور ہزار ہاصلی اس کے مضامین پاکر فیضاب ہوئے ، لیکن کا تبول کی حماقتوں سے فریا د ہے جن کی غلطیوں سے تناب کا ستیاناس ہوگیا۔ چنانچہ یہ مثنوی ان کی تبدیلیوں سے منخ ہوکر رہ گئی یہاں تک کہ قدرت کا دریائے مواج جوثن میں آیا اور اس نے خوشی کا پیغام دیا یعنی خدا تعالی کے نیک بندے موالا نااحمد سن صاحب نے مقتدائے عارفاں ، پیشوائے خدا شناساں ، خواص بحر تجرید ، واقف دریائے تفرید ، عارف کا مل وکمل ، اللہ کی نشانیوں میں نے ایک نشانی حضرت سیدنا ومولا نا حاجی شاہ محمد احداد اللہ صاحب مہاجر کمی نور سے ایک نشانی حضرت سیدنا ومولا نا حاجی شاہ محمد احداد اللہ صاحب مہاجر کمی نور اللہ صفحہ کے کہ کے متن کا صحیح کر کے اور لطیف شخوں (۱) کو مناسب مقامات پر درج کر کے اور تحقیق شدہ عنوانات کے ماتحت اشعار کو مناسب مقامات پر درج کر کے اور تحقیق شدہ عنوانات کے ماتحت اشعار کو مناسب مقامات پر درج کر کے اور تحقیق شدہ عنوانات کے ماتحت اشعار کو مناسب مقامات پر درج کر کے اور تحقیق شدہ عنوانات کے ماتحت اشعار کو مناسب مقامات پر درج کر کے اور تحقیق شدہ عنوانات کے ماتحت اشعار کو مناسب مقامات پر درج کر کے اور کو حضرت مرشد کا مل (حاجی صاحب)

<sup>(</sup>۱) نسخوں سے مراد وہ الفاظ ہیں جو مختلف مثنو یوں میں مختلف پائے گئے ۔ مثناً مثنو یوں میں یک زمانہ صحبت بااولیا بہتر از صد سالہ طاعت صحبت بااولیا بہتر از صد سالہ طاعت بدریا۔ گویاں میں اللہ طاعت بدریا۔ گویاں سحبت اور لقائل بھائے اور بے ریابز نسکانشان بنا کرحاشیہ پردوسرے الفاظ لکھ دیئے جاتے ہیں کہ بعض مثنو یوں میں ال نفظول کی بجائے بیالفاظ ہیں۔ لہذا ان کونسخہ کہا جاتا ہے۔ مصنف



موصوف کے حواثی ہے ہجا کر اور عمدہ انتخابات اور بہترین طبع زادمعانی ومطالب اور متعدد شرحوں کے مضامین کا خلاصہ کرکے مناسب اختصار کے ساتھ پوری کوشش اور بے حد سعی صرف کی حق یہ ہے کہ اس کا ظاہری و باطنی حسن اصطر تحریر ہے باہر ہے اور اس کے کمالات کا اظہار کرنے ہے تھے ہے فضیح ہے فضیح زبان بھی عاجز ہے مثنوی کے پہلے چھے ہوئے دفتر ہمارے بیان کے شاہد ہیں اور ہمارے قول پر دوشن دلیل ہیں ۔ الحمد للہ کہ چھنا دفتر جودو سال کی مدت ہیں اور ہمارے قول پر دوشن دلیل ہیں ۔ الحمد للہ کہ چھنا دفتر جودو سال کی مدت ہے موانع اور مشکلات کے چکر میں پھنسا ہوا تھا اور دیکھنے والوں کی نگا ہیں اس کے حسن و جمال کے دیکھنے کے لئے بے تاب تھیں وہ دفتر بھی عمدہ چھپائی ہے کے حسن و جمال کے دیکھنے کے لئے بے تاب تھیں وہ دفتر بھی عمدہ چھپائی ہے آراستہ ہو کر سامنے آگیا ہے

اسساقی آکدیارنے چرے سے نقاب اٹھادی اور خلوت میں بیٹھنے والوں کا چراغ گل کردیا

ادر جس غم کے بوجھ نے ہمیں تباہ کردیا تھا ایک عیسیٰ نفس کوخدانے بھیجااوراس نے اس کواٹھالیا۔

یہاں تک اعلان کی عبارت کا مقصد میہ نکلا کہ مثنوی معنوی کے مطالعہ سے ہزاروں عارفین اور علاء نے معرفت الہی حاصل کی ۔ گرکا تبوں کی دستبرد سے مولا نا روم کی اصل مثنوی میں بہت ی غلطیاں پیدا ہو گئیں نہ صرف غلطیاں، بلکہ بعض غیرمخاط لوگوں نے تواس میں الحاقی اشعار کا سلمہ جاری کردیا جس سے مثنوی میں زبردست تبدیلیاں رونما ہو گئیں اور اصلیت میں سنح کی کیفیت پیدا ہو گئی۔ مولا نا احمد سن صاحب نے یقینا مختلف مثنویوں اور اصلیت میں سنح کی کیفیت پیدا ہوگئے۔ مولا نا احمد سن صاحب نے یقینا مختلف مثنویوں سے مقابلہ کر کے کتاب کو درست کیا۔ لیکن حاجی صاحب کی مثنوی کا نسخہ خود دان کی کا وشوں کے نتیجہ میں بہت مجھے کیا جاچکا تھا۔

مذکورہ بالا امور کےعلاوہ ای عبارت سے بیجی معلوم ہوا کہ حاجی صاحب کے نوشتہ

IZP

تمام حاشیہ کواس میں جگہ دی گئی اور حزید براں دوشرحوں کا خلاصۂ مطالب اورخو داپنی فہم سے بھی کافی کام لیا گیا۔

ان حقیقت کے علاوہ اس مطبع نے ایک اور زبر دست کا رنامہ کیا کہ مثنوی کا تتمہ جومفتی البی بخش صاحب کا ندھلوی مرحوم کا لکھا ہوا تھا اور جس کی طباعت کے لئے حاجی صاحب نے حضرت مولا نامحمہ یعقوب صاحب رحمۃ الله علیہ کو بھی لکھا تھا اس پر بھی مولا نا احمد حسن صاحب نے حاشیہ لکھا اور اس کو بھی ساتویں وفتر کی طرح اس تقطیع پر نہا یت خوبصورت طبع ما اور اس کو بھی ساتویں وفتر کی طرح اس تقطیع پر نہا یت خوبصورت طبع کرایا گیا۔ چنا نچے اعلان کی عبارت رہے۔

تقد مثنوی شریف مصنفه جناب مفتی الهی بخش کا ندهلوی قدس سره مثل دفاتر مثنوی مزین بیضی و تحشیه شده بقالب طبع درآیده است کیکن از دفتر ششم علیحده جاپ نموده آید تا باعث از دیاد جم دفتر ششم که جم از اکثر دفاتر کلال تر است، گردد، وموجب بدنمائی جلدوسبب زیادت قیمت مشتهره بردفتر نشود مشود و مثنوی شریف کا تترجس کومفتی الهی بخش صاحب کا ندهلوی قدس سره نقسیف فر مایا تها به مثنوی کے دوسر بے دفتر ول کی طرح تصبح اور حاشیہ کے بعد حیب گیا ہے لیکن چھٹے دفتر سے علیحدہ کر سے جھاپا گیا ہے تا کہ دفتر ششم کی ختامت زیادہ نہ ہوجائے اور جلد کی بدنمائی اور اعلان کردہ قیمت سے زیادہ قیمت سے زیادہ قیمت کے دوسر کے جھاپا گیا ہے تا کہ دفتر ششم کی مختامت زیادہ نہ ہوجائے اور جلد کی بدنمائی اور اعلان کردہ قیمت سے زیادہ قیمت سے زیادہ تیمت کا باعث نہ بن جائے کول کہ چھٹا دفتر باقی دفتر ول سے زیادہ ختیم ہے۔

ال تقد كے علاوہ ايك اور قابل تحسين امريہ ہے كہ مولا نااحمد صن صاحب نے چھے دفتر كة ترميں حضرت فريدوں معروف برسپه سالار كا تصنيف كردہ رسالہ جس ميں مولا ناروم كے مناقب اور ان كے خلفاء كے حالات درج بين اور جوسو شخوں پر مشتمل ہے طبع كرايا، حضرت سيد سالار مولا ناروم كى خدمت ميں جاليس سال رہے بيں اس لئے مثنوى كا يہ الله يشن اينى نوعيت ميں قابل فخر ومسرت ہے۔ بدرسالہ فارى ميں ہے اور اس ميں سلطان الله فارى ميں ہے اور اس ميں سلطان

العلماء سيد بهاءالدين ،سيدنا جلال الدين ،سيد بر مإن الدين ،حضرت مشس الدين ،حضرت زركوب صلاح الدين، سيدنا چليي حسام الدين ، سلطان ولد بهاء الدين، حضرت جلال الدین چلیی ،حضرت عابرتش الدین چلی ،سیدنا چلی صلاح الدین ،سیدنا چلی واجد حسام الدین اور حضرت علاء الدین رحمهم التدعیم کے حالات اور مناقب ورج میں اور ان کے حالات کے شمن میں مولانارومی کے مناقب اور صفات کی تفصیلات کا پیتہ چلتا ہے جن سے مولا ناروم کی شخصیت کا پورا نقشه آنکھوں کے سامنے پینچ جاتا ہے۔ میرا خیال یہ ہے کہ اس رسالہ کا اردوز بان میں ترجمہ کر کے اور مولا نا روم سے متعلق بہت سے معلومات پیش کر کے قارئین کے لئے دعوت فکرونظر دوں ۔ مثنوی کا بیابیاا پڑیشن ہے کہ دوبارہ چھینااس کونصیب نہ ہوا۔ چنا نچے آج کل بالکل نایاب ہے، بلکہ معدودے چند کے سواکسی کو یہ بھی معلوم نہیں کہ حاجی صاحب خود کون تھے اور انہوں نے مثنوی کا کوئی حاشیہ بھی لکھا تھا اور ان کے مرید مولا نا احد حسن صاحب مرحوم نے نہایت تفصیلی اور تحقیقی اضافے کر کے اہل علم کے لئے بیش بہاعلمی خدمات انجام دی تھیں ۔ بیامربھی حیرت سے خالی نہیں کہا گریہ اعلانات جو پہلے اور چھٹے دفتر کے آخر میں ہیں نہ ہوتے اور مولانا اشرف علی صاحب رحمة التدعليہ کے مکتوبات اس ہے متعلق تصریحات نہ ہوتیں تو پیجھی پتہ چلانا بے حدمشکل ہوجاتا کہ اس حاشیے کی خدمات مولا نا احمد حسن صاحب کا نپوری نے انجام دی ہیں کیوں کہ سی دفتر کے اوّل میں یااور کسی جگہ مولا نااحمد حسن صاحب کا نام تک ندکور نہیں۔اور بیاغالبّا اس لئے کہ انہوں نے ٹائیٹل پر اپنا نام لکھوانا اینے مرشد رحمۃ اللہ علیہ کی جناب میں گتاخی تصور کیا ہوگا۔اس کئے ٹائنیل برصرف بیرعبارت ہے'' بدامداداللہ دفتر اوّل باہتمامنٹش رحمۃ اللہ مطبع نامی یانظ می میں باہتما مجمود علی صاحب طبع ہوا۔

ہم نے یہاں تک تحقیقات میں جس قدر تفصیلات سے کام لیا ہے وہ اس قدر طویل ہوچکی ہیں کداس سے زیادہ فکصنا در دسری ہے کم نہیں۔اس لئے اب ہم صرف حاجی صاحب 141

کے بعض حواثی مزید تحقیقات کے لئے پیش کرتے ہیں تا کہ قار کین ان کی محنت لیافت اور مقام معرفت اور ذوق مثنوی کا انداز ولگا سکیس۔

# حاجی صاحب کے بعض حواشی اورمطالب مثنوی

حاجی صاحب نے مثنوی کے اشعار کے جومطالب بیان کئے ہیں اور جوشرح تحریر فرمائی ہےان میں سے پچھ حسب ذیل پیش خدمت ہیں۔اس سلسند میں مثنوی کے پہلے دفتر کا پہلاشعراوراس کا مطلب ملاحظہ فرمائے۔

بشنو ازنی چوں حکایت میکند از جدائی با شکایت می کند ازنی مرادانسان کامل که ذات حضرت مولانا جلال الدین رومی است، اگر چه ذات مبارک ایشال درمین وصال است اما مطابق آئکه

گفتش در مین وسل این نامهٔ وفریاد چیست گفت مارا جلوهٔ معثوق دری کار داشت و در مفارقت از عالم قدس احتمال قبض وبسط ہم است \_مشاہدة الا برار بین انتجلی

والاستنار

بهر استبقای این جسم چوجال کچهٔ در ابر گردد خور نهال پس چنانچه حسن وجلی حق رانهایت نیست ذوق وشوق ایثال را هم پایانی نیست که مدام دمسازند ومشاق اند ۱۲ قبله عالم حاجی محمد امداد الله صاحب دام ظلهم العالی - (مثنوی دفتراول موساع شینمهرا)

سرّ پہنان است اندر زیر وبم فاش گر گویم جہاں برہم زنم آتی ہے۔ آنچہ نی می گوید اندرایں دوباب گر بگویم من جہاں گرد وخواب پہلے شعر میں جہاں گرد وخواب پہلے شعر میں جومولا ناروم نے ،نے کی حکایت کی طرف اشارہ کیا تھا کہ وہ کیا کہتی ہے

حاشيهنبروا)



یعنی فراق کی شکایت کرتی ہے۔ مولانا روم اس راز کو ظاہر نہیں کرنا چاہتے۔ ان دونوں شعروں میں انہوں نے بیفر مایا کہ بانسری کے زیر و بم میں جوراز پوشیدہ ہے آگر میں اس کو فاش کر دوں تو دُنیا درہم برہم ہوجائے گی۔ان دونوں اشعار میں سے دوسر سے شعر کی شرح میں جا جی ہیں:

قولہ گر بگویم الخ اے اگر فاش بگویم یعنی فراق کہ نے در زیر و ہم میگویدا گرمن گویم جہال خراب شود۔ زیرا کہ گفتار ہر گوئندہ رابقدر حال آں گویندہ آ ٹارست ویقین است کہ حالت من بمراتب از حالت نے زیادہ است ۔ پس گویا بوجبہ خرا کی جہال اشارہ می نماید در آنچے می فرماید کہ ۔ جملہ معثوق است و عاش پردہ ۱۲ ۔ مرشد نا قبلہ و عالم ع فیضہم (دفتر اوّل ص ۵

یک زمانه صحبت بااولیا بهتر از صد سال بودن در تقا حفرت مرشدنا (حاجی الدادالله صاحب) دالله ظله درونت درس مثنوی وغیره فرمودند که مراد ازین زمانهٔ مطلق نیست بلکه وقت خاص است که براولیائے کرام می آید صحبت آل وقت موجب این چنین فضیلت و کرامت ست نه مطلق صحبت به اگر چه مطلق صحبت خالی از فائده نیست ۱۲ (دفتر اقل ص ۲۲ حاشی نمبرا)

(نوٹ) صاحب شائم امدادیہ لکھتے ہیں کہ حاجی صاحب نے اس شعر کے متعلق فر مایا کہاس سے زمان عام نہیں بلکہ زمان عام مخصوص ہے جب آن یسی مع الله وقت میسر ہو۔ وہ وقت مراد ہے۔ ادر فر مایا کہ ایک دم میں ولایت حاصل کرنے کے لئے خدمت کرنا چاہئے جسے کہ حضرت شاہ بھیک مہینہ مرید حضرت شاہ ابوالمعالی قدی سرہ اپنے مرشد کی انواع واقسام کی خدمت کرتے تھے اور بڑی مشقت کرتے تھے۔ دِن کو دِن اور رات کو رات نہیں جانے تھے، ایک دِن شاہ صاحب نے نکال دِیا، شاہ بھیک صاحب شہر کے اردگرد

141

گھومتے پھرتے۔ایک دِن شاہ (ابوالمعالی) صاحب کی اہلیہ نے کہا کہ م نے ایسے بے ش آدمی کو کیوں نکال دیا اگر وہ ہوتا تو کوئی کام ہی کرتا۔شاہ صاحب نے فرمایا کہ میں نے نکال دِیا ہے تم نے تو نہیں نکالاتم بلالو۔غرض کہ شاہ بھیک صاحب کوطلب کر کے کو تھے کی حیت بنانے کا تکم دیا،شاہ بھیک بے تکلف اسلیے بنانے گے،اور بڑی بڑی کلڑیوں کو گاٹ تراش کر حیت بنانی شروع کی، حضرت کو بی خدمت بیند آئی۔ چونکہ ان کی مشقتیں انتہا کو پہنچا چی تھیں اس لئے شاہ ابوالمعالی نے ایک دَم میں توجہ باطنی سے کمال کو پہنچا دِیا۔ (شائم ص ۱۳ – ۱۹۹)

ذکر جتاری برائے زاری ست اس نه جبراس معنی جناری ست خجلت ماشد دليل اختيار زاری ما شد دلیل اختیار لعنی جرنیست، بلکه مشابد وغلب قدرت حضرت باری ومطالعه آثار جباری اوست وتفويض وتتليم جميع امور بوجود مطلق كه وجود امكاني در جنب آل وجود واجبي ابدأمستهلك ومتلاثي است، تا دريافت اين معني درعجز وتضرع وناله وزاري بيفزايد مذهب ابلسنت وجماعت جرمتوسط نه بالكل جرونه بالكل اختيار بلكه چیزی میانه شل نالیدن بیار که ہم بہ بے اختیاری است وہم بااختیار واللہ اعلم۔ مرشد ناقبلة عالم جناب عاجي امدادالقد صاحب عميضهم ( دفتر اوّل ٢٥٠٥ - حاشي نمبرا) من کے درنا کے دریافتم کی کے درنا کیے در باختم بموجب ایں تقریر دریافتن کے درناکسی عبارت از حصول مرتبہ فناءالفناست ۔ باین خطاب مشرف گردیدم، اماازین مقوله که سرالهٔی برمن مکشوف شدیا نه شد تصريح نفرمودندزيرا كهثن تعانى كهدرتن بندگال واقع ست و رضبي الله عنهم ورضوا عنه ويحبهم ويحبونه برسبقت نوازش ادبرضادمحبت وشامرعا دل اندبیان می فرمایند تاترا در وتوع این خطاب شبههٔ روند مدومتیقن شود کهظهور

کمال درصورت نقصان من حیث المجاز ہم شواہد بسیار دارد ، پس بدانی کہ محبت درضای ، فرع ونتیجۂ محبت درضا کی خالق است کما قال \_

جمله شاہاں بندۂ بندہ خوداندمی گویند ہے

چونکه عاشق اوست توخاموش باش او چوگوشت می کشد تو گوش باش مرادآنست که هر چند سبقت در محبت از حق است بنده را باید که خود را محبوب نداند ومغرورنشود و درمقام ادب و فرمانبر داری باشد، مثلاً بر مرید چول شخ عاشق شود باید که مرید لوازم معثوتی رباکند و شرا لط مریدی بجا آرد ۱۲ مرشد نا قبله عالم عم فیضهم ( دفتر اوّل ص: ۱۵ اعاشید: ۴)

نے حریف ہر کہ ازیاری برید پرداہائش پر دہائے ماورید قولہ نے حریف ہر کہ ازیاری برید قولہ نے حریف میں اور بد قولہ نے حریف میں اور خوار میں اور دولی اضطرار اصطبار نمودہ ایم چول نے پردہ ہا انداخت ماراغم فراق در جوش آوردو بی اختیار کرد۔ پردہائے ماکہ درمیان محبوب بود درید لینی حجاب ستی از پیش نظر برداشت وکشف اسرار نمودند۔ مرشد نا قبلہ عالم عمیض ہم ۔

ترک اشنا مرادم قسوتے ست نی ہمیں گفتن کہ عارض حالتیت مرادازترک اشننا خفلت قلبیہ است خواہ از زبان متروک باشد دیا ویا برزبان جاری شود۱۲ (نے ہمیں گفتن کہ عارض عالتیست) گفتن اشتنااز زبان عارض حالتست واز قلب ناخی نیست ۔ بالجملہ ایں گفتن باغفلت نیز داخل ترک اشتنا است ١٦٥مرشدنا قبلهٔ عالم حضرت حاجی الدادالله صاحب (دفترا قل ص ١٠٥٠شيد ١٠)

یه بین مثنوی مولانائ روم حاجی صاحب کے حواثی یا فوا کد جن کو ہم نے
قارئین کی ضیافت طبع کے لئے محض نمونے کے طور پر پیش کردیا ہے۔ راتم
الحروف کو بہت مسرت ہے کہ اس نے حاجی صاحب کی تصنیفات میں پوری
ذمہ داری اور تحقیق سے کام لے کران حقیقوں کو آشکارا کیا ہے جو مدتوں سے
گمنا می کے گوشوں میں کسمیری کے عالم میں پڑی ہوئی کرا ور ہی تھیں۔

# د**فتر** <sup>همف</sup>تم مثنوی ازمولانا شخ محمرمحدث تقانوگ

حاجی صاحب کے حواشی کے سلسلے میں دویا تیں اس قابل ہیں کہان پر بھی ذرا ہم معلومات میں اضافے کےطور پر تفصیلات پیش کر دیں۔ایک تو پہ جبیبا کہ ہم پہلے بھی واضح کر چکے ہیں کہ مولا نا روی نے مثنوی کا چھٹا دفتر نامکمل حچھوڑ اتھا اور جب آپ کو دفتر مکمل کرنے کے لئے یا د دہانی کرائی گئی تو آپ نے فرمایاتھا کہاس کواب کوئی اورخدا آگاہ انسان کممل کرےگا۔ چنانچے مفتی الہی بخش صاحب کا ندھلوی نے چھٹا دفتر تھانہ بھون کی معجد ہیر محمد والی میں مکمل کیا تھا جس کا ذکر حکیم محمد عمر صاحب چرتھاولی نے کیا ہے۔اور جس کو حاجی صاحب کی فر مائش کے مطابق بطورضمیمہ مولا نا احمد حسن صاحب کا نپوری نے علیحدہ چھپوایا تھا۔ افسوں کہ بیضیمہ ہمیں باوجود تلاش بسیار نہ مل سکا۔ مدرسہ صولتیہ مکہ معظّمہ کے کتب خانے کی فہرست میں حاجی صاحب کی محشی مثنوی موجود ہےاورمفتی الہی بخش صاحب کا وہ ضمیمہ بھی درج ہے لیکن شمیم صاحب نے اور میں نے بہت تلاش کیا مگر ضمیمہ نہ مل سکا۔ پنجاب پبلک لائبرىرى میں بھی حاجی صاحب کی محشی مثنوی ہے لیکن مفتی صاحب کاضمیمہ موجودنہیں ۔مگر دوسری قابل ذکر بات یہ ہے کہ مفتی الٰہی بخش صاحب کے ضمیمے کے تجسس



میں ایک اور کتاب ہمیں ملی جومثنوی مولا ناروم کے سلسلے کی ایک کڑی ہے اور دفتر ہفتم مثنوی کے نام پرمولا ناشنخ محد محدث تھا نوی نے تحریر فر مائی ہے۔ اسی دفتر ہفتم کے متعلق مولا ناروم کے صاحبز اوے نے بھی ان کو توجہ دلائی تھی۔

# ذكرجميل مولا نامجد محدث تقانوي

مثنوی کے دفتر ہفتم پر تبصرہ کرنے ہے پہلے قدرے مولا نامحد محدث کا ذکر بھی زینت تذكرہ بناديں۔ بيمولانا شيخ محممحدث وہي عالم دانشمند ہيں جن كا ذكر جہادشاملي كےسلسلے میں کئی جگہ آچکا ہے اور پیرمحمہ والی مسجد تھانہ بھون میں یہی تین حضرات لیعنی حاجی صاحب حافظ محمد ضامن صاحبٌ اورمولا نامحمر محدثٌ صاحب شریعت وطریقت کے تین درخشندہ آ فآب تھے جو کھ کائے کے جہادِ حریت میں ایک دوسرے سے جدا ہو گئے ، حاجی صاحب مکہ مکرمہ کو ہجرت کر گئے ، حافظ صاحب شہید ہو گئے ،محدث صاحب تھانہ بھون میں رہے کیکن پھر تازندگی اطمینان نصیب نہ ہوا، ہم مولا نا کے حالات مولا نانسیم احمد صاحب فریدی کے مضمون سے لے رہے ہیں جو تذکر ہُ دیو بندایر بل ۱۹۲۲ء میں شائع ہوا ہے، اور انہوں نے پیمضمون مولا نامحد صاحب کے مرید حکیم محمد عمر چرتھاولی ضلع مظفر نگر کی کتاب'' حالات محدیہ'' ہے اخذ کیا ہے جوان کو حکیم عبدالواحد خال صاحب اوران کے بڑے بھائی حکیم محمر الیاس صاحب کر تپوری بجنوری کے کتب خانے سے ملی۔

### تاريخ بيدائش اورنام ونسب نيز والدكانام اوروطن

مولانا شخ محمر صاحب کے والد کا نام نامی مولانا احمد اللہ تھا۔ آپ تھا نہ بھون میں ۲۰ جمادی اللہ ولی ۱۳۳۰ ہے کہ والد کا نام نامی مولانا احمد اللہ تھا۔ آپ تھا نہ بھون میں ۲۰ جمادی الاولی ۱۳۳۰ ہونے کے تحصیلہ اری کے عبدے پرسر فراز رہے۔مولانا پانچ سال کے تصے کہ آپ کی والدہ اور دس سال کے تصے کہ آپ کی والدہ اور دس سال کی عمر میں آپ کے والد کا اِنتخال ہوگیا۔ آپ کا سلسلۂ نسب حضرت عمر فاروق رضی اللہ



عندے ماتا ہے بڑے اڑے محمود صاحب کے نام پراپنی کنیت ابومحمودر کھی۔

## تعليم

گیارہ سال کی عمر میں آپ نے قرآن کریم حفظ کیا۔ بعد ازاں فارسی اور پھر مولانا عبد الرحم صاحب سے صرف ونحو کی کتابیں پڑھیں اور مولانا قلندر علی جلال آبادی سے بھی تعلیم حاصل کی۔ مولانا پندرہ سال کے تھے کہ دبلی میں شاہ محد الحق صاحب محدث دہلوی سے حدیث پڑھی۔ انیس سال کی عمر میں تمام علوم وفنون مشلاً علم حدیث، فقد، تفسیر، اصول، فرائض، کلام منطق، ریاضی اور فلفہ سے فراغت کی سند حاصل کی۔

## قيام وطن يعنى تقانه بهون اورگھر كى مالى حالت

حصولِ تعلیم کے بعد آپ نے اپنے وطن تھانہ بھون میں قیام کیا اور اہل وطن کو وعظ وقعلیم میں وقیام کیا اور اہل وطن کو وعظ وقعلیم درس وقد رئیس سے فیض پہنچایا۔آپ کا دولت خانہ پیروالی مسجد کے مصل تھا۔گھر کے بہت بڑے زمیندار تھے اور کئی گاؤں کے مالک تھے۔آپ کو باہر معقول ملازمتیں ملتی تھیں لیکن آپ نے ''کون جائے شخے نے تھانے کی گلیاں چھوڑ کر'' پڑمل کیا۔اور باہر جانے سے گر بز کیا۔

## منزل فقروسلوك

ر پہلے زمانے کے علاء ظاہری علم کے ساتھ روحانی علوم اور تصرف کو ضروری خیال کرتے سے، چنانچ آپ نے پہلے حافظ محمد ضامن صاحب شہید سے جو کہ آپ کے رشتے کے ماموں بھی ہوتے ہتے روحانی فیض حاصل کیا اور بعد ازاں میا نجی نور محمد صاحب جھنجھانوی (جھنجھانہ ضلع مظفر نگر میں ایک مقام ہے لوہارو) سے بیعت کی اور پھرخود بہت بڑے روحانیت کے مالک اور ان کے خلفاء میں سے ایک خاص خلیفہ بن گئے۔ 100 ھے میں میا نجی صاحب کا انقال ہوگیا تھا۔

## IAT 🎎

#### حضرت سيداحمه شهيدرحمة اللهعليه سينسبت

جس زمانے میں حضرت مولانا سیداحد شہید رحمۃ اللّہ علیہ نے تھانہ بھون اوراس کے اطراف وجوانب کا تبلیغی دورہ ۱۳۳۲ ہے میں فرمایا آپ تھانہ بھون بہنچ تو مولانا محمد صاحب بچے تھے۔ آپ کے بزرگول نے مولانا کواز راہِ برکت بیعت کرادیا ہوگا اس لئے مولانا المی جورہ کیں کھتے ہیں:

"فقيرياد دارد كه عمرم بفت سال باشد كه درمى دبير محد والى دا تع وطن فقير قصبه تقانه بعون ضلع سهار نبور بشرف بيعت جناب سيدصاحب قبله ممدوح قدس سره مشرف شد\_اگر چه درايا مطفلي بود، امايرتو بزرگان كافي است"

ایمامعلوم ہوتا ہے کہ حضرت سیدصاحب <u>۱۳۳۷ھ میں یہاں تشریف لائے ہوں گے</u> جھی تو مولانا کی عمرسات سال کی ہوئتی ہے ور ندا گرسیدصاحب کا تبلیغی دور و۲۳<u>۳۱ھ</u> کا مانا جائے جسیا کہ مولانا ابوالحن ندوی نے سیرت سید شہید میں لکھا ہے تو پھر مولانا کی عمر چار سال بنتی ہے۔اور مولانا بڑے وثوق سے اپنی عمراس وقت سات سال بتاتے ہیں۔

#### سفرجج سالمتابط

۲۲۱۱ میں ٹونک کے نواب وزیرالدولہ کی خواہش پراحادیث تہذیب اخلاق کا کام ٹونک میں رہ کرانجام دیا اور بعدازاں کچھ پاپیا دہ اور کچھ جہاز کے ذریعہ سفر کر کے ۱۲۲۱ میں میں حرمین شریفین کی زیارت سے مشرف ہوئے۔ مکہ معظمہ میں حضرت شاہ محمد الحق صاحب متوفی ۲۲۲ میں جھوٹے بھائی شاہ محمد یعقوب صاحب مہاجر سے سندعلوم اور خرقہ خلافت حاصل کیا۔

## مجے ہے والیسی ۲۲اھ

مجے کے بعد مدینہ منورہ تشریف لے گئے اور پھر ۴ کا <u>سام</u> میں صدیدہ وعدن کے راستے جمبئ پہنچے۔ اثنائے راہ میں امام ابوالحسن شاذ لی میمنی کے مزار پر فاتحہ پڑھنے کی سعادت



حاصل ہوئی۔ واپسی پرآپ نے تھانہ بھون کی پیروالی مجد میں ہی رہناا ختیار فرمایا ، ہزاروں آدمیوں نے بیعت کی اور سینکڑوں نے علم حاصل کیا۔ پیروالی متجد کا منظر ہم حافظ شہید صاحب کے بیان میں حکیم محموم عرصاحب چرتھاولی اور حکیم ضیاءالدین صاحب رامپوری کے الفاظ میں پیش کر چکے ہیں۔ لہذا یہاں اُس کے بیان کی ضرورت باقی نہیں رہتی۔

#### نكاح اوراولاد

سب سے پہلے قاضی محبوب علی خال کی بھائجی سے نبیت قرار پائی کیکن وہ چیک میں نابینا ہوگئیں، بینسبت ختم ہوگئی۔ بعدازاں ۱۹۵۲ ہیں غالبًا دہلی کی ایک عورت سے شادی ہوئی کیکن ان سے کوئی بچہ نہ ہوا۔ پھر آپ نے مولوی محمد زمان کی بیوہ دختر سے ۱۷ محالہ میں مرحومہ وُ نیاسے رخصت فکاح کیا ان سے مولا نامحمود اور ایک لڑکی پیدا ہوئے ۔ ۷ کے ۱۱ ہے میں مرحومہ وُ نیاسے رخصت ہوئیں، تو بعد از ان قاضی عنایت علی خال تھا نوی کی حقیقی ہمشیرہ سے جو بیوہ تھیں نکاح کیا جن سے میاں محمد عمر اور ایک لڑکی پیدا ہوئی ۔ پھر اس بیوہ بیوی کی سفارش پر چیک سے نابینا ابتدائی مخطوبہ سے شادی کی جن سے حافظ محمد لیق پیدا ہوئے جومیاں محمد عمر سے صرف ابتدائی مخطوبہ سے شادی کی جن سے حافظ محمد لیق پیدا ہوئے جومیاں محمد عمر سے صرف ابتدائی مخطوبہ سے شادی کی جن سے حافظ محمد لیق بیدا ہوئے جومیاں محمد عمر سے کیا گئین وہ بھی پچھوٹے تھے۔ والدہ محمد عمر کے انتقال کے بعد پھر میرٹھ کی ایک بیوہ سے نکاح کیا گئین وہ بھی پچھوٹے سے والدہ محمد عمر موئی سے میرادا کر کے ان کوطلاق دے دی۔ ان کے علاوہ ایک اور بھی خاتون سے شادی ہوئی تھی۔

## میر ٹھاورٹو تک کا قیام مم کے اچھے۔ ۱۲۸ تک

سی کا بھے کے کا بھے تک آپ میرٹھ میں متجد خیر المساجد واقع خیر گر میں مقیم رہے جہال بہت سے لوگوں نے بیعت کی اور ذکر وفکر اور درس و تدریس کا وہاں شغل جاری رکھا۔ اس کے تابع میں نواب وزیرالدولہ مرحوم کے صاحبز ادے نواب محمعلی خان کی خواہش پرٹو نک تشریف لے گئے جہال نواب صاحب نے آپ سے صدیث پڑھی۔ آپ کا قیام ٹو نک میں

#### ١٢٨٠ چنگ ريا۔

#### معركة جهاد ١٢٥٢م

جہاد کھائے میں آپ کو اپنے رفقاء حاجی صاحب، حافظ صاحب، مولانا محمد قاسم صاحب اور مولانا محمد قاسم صاحب اور مولانا رشید احمد گنگوہی سے اختلاف تھا۔ لیکن یہ اختلاف ایسا نہ تھا جس سے آپس میں کوئی مخاصماندرنگ پیدا ہوتا، نہ آپ نے جاہدین کی مخالفت کی اور نہ مجاہدین نے آپ کے اختلاف سے نفرت کا اظہار کیا، بلکہ یہ ایک اجتہادی اختلاف تھا جس میں انہوں نے اپنے لئے دوسری راہ اختیار کی اور بس۔

## زمین کی نیلامی

کھائے میں آپ کی جائیداد گورنمنٹ برطانیے نے بعناوت کے جھوٹے الزام میں صبط کرکے نیلام پر چڑھادی۔ نواب جھ علی رئیس ٹونک نے جومولا نا کے شاگرد تھے پینتیس ہزار میں نیلام روپیہ پیش کیا کہ آپ اپنی جائداد نیلام میں خریدلیں، چنانچے مولا نانے انیس ہزار میں نیلام خریدلیا اوررسید بھی لے لی۔ گرضلع مظفر گر کے کلکٹر نے بددیا نتی سے اگلے ہی روز پچھ زیادہ روپیہ کے اضافے سے بہ جائداد بلد یوسہائے ہو ہری کو دے دی، جس پرمولا نانے مقدمہ دائر کیا اور آخر کارمولا نا جیت گئے۔ اس سلسلے میں مولا ناکے معتقدین نے میر ٹھ کے ایک مہاجن سے روپیہ سود پر روپیہ لینے کا مہاجن سے روپیہ سود پر روپیہ لینے کا مہاجن سے روپیہ سود پر ویسی لینے کا علم ہوا تو آپ کو بہت افسوس ہوا۔ ادھر ہو ہری پر جوڈ گری معسود ہوئی تو مولا نانے سود واپس کر دیا۔ اس سلسلے میں آپ نے نواب محمود علی خال چھتاری سے منشی محراب علی کی معرفت ۱۸۸۷ ہوئی۔ اس سلسلے میں آپ نے نواب محمود علی خال چھتاری سے منشی محراب علی کی معرفت ۱۸۸۷ ہوئی۔ اس سلسلے میں آپ نے نواب محمود علی خال چھتاری سے منشی محراب علی کی معرفت ۱۸۸۷ ہوئی۔ اس سلسلے میں آپ نے نواب محمود علی خال بھتاری کے خلاف تھا۔ معرفت ۱۸۵۷ اور نی کے چکر میس مینے دے۔ جوان کی افاد طبح کے خلاف تھا۔

### اخلاق وعادات

آپ کے اخلاق وعادات کے متعلق حکیم محمد عمر صاحب چرتھاولی آپ کے مریدا پی

INY 🇱

كتاب" عالات محمدية مين لكهية إن

'' آپ ہمیشہ پاک وصاف ،نفیس وشفاف کیڑے بیہنا کرتے تھے۔لطیف وقلیل کھانا کھاتے۔ دوسرے تیسرے روز چاڑوں میں اور گرمیوں میں اکثر روزانه نهاتے ۔ باوجود موجود ہونے عظمت ہرفتم کی مجھی خودستائی کی گفتگو نہ کرتے اور کسی حالت میں کسی فروبشر کی جرم بنی اور نکتہ چینی کی جبتو نہ کرتے مجھی کسی کو ہرانہ کہتے ۔کسی وقت بے وضونہ رہتے ۔ آٹھ پہر میں کل جار گھنٹے آرام فرماتے۔ ہرامر میں اتباع سنت اسلام فرماتے۔ بعضاسائل بڑا کند ہ تاثر اش ہوتا کہ ایک چھوٹے ہے مسئلے کے در بافت کرنے کے واسطے دو دو گھنے بمع خراش ہوتا مگر آپ جواب میں ذرا بھی بختی کو کام میں نہ لاتے ،نہایت نری ہے مکررسہ کررسمجھاتے۔ ہرطرح اطمینان فرماتے ، بھی کسی سے ترش رویا خفانه ہوتے۔ دوست ہوتا یا دُشمن مخم كدورت سينة صفا تخيينه ميں نه بوتے۔ بلاضرورت شرع كبيل نه جاتے۔ ہر وقت اينے قيام كى جگه بيشا رہنا ليند فر ماتے ۔اورمسکن ومجنس ،روش ارباب داد ودہش رات دِن کھلار ہتا۔سفر میں باوصف موجود ہونے سواری کے کوسوں پیدل کیلے۔

## قوت حافظ اورعكمي مقام

صورت آپ کی بہت حسین تھی۔ حافظہ آپ کا بہت اچھا تھا۔ جو کتاب ایک دفعہ دکیجی لی آخر تک از برتھی تفسیریں سب یا تھیں۔اصولِ فقد تمام منضبط صحاحِ ستہ برزیان تھا.....''

## خلفاء بمريدين اورشا كرد

یوں تو آپ کے سینکڑوں شاگر داور ہزاروں مرید تھے لیکن خصوصیت سے خلفا میں قاضی محمد اساعیل صاحب منگلوری ، حکیم محمد عمر جرتھاولی تھے اور شاگر دوں میں نواب محمد علی MZ 👀

خاں والی ٹونک، دیوان مٹس الدین نائب ریاست ٹونک، قاضی شخ محد محدث مجھلی شہری (قاضی بھو پال) خاص طور پر قابل ذکر ہیں ۔ آپ اپنے زمانے کے زبر دست صاحب نسبت بزرگ اور بلندم تبہمحدث تھے۔

#### تصنيفات

آپ نے تصنیفات کا ایک اچھا خاصہ ذخیرہ چھوڑ اہے جوحسب ذیل ہے: (۱) دلائل الا فكار في اثبات الجهر والاسرار ـ (۲) مناظره محمد بي في بحث بعض عقا كد دينيه مصنفہ ٢٦١ه ( بجواب مولا ناعبدالحق خيرآ بادي كمانهوں نے امام رازي كے بعض اقوال كي تر دید میں رساله لکھا تھا) (۳) مکا تیب محمد یہ فی جواب اعتراض مولوی بشیرالدین قنوجی۔ (٣)ارشادمحمدي في الاشغال والإعمال ٤<u>٧٤ اچ</u> بقيام مير تھ \_ (۵)انوارمحمري في المراقبات والشاہدات مطبوعه مطبع ضيائي مير ٹھ (٦) رساله صلوّة ۔ (٧) الهامات محمد بيد جس كا يورا نام الالہامات الموجود فی محقیق وحدۃ الوجود والمشہو د ہے۔(۸) قسطاس فی موازیۃ اثر ابن عبال " یہ کتاب مولا نا عبدالحی فرنگی کی کتاب دافع الوسواس کے جواب میں تحریر فر مائی ہے۔ (٩) بیاض محمدی حصداوّل مجرب اعمال ونقوش میں ہے مسلم پریس دہلی میں چھپی (١٠) بیاض محمری حصد دوم \_(۱۱) شرح نسائی (۱۲) رساله گل ولاله (تصوف میں میا نجی نورمحمر صاحب کی زندگی میں لکھا گیا ) (۱۳) فآوی محمدی۔ (۱۴) ساعِ موتی مصنفہ آخر ماہِ صفر ۲۹۲ہے آخری تصنیف ہے جو بوجہ کمزوری حکیم محمر عرفقاولی کو بول کر لکھائی۔اورمولا نارحم الہی منگلوری کو جواس روزا تفاق ہے آگئے تھے سنائی۔ بدرسالہ دراصل ساع موتی کے ایک استفتا کا جواب ہے۔(۱۵) مثنوی دفتر ہفتم ے حکیم محمد عمر صاحب نے مولانا کی بتیں کتابوں کا حوالہ دیا ہے جوانہوں نے تصنیف کیں لیکن بقیہ کا نام نہیں لکھا۔ قاضی محمد اساعیل صاحب منگلوری نے اپے رسالے تنبیہ کے حاشے میں ایک اور کتاب کا حوالہ دیا ہے جس کا نام (١٦) فیضان محمدی تھاان کتابوں میں سے اکثر طبع ہوگئ تھیں لیکن رسالہ گل ولا لہا فتادی محمدی اور بعض نامعلوم کتابیں طبع نہیں ہو کئ تھیں ۔البتہ بقیہ مذکورہ کتابیں حجب چکی تھیں ۔

#### كتبخانه

آپ کے پاس ایک بڑا کتب خانہ تھا جو ورشہ میں منتقل ہوا۔ مولانا کے بڑے صاحبزادے کے چارلاکے تھے۔ میاں مسعود احمد ، میاں محمد احمد ، میاں محمد اعلیٰ ، حافظ محمد افضل۔ پہلے دونوں صاحبزادے پاکتان میں ہیں۔ آخری دونوں کا انتقال ہوگیا۔ موخر الذکر حافظ محمد افضل کے دولا کے میاں اسلم اور میاں اکمل مولوی عبدالا حدصاحب مالک مطبع مجتبائی دبلی کے نواسے ہوتے ہیں۔ اکمل صاحب کا تو انتقال ہوگیا البتہ اسلم صاحب زندہ ہیں۔ یہ 19 میں ہوگئے ادر انہوں نے تمام کتب خانہ اسلم صاحب زندہ ان کے آتے ہی شرنارتھی قابض ہوگئے اور انہوں نے تمام کتب خانہ دری میں کی دوسری جگہ جا کرفر وخت کردیا۔ اسلم صاحب کے مکان کے برابر میں جامعہ اشر فیہ کے مدرس رہتے مجلہ جا گرفر وخت کردیا۔ اسلم صاحب کے مکان کے برابر میں جامعہ اشر فیہ کے مدرس رہتے تھے باقی کتابیں انہوں نے خرید لیں۔ اس طرح یہ نادر کتب خانہ ختم ہوگیا۔ باقی رہے نام اللہ کا۔ (بیان مولانا سید حامد حسین امروہی خلیفہ مجاز مولانا اشرف علی صاحب تھا نوی۔ بجواب خطمولانا نیم احمد فریدی رسالہ تذکرہ دیو بندا پریل ۱۹۲۴ء میں ۱

## وفات ٤/رئيج الثاني ٢٩٢١ جير

رجب 1790 ہے میں آپ کوتپ ولرزہ آنے لگا تھا جس سے بہت کمزورہو گئے تھے مگر پھر کیم محد عمر کے علاج سے افاقہ ہوا۔ اس سال کے رمضان میں قر آن کریم سنایا۔ رمضان ہی میں حکیم محمد عمر صاحب اور قاضی محمد اساعیل صاحب منگوری سے فرمایا کہ آئندہ رمضان میں حکیم محمد عمر صاحب اور قاضی محمد اساعیل صاحب منگوری سے فرمایا کہ آئندہ رمضان آتے وکھائی نہیں دیتے ، کیوں کہ نقاجت جاری تھی ، مگر اس کے باوجود تلاوت قر آن کریم ، اوراد ووظا کف ہتیں فرق نہیں آیا ، تصنیف و تالیف کا اوراد ووظا کف ہتیں فرق نہیں آیا ، تصنیف و تالیف کا کام بھی جاری دراس و تدریس کا بھی ، اس عالم میں جلد جدر نسائی شریف کا حاشیہ لکھا۔

1/41

ای ا ثنامیں دوسری مرتبہ چھتاری تشریف لے گئے نضعف تو تھا ہی اورضعف ہو گیا۔ رات کو بخار ہو گیا۔ وعظ بھی کہنا پڑا اور علاج بھی نہیں کیا۔ وہاں سے لوٹے تو میرٹھ اترے اور طبیعت خراب ہوگئ۔ دوایی تو قدرےا فاقہ ہوا۔ شام کو بخار بڑھ گیااور ذات الجنب ہو گیا۔ سانس اور کھانسی کی زیادتی ہوگئی۔ تین جار دن میرٹھ میں علاج کیا۔ حکیم عبدالغفور سکندر آبادی آ گئے تو ان کا علاج کیا۔ بعدازاں تھانہ بھون پنچے۔شب وفات سے پہلے دِن پیرکو افا قەمحسون ہوا۔ بەسنىجالاتھا۔ صاحبزادەمجىرمحمود جوٹونک میں ناظر تتھےوہ بھی آ گئے \_فر مایا بس تو آج تک کا ہی قصہ تھا۔فقیر کی حیار پائی درست کراد واور بغور قبلے کی جانب کر دو۔ دیکھومیرے سامنے سے کوئی نہ گذرے۔ کوئی شخص جو خلاف ملت حضرت شفیع محشر ہونہ آئے۔اورتم اورمحودکھانا کھالو۔بارہ بج تک سب مہمانوں نے کھانا کھالیا۔ کمزوری بہت تھی کیکن پاس انفاس جاری تھا۔فر مایا مجھے ذکر حچیوڑنے کی قدرت نہیں۔ جب دِن زیادہ چڑھا تو تنفس بڑھ گیا۔ آپ نے کچھ آہتہ آہتہ پڑھا۔ دِن کے ایک بجے سلطان الاذ کار میں مشغول ہو گئے۔ ہرسانس میں صاف الله نکلنے لگا۔لوگوں کا ہجوم ہوگیا۔ ہرطرف سے الله الله کی آ واز آ رہی تھی۔ رات کے ساڑھے گیارہ بجے تک یہی کیفیت رہی آخر جب تک نصف رات گذری تو مغرب کی طرف سے آندھی آھی۔ بادل چھا گیا۔اور آپ آ دھی رات ك وقت باره بج دُنيا سے رخصت موئے - إِنَّالِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيَّهِ دَاجِعُونَ ايصال ثواب موا۔ ے *ردیتے* الثانی ۲<u>۹۶ ہے</u> کومنگل کے دِن دی ہج کے قریب عید گاہ کے قریب نماز جناز دیڑھی گئی۔ اور الغرض دو پہر سے پہلے یہ نیر شریعت وطریقت زیر زمین فن ہوا۔ حکیم محمد عمر صاحب نے حسب ذیل تاریخ نکالی

اے فکر رحلت مخفور ہے گر کر شار عدد شیخ محجد مرحوم ۱۳۹۷ھ

## الحاصل

یہ ہیں مولانا شیخ محمہ صاحب تھانوی کے وہ ضروری حالات جومولانا روم ً کی مثنوی

حاجی امداد اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے حواثی مثنوی ،مفتی اللی بخش صاحب کا ندھلوی کے دفتر ہفتم سے ملتا دفتر ششم کی تکمیل کے مفتر ہفتم سے ملتا

جیدا کہ مولانا شیخ محمد صاحب کی تصنیفات کے شمن میں ان کی ایک کتاب''مثنوی دفتر ہفتم'' کانام آیا ہے اس مثنوی کے نام کے ساتھ ہفتم کالفظ خود بتا تا ہے کہ مولانا نے چھے دفتر اور مفتی صاحب کے تتمے کے علاوہ ساتویں دفتر کی بھی ضرورت محسوں کی۔

## مولا نامحمه کی مثنوی پرایک سرسری نظر

مولانا شخ محد رحمة الله عليه كى بير مثنوى آپ كى وفات كے بعد حكيم محد عمر صاحب چرتھاولى كى تقیچ وتر تیب كے بعد بے ماچ میں بنام'' وفتر ہفتم'' مولانا روم میرٹھ کے محبوب المطالع میں چیپی ۔اس مثنوى كو دوسرا تاریخی نام مثنوی'' شورش عشق'' دیا گیا ہے جس كے عدد ۲ کا انگلتے ہیں۔اس سے معلوم ہوا كہ بير مثنوى ۲ كا اچ میں لکھی گئی۔نائیٹل كی عبارت سے۔

‹‹مثنوی شورش عشق الموسوم دفتر هفتم مولا ناروم مصنفه حضرت ابوالمحمود مولا ناشخ محمه تصانوی صحیح وترتیب حکیم محمد عمر چرتهاولی بحبوب المطابع واقع میر خصط بع گردید-''

ھانوی سے ورسیب یہ مدمر پرھادی خوب مطاب وال پرھان کر دید۔
میمنتوی ۲۱ ×۲۰/۸ سائز پر ۲۱۹ صفحات تک پھیلی ہوئی ہے اور جو تین ہزار بائیس
(۳۰۲۲) اشعار اور ایک سوچوراس (۱۸۴) عنوانات پرشامل ہے۔ اوّل میں دوصفوں کا
مقدمہ اور آخر میں دوصفوں کا خاتمہ نیز جا بجامنتوی پر حکیم محمد عمر چرتھاولی کے حواثی ہیں۔
مقدے میں حکیم محمد عمرصا حب منتوی کی وج تصنیف لکھتے ہیں:

ای مثنوی که حضرت جامع معقول ومنقول بقیة اُلحد ثین علطان العارفین ابوالمحمود مرشد ما ومولا ناشخ محمد تھانوی ہنگام ذوق وشوق مطالعه مثنوی معنوی بنام نهاد دفتر مفتم مثنوی مسود ونموده - بوجه نآمدن نوبت نظر تانی شائع نفر موده بودند وباعث تصنیفش ایمائے کرر حضرت جلال الدین روی وضیائے مشقر حضرت مشمس الدین تبریزی بود برؤیائے معتبر وموجب نه نمودن نظر تا نیش دیدن اجزائے مسودہ را بعالم خواب در دست مبارک جناب رسالتمآب (صلی الله علیه وسلم) ومس فرمودن برشعراورا با گشت شق القمر که در بادی النظر خبر از مقبلیتش بحثیت موجودہ می داد۔ اگر چه رازے بودمتنز که بالآخر بوقت معبود باجتهاد یکه شایانش بوددرکشاد (دیاج مثنوی ص:۲)

نسو جمعه : بيمثنوي جوكه جامع معقول دمنقول بقية المحدثين سلطان العارفين ابوالمحود مرشد نا دمولا نا حضرت شخ محدٌ تقانوي نے مولا ناروم کی مثنوی کے ذوق وشوق سےمطالعه كرتے وقت' وفتر اغتم مثنوى "كے نام كے كھى تھى نظر ثانى كى نوبت نه آنے کے باعث (مولا نامحدصاحب) نے شائع نہیں کی تھی۔اس کی تصنيف كاسبب مولانا جلال الدين رومي كابار بارسيح خوابوں ميں اشاره كرنا اورحضرت شمس تبریز (مرشدرومی) کی قلبی نورانیت کا خواب میں برتو فگن ہونا ہے،اورمولا نامحم صاحب کے نظر ثانی نہ کرنے کی وجہ پیھی کہ انہوں نے خواب میں مسود ہے کو جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے دست مبارک میں اور مثنوی کے ہرشعرکوشق القمر کی انگل ہے چھوتے دیکھاتھا کہ بیخواب بحیثیت موجوده ظاہری نظر میں مثنوی کی مقبولیت کا پیة دیتا تھا۔ اگر چه تصنیف مثنوی کا بدرازکسی کومعلوم نه تفالیکن آخر کا را یک مقرره وقت پراس اجتهاد کی بناپر که جو اس کے لئے شایاں تھا کھول دیا۔

مولانا شخ محمرصا حبؓ کی میمثنوی انقال کے بعدان کے خیفہ حضرت قاضی محمد استعیل صاحب منگلوری کے پاس تھی جومولانا کے خلیفہ اور زبردست روحانی مرشد تھے۔ آپ کا فیض راقم الحروف کے قصبے لیعنی شیر کوٹ کوبھی بہت پہنچا اور میرے دادا شیخ محمد حسن صاحب 197 💥

مرحوم اورمیرے نانا شخ غلام مرتضٰی صاحب مرحوم اوران کے علاوہ شیر کوٹ کے سینکٹڑوں حضرات ان کے مرید تھے۔بہر حال قاضی صاحب سے بیمثنوی نظر ثانی اور ترتیب کے لئے حکیم محمد عمر کے ہاتھوں میں پہنچی جبیبا کہ وہ مقد ہے میں لکھتے ہیں:

و بعد انتقال مصنف مسوده مذکور را زید قاضی محمد اسلمبیل منگلوری باین احقر محمد عمر بمراد تکمیل جلی دررسید

ترجید: مصنف کے انقال کے بعد مذکورہ مسودہ قاضی محمد آلمعیل صاحب
منگلوری سے مونی موٹی باتوں کی بحیل کے لئے احقر محمد عر (چرتھاولی) کو ملا۔
ایک سال تک حکیم صاحب نے اس کی ترتیب وضیح کا پچھ کام نہ کیا۔ ناگاہ خواب میں
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ 'لبانم رابلعل لبہائے مبارک خود بوسہ دادند' اسکے بعد
سے کام شروع کیا۔ محم عرصا حب لکھتے ہیں:

ازاں روز فیروز درشب وروز وقتیکہ یافتم به تصحبحش پرداختم دری کهمقدر بود وتکمیلیکه شدنی بکمال افضال الهی درساختم ـ تابیمه جهت مرتب ومکمل شد ـ'' (مقدمه :ص۳)

ت جمله: خواب كے ون سے رات ون جو وقت بھى ملااس كى تھے ميں مشغول رہا۔ جو درسى مقدر ميں تھى اور جو تكيل كه بونے والى تھى الله تعالى كى بيحد مهر بانيوں سے ميں نے كى ۔ تا آئكہ ہر حیثیت سے مرتب اور كمل ہوگئی۔

### افتتاح مثنوى

مولا ناشخ محمرصاحبؓ نے مثنوی کوحسب ذیل اشعار سے شروع کر کے واقعی اپنی اس مثنوی کومولا ناروم کی مثنوی کا ساتواں دفتر بنادیا ہے اوراسی طرز میں شروع کیا ہے جس طرز میں مولا ناروم نے اپنے ہرشش دفتر وں کواپنے خاص خلیفہ ومرید حسام الدین چلپی کومخاطب کرکے کیا ہے، کیوں کہ مولا نا روم سے مثنوی لکھانے کے باعث اورمحرک مولا نا حسام 1917

الدین چلی بی تھے۔ بہر حال مولانا شخ محمد اس طرح مثنوی کا آغاز کرتے ہیں۔

اے محمد دیر شد جذب محمام ہو صمصام تو ہست اندر نیام

خوش بیا واز میائش کش چونور تا شود تاریکی احوال دُور

یا اللی بخش اللی بخش را کز جلاش بود ذکرے در درا

دفتر سادس مکمل کرد درفت عقدہ کان بود ہم عل کرد درفت

لیکن چول ہردفتر است ازمشوی کعبہ دِل را طواف معنوی

پس زایمائے جلال پاک دیں وزضیائے آں خور کرج یقیں بہر شوط سابعہ جال چست شد جستم در کار دُنیا ست شد خواہد از آل خالق انوار شمس سیردازدزہ بے خبر ا کارشس این شرر ما چول بجانم ریختند شعلہ ہا در سینہ ہر انگیختند

اندری بودم کہ تیج آل حسام مثل برق آمد بروں زابر نیام ان اشعار میں مولا ناشخ محمد اپ آپ کوخطاب کرتے ہوئے مولا ناحسام الدین چلی کی کشش اور جذب کا ذکر کررہے ہیں۔ چونکہ مولا ناروی کی مثنوی کا مطالعہ کرتے تھاس کے ایک رات خواب میں شمس تبریز اور مولا نا جلال روی کو دیکھا کہ دونوں تشریف رکھتے ہیں اور فرماتے ہیں کہتم بھی کوئی ایک مثنوی لکھو، جیسا کہ محمد عمر پہلے شعر کے حاشیہ نمبرایک میں لکھتے ہیں کہ مولا ناشخ محمد صاحب شاعری کا ذوق بالکل نہیں رکھتے تھاس لئے مثنوی میں کھتے ہیں کہ مولا ناشخ محمد صاحب شاعری کا ذوق بالکل نہیں رکھتے تھاس لئے مثنوی کھنے کا خیال بھی نہیں کیا۔ پھر تقریباً بائیس تعیس مرتبہ ان بزرگوں کوخواب میں دیکھا جن میں حسام الدین چلی بھی تھے، چنانچہ مولا نامحمد صاحب نے مثنوی کھنی شروع کی۔ آپ نے میں حسام الدین چلی بھی جھی، چنانچہ مولا نامحمد صاحب نے مثنوی کھنی شروع کی۔ آپ نے میں حسام الدین چلی بھی جھی، چنانچہ مولا نامحمد صاحب نے مثنوی کھنی شروع کی۔ آپ نے

پہیے شعر میں جذب حسام الدین کے ماند ہوجانے اور اس کو بیدار کرنے کا ذکر کیا ہے۔ پھر مفتی الہی بخش صاحب کے دفتر سادس کے کمل کرنے کا ذکر ہے۔ بعداز اں اپنے ساتویں دفتر لکھنے کی وجہ بیان کی ہے کہ چونکہ مثنوی کے چھ دفتر عاشقان خدا کے دِل کے لئے کعبۂ

معنوی بیں اور خانہ کعبہ کے سات طواف ہوتے ہیں جن کے بغیر طواف کمل نہیں ہوتا، اس
لئے ساتویں دفتر کی ضرورت محسوس ہوئی۔ مولا نامحہ میں خود مثنوی کا یہ دفتر لکھنے کا جذبہ نہ تھا
لیکن جیسا کہ انہوں نے دسویں شعر میں کہا ہے کہ غیبی قو توں اور منشیان قضا قدر نے میری
روح میں دفتر ہفتم کے معانی بھردیئے اور میرے سینے میں جذب و شوق کے شعلے روشن
کردیئے اور مزید برآں خود حسام اللہ بن چیلی کی تین برق کی مانند نیام کے بادل سے نگی جس
کردیئے اور مزید برآں خود حسام اللہ بن چیلی کی تین برق کی مانند نیام کے بادل سے نگی جس
کی جبک نے مجھے مثنوی کھنے پر مجبور کردیا۔ اور یوں تو ساتویں دفتر کا لکھا جانا مولا ناروم کے
خیال میں بھی تھا جیسا کہ ان کے فرزند نے ان کو یا ددلا یا تھا۔

ہمارا مقصد مثنوی پر تبصرہ کرنانہیں یہ تو مستقل مضمون جا ہتا ہے، بلکہ ایک تسلی بخش تعارف ہے۔ بہر حال مولا نامحر نے مذکورہ بالا اشعار ہے مثنوی کا آغاز کیا اور بعد از اں مولا نا روم کے طرز میں کہیں آنحضورصلی اللہ علیہ وسلم ، کہیں حضرت ابوبکر ، پھر حضرت عمر ، بعدازال حضرت عثان وعلى اورحضرت معاوبيرضي الله تعالى عنهم كے عنوا نات كے ماتحت ان ك اوصاف بيان كئے بيں \_ كہيں" خوبی صحبت شيخ" كاعنوان ہے اور كہيں" كيفيات امراض روحانی وعلاج آل'' کی سرخی ، کہیں'' درفوا کدادب وانکساری'' براشعار میں مضمون کھے ہیں اور کہیں''شب بیداری اختیار کردن حضرت امام اعظمیٰ'' پراشعار ہیں۔کہیں'' در ندمت بے حیائی وحرص' برخیال آرائی کی ہے اور کہیں'' در ندمت دنیا و بے شرمی' غرض اسی طرح تمام مثنوی نہایت پرشکوہ ، برجتہ ، چست الفاظ میں عمدہ پیرائے کے ساتھ تحریر فر مائی ہے کہ کہیں بھی بندش میں جھول نظر نہیں آتا۔ ہم مختلف جگہ سے نمونے کے طوریر چندا شعار لکھ کرمولانا شخ محمرمحدث تھانوی کا ذکر جمیل ختم کرتے ہیں اوران کی روح کوخوش کر کے سعادت حاصل کرنا چاہتے ہیں۔مولا ناعشق کے متعلق لکھتے ہیں \_

عیست عشق اے عاشق شور میدہ کیش دار ہاند مرتزا از غیر وخولیش عشق آل کام و زبال را سوخته عشق آل بالب دہاں را سوخته

عشق آل خواب وخورش كم مي كند

كيس حديث قدى ازمصطفيٰ است

ديده پُرتم سينه پُرخم مي کند

منزل حق در ضمير باصفا است

## معجزة مصطفى ملايظم درجنك أحد

بر سر کفار زو چول مشت خاک شد قبای حال ایثال چاک چاک ری آل جم او بخود منسوب کرد تا نماند بر رُخ کار تو گرد فعل نائب جست بل فعل منیب از حبیب آید چه بے اذن حبیب از ول وجال جر که محویار شد صورت آبمن فنا در نار شد کرد قوے جر زیخا اختیار گشت قوے مالک ومخار کار رخر الله معی را اے جوال شاہد تغییر ایں معنی بدال

## سبب مقبول نشدن ايمان فرعون بوقت غرق

دانکه در ایمان فرعون پلید در و نا معقولیت آمه پدید باعشش تنها نه ونت باس بود نے ہراس غرق ومرگ یاس بود بلک چول آمنت بالله صرف گفت شد بهعبودش که شیطان بود جفت گفتے آمنت برت موک ار یافتے از آتش دوزخ مفر

يند

اصل دُنیائے دنی چوں در جہاں نن،زمین دزرسہ چیزاندا ہے جوال تا توانی چیٹم دِل برشال منہ خار آئمن در رہ ایمال منہ چوں نمی پائے طلب در راوحق کیر باخود ہمت آگاہ حق

## ذكر بيرومر شدنور محمصاحب جمنجها نوى حافظ محرضامن وحاجى المداداللدصاحبان

چول بغير او دى ناسوده ايم نور از نور محمد بوده ايم

نیک می نیبد چونازم از طرب مرشد کامل عنایت کرد رب اے جوال بخت ارتو داری فکر پیر دامن نور محمد خوش گیر گر نه از قسمت رسد دستت باد در حضور نائبانش آر رد یعنی الفت گیر باضامن علی تا شوی روش ز انوار جلی در میسر ناید از صهبائے وے خیزد گیر از جام الداد الله ہے

## بهرحاجي امدادالله صاحب كى تصنيفات كي طرف

یہ چنداشعار تبرک اور نمونے کے طور پر ہم نے پیش کئے ہیں تاکہ آپ مولانا محمہ صاحب کی مثنوی کا معنوی اوراد بی جائزہ لے سکیں۔اب ہم پھر حاجی امداداللہ صاحب کے ذکر کی طرف رجوع کرتے ہیں۔ہم ان کی تصنیفات کے سلسلے میں ان کے مثنوی مولانا روم کے حواثی کا آپ سے تعارف کررہے تھے جن پر ہم سیر حاصل تاریخی تبصرہ کر چکے ہیں اب ان کی بقیہ تصنیف کا دوسرا نمبر پیش ان کی بقیہ تصنیف کا دوسرا نمبر پیش کرتے ہیں۔

## (۲)غذائے رُوح ۲۲ اچھ

سیا کے متنوی ہے جو حاجی صاحب نے ۱۳ الے میں لکھی تحریفر ماتے ہیں:

سال ہجری بھی ہوا جب ختم یار یک ہزار دو صد وشصت و چہار

جب ہوئی یہ مثنوی یارہ تمام رکھ دیا اس کا غذائے رُوح نام

ان دونوں شعروں سے مثنوی کا ہونا ، غذائے رُوح نام رکھنا اور ۱۳ ۱۳ اور میں تحریر کرتا

صاف ظاہر ہوتا ہے۔ حاجی صاحب نے تحقیق کرنے والے کے لئے یہ کام نہایت ہی خوش

کن کیا ہے کہ اپنی ہرتھنیف کا من ، نثر کی کتاب کا نثر میں اور نظم کی کتاب کا نظم میں صبط کردیا

ہے۔ اس مثنوی میں جیسا کہ اس کے نام سے واضح ہے رُوح کی غذا فراہم کی گئی ہے۔ اس مثنوی میں جیسا کہ اس کے نام سے واضح ہے رُوح کی غذا فراہم کی گئی ہے۔ اس میں عبیب وغریب قصوں اور حکایات کے ہیرائے میں شیطان کے وسوسے بقس کے مغالطے

اور جہالت کے نتیج بیان کئے ہیں اور عاشقان صادق کے ولو لے اور جوش کو ابھارنے کی کوشش کی گئی ہے۔ شروع میں حمد ونعت ، خلفائے اربعہ کی مدح ہے پھر میا نجی نور محم جھنجھا نوگ کا ذکر ہے بعد از ال پھرا یک مناجات ہے ، اس کے بعد پھرا ہے پیرومر شد کے احسانات کا ذکر کیا گیا ہے پھر ذوق وشوق محبت الہی کے اشعار ہیں ، بعد از ال کتاب نان وطوہ از تصنیف بہا والدین عالی کا ذکر کر کے اس کے مضامین سے لوگوں کو آگاہ کیا ہے۔ علاوہ ازیں تاسف وندا مت وضیاع عمر ، گوشت شنی اور قطع علائق وُنیا ، حکایت عابد جاہل ، ندمت علائے نفور از فقر او کمین امر ا، حب الوطن من الایمان ، عشق میں مصائب ، ریا کاروں کی ندمت غرض کہ اس قشر او محمد فت اور طریقت کے مضامین اس مثنوی میں بیان کئے گئے ہیں۔

#### صفحات اوراشعار

بیمثنوی چھیا کی شخوں اور سولہ سو پچپاس اشعار پر مشتمل ہے، ایک مقام پر لکھتے ہیں:

گوش جال ہے سُن تو بلبل ہے ذرا یار کی باتوں ہے ہے کہتی ہے کیا

ہے یہ بلبل یار کے گزار کی پوچھ باتیں اس سے اس دلدار کی

قاصدا جلدی خبر مجھ کو سُنا کہتا ہے جن میں مرے کیا دِل رُبا

مجھ سے راضی بھی ہے وہ دِلبرہتا اور مائل بھی ہے پچھ سوئے وفا

یا ہمیشہ ہجر پر مسرور ہے گئے بتا جو پچھ اسے منظور ہے

یا ہمیشہ ہجر پر مسرور ہے گئے بتا جو پچھ اسے منظور ہے

آفریں اے بلبل خوش خوال مجھے ماسوا سے کردیا فارغ مجھے

فرض کہ اسی طرح عنوانات کے ماتحت بیتمام مثنوی منظوم ہے۔

## ٣-جهادا كبر١٢٧٨

یہ بھی حاجی صاحب کا منظوم اردو رسانہ ہے جو ۸<u>۳ اچے میں لکھا گیا ہے</u>۔ حاجی صاحب فرماتے ہیں \_

غرض جب ہوا یہ رسالہ تمام ۔ جہاد اکبراس کا رکھا میں نے نام

یہ مضمون تھا فاری میں لکھا کی مردِ حق نے بھد پر ضیا کیا میں نے ہندی ملاکر کچھاور کہ تا خاص اور عام مجھیں بغور کیا میں وسال جری خیر الانام تھے بارہ سو اڑسٹھ ہوا جب تمام

ان اشعار سے کتاب کا نام ، کن تالیف ظاہر ہے اور بیبھی واضح ہوتا ہے کہ حاجی صاحب نے کئی شخص کے فاری قصے کواردونظم میں ترجمہ کیا ہے اورا پی طرف سے بھی اس

میں مضمون کا اضافہ کیا ہے۔

### اردوكانام مندى

ان امور کے علاوہ یہ بھی ایک تاریخی حقیقت معلوم ہوئی کہ ۱۲۱۸ھ میں حاتی صاحب نے اب سے ایک سونوسال پہلے اردوکو ہندی کے نام سے یاد کیا ہے۔ گویا اردوکواس دور میں ہندی کہتے تھے۔ ملاحظہ ہویہ شعر ہے

کیا بیں نے ہندی ملاکر کچھ اور کہ تا خاص اور عام سمجھیں بغور

#### آغاز

کتاب کا آغاز عبد خداے کیا گیاہے۔

الی تو ہے وصدہ لا شریک بنایا ہے تو نے ہرایک شے کو تھیک بعد ازاں حسب ذیل عنوانات کے ماتحت اشعار تحریفر ماتے چلے گئے ہیں۔

ا ..... حمد ونعت ، مناجات ، غفلت میں عمر بسر ، و تا بفس کو ڈ انٹٹا ، نفس کا جواب ، نفس سے

عاجزى اورسلطان دُوح سے امداد ،جم من نفس وسواس كا جاسوى كرنا ،نفس كے مقابلے ميں

رُوح کاوز برعقل کو بھیجنا، وزیرعقل کاامیرتقوئی کومقالبے کے لئے بھیجناغرض کے نفس اورروح میں سے سند سے مند ماک میں میں تاہمیں میں ایک م

کامقابلہ کر کے نفس پر کنٹرول کرنے کو حاجی صاحب نے جہادا کبرکہا ہے۔ کھتے ہیں۔

کہانفس کو آخرش میں نے رات کہ کیا ہوگیا تھے کو اے بد صفات

خبر حال کی اپنے تجھ کو نہیں کہ آیا تھایاں کس لئے اے لعیں



بتا تجھ سے کیا حق کو منظور تھا ۔ یہاں آکے کیا کام تونے کیا

#### تعدادا شعار وصفات

ای طرح تمام رساله منظوم ہاور جوتیئیس ۲۳ صفات اور چھسوانای اشعار پر مشمل

## مثنوى تحفة العشاق الماليع

یدرسالہ بھی تمام کا تمام منظوم ہے جس کا نام مثنوی تخفۃ العشاق ہے۔ یعنی عاشقان خدا کے لئے اس میں معرفت کے مضامین ہیں۔ حاجی صاحب نے اس کو المسابع میں تصنیف فرمایا۔ رسالے کے آخر میں تحریفر ماتے ہیں:

باره سو تھے اور اکای سال ہجر ہوچکا جب حضرت تحفہ کا ذکر ہوچکا جب حضرت تحفہ کا ذکر ہوچکا جب مشنوی تحفہ تمام تحفۃ العثاق رکھا اس کا نام ان دونوں اشعار سے رسالے کانام اور تصنیف کا سال صاف ظاہر ہے۔

### أغازكتاب

اس مثنوی کوحسب دستور و عادت ِ حاجی صاحب نے حمد خدا مناجات اور نعت پیغمبر صلی اللّه علیه دسلم سے آغاز کیا ہے۔ لکھتے ہیں :

حمد بے حد ہے سزادار احد ہیں احد میں محو سب محدود وحد حمد ہے اس کو جو خود موجود ہے ۔ اور سوا اس کے جو ہے نابود ہے حمد خدا، مناجات، نعت بینم بڑکے بعد خلفائے اربعہ اور اہلِ بیت رضی اللہ عنہم کی مدح

عمر حداث کے بعداصل قصہ شروع کیا گیا ہے۔ ہے۔اس کے بعداصل قصہ شروع کیا گیا ہے۔

ماجی صاحب نے اس مثنوی کی تصنیف کا ذکر خود آغاز کتاب میں حسب ذیل عنوان

میں کیاہے:

'' دربیانِ باعث نظم وتصنیف این مثنوی مسمی به تحفة العشاق ومدح عقل

جزوی " (تخدص: ۲)

اشعار باعث نظم کتاب کاتح مرکرنا یہاں طوالت سے خالی نہیں ۔البتہ مختصر طور پرمنتخب

كرك لكهتا بول - حاجي صاحب لكهت بين:

باعث تحريه نظم ير مذاق ہوگیا اے دوستو یوں اتفاق مجمع علماء وصلحاء إبل ول لےرہے تھے تق سے سب نفحات انس ہورہے تھے گوہر معنی عیاں آگيا اس عاشق خشه كا ذِكر همت مردانه اندر راه عشق ب یہ قصہ حمد کے لائق ضرور آفآب معرفت بح صفا عاشق ذات خدائے کم بزل مشرب چشق وفاروقی نب مجھ کو فرمانے لگے کرکے خطاب گرم کر اک بار ہر دِل سرد کو یر بہت کم ہیں حقیقی عشق میں رحبهٔ عشاق حق معلوم ہو تا كەمجھىںاں كوسارے خاص وعام

رہتا تھ مجد میں اینے متصل ایک دِن پڑھتا تھامیں نفحاتِ انس جوش ير تھا بحر علم عارفال رفته رفته حفرت تحفه کا ذِکر سُن كان كى شان وشوكت جاوعشق بول انفا ہر اک بصد ذوق وسرور خاص کر قطب زماں شاہِ وفا کامل اکمل ولی بے بدل برگزیده دوجهان مقبول رب يعنی شخ حافظ محمد ضامن آپ نظم کر ای قصهٔ پُر درد کو مثنویاں ہیں مجازی عشق میں قصهٔ تخنه اگر منظوم ہو ریخته میں نظم کر اس کو خام

ان اشعار سے مثنوی کے نظم کرنے کا سبب ظاہر ہوتا ہے۔ حافظ ضامن حسن صاحب شہیدر حمة الله علیہ جن کی فر مائش پر بیمشنوی حاجی صاحب نے تحریر فرمائی ،آب کے زمانہ کے وہی صاحب نبیت ولی اور ہزرگ تھے جو قصیہ شاملی ضلع مظفر نگر کے جہاد حریت ۸۵۷ء میں شہیر ہوئے خود حاجی صاحب اپنے ایک مکتوب میں حافظ محمد ضامن صاحب شہید کے فرزند حافظ محمد یوسف صاحب کو مکہ کرمہ سے خط لکھتے ہیں:

مثنوی تخفة العثاق که بموجب ارشاد حفرت حافظ محمد ضامن صاحب رحمه الله علیه منظوم کرده ام جم میرسد قبول نمایند زیرا که آل عزیز را بجائے موصوف میدانم اگر توانندیک نسخ نقل کنانید نزدفقیر بفریسند که نزدم بجز مسودهٔ اونمانده

است۔

اسبابِ نظم کے بعد حاجی صاحب نے حضرت ہی ہی تحفۃ مغنیہ کا فی کر شردع کیا ہے بعد از ال تمیز عشق حقیقی ومجازی اور عشق مجازی کی مذمت کا ذکر فرما کر حضرت سری مقطی رحمۃ اللہ علیہ کی داستان کھی ہے، پھر سری مقطی کی ملا قات حضرت ہی بی تحفہ سے اور ان بی بی کے غلب عشق کا ذکر ہے۔ حضرت سری مقطی عشق کا ذکر کیا ہے۔ بعد از ال موٹی علیہ السلام اور چروا ہے کا ذکر ہے۔ حضرت سری مقطی نے بی بی تحفہ کو زنجیر کیوں رکھا نے بی بی تحفہ کو زنجیر مسل میں بند دیکھا تو داروغہ سے بوچھا کہ اس حسینہ کو بر نجیر کیوں رکھا ہے، داروغہ نے کہا ہے ہمارے آقا کی بائدی ہے، اس کا علاج مقصود ہے، اس بات پر حضرت بی بی بی تحفہ جو خدا کی تجی عاشقہ تھیں رو پڑیں۔ حاجی صاحب لکھتے ہیں:

جب بدداروغہ سے لونڈی نے سُنا روپڑی اک بار اور سرکو وُھنا دردناک اک مجھنے کرکے دِل سے آہ بول ہیں اے عزیز و بے گناہ اے مسلمانو! نہیں مجنون میں اپنے دِل برکی ہوں پرمفتون میں اسے دِل برکی ہوں پرمفتون میں مجھو تم موئ کا چرواہا مجھے جس کے دِل سے بے خبر موئ رہے

الغرض حاجی صاحب نے اس عورت کا جواپنے مولیٰ کے عشق میں جل چکی تھی اس مثنوی میں قصہ بیان کیا ہے اور جا بجاتم ثیلوں سے عشق حقیقی کا نقشہ کھینچا ہے۔ بعد از اں حضرت سری مقطی کی بی بی تحفہ کے ما لک سے ملا قات اور تحفہ کا دِن بدن عشق الٰہی میں جلنے کا

ذِ كَرِكِيا ہے۔ آخر كارسرى مقطى نے تحذ كو مالك سے خريد نے كاارادہ كيا۔ ليكن پاس ايك پا كى



نہ آئی۔ بارگاہِ خداوندی میں سر بسجو دہوکر دُھا کی کہ بارالبامیری عزت تیرے ہاتھ میں ہے۔
مجھے اتی دولت دے کہ میں تحفہ کوخریدلوں ، آخر ایک امیر احمد بن شخی اپنے غلاموں کے ہمراہ
در پر آیا اور دروازہ کھنگھٹا کر کہنے لگا کہ مجھے ہا تف غیبی نے ندادی کہ سری کے پاس سونے ک
چند تھیلیاں لے کر پہنچواس لئے حاضر ہوا ہوں۔ یہ تھیلیاں لے کر سری سقطی رحمۃ اللہ علیہ
ما لک کے پاس پہنچ اور کہا کہ تحفہ کو میرے ہاتھوں نے دے لیکن اس نے انکار کر دیا۔ انہوں
نے چالیس ہزار در ہم تک قیمت لگادی لیکن حضرت بی بی تحفہ کے مالک نے کہا کہ اگر ساری
دُنیا بھی اس کے عوض میں کوئی دے تو نہوں گا۔ حاجی صاحب کھتے ہیں۔

میں نہیں دیتا ہوں اس تھنہ کو اب قیمت اس کی دے سکے گا کوئی کب قیمت تھنہ ہے بس اس سے سوا اس سے اس کو کب کروں ول سے جدا پھر بردھائے اور درہم چند بار بردھتے بردھتے پہنچ تا چالیس ہزار دو کے تاجر نے کہی آخر یہ بات خواب میں حق نے کہا مجھ کو یہ رات لیتی ہے مقبول حق "تحف" ضرور پاس میرے، خویش و برگانہ سے دور جان سے میر کے طرف آئل ہے یہ خوابی بہت عاقل ہے یہ ہوگیا جب ظاہر اس کا مرتا کر سکے کون اس کی اب تی وشرا مرتا جب شاہر اس کا مرتا کر سے کون اس کی اب تی وشرا

جان سے میر سے طرف مائل ہے یہ نہ دیوانی بہت عاقل ہے یہ ہوگیا جب خاہر اس کا مرتا کر سکے کون اس کی اب تھ وشرا آخر کار حضرت بی بی تحفہ کا اثر تاجر پر ہوااور وہ خود فقیر بن گیااور تمام مال خداکی راہ میں لٹادیا اور حضرت تحفہ کو آزاد کردیا۔ آزاد ہوکر بی بی تحفہ خلق سے کنارہ کش ہوگئیں۔ آزاد کی کے بعد بے تحاشاروتی تھیں اور عشق خداوندی میں جان کھوتی تھیں۔ ول میں آگ گی تھی اس کا بجھنا بغیر وصل یارناممکن تھا۔ حضرت سری تقطی نے فر مایا اب تم آزاد ہوچی ہورونے کی بجائے خوش ہونے کا مقام ہے انہوں نے جواب دیا۔ حاجی صاحب اس کی ترجمانی میں لکھتے ہیں۔

اس سےاس پربنستی یاروتی ہوں میں 💎 واسطےاس

واسطےاس کے ہی جال کھوتی ہوں میں

ہونہ جب تک بحرتک اس کا گذار مای بے آب کو کب ہو قرار

جیموڑ کر ان سب کو لی جنگل کی راہ کہدکے بیداور اٹھ کے بازاری وآہ

باہر آئے دیکھا تخہ کے تیک شیخ اور تاجر وغیره بعد ازیں

ير نه تخه كا ية ان كولما ڈھونڈا اس کو گرچہ سب نے جابجا

كرديا كجرعزم بيت الله كا جب نه تخفه کا پیته ان کو ملا

الغرض شیخ سری مقطی ،امیراحمثنی جنہوں نے حضرت سری کوسونے کی تعیلیاں لا کر دی

تھیں اور حضرت تحفہ کا سابق آ قاتینوں نے مکہ معظمہ کی راہ لی۔ راستے میں امیر احمد انقال

کرگئے۔ مابی صاحب لکھتے ہیں۔ حرت و درد و الم كا كھاكے تير مركيان من عرسة من امير

ليكن حفرت سرى مقطى اورتاجر دونول بيت الله ينجيه ايك روز جب كه دونول بيت الله كاطواف كرر بعظ كدايك يُرد وردآ وازكان من آئى كدكونى يدر واب

> اے میرے مقعوداے مطلوب دِل اے مرے معبود اے محبوب ول

شادی ول ہے عم اندوزوں کا تو ے چراغ شب، سید روز ونکا تو

تیرے آب ومل سے کب سیر ہو بیاں تیرے شوق کی رکھتا ہے جو

جو کہ ہوغم سے ترے پر اضطرار بن ترے دیکھے اے کب ہو قرار

س کے اس سے شیخ ،مضمون وُعا مثل سیل اشک اس جانب چلا

سر ببجدہ خاک میں ہے نعرہ زن جاکے دیکھااک طرف اک خست تن چونک انھی یک بارگ وہ پارسا سُن کے اسدم شیخ کی آواز یا

شیخ سری تقطی نے اس سے یو چھا کہتم کون ہو۔اس نے جواب دیا۔ حاجی صاحب

لکھتے ہیں \_ تم گئے کیا بھول اے سری مجھے

میں ہوں تھنہ مول کیتے تھے جے

ror

شخ نے اس کوغورے دیکھا تو تنکے کی مانندھی کہ جسم پر گوشت کا نام نہ تھا اورا یک گڑھے میں پڑی تھی اور جسم پر اتن خاک تھی کہ مٹی ہو گیا تھا۔ حضرت سقطی نے پھر بی بی تحفہ ہے دریافت فرمایا کہتم اب کس مقام پر ہواور در بارِ حبیب سے تمہیں کیا ملا ہے اس پر تحفہ نے جواب دیا۔ حاجی صاحب لکھتے ہیں ۔

خلق ہے جسدم ہوتی ہوں میں نہاں جو نہاں تھا ہوگیا مجھ پر عیاں مری تقطی نے فرمایا کہ جس امیر احمد ثنی نے تمہارے خریدنے کے لئے مجھے روپید دیا تھاوہ محبت میں راستے میں ہی مرگیا تے خدنے جواب دیا ہے

یوں کہاتخذ نے اے نیکو سرشت ہے وہ ہمسایہ مرااندر بہشت حق نے بخشا ہے اسے وہ مرتبا آئھے نے دیکھا نہ کانوں نے سُنا سری سقطی ؓ نے فرمایا اور وہ تا جرجس نے تمہیں آزاد کیا وہ تمہاری ملاقات کا حد سے زیادہ دلدادہ ہے۔اس پرتخذنے کہا۔

مُن کے تخد نے دُعااک دِل ہے کر مرگی رکھ کر در کعبہ پر سر دَم میں بھر کر سانس شنڈا مرگی مشق کے سب کام پورے کرگئ عشق کے سب کام پورے کرگئ عمر طاعت میں گذاری بار کی مرد وار آخر کو جاں بھی وار کی چھوڑ کر اے دِل بیہ ردبہ شائگی سکھ لے اس زن سے تو مردائگی

حاجی صاحب نے اس آخری شعر کے دوسر ہے مصرع میں اپنی مثنوی کا نقطۂ خیال پیش کر دیا ہے کہ کس طرح ایک ولید کا ملہ کے باعث ایک تاجراور ایک امیر خدار سیدہ بن گئے۔ آخر کار حضرت بی بی تحفہ جب در کعبہ پر سرر کھ کرخدا سے جاملیں اور بقولِ شاعر ہے سرہوقد موں بیتر ہے اور اجل آئی ہو

ا پنے حبیب کے قدموں میں جاں شار کر دی تو تا جروہاں پہنچ گیا اب اس پر تحفہ کو مردہ د مکھ کر کیا گذری، حاجی صاحب کھتے ہیں ہے



آگیا تاجر بھی ناگہ اس گھڑی ویکھا تخفہ کو کہ ہے مردہ پڑی ہے وہ بھی اُرکر خاک پر مرگیا تخفہ کے رکھ پاؤں پہ سر دکھے کر میں ان للہ وانا الیہ راجعون ویکھ کر بیہ حال بولے شخ یوں انا للہ وانا الیہ راجعون بعد ازاں تجہیز اور تکفین کر خاک میں دونوں کو سونیا سر بسر

دونوں کو دفن کرنے کے بعد شیخ سری مقطی رحمۃ اللہ علیہ جج کے بعد وطن کو واپس تشریف

-2-1

## خدارحت كرےان عاشقانِ پاك طينت پر

یہ ہے حضرت حاجی صاحب کی مثنوی کا خلاصہ جس مضمون پران کی بیمثنوی گردش کررہی ہے۔

#### تعداد صفحات واشعار

اس مثنوی کے بتیں صفحے ہیں اور اشعار کی کل تعداد تیرہ سوچوہیں (۱۳۲۴) ہے جس میں وہ مناجات بھی شامل ہے جواس مثنوی کے آخر میں حاجی صاحب نے لکھ کرشامل فرمائی ہے۔

## وردنامه عناك

رور نامتہ میں کے میں اور جذبہ کے بیس میں شاعر نے اپنے عشق حقیقی اور جذبہ کے خودی کی ترجمانی کی ہے۔ اس رسالے کے نام سے ہی اس کی در دمندی اور غمنا کی کا پیتہ چلتا ہے۔ ابتدا سے آخر تک اس مثنوی میں شعلہ عشق بھڑ کیا نظر آتا ہے جو عاشق شاعر کو جلا ہے۔ اس کے پڑھنے سے دِل پر چوٹ کئی ہے اور دِل پر شدیدا ٹر پڑتا ہے۔ بعض لوگ اس کو پڑھ پڑھ کر سر دھنتے ہیں اور اپنے او پر کیفیت طاری کرتے ہیں۔ امداد المشتاق میں مولانا اشرف علی صاحب تھانوی کی روایت ہے کہ حاجی صاحب ایک دفعہ کہیں سے گذرر ہے تھے کہ ایک دفعہ کہیں سے گذرر ہے تھے کہ ایک دفعہ کہیں اسے دریافت کیا کہ کیا



پڑھ رہے ہووہ اپنی پڑھائی میں مست تھا حاجی صاحب سے بے رُخی سے پیش آیالیکن جب اس کومعلوم ہوا کہاس کتاب کے ناظم یہی ہیں تو بہت شرمندہ ہوااوراحتر ام سے پیش آیا۔

#### تعداداشعار

اس نظم کومختلف عنوانات کے ماتحت ناظم نے نظم کیا ہے اور اس میں کل اشعار ایک سو پیچھتر ہیں۔

#### ارشادمر شد ۱۹۳سط

یہ ایک مختصر سار سالہ ہے جو سولہ صفحات پرختم ہوجاتا ہے اس میں نمازوں کے بعد کے وظا کف اذکار واشغال اور مراقبات ، طریق اثبات ِمجر د، طریق اسم ذات ، طریق ذکر پاس انفاس ، ذکر اسم ذات ربانی ، اور لطا کف ستہ کا ذکر ہے۔ ان کے علاوہ چشتیہ ، قادر سی، نقشبند یہ اور سہرور دیہ کے شجر نے تفصیل کے ساتھ بیان کئے گئے ہیں ۔ آخر میں شجر ہ پیران چشت کوایک مثلث میں بیان کیا ہے۔ جس کا آغاز اس طرح ہے ۔

تو اگر چاہے تبولیت دُعاکے داسطے عرض کرنا شاہ یوں اوّل خدا کے داسطے حمہ ہے سب تیری ذات کبریا کے داسطے

ہے درود ونعت ختم انبیا کے واسطے اورسب اصحاب آلِ مصطفیٰ کے واسطے فضل کر ہم پر الہی مجتبیٰ کے واسطے

سب ہے آخر میں نصائح متفرقہ کے عنوان کے ماتحت مختلف اقوال پیش کئے ہیں جن میں سبق آموز نصیحتیں ہیں ،مثلاً

''اے پسرم آ دم! از فکر من ایمن مباش، مادام کداز صراط مکذشته باشی'' اے پسر آ دم نترسی از قوت ورزق، مادام که خزاند من پُر یا بی خزانهٔ من ہر گز فانی و تهی نمی شود۔''

### تاريخ تصنيف

یدرسالہ جیسا کہ حاجی صاحب نے اس کے آخر میں تاریخ درج فرمائی ہے، ہمادی الاولی <mark>۱۲۹۳ چ</mark> میں پایہ اختیام کو پہنچا ہے اور میرے پیش نظر مطبع مجیدی کا نبور کا دیمبر <u>۱۹۲۱ء</u> محرم ۱۳۳۰ چکا چھپا ہوا ہے مگر اس سے پہلے بھی مختلف جگہ اس کے ایڈیشن چھپے ہیں۔

206

## ضياءالقلوب١٢٨١ج

یہ کتاب فاری زبان میں ہے۔ حاجی صاحب نے اس کو حافظ محمد یوسف صاحب صاحب صاحب ماجزادہ جناب حافظ محمد میں ۱۲۸۱ھ صاحب میں کھر مدیس ۱۲۸۱ھ میں کھر مدیس اسلامی فرمائن پر مکہ مکر مدیس اسلامی کھر ختم فرمائی۔ اس کتاب کا تاریخی نام رسالہ' مرغوب دِل' ہے جس کے عدد میں نے تو نہیں نکا لے البتہ حاشیہ پرمحش نے بیتاریخی نام لکھ کر ۱۸۲۱ھ عدد لکھے ہیں۔ حاجی صاحب دیا ہے میں لکھتے ہیں:



شریفین سے دور ہندوستان میں پڑے ہوئے ہیں تحریفر مائیں تا کدان پڑھل کرسکیں اور آئندہ کے لئے بھی میرکتاب مفیدو کارآ مدہو۔

مثنوی شریف کے حواثی اور فوائد کے بعد حاجی صاحب کی بیتصنیف تصوف کا خلاصہ اور جو ہر ہے جس میں ہرتتم کے اذکار واشغال وظا نف اور عبادات کے ماتحت بیان کئے گئے ہیں ،اس کتاب کی وقعت کا انداز واس سے ہوسکتا ہے کہ حاجی صاحب ککھتے ہیں:

از وفورالتماس عزیزال چاره ندیده ولیتی بجناب قدس حق تعالی گردیدم پس بدنم القاشد که بنولیس \_

دوستوں کی کثرت خواہش پرکوئی جارہ نہ دیکھ کرخدائے قدوس کی بارگاہ میں پنجی ہوااور میرے دِل میں القاہوا کہ لکھ۔

توجس کتاب کے لکھنے کے لئے بارگاہ قدس کی طرف سے القاہواس کتاب کی توصیف اور کوئی کیابیان کرے، اس کتاب کی حقیقت کا اندازہ اہل دِل اور عاشق نور حقیقت ہی کر سکتے ہیں۔ البتہ مجھے جواس کتاب کے پڑھنے سے فائدہ ہوا ہے وہ صرف اس قدر ہے کہ مجھے تصوف کی حقیقت کا نوراس میں چمکتا نظر آیا۔ اور اس کتاب سے مجھے ﴿إِنَّ الصّلواةَ تَنْظی عَنِ الْفَحْشَآءِ وَالْمُنْکَد ﴾ (نماز بے حیا ئیوں اور بری بات سے روکتی ہے) کی حقیقت کا پیتہ چلا اور اس کتاب سے مجھے معلوم ہوا کہ قر آن کریم کی تلاوت کس طرح کرنی عائے اور نماز کس طرح کرنی عاہمے۔

## وحدة الوجودا ارذى الحبه وحاج

ید دراصل ایک طویل خط ہے جومضمون کی صورت اختیار کر گیا ہے اور جوسات صفحات پر فارسی زبان میں ہے۔

ایک صاحب مولوی محمد عبد العزیز صاحب نے حاجی صاحب کو خط لکھاتھا کہ آپ وحد ۃ الوجود کے قائل ہیں اور آپ کے مریدین میں مولا نامحمد قاسم صاحب بانی دارلعلوم و یو بنداور r•9

مولانار شیداحمد صاحب گنگوبی اور مولانامحمد لیعقوب صاحب نانوتوی اور مولانا احمد حسن رحمهم الته علیم وحدة الوجود کے مخالف ہیں بلکہ ایسے خص کو زندیق کہتے ہیں۔ اس تحریر کے جواب میں حاجی صاحب نے مسئلہ وحدة الوجود کی حقیقت کا انکشاف کیا ہے کہ مولانا محمد قاسم صاحب وغیرہ اس مسئلہ کے خالف نہیں ہیں۔

## فيصله بهفت مسئله

یدایک مختصر سا رسالہ ہے جو بارہ صفات پر مشتمل ہے۔اس میں ان مسائل پر روشیٰ ڈالکر فیصلہ کیا گیا ہے جو ہندوستان کے علامیں اختلاف کا باعث بین ہوئے ہیں۔مثلا (۱) مولود شریف ،(۲) فاتحہ، (۳) عرس وساع ، (۳) ندائے غیر اللہ، (۵) جماعت ثانیہ، (۲) امکان نظیر، (۷) امکان کذب۔

اس رسالے کے دیبایچ میں مصنف کی طرف سے لکھا ہوا ہے: '' فقیر امداد اللہ الحقی الچشتی عمو ہا سب مسلمانوں کی خدمت میں اور خصوصا جو اس فقیر سے ربط و تعلق رکھتے ہیں عرض کرتا ہے ( فیصلہ ہفت ص:۲)

سیرامدادالندائی ایک مواسب سیمانوں فاحدت یں اور سوطا ہو اس فقیرے ربط وقعالی کے جین عرض کرتا ہے (فیصلہ ہفت ۲۰۰۷)

اس رسالے کی تصنیف کے متعلق حاجی صاحب کی زندگی ہی میں شورتھا کہ بیرحاجی صاحب کا لکھا ہوانہیں ہے بلکہ زبانوں پرمولا نااشر نے علی صاحب کا نام آتار ہا اور انہی کی کتابوں کی فہرست میں بیرسالہ درج بھی ہے اس کو حاجی صاحب کی طرف منسوب کردیا گیا۔ اس سلسلے میں امداد المشتاق کی حسب ذیل عبارت جو حاجی سیدنور الحن صاحب ساکن دہمری کی روایت سے ہے ملاحظہ کیجئے۔ سیدنور الحن صاحب اپنے دوسرے سفر جج کے واقعات کے ماتحت روایت کرتے ہیں:

''ہندوستان میں بمقام تصبہ خورجہ (ضلع بلندشہر) ایک خانصاحب مرحوم خور جوی نے بسبیل تذکرہ مجھ سے'' فیصلہ ہفت مسئلہ'' کی نسبت کہا کہ میہ رسالہ حضرت حاجی صاحب کالکھا ہوانہیں ہے، بلکہ کسی اور نے لکھ کر حضرت کی طرف منسوب کردیا ہے، اس روایت پر قلب میں ایک شبہ اور وسوسہ پیدا ہوگیا تھا، چنانچهاس سفر میں ایک نسخه ' فیصله ہفت مسئلہ' کا اس نیت سے ساتھ لیا کہ حضرت ( حاجی ) صاحب کی خدمت میں حاضر ہوکر حرف بحرف سنا کراس کی تصدیق کروں گا کہ بیرسب حضرت ہی کا لکھا ہوا ہے یا اس میں کچھ تح بیف ہوئی۔ چنانچة گيوٹ ميں مولوي محمر سابق أنبي طبوي سے ميں نے اس كا تذكرہ كيا كه میراایباارادہ ہے،مولوی صاحب بھی میرے ہم خیال ہوئے ۔ جب مکہ معظّمہ بہنچ تو میں اور مولوی محد سابق حضرت اقدس کے آستانے پر حاضر ہوئے اور رسالہ میرے یاس تھا، جس وقت قدم ہوں ہوئے تو حضرت قبلہ نے اوّل ہی مولوی سابق صاحب کی طرف مخاطب ہوکر ارشاد فر مایا که''میاں محمر سابق ہندوستان میں لوگوں میں عجیب عجیب طرح کے نزاعات واقع ہورہے ہیں ۔ سنا ہے کہ فیصلہ ہفت مسئلہ کے او بربھی اکثر لوگ اشتباہ کرتے ہیں کہوہ فقیر کا لکھاہوا نہیں ہے گرافسوں ہے کہ پنہیں دیکھتے کہ خواہ سی کالکھا ہوا ہوتق بات کو مجھیں اوروہ رسالہ فقیرنے ہی تکھاہے۔اس کا اوّل مسئلہ یہ ہے اور دوسرا بیہ ہے۔ علیٰ ہذا القیاس ساتوں مسکوں کو ہائنفصیل چندالفاظ میں ایسا بیان فرما گئے کہ مجھے حرفاً حرفاً اس کوسنانے یا تصدیق کی حاجت یا تی ندرہی اور خاموش سُن کر جب وہاں ہے دایس ہواتو مولوی محمرسابق ہے کہا کہ لیجئے کیسااطمینان منجانب اللہ ہوگیا كەسوال كى بھى ضرورت نەربى فالحمدللد. " (امدادالمشتاق، ١٥٩-١٨٠)

اں تحریر کے بعد میراا پناخیال بھی یہی ہے کہامدا دالمشتاق کی بیروایت زیادہ قابل سند ہے جبکہ خودمولا نااشرف علی صاحب تھانوی رحمۃ اللّہ علیہ اس کے بعد تحریر فرماتے ہیں:

ف: فیصله ہفت مسئلہ کی بیتو حسی تحقیق تھی کہ اس کا وجود کس طرح ہوا باقی اس سے زیاوہ ضروری شرعی تحقیق رسالہ'' تنبیہات وصیت' کے آخر میں ملاحظ فر مالی جاوے۔'(امدادی، ۱۸۰۰) قبروں کے عرس اور ساع کے سلسلے میں حاجی صاحب کی حسب ذیل عبارت سے یہی معلوم ہوتا ہے کہ فیصلہ ہفت مسئلہ حاجی صاحب ہی کا لکھا ہوا ہے۔ موصوف لکھتے ہیں:

''مشرب فقیر کا اس امر (ساع) میں ہے ہے کہ ہرسال اپنے پیرمرشد کی روح مبارک کو ایصالی ثو اب کر تاہوں۔ اول قرآن خوانی ہوتی ہے ۔۔۔۔۔۔ ماحضر کھانا کھلا یا جاتا ہے اور اس کا ثواب بخشد یا جاتا ہے اور زوا کہ امور فقیر کی عادت نہیں، نہ بھی ساع کا اتفاق ہوا۔'' (فیصلہ ہفت سکت ،۔۔۔)

ندکورہ بالا اور حسب ذیل عبارت بھی اسی کی تائید کرتی ہے کہ یہ کتاب حاجی صاحب کی کسی ہوئی ہے۔ یہ کتاب حاجی صاحب ک لکھی ہوئی ہے۔ یاد کسُولَ الله یا اور کسی کوندا کرنے کی بحث میں موصوف لکھتے ہیں: ''مشرب اس فقیر کا یہ ہے کہ ایس ندا میرامعمول نہیں۔ ہاں بعض اشعار میں ذوق وشوق سے صیغۂ ندابر تا گیا۔'' (نیمارس:۱۰)

کتاب کے آخر میں مسلمامکان کذب پر تحقیق کر کے ہوتے حاجی صاحب لکھتے ہیں: ''ای مضمون کاخواب فقیر کے ایک متعلق نے دیکھا۔'' (فیصلہ ص:۱۲)

ان سب عبارتوں سے واضح ہوتا ہے کہ یہ کتاب حاجی صاحب ہی کی کھی ہوئی ہے۔ لیکن اس کتاب کی اشاعت کے بعد لوگوں میں بحثوں کا بازار گرم ہوگیا، حالانکہ حاجی صاحب رحمة اللہ علیہ نے رفع اختلاف کے لئے اس مضمون کوتح ریفر مایا تھا یا اپنے خیالات مولا نااشرف علی صاحب پرواضح کر کے ان سے لکھائے تھے۔

#### حاجى صاحب كالضطراب

دراعمل حاجی صاحب کے مریدین کا حلقہ وسیع ہونے کے علاوہ ایسے حضرات پر مشمل تھاجن میں دیو بندی عقائد کے حال سے اس کے تھاجن میں دیو بندی عقائد کے حال تھے۔اس کئے حاجی صاحب دونوں کو اتفاق سے رہنے اور اختلاف سے بیخنے اور فساد کو ہوا دینے سے رہنے اور اختلاف رفع نہ ہوسکا ۔مولانا عاشق الہی روکنے کے خواہشمند تھے،لیکن اس کے باوجوزیداختلاف رفع نہ ہوسکا۔مولانا عاشق الہی

rir 🌉

صاحب تذكرة الرشيديين تحريفرمات بين

''جس زمانے میں فیصلہ ہفت مسئلہ کا ہنگامہ بیا تھا (حضرت مولانا رشید احمہ صاحب گنگوبی نے ارشاد فرمایا کہ ہندوستان میں تو کوئی بات بھی نہیں تھی عرب سے تواب مجیب مجیب خبریں آتی ہیں۔(تذکرة الرشیدس:۲۸۱حسد دم)

اس عبارت سے معلوم ہوتا ہے کہ فیصلہ ہفت مسلم کا ہنگامہ ضرور بیا ہوا تھا۔ اور حاجی صاحب کے مریدین میں اختلاف ہوا تھا۔ ایک طرف حضرت مولانا رشید احمد صاحب گنگوہی ، حضرت مولانا محمد احمد عالم انگوہی ، حضرت مولانا محمد احمد عالم انگوہی ، حضرت مولانا محمد احمد عالم انگوہی ، حضرت مولانا محمد احمد عالم العمد عالم العمد عالم العمد عالم العمد عالم العمد علام العمد عالم العمد علام العمد علی العمد علی عابد حسین صاحب رائیس رام پور منہیارال وغیرہ وغیرہ تھے، اور دومری طرف حاجی عابد حسین صاحب دیو بندی ، مولوی عبد السیع صاحب را مبوری منہیارال اور دیگر صاحبان تھے گراس کتاب کے آخر میں حاجی صاحب نے جو وصیت کے عنوان کے ماتحت عبارت کھی ہو ہ حسب ذیل ہے جس سے حاجی صاحب کی صلح بہندی اور حق جوئی کا بہتہ چاتا ہے۔ تحریر خرمات یہ بیات کی ساحب کی صلح بہندی اور حق جوئی کا بہتہ چاتا ہے۔ تحریر فرماتے ہیں:

اوراس تمام حقیق کے بعد بھی فقیر کی یہ وصیت ہے کہ ظنیات میں اپ علم حقیق

پروثوق نہ کریں۔ سورہ فاتحہ احد ناالصراط المستقیم بہت خشوع سے پڑھا کریں
اور ہر نماز کے بعدر بنا پڑھ کر دُعا کیا کریں اور اپنے اوقات معاش ومعاد کے
ضروری کاموں میں ، خصوص تزکیہ نقس وتصفیہ باطن میں صرف کریں اور اہل

اللہ کی صحبت وخدمت اختیار کریں خصوص عزیز بجناب مولوی محمد رشید احمد
صاحب (سنگوہی) کے وجود بابرکت کو ہندوستان میں نمنیمت کبری و فعمت عظمیٰ
صاحب (سنگوہی) کے وجود بابرکت کو ہندوستان میں نمنیمت کبری و فعمت عظمیٰ
سہجھ کران سے فیوض و برکات حاصل کریں۔ ' (فیصلہ ہفت مسئلہ ص: ۱۲)
اس عبارت اور بعض و گیر عبارتوں سے یہی معلوم ہوتا ہے کہ حاجی صاحب کے

ر جحانات مولانا گنگوی اورمولانانانوتوی کی طرف تھے۔

ہم نے بحثیت مصنف اس کتاب کے تاریخی اور تحقیقی پس منظر بحث کی ہے جوایک تذکرہ نویس کے لئے ناگز رہے۔ کتاب میں مندرجہ مسائل سے ہم نے قطعاً بحث کرنے کا ارادہ نہیں کیا ہے۔ لیکن اتنا کہنے کو ضرور ول چاہتا ہے کہ حاجی صاحب کا مقصد اس کتاب سے معتقدین کے آپس میں اختلاف کوروکنا ہے اور فساد کو ہوا دینے سے بچانا ہے، مسائل کی تحقیق فقہی میں دونوں جماعتیں اپنے اپنے حق میں کھینچا تانی کرسکتی ہیں۔ مگر حاجی صاحب کی نیت صلح کل مصلحت اندیشی ،خلوص اور للہیت برمبنی تھی۔

#### ستصنيف

کیکن افسوس کے ساتھ کہنا پڑتا ہے کہ اس رسالہ کا سن تصنیف خلاف عادت عاجی صاحب نے تحرین بنیں فر مایا۔ تا ہم یہ کتاب ہی نہیں دیگر کتب بھی تصنیف سے کئی کئی سال بعد چھپتی رہی ہیں۔ بیرسالہ جو اس وقت میر ہے چیتی نظر ہے محرم میں ایور مطابق دسمبر ایا 19 ع میں مطبع مجیدی کانپور میں چھیا ہے۔

## گلزارِمعرفت

بیحاجی صاحب کے اردواور فاری کلام کا مجموعہ ہے جس کوآپ کے مرید عقیدت کیش میاں نیاز احمد صاحب نے جمع کر کے مرتب کیا ہے۔ اس میں حمد ، نعت ، عشق حقیق سے متعلق غزلیات ، شوق قیام مدینہ وغیرہ مضامین پر مشتمل اشعار ہیں۔ جن میں تین سوانیس (۳۱۹) اردو کے اشعار ہیں اور تر انوے (۹۳) فاری کے ہیں۔ بیمجموعہ بلالی و خانی پر لیس ساڈھورہ ضلع انبالہ میں غالبًا پہلی مرتبہ شائع ہوائیکن طباعت کا سال ، ماہ وغیرہ کچھ درج نہیں۔

#### خطوط

ان تصانیف کے علاوہ حاجی صاحب کے مکتوبات ہیں جوملم تصوف اور پندونصائح کی



جان ہیں۔

## مرقومات امدادبيه

ان مکتوبات میں اکسٹھ (۱۱) خطوط تو وہ بیں جو امدا دالمشتاق کے آخری حصہ میں مرقومات امدادیہ کے نام سے موسوم ہوکر چھے ہیں اور جن کومولا نا وحیدالدین رام پوری نے جمع کیاتھا، یہ مکتوبات فاری میں ہیں لیکن ان کا ترجہ مولا ناعبدالحی صاحب سابق پروفیسر جامعہ عثانیہ حیدرآ باددکن نے اردو میں کیا ہے اوروہ ترجمہ بھی خطوط کے ساتھ اس کتاب میں چھاپ دیا گیا ہے۔ یہ خطوط مولا نا رشید احمد صاحب ؓ ، مولا نا محمد صاحب ؓ ، مولا نا حکم صاحب ؓ ، مولا نا حکم ما بین صاحب ؓ ، مولا نا حکم ما بین صاحب ؓ ، مولا نا حکم میں ۔

## مكتوبات إمداديه

ندکورہ خطوط کے علاوہ بچاس وہ خطوط ہیں جومولا نااشرف علی صاحب ہے تام مکہ عظمہ سے روانہ فرمائے ہیں۔ بیمکتوبات اردوزبان میں ہیں اور آخری دور کے ہیں۔ آخری خط ۱۲؍ ربیع الاوّل عراسا بھے کا لکھا ہوا ہے۔ اس کے تقریباً دوماہ بعد حاجی صاحب کا انتقال ہوگیا۔ بہر حال یہ خطوط پہلی مرتبہ مطبع احمدی تکھنو میں نومبر 1913ء میں طبع ہوئے۔

## بنام حضرت مولا نارشيداحمه صاحب كنكوبي

ُ حاجی صاحب نے جوخطوط قطب الارشادمولا نارشیداحمدصاحب گنگوہی کوتح ریفر مائے ہیں ان کی تعداد بارہ ہے،جن میں صرف ایک خط فاری زبان میں مرقومات امدادیہ میں درج ہے۔

ایک خط مسئلہ وحد ۃ الوجود کے بارے میں مولوی عبدالعزیز امروہوی کے نام ہے، جو علیحد ہ ایک پیفلٹ کی شکل میں فارس زبان میں ہے۔ گویا کل ایک سوچو ہیں خطوط ہیں جو اس وقت مجھے معلوم ہو سکے، اور کتنے خطوط ہول گے جوچھپ نہ سکے ہوں گے۔



## حاجی صاحب کی شاعری اور

# اردوفارسى نثر ونظم

شعرائے اردو کے مشہور تذکرہ نولیں مجر حسین آزاد نے ولی دئی کوشعرا کاباوا آدم کہا ہے۔ اس کاخیال اس نظریے کاغماز ہے کہ ولی پہلاصا حب دیوان ہے۔ ورنہ گولکنڈے اور پہاپور میں ولی سے پہلے قطب قلی وغیرہ بہت سے شاعر گذرے ہیں۔ آزاد کا تذکرہ'' آب حیات' اپنے دور کی تحقیقات میں اب بہت ہی ترمیم کامخاج ہے۔ شبلی کی شعراء العجم یقینا اس نما نے میں شعرائے فاری پر بہترین ریسرچ تھی لیکن حافظ محود شیرانی کی تنقید نے اس میں نفتہ ونظر کے نشتر سے بہت کے عمل جراحت کیا ہے۔ بہر حال سب سے پہلے صاحب دیوان مونے کے باعث ولی کے سریرا و لیت کا تاج رکھ دیا گیا۔

حاجی امداداللہ صاحب بھی شعراوعلائے دارالعلوم دیو بند کے ولی یا باوا آ دم تھے۔ان کو اردواور فاری دونوں زبانوں کی شاعری ہے دلچسی اور ذوق تھا۔

تخلص

حاجی صاحب نے اپناتخلص امداد اختیار کیا تھا۔ گویا اپنے نام کا ایک جز استعال کر کے علیحدہ کسی اور تخلص کا تکلف کرنا پیندنہیں فر مایا۔

### سلسلة تلمذ

راقم الحروف بوری تحقیق کے بعداس متیج پر پہنچاہے کہ آپ کا شاعری میں کوئی استاد نہ



تھا۔ طبیعت میں شاعری کا چشمہ اُبلا اور بہ پڑا۔ جس طرف کو بہا اسی رُخ بہنے دِیا اور جس طرح بہا اس کو اسی طرح چلے دیا۔ سی سے اصلاح لینے کی اپنے خیال میں ضرورت نہ بھی کیوں کہ کچھ کہنے ہے انکا معاشاعری نہ بھی ، بلکہ دِل کے جذبات کی کیف مااتفق ترجمانی تھی۔ البتہ جائے استاد خالیست ''کانظریہ اگر درست ہے اور یقینا درست ہے تو استاد کی رہبری سے شاعری کے خط و خال سنور جاتے ہیں ، بشر طیکہ سی کا معااس کے چبرے کو تکھارنا ہو۔ بیا اوقات فطری طور پر ایسے شاعر بھی گذر ہے ہیں کہ جنہوں نے زندگی بھر کسی کو استاد نہیں بنایا ہیکن چونکہ وہ اسی زندگی کا مشغلہ بنائے رہاس لئے وہ بہمہ وجود آسان شعرو بخن نہیں بنایا ہیکن چونکہ وہ اسی زندگی کا مشغلہ بنائے رہاس لئے وہ بہمہ وجود آسان شعرو بخن میں انہوں نے اسلاح لی ہولیکن اسی کا مقام اسی بنایا ہی تو کوئی استاد نہ تھا جس سے شعرو بخن میں انہوں نے اصلاح لی ہولیکن اسی کا مقام اسی بنایا ہی کہ بھی تو کوئی استاد نہ تھا جس سے شعرو بھی انہوں نے اصلاح لی ہولیکن اسی کا مقام اسی بنایا ہیں گیا۔

درحقیقت شاعری کے جوہر کے ساتھ اگر قد ماء کے اشعار پر عبور ہوا وران کی تراکیب ولوازم، جذبات لطیفہ، سادگی، جوش اورتخیل کی گھاٹیوں سے انسان خودعہدا برا ہونے کی اہلیت رکھتا ہوتو پھرخو در ہبر کے بغیرا چھاشاعر بن سکتاہے۔

## شاعری کے لئے داخلی یا خارجی جذیے کی ضرورت

حاجی صاحب کی شاعری ان کے فطری ذوق کی غماز ہے۔ شاعری کے لئے کسی داخلی یا خارجی آتشکیر مادے کی ضرورت ہے۔ اُن کے دِل میں اٹھارہ برس کی عمر سے عشق حقیقی کی آگ بھڑک رہی تھی ۔ اس نے اندرونی جذبات کوریاضت وعبادت، ذکر وفکر اور اشغال کے علاوہ شاعری کے رنگ میں بھی جلوہ گر ہونے کی صورت اختیار کرلی، اسی عشق حقیق کے بتیجہ میں ان کی تمام تر شاعری عشق از لی عشق رسالت ، معرفت، نعت اور منقبت سے لبریز ہے۔ مجاز کو کہیں دخل نہیں۔

## شعرون سے دلچیں

سنس شخص کی شاعری کا انداز ہ بسااو قات شعر وخن ہے اس کی دلچیں ہے بھی ہوتا ہے۔

حاجی صاحب کے ملفوظات، ان کی مجالس، خطوط اور تصنیفات میں جا بجاد کیسپ اشعار آپ کوملیں گے ۔ مثلاً ایک خط میں انہوں نے حکیم ضیاء الدین صاحب رامپوری (ضلع سہار نپور) کومکہ معظمہ سے فاری میں لکھا ہے، اس میں اردو کے حسب ذیل اشعار لکھتے ہیں:

"اى عزيز مايال بمصيب خود مبتلائيم غيري راچه گفته آيد: شعر

روتی ہے خلق میری خرابی کو دیکھ کر روتا ہوں میں کہ ہائے مری چشم نم نہیں غمگیں ہمار غیم ہے ہے عالم گر ہمیں غم ہے قوبس غیم ہے کہ پھی تھی تو غم نہیں ہم پر جفا وجور جو بچھ ہے نصیب ہے ورنہ طریق یار کا جور وہتم نہیں بھولا نہ تخم عشق مرا ورنہ چشم وول گری مہر واہر بہاری ہے کم نہیں

ايك اورخط ميں تحكيم ضياءالدين صاحب كو لکھتے ہيں:

''عزیزمن، عاشقان حق درقبض و ہجراں لذت وصال می پشند ہے

جو مزا انظار میں دیکھا نہ جھی وصل یار میں دیکھا

یمی حال بلکهاس سے زیادہ فارس اشعار سے دلچیسی اور یا دواشت کا ہے۔ ملفوظات اور مکتوبات میں جا بجا فارس کے اشعار ہیں۔حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب کو ایک خط میں

لکھتے ہیں اور کیا پیاری فاری میں لکھتے ہیں:

"بهرصورت، بحال خسته وشکسته وبقصورخود معترف گشته بر درگاه کریم کا رساز پیوسته افزاده ماند ماند، دنه فهمد که لائق در بار حضرت سجانه تعالی نیستم "(بیت) تو گلو مارا بدان شه بار نیست بر کریمان کار با دشوار نیست بلکه بدست بهت دامن رحت گرفته نگذارد وامید وار ماند، اگرایی چنیس کند امید قوی است که ارجم الراحمین بندهٔ شکسته خود را نخو ابد گذاشت، زیرا که او تعالی از عبدخود بجرشکشگی و خشگی نمی خوابد چنانچه (اییات)

من نه گردم پاک از شبیح شاں پاک ہم ایشاں شوند ودر فشاں

MA .

چند ازیں الفاظ واضار ومجاز سوز خواہم سوز با آن سوز وساز

غرض کہ علم وفن کے تمام شعبوں میں حاجی صاحب کو شعروشاعری ہے دلچیسی تھی۔للہذا ابیا شخص فطرت کی طرف سے شاعری کا ملکہ لے کرآتا ہے۔

### حاجى صاحب ككلام كاذخيره

آپ کے کلام کا مجموعہ کس قدر ہے اس کا اندازہ آپ اس عبارت سے کر سکتے ہیں جو نیاز احمد صاحب حاجی بناز احمد صاحب حاجی صاحب کے اوّل میں لکھی ہے۔ نیاز احمد صاحب حاجی صاحب کے کوئی مرید ہیں انہوں نے آپ کا پچھ کلام کیک جا جمع کر کے اس کا نام گلزارِ معرفت رکھا ہے۔ وہ لکھتے ہیں:

"بعد حمد وصلو قریہ نیاز احمد سسن ضدمت میں اخوان طریقت وخلان الحقیقت کے عرض رسال ہے کہ حضرت پیر ومرشد دام ظلہم کا کلام منظوم ہدایت مفہوم اس کشرت ہے ہے کہ اس کا احصا وضبط دشوار ہے۔ مگر احقر کو پچھ متفرق ومنتشر اوراق اتفا قاہاتھ لگ گئے۔ بغرض انتفاع سسد وسرے پیر بھائیوں وغیرہ کے جی میں آیا کہ اوراق کو جج کر کے ان کی خدمت میں پیش کروں اور نام اس مجموع طیبہ کا گزار معرفت رکھا۔ (گزار معرفت رکھا۔ (گزار معرفت رکھا۔ (گزار معرفت سے)

اس عبارت ہے معلوم ہوتا ہے کہ حاجی صاحب کا کلام بکثرت ہے کیکن نیاز احمہ صاحب نے اس کی تفصیل یا جو پچھان کے علم میں آسکتا تھااس کا اظہار نہیں کیا۔ تاہم میری تحقیق کی جہاں تک رسائی ہےان کے مجموعہ کلام کی تفصیل حسب ذیل ہے۔

## تفصيل كلام

ا.....وردنامهٔ غمناک: مخضرسا اردومنظوم رساله ہے جس میں ایک سو کچھتر (۱۷۵) اشعار ہیں۔

۲.....غذائے روح:۔ار دومثنوی ہے جس میں سولہ سوپچاس (۱۲۵۰)اشعار ہیں۔



٣ .....جہادا كبر: ـ اردومنظوم رساله ہے جس ميں چھسواُ ناسى (٦٤٩ ) اشعار ہيں ۔

سم الله الدادغريب: جهادا كبرك آخريي ناله المدادغريب كعنوان سے جهد صفحات كا تتمه بهر ميں پہلے ايك رباعي ہے اور بعد از ال اكياسي مناجا تيدا شعار ہيں اور

اس کے بعدا یک خسہ ہے جو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی مشہور مناجات پر بطورِ

تضمین لکھا ہے اوعرجس کے ۳۳ اشعار ہیں۔ پھر شوق مدینہ میں واشعر ہیں۔ بعد ازاں

ایک مناجات ہے جس کے ۸ اشعار ہیں۔ایک اور مناجات ہے جس کے ۸ اشعار ہیں۔ آخر میں دواور مناجاتیں ہیں جن کے ۱۵ اشعر ہیں۔اس طرح نالہ امدادِ غریب کے کل ۱۷۸

شعرہوتے ہیں۔

۵..... مثنوی تخفة العشاق: \_ اردو کلام ہے جس میں تیرہ سو چوبیں (۱۳۲۴) اشعار

۲.....گزارِمعرفت: \_اردوغز لیات ،حمد ونعت وغیره \_جس میں اردو کے تین سوانیس (۳۱۹) اشعار ہیں \_

ندکورہ بالاتمام تصنیفات کے کلام یعنی اردو اشعار کا مجموعہ پانچ ہزار نوسودی اشعار ہوتے ہیں۔علاوہ ازیں آپ کے مصنفہ رسالے میں جو"ارشادِمرشد"کے نام سے موسوم ہوتے ہیں۔علاوہ ازیں آپ کے مصنفہ رسالے میں جو"ارشادِمرشد"کے نام سے موسوم ہا ایک شلٹ شجرہ اردوزبان میں پیران چشت کا ہے جس کے آنائی اشعار ہیں اورا یک مصرع مزید شلث کی بنیاد پر ہے۔اس کے علاوہ ایک مخس کا پتہ حضرت مولا نا اشرف علی صاحب کی کتاب" امداد المشتاق" سے چلا ہے۔وہ حاجی صاحب کی زبانی روایت کرتے میں جوحب ذیل ہے:

یں ہو ہوں ہے۔ (حاجی صاحبؒ نے ) فرمایا کہ میں نے ایک بار حضرت پیر ومرشد (میا نجی نور محمہ صاحب جھنجھانوی) کی شان میں ایک مخمس کہا۔ چونکہ مجھ میں تاب سنانے کی نہھی کسی اور کی معرفت حضرت کو سنوایا ..... تیسرے روز حضرت (میانجی صاحب) نے فرمایا کہ شاہ



عبدالرحیم صاحب (میانجی صاحب کے پیر ) نے تم کوئٹر خ رنگ کا جوڑا عنایت کیا ہے۔ گریں نام سام مختر برین سے پیر مختر کے میں اور اس منت

گویاوہ خلعت صلها سمجنس کا تھا۔۔۔۔۔اسمجنس کے چنداشعاریہ ہیں ہے

تم ہو اے نور محمد خاص محبوب خدا ہند میں ہونائب حضرت محمد مصطفیٰ تم مدد گار مدد، امداد کو پھر خوف کیا عشق کی پر شکے باتیں کا بیتے ہیں دست ویا

اے شہ نور محمد وقت ہے امداد کا

جام الفت سے ترب میں بی بیں اک جرعاوش سینکڑوں در پرترے مد ہوش ہیں اے مے فروش

دِل میں ہےان کے بھرااک بادہ دحدت کا جوش پریہی کہدکراٹھے ہیں جب ہے آیا ان کو ہوش

اے شہ نور محمد وقت ہے امداد کا

آسرا ونیا میں ہے از بس تمہاری ذات کا ہم سوا اوروں سے ہر گز کچھ نہیں ہے التجا بلکہ دِن محشر کے بھی جس وقت قاضی ہوخدا آپ کا دامن کپڑ کر ہیہ کہوں گا برملا

اے شہنور محمد وقت ہے امداد کا

(امدادالمشتاق ص:۱۱۵–۱۱۲)

لیکن افسوس میہ ہے کہ حضرت راوی نے اس مخمس کے صرف تین بند لکھے ہیں باقی کا کچھ پیتہ باقی کا کچھ پیت باقی کا کچھ پیتہ نہیں جاتا کہ کسی اور کتاب میں میہ پورامخمس موجود ہے یا نہیں۔البتہ حاجی صاحب کے مجموعہ کلام میں میجمس کہیں موجود نہیں ہے۔

## اردواشعار كاكل مجموعه

ندکورہ تفصیل کے بعد جس قدرار دواشعار میری تحقیق میں آسکے ان کا مجموعہ مذکورہ بالا شجر ۂ چشتیہ منظوم اور نامکمل مخمس کوشامل کر کے پانچ ہزار نوسو بچپانوے (۵۹۹۵) اردواشعار ہوتے ہیں۔

#### فارس كلام

ندکورہ ار دوکلام کے علاوہ آپ کے فاری اشعار صرف گلز ارمعرفت میں موجود ہیں جن



کی کل تعدادترانوے(۹۳)ہے۔

#### كل اردواور فارسى اشعار

اس مقام پر پہنچ کر ہم اس قابل ہو گئے ہیں کہ اپنی تلاش وجبتو اور اپنی کاوش ومحنت کا متجہ آپ کی خدمت میں پیش کردیں کہ جاجی امداداللہ صاحب کے کل اردواور فارسی اشعار کی تعدد جو ہمیں بل سکی چھ ہزارا تھا سی ( ۱۰۸۸ ) ہے۔ اگر کسی اور صاحب کے علم میں مزید برآل اشعاریا کلام ہوتو شکریہ کے ساتھ معلومات میں اضافے کا باعث ہوگا۔ بہر حال چھ ہزارا تھا سی اشعار کی تعداد کوئی معمولی تعداد نہیں ہے۔ ایسے شخص کا نام نامی اگر شعرا کے ہزارا تھا سی اشعار کی تعداد کوئی معمولی تعداد نہیں ہے۔ ایسے شخص کا نام نامی اگر شعرا کے تذکرے کی زینت نہ سے تو اور کسی کا بن سکے گا۔ اس سے فراغت کے بعد ہم قار کمین کو ان کے اصاف شعر کی طرف لئے چلتے ہیں کہ انہوں نے شعر کی کس کس صنف میں طبع آزمائی کی ہے۔

## اصناف كلام

ہم نے گذشتہ صفحات میں آپ کے مجموعہ کلام کو پیش کیا ہے لیکن ہم نے بی تفصیل فدورہ بالاعنوان کے لئے مخصوص کرر کھی تھی کہ ہم بیہ بتا تمیں کہ ان کی شاعری کا تمام مجموعہ کن اصناف شاعری پرشامل ہے۔اس سلسلے میں جہاں تک تحقیق کی گئی اس کا تجزیہ بیہ ہے کہ آپ کے کلام میں شعر کی حسب ذیل اصناف موجود ہیں جن پر انہوں نے طبع آزمائی کی ہے۔(۱) مثنوی،(۲) غزل،(۳) مخس،(۴) مثلث،(۵) قصائد،(۲) نعت، ہے۔(۱) مثنوی،(۲) تاریخی مادے۔اس تجزئے کے بعد سب سے پہلے ہم ان کے منظوم رسالے پرجود دردنامہ عمناک 'کے نام سے موسوم ہے سیر حاصل تبصرہ کرتے ہیں اور اس میں سے انتخاب پیش کرکے ہدیہ قارئین کرتے ہیں۔

### rrr 🌉

## دردنامه عنمناك برأيك نظر

یدرسالہ آٹھ صفحات پر ہے جس میں مثنوی کے طرز پر ایک سو پچھتر اشعار ہیں۔اس رسالے کا آغاز حسب ذیل اشعارے ہوتا ہے \_

سنو یارہ عجب قصہ ہمارا بیان کرتاہوں میں جوغم کا مارا
سناتا ہوں تہہیں اس کو سراسر گذرتاہے جو پچھاب میری جان پر
آغاز سے پنہ چلتاہے کہ شاعر مجازی عشق کا شکار ہواہے۔اور معشوق کے ہجر کی سختیاں
اس کی جان کو پکھلائے ڈالتی ہیں، چنانچہاس کے آٹھویں شعر سے مجاز کا صاف دسو کا ہوتا
ہے۔شاعر لکھتا ہے۔

مرا اک دِل رُباسے دِل گیائل ہوا، تیخ نگہ ہے اس کی کبل
اٹھا کر زلف، رُخ اپنا دکھایا بلا میں عشق کی جھے کو پھنسایا
مرا اک کھیل خلقت نے بنایا تماشے کو بھی تو لیکن نہ آیا
ایک سوپانچ اشعار تک مسلسل غم واندوہ ،سوز ،اضطراب وبیقراری،خواہش دیداراور
شکوہ وشکایت کا سلسلہ چلاگیا ہے اور قاری دور تک عشق بجازی کے دھو کے میں منزلیس طے
کرتا چلا جا تا ہے۔ تا آ مکہ ایک سوپانچ اشعار کے بعد ایک سوچھٹا شعر آیا اور اس کو پڑھ کر

قاری کے انتظار کا اضطراب ،سکون میں تبدیل ہوا۔جس شعرنے حقیقت سے نقاب المی وہ

ہیے۔

یہ پردہ دور عک اللہ کر تو مجھے اس بھید ہے آگاہ کر تو کہیں ہوکر کے بے پردہ بیارے ذرا تو روبرہ ہو جا ہمارے اس طرح شاعرعشق خدا دندی میں بے تاب نظر آرہا ہے اور آخر میں جب اپن بے دست و پائی پنظر ڈالنا ہے تورضائے الہی میں گم ہوجا تا ہے اور پکارا سُتنا ہے ۔
رضا گم اپنی کر اس کی رضا میں نہ پڑ ہر گز خودی کی تو بلا میں

rrr 🌉

بس اب الله، بس الله، بس ہے سواحق کے جو ہے باقی ہوس ہے ۔ در دنامہ ٔ غمناک کے بید دونوں آخری اشعار ہیں جن پر پینظم ختم ہوتی ہے۔اس سے عشق حقیقی کامطلع بالکل صاف ہو گیا ہے۔ مذکورہ بالا اشعار مضمون کی نوعیت کے لئے پیش کئے گئے ہیں۔جودر دنامہ غمناک کی معنوی پوزیشن واضح کرتے ہیں۔جہاں تک شاعرانہ خصوصیت کا تعلق ہے۔ راقم الحروف کے خیال میں در دنامہ عمناک حاجی صاحبؓ کی شاعری کی ابتدائی منزل کا پیته دیتا ہے۔اس رسالہ پر تنقید کے لئے حاجی صاحب کے دور کو متعین سیجے۔ حاجی صاحب کا زماندزندگی ۱۲۳۳ھے سے کاسابھ تک ہے۔جوچوراس سال تک پھیلا چلا گیا۔ ۱۸۵۷ء میں آپ نے انگریزوں کےخلاف جہادِحریت میں حصہ لیااس ونت آپ کی عمر چوالیس (۴۴) سال تھی۔ای زمانہ میں آپ نے مکہ عظمہ کو ہجرت فرما کی ہےاس وقت اردوشاعری ترتی میں کہیں ہے کہیں جانپیجی تھی ،کیکن ترتی کا بیددور اُن شعرا کے لیے ہےجنہوں نے اپنی زندگی کا روثن مقصد شاعری کو بنالیا ہے۔ حاجی صاحب اس طرح کے شاعرنہیں ہیں کہ شاعری کے تمام اصول وضوابط کو پیش نظر رکھیں گے، خاص خاص کو چھوڑ کرعموماً اس دور کی نثر ونظم پُرانے ڈھنک کی سی بے تکلف ہوتی تھی۔ چنانچہ پہلے اور دوسرے دور میں بلکہ میرتقی اور درد کے زمانے کے وہ الفاظ جویا نچویں دور میں متروک ہو چکے تھے۔سادگی سے حاجی صاحب کے کلام میں موجود ہیں۔مثلاً تک کالفظ در دنا مدمیں

عک اپنے حسن کا جلوہ دکھادے کہ اب بیخود جھے مجھے سے بنادے یہ پردہ دور عک اللہ کر تو مجھے اس جمید سے آگاہ کر تو میرتق کہتے ہیں۔

سرہانے میر کے آہتہ بولو ابھی ٹک روتے روتے سوگیا ایسےاشعار بھی حاجی صاحب کے کلام میںملیں گےجنہیں ذرای ترمیم سے بالکل rrr 🎇

صاف اورسیدھا بنایا جاسکتا ہے، کیکن وہی فقیرانہ سادگی میں جوقلم پرایک دفعہ آگیا، ککھتے چلے گئے ہیں۔مثلاً دردنامہ عمناک کابیشعرہے

> مرا اک دِل رُباہے دِل گیا مل ہوا تیج گلہ ہے اس کی کہمل اس شعرکواد نی تامل ہے اگر یُوں بدل دیا جائے:

''مرااک دِلرُ باسے ل گیا دِل'' تو مصرع بالکل صاف اور سیدھا ہوجا تا ہے۔ حاجی صاحب کے کلام میں بعض ساکن حرفوں کا متحرک ہونا متعدد مقامات پر موجود ہے۔ملاحظہ ہوں حسب ذیل اشعار ہے

تزپ کرغم میں شب کو صبح کرنا صبح سے شام تک رو رو کے مرنا غرض دیوانہ مجھ کو جان کرکے ہوئے گرد آمرے لڑکے شہر کے پہلے شعر میں لفظ (صبح) بروزن لطف صحیح استعال کیا ہے۔لیکن دوسرے مصرع میں صبح کی (ب) پرزبر ہے۔اس طرح دوسرے شعر کے مصرع میں شہر کے لفظ میں (ہ) پرزبر ہے۔علاوہ ازیں شعر کے دوسرے مصرع میں تعقید لفظی بھی موجود ہے۔شہر کی غلطی کو باقی رکھتے ہوئے اس مصرع کویوں کہا جاسکتا تھا۔

''مرے گرد آ مرے لڑے شہر کے'' گر کلام میں پستی اور بلندی کا معاملہ شاعر کے ساتھ ہے۔ ساتھ ہے۔ میرتقی میر جس کواردو شاعری اور بالخصوص غزل میں اوّلیت کا مرتبہ حاصل ہے اس کے متعلق شیفتہ کا بیشہور فیصلہ بیش نظر رکھئے۔

''دپستش بغایت پست وبلندش بغایت بلند''ای طرح حاجی صاحب کے اشعار میں پستی بھی ہے اور بلندی بھی ۔اس در دنامہ کے حسب ذیل معیاری اشعار ملاحظہ ہوں ۔ مرا اک کھیل خلقت نے بنایا تماشے کو بھی تو میرے نہ آیا کہاں جاؤں کہوں کس سے حقیقت کوئی ہمدم نہیں مجو در و فرقت

کہاں جاؤں نہوں س سے حقیقت کوئی ہمدم جیں جو دروِ فرفت جو میں ظاہر کروں سوزِ جگر کو کروں شرمندہ دوزخ کے شرر کو

ہنسوں میں اور عام کو رلاؤں حقیقت دِل کی گر اینے دکھاؤں ہوا ہے ہاتھ سے عاجز گریاں ہے گرماں سیل اشک غم سے داماں خدا کے واسطے جلدی خبرلے کہیں یہ آپ خون اپنا نہ کرے تو کی تھی مجھ سے پھر کیوں آشنائی جو تھی منظور کرنی بے وفائی جو يا آئے گی وہ زلف پریشاں تو ﷺ وتاب کھائے گی مری جاں اگر ہو چھے کوئی یہ جھے سے آکر که کیا گذری ہے اے دیوانے مجھ پر نه هر گز حال دِل اینا کهوں گا ہنسوں گا اور روکر جیب رہوں گا ہماں حسرت میں خون دِل ہیں کھاتے رہوغیروں میںتم خوشیاں مناتے سر شک غم ہے منہ دھویا کریں ہم یمی بہتر ہے اب رویا کریں ہم تمام المدآد كريه درد نامه کہیں ایبانہ ہو پیٹ جائے خامہ

ندکورہ بالا اشعار میں صفائی ، سلاست ، شکسل اور سادگی کا پورا پورا کا رفر ماہے۔ از ابتدا تا انتہا کلام میں سوز اور درد ہے۔ روانی کا بیعالم ہے کہ کلام میں کہیں رکا وُنظر نہیں آتا۔ جس سے پتہ چلتا ہے کہ حاجی صاحب کوشاعری میں ایبا ملکہ ہے کہ وہ نثر کی طرح نظم لکھتے جاتے ہیں ، فدکورہ بالا اشعار میں پانچویں شعرتو خوب ہے ۔ جوا ہے ہاتھ سے عاجز گریباں ہوا ہے ہاتھ سے عاجز گریباں

سیل اشک نے دامن کو آتا تر کردیا ہے کہ پھر دامان بھی اشک برسانے لگاہے اور آنسوؤں کے جذب کی اس میں طاقت نہیں رہی۔ یا یہ کہ سل اشک غم سے داماں بھی نالاں ہیں۔غرض کہ دونوں معنی خوب ہیں۔اس طرح دسواں شعرا پنی فصاحت ،سلاست اور سوز دروں کی بہترین ترجمانی کردہاہے۔



#### نه هر گز حال دِل اینا کهوں گا

ہنسوں گا اور رو کر جیپ رہوں گا

شاعرکو مایوی میں بنی بھی آتی ہے۔ اور جب مجبور ہوجاتا ہے تو روتا بھی ہے اور جب بہنے اور رونے سے بھی کام نہیں بنآ تو چپ ہوجاتا ہے۔ حقیقت بیہ ہے کہ بیا شعار عام نظم میں جذبات نیز نیچرل شاعری کا بہترین نمونہ پیش کررہے ہیں۔ گیار ہواں شعررشک کے مضمون میں خوب نکالا ہے۔ بار ہویں شعر میں رونے کی تدبیر سے وصل کی التجا ہے۔ سرشک غم سے مند دھونے کالسانی چھٹارہ خوب ہے۔

اردومنتوبوں میں میرحن کی مثنوی کوسب سے اوّل درجہ دیا گیا ہے۔اور دوسر مے نمبر پر دیا شکر نسیم کی گل بگا ولی کو اور اس میں بھی شک کیا ہے۔لیکن حاجی صاحب کے مذکورہ بالا اشعار بلامقابلہ اپنی جگہ پراچھی نظم کا نمونہ پیش کررہے ہیں۔

در دنامہ غمناک کے متعلق اس قدر ہی لکھنا کافی ہے اس کے بعد ہم ان کے دوسرے منظوم کلام میں سے رسالہ''جہادِ اکبر'' کی طرف قلم کی باگ موڑتے ہیں۔

## جهادا كبر پرتبصره

صابی صاحب کی دوسری نظم''جہادِ اکبر''ہے۔اس مخضر سے منظوم رسالے میں مثنوی کے وزن میں نفس کی غفلت و نیا میں مثنوی کے وزن میں نفس کی غفلت و نیا میں مشغولیت کا ذکر کیا ہے اور بالآخر نفس کو غفلت سے جگانے اور عشق حقیقی کی طرف دِل لگانے کو جہادِ اکبر کہا ہے۔

جگانے اور حسق سیمی کی طرف دِل لگائے لوجہادِ البرلہاہ۔ راقم الحروف کے نزدیک بیظم در دنامہ سے ترتی یا فقہ معلوم ہوتی ہے، چونکہ در دنامہ کیفیت عشق، در دِ جدائی اور شکوہ وشکایت کا انداز رکھتا ہے اس لئے اس میں سوز واضطراب ہے اور''جہادِ اکبر'' میں نفس کو تنبیہ ہے اس لئے نظم کے لب وابجہ میں فرق پیدا ہوگیا ہے۔ ملاحظہ ہوں حسب ذیل اشعار ہے۔

که جس فکر میں روز مرتا ہوں میں

بیاں حال اب اپنا کرتا ہوں میں

0

لگا سوچنے اپنے دِل میں یہ بات
سدا کوس رحلت بجاتی ہے عمر
کہ کی دولت عمر برباد کیوں
رہا رات بھراس سے میں چشم نم
شش و پنج کرتا رہا تا سحر

مجھے آگیا جو خیال ایک رات کدافسوس عفلت میں جاتی ہے عمر مجھے فکر کل کی ہوئی آج یوں نہسویا شب اس فکر میں ایک دَم ای میں گئی رات ساری گذر

کہانفس کوآخرش میں نے رات کہ کیا ہوگیا تجھ کو اے بدصفات
خبر حال کی تجھ کو اپ نہیں کہ آیا تھا یاں کس لئے الے تعین
بٹا تجھ سے کیا حق کو منظور تھا یہاں آکے کیا کام تونے کیا
حاجی صاحب ندکورہ اشعار میں نفلت میں عمر بسر کرنے پرنفس کو تنبیہ کررہے ہیں جس
کوسادہ طور پرہم پند وقیحت سے تبییر کر سکتے ہیں ۔ ایسے اشعار شعر استعار سے
کے نزد کیک صرف قیحت بن جاتے ہیں ۔ مثلاً غالب کے حسب ذیل اشعار سے
نہ سنو گر گرا کہے کوئی نہ کہو گر گرا کرے کوئی
دوک لو گر غلط چلے کوئی بخشدہ گر خطا کرے کوئی
ان اشعار کو حکیمانہ یا واعظانہ خیال کہا جا سکتا ہے جوانی بجائے شعریت سے کہیں بلند
ہے۔ بقول اقبال ۔

حق اگر سوزی ندارد حکمت اسبت شعری گردد چوسوز از دِل گرفت سوزگ مثال اس طرح بمجھے جیسے کہ میر صاحب کہتے ہیں ۔ ہمارے آ گے تراجس کس نے نام لیا دِل ستم زدہ کو ہم نے تھا م تھام لیا جہادا کبر کی نظرم مثنوی نامہ فردوی کے فعولن فولعن فعول کے وزن پر ہے۔اس مثنوی میں ایک قشم کا مد و جزر ہے اور الفاظ میں شان وشکوہ پایا جاتا ہے جونفس کے لئے



تازیانهٔ عبرت ہے اور تنبیہ کے لئے مناسب لب ولہجہ ہے۔ الفاظ سادہ اور بندش اکثر چست ہے۔مضمون میں بھی تتکسل ہے۔

#### غذائ روح ايك نظرمين

اس مثنوی کے مضامین کے متعلق تصنیفات کے سلسلے میں اس سے پہلے بیان کیا جاچکا ہے۔ جہاں تک اس تصنیف کی معنویت کا تعلق ہے بیمٹنوی بلندیا یہ ہے جس میں عشق حقیقی اورمعرفت نورانی کا ذکر ہے اور اس کے ماخت مختلف قتم کی تمثیلوں اور حکایات سے ترک دُنیا اور اختیار آخرت کی تلقین کی گئی ہے، لیکن جہاں تک اس کی نظم کا تعلق ہے وہ دوسری متنویوں کی برابری نہیں کرتی۔اییامعلوم ہوتا ہے کہ جو پچھلم پرآ گیا بغیرغور وفکر لکھتے چلے گئے ہیں۔لیکن اس میں ایسے بھی اشعار ہیں جن کوہم بغایت بلند کہ سکتے ہیں۔ چنانچے حسب ذیل اشعار ملاحظ فرمایئے جن میں انسان کی بوالہوی کا ذکر کس عمدہ پیرائے میں کیا گیا ہے۔

لکھتے ہیں۔

سیم تن نازک بدن اور مه جبیں جس كى الفت ميں دِل اک عالم كا پُو ر ایک کویے میں ہوا اس کا گذر د کھے اس کو ہوگیا عاشق بجاں ہوگیا وہ مثل تصویر خیال ہوگیا وہ محو اندر روئے یار عشق کا اس کے ہوا زن پر اثر حال اینے کو بیال کر مجھ سے تو س کئے آئینہ سال جیران ہے

تقى اك عورت خوبصورت نازنين زلف ورخسار ولب اس کے رشک مُور ایک دِن باناز و باصد کتر و فر اتفاقاً سوخته دِل اک جوال اس بری کا د کچه کرحسن و جمال اڑ گئے سب ہوش اور صبر وقرار اس کو بوں مجنون وشیدا دیکھ کر یوں کہا زن نے اے اے سادہ رو کیوں کھڑاہے کس کا تجھ کو دھیان ہے

جا یہاں سے دکھے اپنا کام کر کیوں بلامیں پڑتا ہے اے خیرہ سر جپوژ نجھ کو اب بھلا جاؤں کہاں اس جوال نے یوں کہا جان جہاں ہوش وعقل وصبر اور تاب وتوال عشق تیرا لے گیا اے میری جاں ہے مری ہمشیرہ مجھ سے خوب ز یہ کہا زن نے اے اے بے خبر جس یہ ہیں سٹس وقمر دونوں نثار حسن میں بہتر ہے مجھ سے لا کھ بار ن کے بیاور چھوڑ کر اس کو وہ خام ہٹ کے پیچھے کو چلا چند ایک گام دهول ایک منه پر لگائی جلد تر جب لگا جانے تو زن نے دوڑ کر یہ گی کہنے اے اے خیرہ سر اک طمانچہ اس کے منہ یر مارکر میری صورت یر اگر عاشق ہے تو اینے اس دعوے میں گرصادق ہے تو ہے یہ دعویٰ عشق کا اے بے حیا غیر یر کی کیوں نظر میرے سوا جو کہ ڈالے غیر پر اپی نظر ہے حقیقت میں وہ مشرک سر بسر کعبہ میں جاہے بنانا در کو عاشق حق ہو کے دیکھے غیر کو چٹم دِل سے دیکھ پھر حق کا جمال غیر کو نظروں سے تو این نکال ایک ولبر سے تو دِل اپنا لگا جوسواحق کے ہے دے سب کوجلا ان اشعار میں کچھا ہے ہیں جوصاف،سادہ اوررواں ہیں کین بعض ایسے بھی ہیں جن

میں تر تیب الفاظ کے اعتبار سے نقتر یم وتا خیر ہوگئ ہے مثلا چو تھے شعر کے مصر سے کو ملاحظہ

فرمایئے ع د مکھاس کوہو گیاعاش بجال

یہ مصرع ادنیٰ تأمل اور ترمیم کے اس طرح ہوسکتا تھا ع د مکھ کراس کو ہواعاشق بجاں

ای طرح آ تھویں شعر کا دوسرامصرع حال اینے کو بیاں کر مجھ سے تو

410

معمولی ی ترمیم کے ساتھاس طرح ہوسکتا تھا ع

ا پناحال دِل بیاں کر مجھے تو

ای طرح گیارہویں شعرکا پیمصرع

حچوڑ تجھ کواب چلا جا ؤں کہاں

اس طرح كهاجا سكتاتها رح

میں تجھےاب چھوڑ کرجا وں کہاں

میرامقعدیہ نہیں ہے کہ حاتی صاحب ایسا صاف اور سادہ لکھنے سے عاجز تھے، نہیں ہرگز نہیں، بلکہ میرامقعدیہ ہے کہ وہ شاعری میں کانٹ چھانٹ، خک دھک اورغور وگرسے شعرکوصاف اور یا کیزہ بنانے کے تکلفات میں نہ پڑتے تھے۔ ہاں پہلی ہی مرتبہ جوشعرعمہ سانچ میں ڈھل کر آ جائے وہ خوش قسمت ہے۔ ندکورہ بالامصرعوں کے علاوہ کتنے ایک اشعاران میں سلیس مربوط اور دکش ہیں جوصاحبان ذوق سے پوشیدہ نہیں۔ مثلاً

کوں کھڑا ہے کس کا تھھ کورھیان ہے ۔ کس کئے آئینہ سال جرال ہے جو سواحق کے ہے، دے سب کوجلا ایک دلبر سے تو ول اپنا لگا

## فارى شعرون كااردواشعار من ترجمه

اس مثنوی میں بعض مقامات پر حاجی صاحب نے مولا ناروم کی مثنوی کے اشعار درج کئے ہیں اور ان کا اردوتر جمدای وزن میں کیا ہے جس سے ان کی بدید گوئی اور بے ساختہ ترجے کے کمال کا پتہ چاتا ہے۔ ایک مقام پر دُنیا دار اور طالبِ دُنیا کی فدمت میں مثنوی مولا نائے روم کے اشعار پیش کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

مثنوی میں مولوی معنوی نکته اِک فرماتے ہیں سُن اے اخی ترک دُنیا گیر تا سلطال شوی ورنه ہمچو چرخ سرگردال شوی زہردارد در دروں دُنیا چومار گرچہ دارد از بروں نقش دنگار

زہرایں مار منقش قاتل است می گریز د زوہرآں کو عاقل است حب ذہرای میں کی عبدادة میں میں کہ است حب دیا ہے ہے کہ است است کی است میں ملاحظہ اب حاجی صاحب نے مولانا رومی کے فیرکورہ اشعار کا جوتر جمہ کیا ہے وہ بھی ملاحظہ

:25

چھوڑ دُنیا کو کہ تا سلطان ہوتو ورنہ مثل چرخ سرگرداں ہوتو زہر قاتل ہے یہ مارتقش دار بھاگتے ہیں اس ہے جو ہیں ہوشیار حب دُنیا سب خطاوں کا ہے سر ترک دُنیا ہے ہر طاعت کا پر یہ مثنوی غذائے روح کے متعلق ہماری ذاتی دائے جس کوہم نے بے لاگ عرض کردیا ہے، اگر چیاس مقدس ہستی کے متعلق ہم کھے چیے ہیں کہ ان کی ذات شاعرانہ تکلفات سے بلندھی لیکن کوئی صاحب یہ جواب دینے کی کوشش نیفر ما ئیں کہ پھر شعر گفتن چی ضرور کے متعلق ہم کی میں بہت سے اچھے اشعار نکالے ہیں اور اس کشم کی رکا کت سے مودااور میرکی مثنوی بھری پڑی ہیں۔

مثنوى تخفة العثاق يرايك نظر

عاجی صاحب کی مثنوی ''تحفۃ العثاق'''دردنامہ عناک' کی طرح سوزوسانیشق سے سوختہ ہے اوراس میں جذبات ابھر ابھر کرعاشق کوجلانے کا کام کرتے ہیں۔اس مثنوی کے کتنے ایک اشعار ہم نے تصنیفات حاجی صاحب کے عنوان کے ذیل میں درج کئے ہیں جوتمام مثنوی کا خلاصہ ہیں۔ یہاں پر ہم تقیدی حیثیت سے کچھ کچھا شعار منتخب کر کے پیش کرتے ہیں جن سے آپ کواس مثنوی کا شعری مقام معلوم کرنے میں آسانی ہو عتی ہے۔

### فراق ضامن شهيد

حافظ محد ضامن علی صاحب کی شہادت کے بعد حاجی صاحب نے ان کی جدائی پر جو نقشہ اشعار میں کھینچا ہے وہ حسب ذیل ہے۔ لکھتے ہیں:

تا لکھوں اس نظم کو باشوق جاں ہو گیا کچھ اور ہی عالم کا ڈھنک

شام غم ہم کو ہوا نوروز عید

چل دیئے بس جنت الفردوس کو

سوئے حق راہی ہوئے منہ موڑ کر

یتے ہیں حسرت سے ہم خون جگر

خاک وخون میں لوشتے ہیں ہم یہاں

عاٹے ہیں پیاس ہے ہم اینے لب

اور ہمیں رنج والم ماں دے گئے

حق قربت اور ألفت سب گيا

ساتھ اپنے لے گئے ہم کو نہ کیوں

لایا اتنے میں زمانہ اور رنگ

یر نه دیتا تھا مجھے فرصت زمال

دوسرے شعرمیں شاعرنے <u>۱۸۵۷ء</u> کے ہنگامہ خیز زمانے کی طرف اشارہ کیا ہے۔ پھر

لكھتے ہیں ۔

ہوگئے بس حفرت حافظ شہید

خوش نهآئی اس جہاں کی رنگ و بو

ہم بچاروں کو تڑپتا چھوڑ کر

وصل ہے جن کے ہوئے وہ بہرہ در

ناز ونعمت میں ہیں وہ مشغول داں

جام کوٹر ہے ہوئے وہ لب بلب آپ توراحت کے سامال لے گئے

عیش میں ہم کو دِیا بالکل بھلا

بے خبر ہم سے اگر رہنا تھا یوں

اورکس قندرحا فظ صاحب کے مقام کے سامنے اپنے آپ کوعا جزینا کر ظاہر کیا ہے اور

ای کوہم ولایت کی نشانی سمجھتے ہیں، لکھتے ہیں گرچہ ہم لائق نہ تھے درگاہ کے

شاہ کو زیباء ہے کب تنہا روی

کفش برادری میں رہتے شاہ کے گو بہت خادم نہ ہوں تھوڑے سہی

#### اظهارمسرت

ان کے مقام شہادت اور اپنی نامرادی پر خیال کا اظہار اس طرح فرماتے ہیں: ساتھ والے چل دئے میں رہ گیا آه واويلا دريغا حسرتا ساتھ کا اپنے ہر اک واصل ہوا

مدعا دِل کا اے حاصل ہوا

rrr

پہنچا ہر اک منزل مقصود پر رہ گیا میں ہی پڑا بس دور تر صاف تھے جوچل دیے صاف اور پاک مثل کی جے نے افلاک پر رہ گیا سایہ کی جوں میں خاک پر جو کہ نوری نے گئے افلاک پر جھاڑ میں لئکی ہے چگادر گر ماہی حق نے تو لی دریا کی راہ موش سوراخ زمیں میں ہے تباہ مرغ آبی نے کیا دریا میں گھر مرغ خاک لوٹا ہے خاک پر مرغ خاک لوٹا ہے خاک پر مرغ خاک لوٹا ہے خاک پر

غرض کہای طرح نی البدیہ اور بے تکلف لکھتے چلے جاتے ہیں۔ مذکورہ بالا اشعار میں حافظ صاحب کے مقام شہادت نے محبت اور جدائی نیز اپنی حر ماں نصیبی کا شاعر نے قلق کے ساتھ مگر سادگی میں اظہار کیا ہے۔ اگر چہان اشعار کا ایک خاص شہید ہستی کے مقام اور

تاریخی حیثیت کواجا گرکرنے کے لئے ہم نے انتخاب کیا ہے، کیکن حاجی صاحب کے مذکورہ

اشعارا بی جگه نهایت صاف اور شسته بین اور بے ساخته پن لئے ہوئے ہیں۔مثلاً

ع پیتے ہیں حسرت سے ہم خونِ جگر

ع فاك وخون مين لوشيخ بين هم يهان

ع آپتوراحت كے سامال لے گئے

ع ساتھ والے چل دئے میں رہ گیا

ياحسب ذيل اشعار

جام کوڑ سے ہوئے وہ لب بلب چائتے ہیں پیاس سے ہم اپنے لب

مرغ آبی نے کیا دریا میں گھر سرغ خاک لوٹنا ہے خاک پر

### حضرت تحفدرهمة اللهعليها كاسرايا

حفرت سری سقطی رحمۃ اللّٰہ علیہ جو کہ اولیائے کرام میں سے ہیں ایک بیار خانے میں تشریف لے گئے ہیں۔ وہاں مختلف قتم کے مریض ہیں ،ان مریضوں کودیکھتے دیکھتے ان کی

نظر حضرت تحفہ پر پڑی جوعشق حقیقی میں جل کر کباب ہور ہی ہیں۔ان کی صورت کو دیکھ کر سری سقطیؓ نے جواٹر لیااس کانقشہ اورسرا پا جاجی صاحب اس طرح تھینچتے ہیں <sub>ہے</sub>

د کھنا کیا ہوں کہ اک زشک قمر بالباس خوب وزيا ، اك كنير قامت اس كا گلبن باغ ارم لعل لب اس کا ہے جان تشک*گا*ں خال اس کا مخم شوق یاک باز دیکھ کراس کو ہوئے غم میرے بیت کوہ کے اندر ہو جیسے لعل ناپ ذوق متی ہے کہ تھے اندر وماغ ڪھاتا تھا تار نظر سو چچ وتاب مثل قمری ہے گلے میں اس کے طوق شاخ طونیٰ ہے ہولیٹا سانب جوں موٹے موٹے اس کے یاؤں میں پڑے عاشقانه تھی غزل منہ سے عیاں دی لگا آنکھوں ہے اشکوں کی جھڑی روئے گل کو لالہ دکھلانے لگی کوں کیا ہے قید یہ یکنا گہر تھی یہ اک مولی کی شائستہ کنیر اں لئے ہے بند یہ زنجیر سے تاکہ عقل وہوش آجائے اسے

تازه ویا کیزه رو صاحب تمیز چرہ اس کا گویا ہے شع حرم زلف اس کی دام راه سالکال چٹم اس کی چشمہ ہے فتنے کا باز اک طرف ہیٹھی ہے جیسے شیر مت قید میں بھی تھی وہ باصد آب وتاب تھیں دوآ تکھیں اس کی جول روثن جراغ اس کے زُخ کی دیکھ کر بیآ ب و تاب اس کود یکھامیں نے جب باذوق وشوق اور بندھے ہیں ہاتھ زنجیروں سے بول اور دو مضبوط لوہے کے کڑے دست برول نغمهٔ خوش برزبان مجھکو جب دیکھا تواس نے اس گھڑی مثل ژالہ اشک برسانے لگی یو جھا داروغہ ہے جاکراس کے گھر بولا داروغه بدئن كر اے عزيز ہوگیا اس کو جنوں تقدیر ہے اس كے مالك نے كيا بنداس لئے

تھا ای میں جو گئی اک سونظر



جب یہ داروغہ سے لونڈی نے سُنا روپڑی اک بار اور سر کو دُھنا دردناک اک جینج کرکے دِل ہے آہ بول میں ہوں اے عزیز دب گناہ اے مسلمانو! نہیں مجنون میں اپنے دلبر کی ہوں پر مفتون میں فیکورہ بالا اشعار ہمیں ایک الیمی وادی کی طرف لے جاتے ہیں جہاں پھول بھی ہیں اور کا نئے بھی ، جہاں ساف و شقاف پائی بھی ہے اور کہیں گدلا بھی ، جہاں نرم نرم سیزہ بھی ہے اور کشک شخصی ، جہاں نرم نرم سیزہ بھی ہے اور خشک شخصی ، جہاں بہت اچھی اچھی تشبیہات بھی ہیں اور عمدہ استعارے بھی ۔ الحاصل ان کے فیکورہ اشعار میں جوش اور ولولہ بھی پایا جاتا ہے۔ اور کلام میں روائی اور الحاصل ان کے فیکورہ اشعار میں جوش اور ولولہ بھی پایا جاتا ہے۔ اور کلام میں روائی اور قدرت شعری پائی جاتی ہے۔ ہم نے حاجی صاحب کی صنف مثنوی پر بھندر ضرورت سب کی کھیکھ دیا ہے اس لئے اب ہم ان کے دوسرے اصناف یخن کی طرف قار میں کو لئے چلئے کے کھیکھ دیا ہے اس لئے اب ہم ان کے دوسرے اصناف یخن کی طرف قار میں کو لئے چلئے

# رياعي

ربای شعری مشہور صنف ہے جس میں کثیر مضامین کو چار مصرعوں میں دریا کو کوزے کی طرح بند کر دیا جا تا ہے، حاجی صاحب کے تمام کلام میں جمیں صرف دور باعیاں ملی ہیں جن میں سے ایک اردو میں ہے اور دوسری فاری زبان میں ۔ اردو کی رباعی گلزارِ معرفت کے آخری صفحہ پردرج ہے جو ہے ۔

ہے برا اچھا جو سمجھے آپ کو اور بالا سب سے پہ کھینچے آپ کو مردم دیدہ سے سکھے آپ کو مردم دیدہ سے سکھے آپ کو بلاشبہ بیدربای شخ عبداللہ انساری درویش کامل کی حسب ذیل رباعی کا کامیاب ترجمہ

ہ۔رباعی یہ ہے۔

عیب است بزرگ برکشیدن خودرا وزجملهٔ خلق برگزیدن خود را از مرد مک دیده باید آموخت دیدن جمه کس راوندیدن خود را



دوسری رباعی فاری زبان میں نالہ امداد غریب کے اوّل میں جہاد اکبر کے آخر میں

درج ہے جو پیہے۔

اے ذات توبار حمت والطاف قریب دے رحمت ولطف بمناجات مجیب اکنوں بطفیل احمد ویارانش مقبول شود نالهٔ امداد غریب

مثلث ومحنس

مثلث وخمس کانمونداس سے پہلے دیا جاچکا ہے مثلث میں شجرہ چشتیہ ہے اور محمس میانجی نور محمر صاحب کی شان میں لکھا گیا ہے۔

تضمين

حاجی صاحب نے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی مشہور مناجات پر جو جوڑ لگا کرمخمس بنادیا ہے اس کانمونہ بھی ملاحظہ فرمائیے:

كريك كاكياكو كى وصدت من تيرى قبل وقال عقل و بحث وعلت ومعلول بين زاروكليل انت كانى في مهمات وفي رزقٍ كفيل خدن بلطفث يا اللهى من له زادٌ قليل

مفلس بالصدق ياتى عند بابك يا جليل

خود بخو دہوجا کینگے بیدردسارے دِل سے دُور جِنتے مقصد بیں برآ کیں گے الٰہی بالضرور بیز بیے ہے الٰہی بالضرور بیز پ بیے ہے الٰہی بالضرور بیز پ بیے ہے قراری ،فکر بے جائے قصور انت شافی انت کافی فی مھمات الامور

انت حسبی انت رہی انت لی نعم الو کیل

ندکورہ بالانضین سے حاجی صاحب کی قوت شعری اور قدرت بخن کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ دوسروں کے اشعار اور مطالب کے ساتھ جوڑ لگانا کتنا مشکل ہوتا ہے۔ پہلی رہا عی کا تیسرامصر بھر بی زبانی میں ہے جس سے ان کی شاعری کا ایک نمونڈل گیا ہے۔

#### نعت وحمداور مناجات

حاجی صاحب کے کلام میں حمد ، نعت اور مناجات کے اشعار ان کی ہر ایک منظوم تصنیف میں یائے جاتے ہیں گویا ان کی شاعری کا ایک خاص حصہ حمد ونعت اور مناجات ے مزین ہے۔ حمد ونعت صنف شعر میں کوئی صنف تونہیں البتہ الی شاعری اپنا خاص مقام ر کھتی ہے۔ ہم نے ابتدائے کتاب میں موصوف کی حمد ونعت پیش کی ہیں وہاں آپ مطالعہ کریجے ہیں۔

#### تاریخی مادیے

حاجی صاحب کوتاریخی مادوں میں بھی اچھا خاصہ ملکہ حاصل تھا۔ مجھے اس سلسلے میں ان کے لکھے ہوئے دوتاریخی مادے دستیاب ہوسکے۔ایک شاہ عبدالغنی صاحب وہلوی رحمۃ اللّٰہ عليه كااور دوسراحضرت مولا نامحمه يعقوب صاحب دبلوى رحمة الله عليه كامثاه عبدالغني صاحب کامادہ تاریخ ہیہے ہے

عالم وعارف شه عبدالغني کرد چوں جملہ مراتب عمر طے ایں ندا آمہ زہر سوغم فزا داد جال عبدالغی باجلوہ ہے دوسرامادہ تاریخ مولا نامحمہ یعقوب صاحب دہلوی کابیہے \_ چلدیئے جنت کو یعقوب بست وبمشتم ذیقعده کو ماه بدی ہوا آه غروب روکے کہا سب نے کہ جہاں ہے

صنف شعریں دراصل غزل سب سے زیادہ اہم صنف ہاس میں شاعر کا کامیاب ہوکرنگلنااس کی شاعری کا خاص معیار ہے۔ ہمارے خیال میں غزل میں حاجی صاحب دیگر اصناف کی به نسبت زیاده کمال رکھتے ہیں۔ان کی چندا یک غزلیں اور نعتیہ کلام گلزارِمعرفت میں موجود ہے۔ ہمارا خیال ہے کہ ان کی شاعری کا مقام معلوم کرنے کے لئے ان کی ان



غزلوں کی طرف رجوع کرنا چاہئے اور پھران کی شاعری کا اندازہ لگانا چاہئے۔للبذاہم ان کی غزلوں کا انتخاب گلزارِ معرفت سے پیش کرتے ہیں:۔

## غزل

ملنا کہاں ہے ہو کہ کہیں تم کہیں ہوں میں اقلیم عشق میں شہ مند نشین ہول میں باوصف ایسے قرب کے بس دور بیں ہول میں سائے کی طرح گرچہ جہال تم وہیں ہول میں آ جا نظر کہیں کہ دم واپسیں ہول میں

عرش بریں پہآپ ہیں زیرز مین ہوں میں گر تخت حسن وناز پہ ہیں آپ جلوہ گر مثل نظر ہے آپ کا آٹکھوں میں میر گھر اے وائے بذھیبی کہ ملنا نہیں نصیب رہ تیری تکتے تکتے دم آٹکھوں میں آگیا

دام بلا میں کس کے تو امداد جا پھنسا

مدت سے جو پہۃ ترا پاتا نہیں ہوں میں

یے خزل فن شاعری کے معیار پر حاجی صاحب کی بہترین غزل قرار دی جاسکتی ہے جس میں در دوسوز ، پُستی ، برجسٹگی تخیل سب ہی پچھ موجود ہے۔ ایک اور غزل ملاحظ فرمائے۔ رخ سے کا گل اٹھا دیا کس نے رات میں دِن وکھا دیا کس نے

ری کے ہی رہ ساری میں مست بے خود بنا دیا کس نے خمد کر رہ کھا کے اپنا ہمیں سرسے یا تک جلادیا کس نے

میں تو نام ونشان منا بیٹھا میرا چرچا اڑا دیا کس نے بنتے ہو دم میں رونے لگی شع تجھ کو جلادیا کس نے

نحسن کیلیٰ دکھا کے اے امداد

تجھ کو مجنون بنادیا کس نے

اس غزل کے اشعار کس قدر رواں ، پرشکوہ ، مر بوط اور قصیح ہیں کہ صاف ذوق کو پڑھ کر ۔

لطف محسوس ہوتا ہے۔

## 

#### متقابل اورمتضا دالخيالي

ا یک غزل میں آپ نے اقبال کی طرح متضاد صفات کا نقشہ اپنی ذات میں تھینچا ہے۔ ا قبال صاحب تو لکھتے ہیں۔

رونق ہنگامہ محفل بھی ہے تنہا بھی ہے زینت گلشن بھی ہے آراکش صحرابھی ہے

بعب مجموعهُ اضداد اے اقبال تو تیرے ہنگاموں اے دیواندرنگیں بیاں غرض کہ ' عاشق ہر جاتی '' کے عنوان کے ماتحت بائگ درا میں اقبال نے اپنے اندر بہت ی متضاد صفتیں جمع کی ہیں۔ حاجی صاحب کے متضاد الصفات ہونے کا رنگ بھی

و کیھئے:

## غزل

آپ ہی قمری ہیں اور ہیں آپ ہی شمشاد ہم آپ ہی ہم گل ہیں اور ہیں بلبل ناشاد ہم آپ ہی ہم صید ہیں اور آپ ہی صیاد ہم آپ ہی شیریں ہوئے اور آپ ہی فرہار ہم آپ ہی مقتول ہیں اور آپ ہی جلاد ہم الغرض جو کچھ ہیں پر ہیں جامع اضداد ہم جو کہوسب کچھ ہیں پھر ناچیز بے بنیاد ہم ہیں ای دانش ہے یاروصاحب ارشادہم آپ کوکرتے ہیں ویراں تا کہ ہوں آباد ہم باغ عالم میں ہیں باہ وفغاں آزاد ہم داغ دِل گلشن ہے اپنا مرغ دِل سے نالہ گیر عشق کے صحرامیں آ پنا آپ کرتے ہیں شکار ہوگئے جب محو دلبر عشق پھر کس کا رہا قلّ اپنے آپ کوکرتے ہیں بے تیخ وتبر آپ ہی اجھے ہیں اور ہیں آپ ہی سے برے بےنشال کیام ہیں، ذیشاں ہیں اور ہیں نامور علم اپنا جہل ہے اور جہل اپنا علم ہے اين دخمن آب بي اور آپيي اين دوست

ہے بہار ہم کوخزال میں اورخزال اندر بہار غم ہے شادی میں ہمیں اور غم میں ہیں بس شادہم

ند کوره غزل میں قمری وشمشاد،گل وبلبل،صیداورصیاد،شیریں فر ہاد،مقتول وجلاد، دشمن ودوست، آباد ووریان متقابل صفات و کیفیات کواس طرح جمع کیا ہے کہ ہرایک شان ،

تقابل کے باوجودشاعرنے حسن اسلوب سے اپنے اندر بیدا کر کے ثابت کی ہے۔

اب ایک دوغزلیں جن میں سے ایک حمد بیاور دوسری مختلف خیالات کا مجموعہ ہے اور ملاحظه شيحيٍّ:

# حديةغزل

عجب نقش قدرت نمودار تيرا الٰہی یہ عالم ہے گلزار تیرا عجب تیری قدرت عجب کار تیرا خوشی غم میں رکھی ہے اور غم خوشی میں کہ مرتا ہے نے درد بیار تیرا البي عطا ذرهٔ درد دِل ہو میں جھے سے ہوں یارب طلبگار تیرا کوئی تجھ ہے کچھ کوئی کچھ جا ہتا ہے تو مطلوب میں ہوں طلب گار تیرا نہیں دونوں عالم ہے کچھ مجھ کومطلب

> اٹھا غم، رکھ امید، امداد حق سے تخھے غم ہے کیا رب ہے غم خوار تیرا

نه دیکھا خارمیں گل،خارکو دیکھا تو کیا دیکھا نه دیکھا داغ دِل گلزار کو دیکھا تو کیا دیکھا جہاں کے گلثن وبازار کو دیکھا تو کیا دیکھا تماشائے دوعالم ہے مرے دلدار کا کوچہ اگرشمشیر کی اک دهار کو دیکھا تو کیا دیکھا نہ دیکھا برش تینے نگاہ یار کوتم نے فلک ہے گر چہ لا کھآ زاد کو دیکھا تو کیا دیکھا نہ دیکھا ایک بھی تم نے اگر داغ جدائی کو نه دیکھا آپ میں دلدار کو دیکھا تو کیا دیکھا نظر جب کھل گئی اپنی جسے دیکھا سے دیکھا نه دیکھا ایک کو اغیار کو دیکھا تو کیا دیکھا إے دیکھا اُسے دیکھا نہ بیددیکھا نہ وہ دیکھا



ہمارے شعر امداد الہی سے ہیں تک دیکھو اگرچہ دفتر اشعار کو دیکھا تو کیا دیکھا

حابی صاحب کی ندکورہ غزلوں کو پڑھئے۔ ہمارا خیال ہے کہ ان غزلوں کو پڑھ کرآپ
ہمی اس نتیج پر پہنچیں گے کہ ان غزلوں کا انتخاب جس شاعر کا کلام ہواس میں شاعرانہ
استعداد کتنی پختہ اور روال ہے، حابی صاحب کی ندکورہ غزلیں ہمارے خیال میں زبان کی
صفائی ، بندش کی چستی ، خیال کی بلندی اور جذبات کی پا کیزگی کا اچھا خاصہ نمونہ ہیں۔ اور
سب غزلوں اور مثنویوں میں معرفت کا رنگ ہے۔ حابی صاحب اپنے اشعار پرخود بھی ناز
کرتے نظر آتے ہیں، چنانچہ آخری غزل کا مقطع ملاحظہ ہو۔ لکھتے ہیں ۔
ہمارے شعرامہ اوالہی سے ہیں نک دیکھو آگر چہ دفتر اشعار کو دیکھا تو کیا دیکھا
اس قدر تبھرے پر ہم ان کی اردو شاعری کی بحث ختم کرتے ہیں اور ان کی اردو نشرکی
طرف چلتے ہیں۔





آپ کی اُردونٹر کا جو کچھ ذخیرہ ہمارے سامنے ہوہ لے دے کرایک رسالہ ارشادِ مرشد اکسس شخوں کا ہے یا خطوط ہیں جو مختلف دوستوں اور مریدوں کے نام ہیں یا'' فیصلہ ہفت مسکلہ'' ہے جو ہارہ صفحات کا ہے۔ ای مختصر سامان نثر سے اردو کے کچھ نمونے پیش کئے جاسکیں گیں۔اوران میں سے بھی خاص طور پر اُردوخطوط کے۔

#### خطنوليي

خطانویی اپی جگہ اُردونٹر کا بہترین نمونہ ہوتا ہے۔ عالب کواردونٹر نگاری میں اس کے خطوط نے وہ مقام بخشا ہے جواس کے نتخبہ دیوان اردو نے اسے شاعری میں عطا کیا ہے۔ خطانو لیک سی ادیب اورشاعر کی نثر کا اصلی نمونہ اس لئے بھی ہوتا ہے کہ وہ ان خطوط میں اپنی سادگی کو پیش نظر رکھتا ہے اور اپنے پرائیویٹ معاملات کو بے تکلفی ہے لکھتا ہے۔ وہاں تکلف اور بناوٹ کا دخل نہیں ہوتا اس لئے اگر کسی کے ادبی نمونوں کو دیکھنا ہوتو اس کے پرائیویٹ خطوط کو دیکھنا چاہے۔

خطوط کود کھنا چاہئے۔
ایک مضمون نگار جب کی مضمون کو لکھتا ہے تو اس کو یہ پورااحساس ہوتا ہے کہ اس کا یہ مضمون دوسروں کی نظروں کے سامنے سے بھی گذر ہے گا اس لئے حتی المقدور وہ اس کوعمدہ اورا چھا بنانے کی کوشش کرتا ہے لیکن پرائیویٹ خطوط میں وہ اس قتم کی احتیاط پر بھی دھیان نہیں دیتا، لہٰذا اصلیت کے ساتھ جو کچھ خطوط میں لکھتا ہے وہ اس کی زبان اور بیان کا صحیح مرقع ہوتا ہے، ان امور کے پیش نظر ہم پہلے حاجی صاحب کے بعض اردو خطوط پیش کرتے



بيں۔

## مکتوبات حضرت حاجی صاحب میشدد بنام: حضرت مولانارشیداحمصاحب کنگوبی م

از فقيرامدا دالتعفي عنه

بخدمت فيصدر جت سرايا خيروبركت عارف بالله جناب مولانا مولوى رشيداحمه صاحب زادعر فانه

السلام عليكم ورحمة اللدو بركاته

روز بروزضعف زیادہ ہوتا جاتا ہےاور دِل بہت گھبرا تا رہتا ہے۔ آپ دُعائے حسن خاتمہ فریا ئیں۔۔

عزیزم مولوی قاری حافظ احمرصاحب کمی آپ کی خدمت میں حاضر ہوں گے، آپ

ا پی جماعت سے خیال کر کے وُعا فر مادیں ، بیرقاری صاحب آپ سے طالب وُعا ہیں ، آپ وُعا فر ما کمیں اللّٰہ تعالیٰ ہمارا آپ کاحسن خاتمہ فر مادے۔ آمین

(همر)از مکه کرمه ۱۲ جمادی الاولی ال<del>سای</del>

(مكاتيب رشيديه ٤)

مجبى ومخلصى عزيزم مولوى رشيداحمه صاحب زيدعرفانه!

بعد سلام سنت الاسلام آ نکه خط آپ کا پہنچا۔ جواب پہلے خط کا ارسال کردیا گیا



تھا۔فقیر کوضعف و نقابت بہت ہے، نگاہ بھی بہت کم ہوگئ ہے،خط کے لکھنے پڑھنے سے
معذور ہے، چار پائی پرنماز پڑھتا ہے، پیروں سے کھڑانہیں ہوا جاتا ہے،غرض پابرکاب
ہے،سب وجہ ہے دُعاکا مختاج ہے کہ اللہ تعالیٰ خاتمہ بالخیر کرے۔آبین
بابت مسافر خانے کے جو قریب پانچ سوائٹر فی کے جمع تھیں مولوی بدرالاسلام کے بیرد
کئے گئے ہیں، باغوائے مخالفین کے حکام نے ضبط کرلیں،فقیرتو پہلے ہی ایسے معاملات سے
دست بردارتھا، حافظ صاحب مرحوم کے انتقال سے اچا تک بید معاملہ آن پڑا، پھر بھی فقیر
نے اُس کی طرف النفات نہیں کیا، جو پچھائن کا روبیہ تھا اُن کے سالے احمدگا ماکے حوالے کیا
گیا،مسافر خانہ کے ساتھ بھی علاقہ نہ رکھا، اُس کا ناظر مولوی بدرالاسلام صاحب کو کر دیا گیا
تھا، بیسب منجانب اللہ ہے۔فقیر دونوں حال ہیں خوش ہے، ایسے امورات کے سننے سے بھی

دل کو پریشانی بعض اوقات ہوجاتی ہے،لہٰذا ایسے امور کے تذکرہ سے یہاں احباب کومنع

العبدالضعيف فقيرا مدادالله عفى الله عنه

(مكاتيب رشيد ريش: ٨)

ہم نے اردونٹر کے نمونے میں بیدد وخط پیش کئے ہیں جن سے قاری صاحب کے نٹری انداز کا جائز ہ لےسکتا ہے، کیکن خطوط اور تصنیف یا مضمون کی عبارت میں فرق ضرور ہوتا ہے اس لئے ارشادِمرشد سے ایک قطعہ نٹر پیش کرتے ہیں۔

مراقيحاطريقه

کردیاہے کہ فقیرسییہ ذکر نہ ہوا کرے۔(۱)

طریقه مراقبے کابیہ ہے کہ دوزانونمازی کی طرح سر جُھاکا کے بیٹھے اور دِل کوغیراللہ سے خالی کر کے حق سبحانہ تعالی کی حضوری میں حاضر رکھے۔اول اعوذ باللہ اور بسم اللہ پڑھ کے

<sup>(</sup>۱) عاجی صاحب کے بیتیج حافظ احمد حسن تھے، جن کی شادی انبالے کے گاما والوں میں ہوئی تھی۔ حافظ صاحب کے انتقال کے بعد ان کی متر و کہ جائیداد کے متعلق اشار دہے۔



تین بار آلله حاضری، الله ناضری، الله معی یعن زبان سے کرارکر کے پھر مراقب ہو کے ان کے معنوں کا ول میں ملاحظہ کرے اور تصور کرے۔ یعنی جانے کہ اللہ سجانہ تعالی حاضر ناظر میرے پاس ہے۔ اس جانئے میں اس قد رخوض کرے اور مستغرق ہو کہ شعور غیر حق کا نہ رہے۔ یہاں تک کہ اپنی بھی خبر نہ رہے۔ اگر ایک آن بھی اس سے عافل ہوا تو مراقبہ نہ ہوگا۔ (ارشادِ مرشد ص: 2)

خطوط کی نثر اوراس قطعۂ نثر میں آپ نمایاں فرق محسوس کریں گے۔ ہمارے خیال میں حاجی صاحب کے خطوط کی نثر ان کی تصنیفی نثر سے زیادہ صاف معلوم ہوتی ہے۔اردونثر پرقدرے تبصرے کے بعد ہم فاری کی طرف قارئین کو لئے چلتے ہیں۔

#### فارشى ادب

حاجی صاحب نے جس دور میں زندگی کے سانس لئے ہیں وہ سلطنت مغلیہ کا آخری دور تھا۔ انہوں نے بہادر شاہ ظفر کا عہدا چھی طرح دیکھا ہے۔ وہلی اکثر آنا جانا رہا ہے۔ اگر چہ عالم گیر رحمۃ اللہ علیہ کے بعد سلطنت مغلیہ زوال کی طرف جارہی تھی ،ای طرح حکومت کے زوال کے ساتھ ساتھ فاری زبان کو بھی انحطاط ہور ہا تھا لیکن اس کے باوجود پوری انیسویں صدی پر فاری چھائی رہی۔ نہ صرف مسلمان بلکہ ہندواور سکھوں کی علمی زبان فاری تھی۔ خاص طور پر کا یستھوں کے یہاں تو فاری کی کافی قدرتھی ۔ حقیقت یہ ہے کہ الناس علی دین ملو تھی (لوگ باوشا ہوں کے طور طریق پر ہوا کرتے ہیں) کے مطابق ہندوستان میں تمام قومیں فاری گھتی اور پڑھتی تھیں۔ بیبویں صدی کے ابتدائی دَور میں اگر چہ فاری دَم تو ز رہی تھی لیکن پھر بھی گستان ، بوستان اور سکندر نامہ کا پڑھا ہوا شخص معیاری قالیت کانمونہ سمجھا جا تا تھا۔

غالب جس نے اردو خطوط کے باعث انتا نگاری میں امامت کا مقام حاصل کیا

201ء سے پہلے اردو میں خط لکھنا کسرشان سمجھتا تھا۔ اسی طرح فارسی میں شعروش کو علمی درجہ حاصل تھا۔ حاجی صاحب کا دورخواہ پرچھ بھی ہوفاری کا بی دورتھا اس لئے ان کے زیادہ تر خطوط فارسی میں آج بھی موجود ہیں۔ اس میں شک نہیں کہ ان کی نظموں کا ذخیرہ اردو میں ہے لیکن نثر کا زیادہ تر حصہ فارسی کا ہے۔ ان کی نثر کی تصانیف میں جومعر کہ آراء کتاب ہوہ ضیاء القلوب ہے جو فارسی زبان میں ہے اورجس میں تصوف کے اعلی مضامین کو مختصر عبارت میں بیان کیا ہے۔ علاوہ ازیں رسالہ ' وحدت الوجود' جود قتی علمی مسئلہ پر مشتمل ہے وہ بھی فارسی زبان میں ہے۔

اس وقت میرے سامنے جو فاری تحریوں کا مجموعہ ہے وہ ای قدر ہے۔ ان دونوں رسالوں کے سوا'' امداد المشتاق' کے آخر میں جوان کے خطوط'' مرقومات امدادیہ' کے نام سے چھپے ہوئے ہیں ایک خط کے سوا کدار دومیں ہے باقی ساٹھ خط فاری زبان میں ہیں۔ یہ خطار دوخطوط سے کہیں زیادہ معیاری ہیں۔

حضرت مولانا رشید احمد صاحب گنگوئی کو جوآپ نے خطوط تحریفر مائے تھے پچھ تو مرقومات امدادیہ میں ہیں اور ایک فاری خط مکتوبات رشیدیہ میں درج ہے۔ان خطوط کے علاوہ ایک اور خطوط کا مجموعہ ہے جو حضرت مولانا اشرف علی صاحب تھا نوی رحمۃ اللہ علیہ کے نام ہیں اور جوطع ہو چکا تھا۔ بہر حال حاجی صاحب کے فارسی مکا تیب زبان اور معنی دونوں حثیت سے معیاری خطوط ہیں۔ ان میں سے حسب ذیل خط ذوق خاطر کے لئے پیش خدمت ہے۔



## بنام حضرت مولا نامحمد قاسم صاحب و حضرت مولا نامحمد یعقوب صاحب

از كمترين خلائق مسمىٰ بهامدا دالله عفاالله عنه

بخدمت بابرکت عالم عال عزیزم مولوی محمد قاسم ومولوی محمد یعقوب صاحب دام شغلکم بالله بعدسلام مسنون واشتیاق مشحون مشهود رائعزیز باد یک توب مع پارچکس کے مورخد ۲۲ برجمادی الثانی ودیگر مورخد ۲۲ برشوال رسید ند از مندرجهٔ آنها آگای یافتم از انقال عزیز شخ احمد دیو بندی مرحوم رخ گردید خداوند تعالی مغفرت کرده شد قبول بادونیز خداوند تعالی مغفرت کرده شد قبول بادونیز از دریافت نکاح (۱) تانی عزیزه ام بمشیره مولوی محمد قاسم بحسن تدبیروسعی مولوی صاحب موصوف و آنوریز خیلے فرحت با اندوختم که بقالم نمی گنجد و بے اختیار دعائے خیر بحق آل عزیزال وغیره ونهال احمد و برخوردارضیا احمد از یه ول بری

<sup>(</sup>۱) بندوستان میں مسلمان شرفا کے خاندانوں میں بھی نکاح نیوگاں کونہایت ہی معیوب سمجھا جاتا تھا۔
حضرت مولا نامحمہ قاسم صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے اس خلاف سنت اور کفار کی رسم کوتو ڑ نے کے لئے سخت جہاد کیا۔ آپ نے اپنی کی تقریر میں حسب عادت نکاح نیوگان کی تعیوت فرمائی تو کس نے طعنے کے طور پر کبر کہ پہلے اپنی ہوہ بہن کا تو نکاح کردو۔ بیان کر آپ بہن کی خدمت میں تشریف لے گئے حالا مکہ وہ بوٹی اور جوان اولا ووالی تھیں، لیکن آپ نے عرض کیا کہ آپ کی وجہ سے ایک سنت رسول القد زندہ ہوتی ہے انہوں نے قبول کرلیا اور شیخ نبال احمد و یو بندی سے نکاح پڑھایا گیا۔ حاجی صاحب اس نکاح کے متعلق آس خط میں خوشی کا اظہار فرمار ہے ہیں۔ (مصنف)

rm.

آید ـ خدا تعالی آل عزیزال رامدام برطریق شریعت ورضا مندی خودمتنقیم ومتدیم دارد دازنور بدایت ثاعالم را منورگرداند ـ دازتمامی نعمائے عرفانی و کمالات قربت خودمشرف ساز دآمین -

واز اجرائے مدرسه علم وین بسعی آل عزیزاں وعزیزم حافظ عابد حسین صاحب چدخوشیها ردنمود که به بیان نمی آید فدائے تعالی ایں امر خیر را جزائے خیر و باد وآل عزیزاں را باید که نفع رسانی را درامور دین مثل وعظ ویند وارشاد و تلقین بر جمه امور مقدم دارند واد قات خود را در یں صرف سازند زیرا که وین اسلام بسیار ضعیف گریده و مددگار اینهال کمیاب شده واگر طالب صادق باشد یا کاذب اگریش آید کم نفسی را برطاق نهاده باد مشغول شوند فدائے تعالی هادی مطلق است بدایت خوا به نمود و نیز بحکم

#### ''دل بيارودست بكار''

مشغولی باطن رااز دست ند هند واگر مناسب دانند و در رائے آل عزیز ال آید نسخه''ضیاء القلوب'' را نز دمولوی عبدالحکیم صاحب برا درشخ اللی بخش ٹھیکہ دار میرٹھ بفریسند کہا دشال طبع خواہند کنانید چرا کہ خطا دشال نز داحقر آمدہ بود بایں مضمون کہ:

"دننج مذکورنزدم بفریسندحسب مرضی تو یعنی احقر طبع کنامیندنزد مولوی محمد قاسم ومولوی رشید احمد صاحب وغیره خواجم فرستاد اوشال رااختیار است هر که رااهل خواجند دانست خواجند داد ب اگرای صورت ظهور کردمولوی محمد قاسم صاحب بشرطیکه نیچ حرج و تکلیف نه شود خود میر محد رفته در پیش نظر خویش بصحت تمام مع تحشیه وغیره در مطبع منشی ممتازعلی صاحب طبع کنانند به ودر رساله مذکور هر جا که الفاظ غیر مر بوط باشند وعبارت خراب باشد اصلاح د جند وادب را یکسونهند والا مرفوق الا دب را چیش گیرند و نیز



یقین است که پرچه شجر بارانشی صاحب در ذیل رساله طبع خوابه نمود دجم باید دانست که حضرت مرشدم میانجو (نورمحه) صاحب قدس سره را انتساب است از سیدصاحب بلا داسطه حاجی صاحب قدس سره پس نام حضرت میانجی صاحب بعد نام سید صاحب بنویسند وحاجی صاحب را انتساب از شاه عبدالعزیز صاحب رحمة الله علیه بواسطه سیدصاحب نیز و در شجرهٔ سهرور دیداز خاندان شاه عبدالعزیز صاحب رحمة الله علیه بواسطه سیدصاحب نیز و در شجرهٔ سهرور دیداز خاندان شاه عبدالعزیز صاحب قدی سره جمیس قدر رسید کهش عظیم الله اکبرآبادی عن ابیه عن جده و نام پر روجد شال معلوم نیست مشابم باین طور بنویسید و شجرهٔ مداریه وقلندریه شاید که بسهو نه نوشته ام شابنویسید واگر فراغ باشد بعد نماز صح و یا مغرب و یا عشاعلی که ده رحجره و غیره بخیه ند و ول را از جمیع خیالات خالی کرده متوجه باین و یا عشاعلی ده در حجره و غیره بخیه ند و ول را از جمیع خیالات خالی کرده متوجه باین جانب شوند و تصور کنند که گویا پیش شخ خود نشسته ام و نیاف ان الهی از سینه او است و به نبها والا ذکرننی و اثبات می تربی متوسط مشغول باشند ـ یک دوساعت کم و زیاده مشغول دارند ـ

ومولوی عبدالرحمٰن خلف الرشید مولوی احماعی صاحب راحسب درخواست شان عائبانه بیعت گرفته داخل سلسلهٔ بزرگان خود کرده شد خدا تعالی قبول کند داز فیضان بزرگان سلسله مشرف سازد آمین \_ واوشال را بعد سلام ، دعائے خیر فرموده گویند که مولوی محمد قاسم صاحب ومولوی محمد یعقوب صاحب را بجائے فقیر دانسته از خدمت شال فیضیاب بوده باشند \_ اگر درمقدر است از فقیر نیز ملاقات خوابد شد \_ و بحق برادرشال نیز دعا کرد و شد ان و الله تعالی اوشال بصلاحیت خوابهند آمد \_ و فکر ارسال مظاهر حق نه کنند در ینولا چندال حاجت نیست مگریخ شش جلد قرآن شریف مترجم که برحاشیه اش تغیرعبدالله بن عباس مطبوع گردیده از منشی صاحب گفته ضرور ارسال فرمایند \_ قیت آنها که از مطبح مطبوع گردیده از منشی صاحب گفته ضرور ارسال فرمایند \_ قیت آنها که از مطبح



برآمده برنگارند که درای جا چنداشخاص بسیار شاکق اند و قیت آنها می دادندگر من نه گرفتم و گفتم که بر دفت آمدن جلد هائے قر آن شریف گرفته فرستاده خوامد شد...

وآنكه درمقدمه تاليف رساله ديگر بطور نصائح بيان عقائد وطرق مسلم بزرگال ایماءرفته بودعزیزمن دریںمقدمه کتب بسیارا ندمثل آ داب المریدین وغیره-دیگرآ نکه فقیر بے علم است درین امر جرأت نمی شود مگر چوں مولوی محمد قاسم دریں امرتح رینماید یا آن عزیز انشاءالله خوابد شد \_موافق مرضی فقیر ومولوی رشید احمه صاحب نيزشر يك خوا مندشد وحال انتقال مولوى محت الله ياني يتى ازتحرير سابق معلوم بوده باشد كه وقت مراجعت ازمدينه منوره از دست بدوال شهيد شدندانا لله وانا اليه راجعون بخدمت عزيز جانم مولوي قاسم صاحب مكررآ ككه به بمشيرة خود دبرخور دارضیاا حمد را بعد سلام و دعائے خیر گفته دہند که ایں احقر را ازیں عمل خپرشابسارفرحت رونمود خدائے تعالی جزائے خپر دید واز تمامی نعمائے دینی ودنيوي مشرف كناد وبخدمت بهائي صاحب مكرم ومعظم جناب يشخ اسدعلي صاحب سلمه بعدسلام نیاز مبارک باد، الله تعالی آن جناب را توفیق اتباع سنت نبوى صلى الله عليه وسلم د مإ داميد قوى ست كهمين عمل خير وسيله نجات جناب شود عجب نیست به وشکر کنند که خدا تعالیٰ شارا یک ولی کامل عطا فرموده که ببرکت انفاس اوایں چنیں اعمال نیک ورضامندی الله ورسول بظہور آید والاایں دولت ىرىدېمەكس راندېند\_

عزیز جانم چار خطشادومور خد جمادی الثانی ۱۲۸ بیر وقت آمدن از مدیند منوره وصول یافتم و یک مورخه ۲۱ رشوال و دیگر مرقومه ۴ رزیقعده رسید از مطالعه آنها مسرتها اند وختم واز جواب هر یک علیحده علیحده بسبب بے قابو بودن دست معذورم معاف دارند ورسیدمبلغان از حاجی بوعلی بخش صاحب رسید خاطر جمع



دارند

مولوی دوالفقارعلی صاحب داخل سلسلهٔ بررگان شدندگر بسبب عدم فرصت و کم قیام وسفر مدینهٔ منوره وغیره نیج کردن نتو استند \_ لبندا بآنعزیز حواله کرده می آیند \_ برحال شان توجه مرگی دارند دازتعلیم و تلقین در یخ ندارند و برکس که طالب حق اند کاذب باشند یا صادق از وا نکار نکنند باد مشغول شوند بعونه تعالی صدق شا برکذب شان غالب خوابه شد \_ اگر در مقدراست به ایت خوابهند یا فت \_ فقط از حال عزیز از جان حافظ احمد حسین برنگارند که او در یس سال بیج حال نه نوشته است معلوم شد که برتح برمن که اورا بطور نصائح نوشته بودخفا شد و بیج از حال خود و ابل وعیال نه نوشته است خیر او داند مراصله رحمی ضرور است ، عزیز ان واقر وایان راسلام فقط \_ (مرقومات الدادیمین بر ۱۳۵۰ مین ۲۵ (۱۳۵۰)

#### ترجمه:

کترین خلائق امداد اللہ عفا اللہ عنہ سے بخدمت بابرکت عالم عامل عزیزم مولوی محمد قاسم ومولوی محمد یعقوب صاحب دام شغلکم باللہ ۔ بعدسلام مسنون واشتیاق مشحون مشہود رائے عزیز ہو۔ ایک کمتوب مع پارچہ کھیس مور ند ۲۲ ہر جمادی الثانی اور دوسرا مور ند ۲۲ ہر شوال پنچا۔ مندرجہ احوال ہے آگائی ہوئی، عزیز شخ احمد دیو بندی مرحوم کے انتقال سے رنج ہوا۔ خداوند تعالی اس کی مغفرت کر ہاس کے لئے طواف کیا گیا اور مغفرت کی دعا بھی قبول ہو۔ اور مولوی محمد قاسم کی ہمشیرہ کا دوسرا نکاح ان کے حسن تد بیر اور تمہاری اور ان کی کوشش سے مجھے بہت خوشیاں حاصل ہو کمیں کہ احاطہ قلم سے باہر ہیں اور تم عزیز وں کے حق میں بے اختیار دعائے خیر اور نہال احمد اور برخور دار ضیا احمد کے لئے بھی دِل کی گہرائی ہے نگاتی ہے۔ خدا وند تعالیٰ تم عزیز وں کو ہمیشہ اپنی کے لئے بھی دِل کی گہرائی ہے نگاتی ہے۔ خدا وند تعالیٰ تم عزیز وں کو ہمیشہ اپنی



رضامندی اورشر بعت پر قائم اور دائم رکھے اور تمہارے نور ہدایت سے عالم کو روشن کرے۔ اور اپنی قربت کے کمالات اور عرفانی نعمتوں سے عزت بخشے آمین۔

اورتم عزیز ول اورعزیز محافظ عابد حسین صاحب کی کوششول سے دینی مدر سے

اجراء سے اسقدرخوتی ہوئی کہ بیان سے باہر ہے۔ اللہ تعالی اس کارخیر کو

ہمیشہ جاری رکھے اور اس کے کوشش کرنے والوں اور شوق دلانے والوں کو

جزائے خیر دے۔ اور آپ عزیز وں کوچا ہے کہ امور دین کے ذریعہ نفع رسانی

مثلاً وعظ بھیجت اور ارشاد وتلقین کوتمام کا موں پر مقدم مجھیں اور اپنے اوقات

کوان کا موں میں صرف کریں۔ کیوں کہ دین اسلام بہت کمز ور ہوگیا ہے اور

اس کے مددگار نایاب ہو گئے ہیں۔ اور اگر کوئی طالب صادق یا کا ذب ہی

کیوں نہ ہو یاس آئے تو انکساری کو بالائے طاق رکھ کر اس کی طرف متوجہ

ہوں۔ ہادی مطلق تو اللہ تعالی ہے دہ ہدایت کرے گا اور

#### "ول بيارودست بكار"

کے مطابق باطنی مصروفیت کو ہاتھ سے نہ چھوڑیں اور اگر مناسب سمجھیں اور تم عزیزوں کی رائے ہو' ضیاء القلوب' کانسخہ مولوی عبدائحکیم صاحب کے پاس جو کہ شنخ الہی بخش ٹھیکیدار کے بھائی ہیں میرٹھ بھیج دیں کہ وہ طبع کرائیں گے کیوں کہ ان کا خطاحقر کے پاس آیا تھاجس کامضمون میتھا:

'' نہ کورہ نسخہ میرے پاس بھیج دیجئے آپ کی حسب مرضی طبع کراکے مولوی محمد قاسم اور مولوی رشید احمد صاحب وغیرہ کے پاس بھیج دوں گانے انہیں اختیار ہے کہ جس کسی کو قابل سمجھیں گے عنایت فرمادیں گے۔''



اگریهصورت ہوگئ تو مولوی محمر قاسم صاحب بشرطیکہ کوئی حرج اور تکلیف نہ ہو خود میرٹھ جا کر اینے سامنے پوری صحت مع حاشئے وغیرہ کے منثی متازعلی صاحب کے مطبع میں چھیوا ئیں۔ اور مذکورہ رسالہ میں جہاں کہیں غیر مربوط الفاظ ہوں، یاعبارت درست نہ ہوتو اصلاح کردیں اوراد ب کوعلیحدہ رکھیں اور '' حکم ادب یرفوقیت رکھتا ہے'' کو پیش نظر رکھیں اور یہ بھی یقین ہے کہ شجروں کے پریے کوننثی صاحب رسالے کے ذیل میں طبع کریں گے۔اور ریجھی واضح رہے کہ حفرت مرشدم میا نجی (نور محمر )صاحب قدس سرہ کوسیدصاحب ہے بلاداسطه حاجی صاحب قدس سره نسبت ہے۔اس کئے حضرت میا نجی صاحب کا نام سیدصاحب کوشاہ عبدالعزیز صاحب رحمۃ الله علیہ سے سیدصاحب کے واسطه سے نسبت حاصل ہے اور بلاواسطہ بھی ۔ اور شجرہ سہرور دید میں شاہ عبدالعزیز صاحب کے خاندان ہے ای قدر اطلاع پینچی ہے کہ عظیم اللہ ا کبرآ بادی عن ابیعن جدہ اور ان کے باپ اور دادا کا نام معلوم نہیں ہے۔ آپ بھی اسی طرح سے تکھیں اور شجر ۂ مداریہ وقلندریہ شاید میں نے بھول کرنہیں لکھا اس لئے آپ لکھ لیں۔اورا گرفرصت ہوتو صبح یا مغرب اور یا عشا کی نماز کے بعد علیحدہ حجرہ وغیرہ میں ہیٹھیں اور وِل کوتمام خیالات سے خالی کر کے اس طرف متوجہ ہوں اور تصور کریں کہ گویا اپنے شخ کے پاس بیٹھا ہوں اور خدائی فیض ان کے سینے سے میرے سینے میں آر ہا ہے۔اس معاملہ میں اگر دلچیبی ہو اور ذوق وشوق ملے تو احیھا ہے ورنے نفی وا ثبات کا متوسط آ واز میں کریں۔ایک دوساعت کم وہیشمصروف رہیں۔

اورمولوی عبدالرحمٰن خلف الرشید مولوی احماعلی صاحب کوان کی درخواست کے بموجب غائبانہ بیعت لے کراپینے خاندان کے بزرگوں کے سلسلے میں داخل



کرلیا گیا ہے۔ خدا وند تعالی قبول فرمائیں۔ اورسلسلہ کے بزرگوں کے فیض سے عزت بخشے۔ آمین اوران کو بعد سلام ، دعائے خیر سے یاد کر کے کہیں کہ مولوی محمد قاسم صاحب اور مولوی محمد یعقوب کو فقیر کی جگہ جان کران کی خدمت سے فیضیاب ہوتے رہیں۔ اگر تقدیر میں ہے تو فقیر سے بھی ملا قات ہوگ۔ اوران کے بھائی کے حق میں بھی دُعا کی گئے۔ انشاء اللہ وہ راستی پر آ جا کمیں گے۔ اور مظاہر حق بھیجنے کی فکر نہ کریں۔ سروست کوئی خاص ضرورت نہیں ہے البتہ بارٹی چھتے کی فکر نہ کریں۔ سروست کوئی خاص ضرورت نہیں ہے البتہ پانچ چھ قر آن شریف کی جلدیں کہ اس کے حاشیہ پر عبداللہ بن عباس کی تغییر پانچ چھتی ہوئی ہے مشتی صاحب سے کہکر ضرور بھیجیں۔ ان کی قیمت جو مطبع کی تجو یز کردہ ہے کھیں کوں کہ یہاں چندصاحبان بہت مشاق ہیں اور میلوگ ان کی قیمت دے رہے تھے، مگر میں نے نہیں کی اور کہد دیا کہ قر آن شریف آنے پر بھیجے دی جائے گی۔

اور دوسرے رسالے کی تصنیف کے مقدمہ میں نصیحت کے طور پر جوعقا کدکا بیان اور مسلم بزرگوں کے طریقے کی طرف اشارہ کیا گیا تو میرے عزیز اس مقدمہ میں بہت بی کتابیں ہیں۔ مثلاً آ داب المریدین وغیرہ۔ پھر بات بیہ کہ فقیر ہے علم ہے اس معاملہ میں جرائت نہیں ہوتی۔ البتہ اگر مولوی محمد قاسم اس معاملہ میں کھا ہت جوگا۔ فقیر کی مرضی کے مطابق مولوی اس معاملہ میں کھیں یا آس عزیز تو خوب ہوگا۔ فقیر کی مرضی کے مطابق مولوی رشیدا حربھی شریک ہوں گے اور مولوی محب اللہ پانی پتی کے انتقال کا حال پہلی مشیدا حربھی شریک ہوں گے اور مولوی محب اللہ پانی پتی کے انتقال کا حال پہلی تحریر سے معلوم ہوگیا ہوگا کہ مدینہ منورہ سے لوٹے کے وقت بدوؤں کے ہاتھوں شہید ہوگئے ۔ اناللہ وا ناالیہ راجعون عزیز از جان مولوی محمد قاسم صاحب ہاتھوں شہید ہوگئے ۔ اناللہ وا ناالیہ راجعون عزیز از جان مولوی محمد قاسم صاحب کی خدمت میں مکر رہے کہ اپنی ہمشیرہ اور برخور دار ضیا احمد کو دُعائے خیر اور سلام کی خدمت میں کہ رہے کہاں احقر کو تمہارے اس عمل خیر سے بہت خوشی ہوئی۔ خدا کے بعد کہیں کہ اس احقر کو تمہارے اس عمل خیر سے بہت خوشی ہوئی۔ خدا کے بعد کہیں کہ اس احقر کو تمہارے اس عمل خیر سے بہت خوشی ہوئی۔ خدا کے بعد کہیں کہ اس احقر کو تمہارے اس عمل خیر سے بہت خوشی ہوئی۔ خدا کے بعد کہیں کہ اس احقر کو تمہارے اس عمل خیر سے بہت خوشی ہوئی۔ خدا کے بعد کہیں کہ اس احقر کو تمہارے اس عمل خیر سے بہت خوشی ہوئی۔ خدا کے



تعالی جزائے خیر دے اور تمام دین اور دنیوی نعتوں سے مالا مال کرے اور بھائی جزائے خیر دے اور تمام دین اور دنیوی نعتوں سے مالا مال کرے اور بھائی صاحب مکرم و معظم شخ اسد علی صاحب سلمہ کو بعد سلام نیاز مندانہ مبارک باد دیں اللہ تعالی آل جناب کو اتباع سنت نبوی صلی اللہ علیہ وسلم کی توفیق دے ۔ قوی امید ہے کہ یہی کار خیر جناب کی مغفرت کا ذریعہ بن جائے تو تعجب نہیں ہے ۔ اور شکر کریں کہ خدا و ند تعالی نے تمہیں ایک کامل ولی عطافر مایا کہ ان کے انفاس کی برکت سے ان جیسے نیک عمل اور اللہ اور رسول کی رضامندی طہور میں آئی ورنہ ' ایں دولت سرمہ ہمہ کس رائد ہند'۔

عزیز جانم تمہارے چارخطوط پنجے۔ دومور خدجمادی الثانی ۱۲۸۱ھ مدیند منورہ سے واپس آنے پر وصول پائے اور ایک مور خدا ۲ رشوال ۱۲۸۱ھ کو اور دوسرا مرزیقعدہ ۱۲۸سے کا لکھا ہوا پہنچا۔ اس کے مطالعہ سے مسرتیں نصیب ہوئیں۔ ہرایک کا علیحدہ علیحدہ جواب دینے سے ہاتھوں کے بے قابو ہونے ہوئیں۔ ہرایک کا علیحدہ علیحدہ جواب دینے سے ہاتھوں کے بے قابو ہونے کے باعث معذور ہوں معاف فرما کیں۔ اور حاجی بوعلی بخش صاحب کے روپیوں کی رسید پہنچی مطمئن رہیں۔

مولوی ذوالفقارعلی صاحب بزرگوں کے سلسلے میں داخل ہوگئے لیکن عدیم الفرصتی، قیام لیل اور مدیند منورہ کے سفر کے باعث پچھنیں کر سکے۔اس لئے آل عزیز کے سپرد کئے جاتے ہیں۔ان کے حال پر توجہ کریں اور تعلیم و تلقین سے دریغ نہ فرما کیں اور جولوگ کہ حق کے طالب ہیں، کاذب ہوں یا صادق ان سے انکار نہ کریں۔ ان کی طرف متوجہ ہوں۔ اللہ کی مدد سے تہاری صداقت ان کے جھوٹ پر غالب ہوگ۔اگر تقدیر میں ہے تو ہدایت پاکیں صداقت ان کے جھوٹ پر غالب ہوگ۔اگر تقدیر میں ہے تو ہدایت پاکیں سے فظ عزیز از جان حافظ احمد حسین کا حال کھیں، کیوں کہ اس سال میں انہوں نے کوئی اطلاع نہیں دی، معلوم ہوا کہ میری تحریر سے جونھیحت کے طور انہوں نے کوئی اطلاع نہیں دی، معلوم ہوا کہ میری تحریر سے جونھیحت کے طور

پر میں نے لکھی تھی خفا ہو گیا۔اور اپنا اور اہل وعیال کا کوئی حال نہیں لکھا۔اجھاوہ جانے مجھے تو صلدرحی ضروری ہے۔عزیزوں اور قریبوں کوسلام فقط

جاتے سے و سادب کا ندکورہ بالا خط شایدان کی زندگی کے تمام خطوط میں زیادہ طویل ہے جاتھ صاحب کا ندکورہ بالا خط شایدان کی زندگی کے تمام خطوط میں زیادہ طویل ہے چونکہ آپ مکہ مکرمہ میں قیام پذیر شخصاس لئے مہینوں میں ہندوستان کے دوستوں،عزیزوں، مریدوں کے جوخطوط جاتے تھے ان کے جواب میں بہت کچھ لکھنے کی تمنا ہوتی تھی اس خواہش کے ماتحت خط بہت ہی طویل ہوگیا ہے۔

میں نے اس خط کو بچند وجوہ منتخب کیا۔ سب سے بڑی بات تو سیمجھ کہ اس خط میں بعض تاریخی واقعات میں جو تحقیق کے طالب علم کے لئے تاریخ کا سامان فراہم کرتے ہیں۔ اور بہت می وہ گھیاں سلجھادیتے ہیں جو تحقیقات اور ریسر چ کے طالب علم کو پریشان کرتی ہیں۔ مثلاً:

ا.....دارالعلوم دیوبند کے اجرااورترقی کاذکر۔

۲.....نکاحِ بیوگان کے جہاد میں مولا نا محمد قاسم صاحب کی سرگرمی اور اپنی ہمشیرہ کا نکاح۔

سسمولانا ذوالفقارعلی صاحب والدمحترم شیخ الهندمولانا شیخ الهندمحود حسن صاحب کا عجے کے لئے جانا اور حاجی صاحب سے ذی الحجہ ۱۲۸۳ بھے کے جج میں بیعت ہونا۔ جہاں تک فاری زبان کا تعلق ہے خط کی عبارت نہایت ہی سادہ اور سہل ہے۔اردو ہے آپ کے فاری خطوط میں روانی معلوم ہوتی ہے۔

ے آپ کے قاری مطوط میں روان مسوم ہوں ہے۔ افسوس کہ ہم نے اس خط کو تاریخی اہمیت دیتے ہوئے منتخب کیا ور نہ ان کے دوسرے خطوط بھی ہماری نظروں کے سامنے ہیں جوعبارت اور زبان کے اعتبار سے دلچسپ، برجستہ اور چست ہیں میں اس خط کولکھتا جاتا تھا اور طوالت سے گھبرا کر کئی دفعہ اس کو چھوڑ کر دوسرے خطوط لکھنے کا ارادہ کرتا تھا لیکن اس کولکھتے چلے جانے پر طبیعت کو مجبور اور قلم کورواں



پاتا تھا تا آئکہ بیخط اختتام کو پہنچ گیا۔اب کتاب میں اتن گنجائش نہیں کہ اور خط پیش کیا جائے۔البتہ بعض دوسری فارسی عبارتیں ضیاءالقلوب اور رسالہ وحدۃ الوجود سے پیش کی جاتی ہیں۔

حسب ذیل فاری عبارتیں حاجی صاحب کے رسالے سے جو''وحدۃ الوجود'' کے نام سے موسوم ہے پیش کی جاتی ہیں۔ بیمضمون دراصل مولوی محمد عبدالعزیز صاحب کے خط کا جواب ہے۔ انہوں نے حاجی صاحب کولکھاتھا کہ:

"مولوی محمد قاسم صاحب مرحوم معتقدان وصدة الوجود ووصدة الموجود را ملحد وزندیق می گفتند مرید و شاگر دشال مولوی احمد حسن صاحب نیز جمچنال می گویند دا قوال ضیاء القلوب را تاویل می دانند تاویل دان آل جزخود دیگر رر را نمی شارند ومولوی رشید احمد صاحب ومولوی محمد یعقوب صاحب نیز جم بری مسلک بوده اند باوجود آل که اجازت از تو گرفته اند ومشرب ابل چشت می دارند خلاف مشرب چشت مخنال می گویند " (وحدة الوجود ص ۹:

#### ترجمه:

مولوی محمہ قاسم صاحب مرحوم وصدۃ الوجود اور وحدۃ الموجود کے معتقدین کو الحد اور زندیق کہتے تھے۔ان کے مرید اور شاگر دمولوی احمہ حسن صاحب (امر وہوی) بھی یہی کہتے ہیں اور ضیاء القلوب کے اقوال کی تاویل کرتے ہیں اور ان ک تاویل کرتے ہیں اور ان ک تاویل کو اپنے سوائے اور کسی کو جانے والانہیں سیجھتے اور مولوی رشید احمد اور مولوی محمد یعقوب صاحب کا بھی یہی مسلک ہے حالانکہ آپ سے ہی ان کو اجازت خلافت حاصل ہے اور اہل چشت کا بیلوگ مذہب رکھتے ہیں اور پہنتے میں کرتے ہیں۔

# 100

#### وحدة الوجود كي حقيقت

''دراصل مسئله مذکورت و بالیقین است صدق آن نگاه را (آن دفت) معلوم گردد که طالب از محنت دورزشها دممارست استغراق دران وترک خطرات ماسوا ازخودی خودشود \_ جون از خیال خودگذشت گویا از جمه گذشت نیچ شے درنظراو وخیال او نماند \_ جمه بستی حق معائنه کند \_ دفتیکه از نظر سالک تقیدات و بستی ما مرتفع گردید جز خداییچ نه بیند ب خبرگرد و بلکه شعوراین معنی جم مرتفع شود \_ جرچه بیند \_ به و بوگفتن چه معنی انا گوید \_ این مرتبدرا فنا در فنا گوینداین گفتها را زنی نباید فهمید بلکه نائی میگویدمولا ناقدس سره راست \_

نے کہ ہر دم نغمہ آرائی کند فی الحقیقت از دم نائی کند یفائے خویش دیے جذب قوی کے حریم وصل را محم شوی دراصل سئلہ مذکورہ تقینی اورحق ہے۔اس کی صدافت اس وقت معلوم ہوسکتی ہے کہ طالب (حق) ورزشوں ،مختنوں اور اس میں استغراق کی مہارت اور ماسواع خدا کے اپنی خودی کے خیالات دور ہوجا کیں جب اینے سے گذر جائے تو گویاسب سے گذر گیا۔اس کی نظراور خیال میں کوئی چیز ندر ہے گی۔صرف حق ہی حق دیکھے گا ادر جس وقت سالک کی نظر سے ماسوائے خدا کی ہستی اور تعلقات ماسوااللہ اٹھ جائیں گے تو خدا کے سوائے کچھ نظرنہ آئے گا (اور ) بے خبر ہوجائے گا بلکہ اس کا شعور بھی نہرہے گا۔ جو پچھ دیکھیے گا اس میں خدا ہی دیکھے گا۔ ہو ہو کہنا کیامعنی انا (میں ) کیے گا۔اس مرتبہ کوفنا در فنا کہتے ہیں ان باتوں کو بانسری ہے نہ بھٹا جا ہے بلکہ بانسری بجانے والا کہتا ہے مولا نا روم نے کہا ہے۔

بانسری جو ہرؤم نغے نکالتی رہتی ہے۔ یہ درحقیقت بانسری بجانے والے کی



پھونک سے نکلتے ہیں۔اپنے آپ کوفنا کئے بغیرادر جذب قوی کے بغیر تو وصال کی بارگاہ سے دانف نہیں ہوسکتا۔

مثال

مثل آل آئن پارهٔ که درآتش مُرخ شده نعره زد که من آتشم انکارای قول و به کرده نمی شود اما واقعی آتش نشده است این حالتے است بر پارهٔ آئن عارض شده وگر نه آئن آئن است شمهٔ از حقیقت وحدة الوجود - (رساله وحدة الوجود)

وحدۃ الوجود کی مثال اس لو ہے کے نکڑے کی ہے جوآگ میں سرخ ہو کر نعرہ الگائے کہ میں آگ ہوں۔ اس کے اس قول کا انکار نہیں کیا جا سکتا۔ ہاں وہ لوہا واقعی آگ نہیں بن جاتا بلکہ لوہ کے نکڑے پریہ حالت عارضی طاری ہوتی ہے ورنہ لوہا، لوہا ہے اور آگ آگ ہے۔ یہ ہے کچھ وحدت الوجود کی حقیقت کا حال۔ (رسالہ وحدۃ الوجود)

وحدۃ الوجود کے مضمون کے متعلق حاجی صاحب کی ایک اور فارسی عبارت ملاحظہ ہو لکھتے ہیں:

"اوّل بمصقلهٔ ذکر بفس مطیع وقلب صافی شود ـ ذوق وشوق را بترقی آرد ـ دِل از خطرات بایسند ـ وقت مراقبه لا موجود الا الله درآید ـ چول دری مراقبه "از جمه اوست" اغماض نظر کرده" بهمه اوست" را چیش دارد ـ دری استغراق فیض باطنی و جذبهٔ بقینی مددی فر ماید ـ از بر چه بجز اوست بی خیر گردد وشعورای بخبری بهم نمی ماند ـ بیند بر چه اند بر چه داند، گوید بر چه گوید معذوراست \_" این است و حدة الوجود و حدة الموجود شل آبن پاره که در آتش رنگ آتش گرفته نعره ائا النارز دنه که آن که با نقلاب حقیقت آتش شده از خیال آبن یارگ خود



گذشته نتظرآنت كرآتش برخودمتدلى كردد، ورنگ خود بحشيد \_دراي تصور اگر خیال دیگر گذرد درحق و لےشرک است که مانع مقصود و قاطع طریق اوست به ت جمه: "اول ذكر كي مقل النفس مطيع اور دِل صاف موجاتا ہے۔ ذوق وشوق ترقی کی طرف آتا ہے۔ دِل میں خطرات نہیں آتے۔ مراقبہ کے وقت لاموجودالا الله اندر بيدا موتاب- چونكداس مراقبه از مداوست "عالمين بند كرك' بهمه اوست' كوسامنے ركھتا ہے تو اس استغراق ميں باطنی فيض اور یقینی جذبہ مددفر ما تا ہے۔ ماسوااللہ کے جو پچھ بھی ہے (مراقبہ کرنے والا ) بے خربوجا تا ہے۔خراس بےخبری کی خبر بھی نہیں رہتی ہے۔جو کچھ دیکھتا ہے، دیکھا ہےاور جو کچھ جانتا ہے، جانتا ہے، جو کچھ کہتا ہے، اسب باتوں ہے )معذور ہے۔ بہی ہے وحدۃ الوجوداور وحدۃ الموجود جیسے لوہے کا مکڑا کہ آگ میں ،آگ کا رنگ بکڑ لیتا ہے۔''میں آگ ہوں'' کا نعرہ لگاتا ہے حالانکہ وہ واقعی آ گنہیں بن جاتا۔ بلکہ اپنے لو ہے کا نکڑا ہونے کے خیال سے بھی گذر کراس بات کا منتظر ہوتا ہے کہاس پر آگ غالب ہوجائے اور اینے رنگ میں رنگ دے۔اس تصور میں اگر دوسرا خیال بھی گذر ہے تو اس کے حق میں شرک ہے کہ وہ مقصود کے خلاف اوراس کے لئے قاطع راہ ہے۔

اس عبارت میں مئلہ ''ہمہ اوست'' کی اور وضاحت کے ساتھ تفصیل ہے۔ جواہل علم وصاحب دِل کے سیجھنے کے لئے کافی ہے۔ تاہم حاجی صاحب کا منشابیہ ہے کہ وحدۃ الوجود الیے مسائل میں ہے جس کوعوام کے سامنے بیان کرنے کی ضرورت نہیں۔ عوام کے مسائل اور ہیں چنانچے کھتے ہیں:

ضرد يابند-''

یہ مسئلہ نہایت نازک اور نہایت باریک ہے عام لوگوں بلکہ ظاہری علما کی سمجھ جو کہ صوفیا کی اصطلاح نہیں جانتے اس کو سمجھنے سے قاصر ہے۔ کیوں کہ علما بلکہ وہ صوفیا جو کہ ابھی سلوک کے مقام پرنہیں پہنچے اور نفس کے مقام سے گذر کر قلب کے مرتبہ پرنہیں پہنچتے اس مسئلہ سے نقصان اٹھاتے ہیں۔

پ*ھرتح رفر* ماتے ہیں:

پی ایں جاغور باید فرمود که مرد ماں را چدرسد که باکس وناکس بازار مسئله وحدة الوجود گرم داریم، عوام را که جزوے از ایمان تقلیدی می دارند از ال ہم بے نصیب سازیم ،معارف آگاہ! برائے ہمیں احتیاط ،احباب فقیرزباں ازیں قیل وقال بستہ می دارند۔

پس پہان خور کرنا چاہئے کہ آ دمیوں کواس میں کیا ملتا ہے کہ ہراہل و نا اہل کے ساتھ وحدۃ الوجود کے مسائل پر بازار گرم رکھتے ہیں اور عام لوگ کہ تقلیدی ایمان کے سوائے کچھنہیں جانتے اس سے بھی ہم ان کومحروم کردیں۔اے معارف آگاہ ای احتیاط کے باعث فقیر کے احباب اس قبل و قال سے (زبان) بندر کھتے ہیں۔

اس عبارت میں جا جی ہوئے مریدین مولا نامحمة قاسم صاحب رحمة الله علیہ وغیرہ کے متعلق مشہور ہے کہ شخ وغیرہ کے متعلق وہی جواب دیا ہے جوشخ محی الدین ابن عربی کے متعلق مشہور ہے کہ شخ الثیوخ شہاب الدین سپروردی جو ابن عربی کے ہم عصر تھے ان سے لوگوں نے ابن عربی کے متعلق دریافت کیا تو شہاب الدین رحمۃ الله علیہ نے فرمایا: "فھو ذندیق" (وہ بدین ہے) جب ابن عربی کا انتقال ہوا تو حضرت سپروردی نے ان کے متعلق فرمایا: "مات قطب الوقت من کان ولی الله" (وقت کا قطب چل بساجواللہ کا ولی تھا) مولا نامحمہ قاسم وغیرہ بھی ای لئے اس مسکلہ میں پڑنے سے منع فرماتے ہیں۔



### وحدة الوجودكي فارسي زبان

چونکہ بیرسالہ وحدۃ الوجود کے جیسے نازک مسئلہ سے تعلق رکھتا ہے اس لئے اس کی زبان بھی نہایت ٹھوس ،علمی اور متین ہے۔اور گذشتہ خط کے مقابلے میں علمی ہونے کے باعث بلندہے۔

بہاں تک پہنچ کراب ہم'' ضیاءالقلوب' سے پھے فاری عبارتیں منتخب کر کے اور پیش
کرتے ہیں ، حاجی صاحب کی فاری عبارتوں میں بھی ہم نے اس امر کا خاص لحاظ رکھا ہے
کہ زبان کے علاوہ الی عبارتیں منتخب کی ہیں جس میں قاری کو اسلامی ادب کے علاوہ اپنے
ان معتقدات کا علم ہو جو کسی قوم کے لئے ضروری ہو گئی ہیں۔ نیچ کی عبارت میں زیارت
جمال مبارک صلی اللہ علیہ وسلم کے حصول کا طریقہ درج ہے۔ حاجی صاحب' ضیاء القلوب'
میں تحریفرماتے ہیں:

## طريقة حصول جمال زيارت سركار مدينه علية الصلوة والسلام

بعد نمازِعثا باطہارت كال وجامة نوواستعالي خوشبوباوب تمام روب و عدينه منورہ بنشيند ولتى از جناب قدس حقيقت محمدى براى حصول زيارت جمال مبارك صلى الله عليه وسلم بشود وول را از جميع خطرات خالى كرده صورت آل حضرت بلباس بسيار سفيد وعمامة سبز وچرة منور مثل بدر بركرى تصورك مورت الله والصلوة والسلام عليك يَا رَسُولَ الله (راست) والسطوة والسلام عَليك يَا رَسُولَ الله (راست) والسطوة والسلام عَليك يَا مَو فرول الله ورول عورضرب كند بين الله ورول على محمّد كمة الله يكراركند بعدازال الله عليك يَا مَرين مرسدرودرا الله هم صلّ على مُحمّد حمّا وَتَرْضَاهُ مِقدرك تواند بعداوال الله عليه مُحمّد حمّا وَتَرْضَاهُ مِقدرك تواند بعداوال الله من الله عليه مُحمّد حمّا و مَر في الله عليه عليه من الله خواند بعدوطات الله من الله خواند بعدوطات الله من الله خواند بعدوطات الله عن الله خواند بعدوطات الله عن الله خواند بعدور جمال المناه والمناه عليه عليه المناه عليه المناه الله خواند بعدور جمال الله خواند بعدور جمال الله عن المناه عليه المناه عليه المناه الله خواند بعدور جمال الله خواند بعدور جمال الله عن المناه عليه الله خواند بعدور جمال الله عليه عليه المناه عليه المناه الله خواند بعدور جمال المناه عليه المناه عليه المناه الله خواند بعدور جمال الله عليه عليه المناه عليه عليه المناه عليه عليه المناه عليه عليه المناه عليه عل



مبارک درودگویال سربسوی قطب وروبقبله و بردست راست بخسید و الصَّلواهُ وَ السَّلَامُ عَسَلَیُكَ یَسَا رَسُولَ اللَّه خواند بر کف راست دمیده وزیر سرنها ده بخسید رایع عمل به شب جعه یابشب دوشنبه به بکند به چند بار بعمل آردان شاءالله تعالی بمطلوب خوام درسید ر

عشا کی نماز کے بعد کمل طہارت ، نئے کپڑے پہن کر اور خوشبولگا کر مدینہ منورہ کی طرف منہ کر کے بورے ادب سے بیٹے اور اللہ تعالی سے آنحضور علیہ الصلوٰة والتسليم كے جمال مبارك كے حصول كے حقيقت محمدى كا طلبكار ہواور دِل کوتمام وسوسوں سے خالی کر کے آنخضرت صلی الله علیه وسلم کی صورت کا بہت سفیدلباس ،سبز ممامہ اور چودھویں کے جاند کی مانندروشن چیرے کے ساتھ کہ آب كرى يربيض موئ بين تصوركر عاور والصّلواة والسّلام عَلَيْكَ يا رَسُولَ الله واجى جانب اور وَالصَّلواةُ وَالسَّلامُ عَلَيْكَ يَاتَبِيَّ الله (باكي جانب) وَالصَّلواةُ وَالسَّلامُ عَلَيْكَ يَا حَبيْبَ اللهِ اليَّول مِن ضرب کرے اوراس درود شریف کوجس قد ربھی کہ کرسکے بے دریے بار بار پڑھے۔ اس كے بعدان تينوں درودوں ( يعنى ) اَللَّهُمَّ صَلَّ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ كَمَا أَمَرَ تَنَا آنُ نُصَلِّى عَلَيْهِ، اللَّهُمَّ صَلَّ عَلىٰ مُحَمَّدٍ كَمَا تُحِبُّ وَتَرْضَاهُ جَل قدر بھی کر سکے طاق عد دیڑھےا درسوتے وقت اکیس مرتبہ سورت إِذَاجَاءَ نَصْرُ اللَّهِ يرُهِكر جمال مبارك كے خيال ميں درود يرُ هتا ہوا قطب كى طرف سركركاورمنقبله كاطرف دابنا باته يرسوك اور والصلواة والسكام عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّه يرُ هكروائ باتھ پردَم كرے اور سركے فيح ركه كر سوجائے۔ بیمل جمعہ کی رات یا پیر کی رات کرے۔ (ضیاءالقلوب<sup>ص</sup>:۴۹) چندمرتبيمل كر إنثاءالله تعالى مطلب كوينيج كايه



ندکورہ بالاعبارت سے آپ حاجی صاحب کی فارسی نثر نگاری کا اندازہ لگا سکتے ہیں کہوہ علم تصوف پر جہاں کچھ لکھتے ہیں اور وہ مسئلہ بھی ساوہ اور آسان ہوتواس وقت ان کی طبیعت کارنگ اور زبان کا ڈھنگ کیا ہوتا ہے۔حسب ذیل عبارت میں ناثر نے قرآن کریم کی تلاوت کے طریقے کوکس انداز اور زبان میں بیان فر مایا ہے۔لکھتے ہیں:

## طريق تلاوت قرآن كريم

بدانکه تلاوت قرآن انضل عبادت است وکدام طریق برائے تقرب الی الله سوائے فرائض بہتر از تلاوت قر آن نیست پس آ داب واستحیاب اوآ ل ست كه بااخلاص تمام باطهارت كامل روبقبله باترتيل وخشوع وتحون بعداز اعوذ بالله وبسم الله بملاحظة آل كه كلام بإخدا مي كند وكويا اورا مي بيند واگر نتواند بداند كهادمرامي ببيندو باوامرنوابي مراحكم مي فرمايد وبرآيت بشارت فرحال وبرآيت وعيدترسال وكربال باشدو بحجر والحان خوش كهموجب جمعيت غاطر ووضع غفلت است بخواند واس عام است \_ وطريق خاص آل كه طالب بإشرائط ندكور درخلوت كه كدام خل خلوت نباشد بعدا دائے دوركعت نفل بادب وحضور تمام بنشيند وقر آن شريف رارو برونهند وعظمت كلام كبريائي وتذلل خود ملاحظه نمايدودِل راازجميع خطرات خالى كرده متوجه بحقيقت قرآني كهصفت كلامفسي حق است گرددودری مراقبهاندک توقف کند - چول خاطر جمع شود وحضوریت بحق تعالیٰ چوں شاگر دپیش استاذ بیقین حاصل آید۔ بعد اعوذ باللہ وبسم اللہ بخشوع وخضوع تمام باترتيل وتجويد چنانكه پيش استاذى خوانندى وقيقه قرأت فرو مگذارند، تلاوت نمایدودرحین قر أت خیال کند که زبان دبن ولسان دِل صنو بری هر دو برابر تلفظ می کند\_ازین ملاحظه غافل نشو دوگر غفلت آید زوداعو ذخواند دِل را حاضر کند به چوں ازیں مثق جمعیت خاطر وحضوریت بحق تعالیٰ حاصل آید



بعدازاں تصور کند کہ ہربن موی جسد قاری برائے قر اُت قر آن زبان گردیدہ و هربن موالفاظ می آیند وتمام قالب قاری حکم شجر ؤ موسوی پیدا کرده است دریب ملاحظه و درعین قر اُت منتخر ق گرد د به چوں درایں ملکه حاصل آید بعدازاں در وقت تصور كند كهتن تعالى بزيان قاري ميخوا ندواوي شنود وبعدازان تصور كندكه سالک می خواند وحق بگوش سالک می شنود به چوں دریں ملکه شود بعدازاں در قر أت خودتصور كند كه او تعالى خود ميخوا ند وخود مى شنود واي آيچ نيست نه وجود سالک نه وجود موجودات بجز آ ککه آوازیست که از هر جهت می آید وسالک در سمحواست \_ چوں ایں مرتبہ بکمال رسد بفضلہ تعالیٰ امیدست کہ معنی حقیقی وامرارِقر آنی منکشف گر دو دسالک بمطلوب خود برسید\_(نیا القلوب ص: ۲۸-۴۸) سمجھو کہ قر آن کریم کی تلاوت عبادتوں میں افضل ہے۔اور اللہ کی نزد <u>کی</u> حاصل کرنے کے لئے فرائض کے سوائے قرآن کی تلاوت سے بہتر اور کوئی نہیں ہے اس لئے نماز کے آ داب اور استحباب میہ بیں کہ پورے اخلاص اور پوری طہارت کے ساتھ قبلہ کی طرف منہ کر کے تھبر کھبر کرعا جزی کے ساتھ اعوذ باللداوربسم الله كے بعداس خيال سے ير هے كه خدا كے ساتھ باتيں كرر باب اور گویااس کود مکھر ہا ہے اور اگرابیا نہ کرسکے تو بیسمجھے کہ وہ مجھے ویکھا ہے اور اوامر دنواہی کا حکم دے رہا ہے اور خوشخبری کی آیت پر خوش اور سزا کی آیت پر خوف ز دہ اور روتا ہوا ہونا جا ہے اور خوش الحانی ہے جس سے دِل کواطمینان اور غفلت دورہو پڑھےاور پیعام طریقہ ہے۔لیکن خاص طریقہ پیہ ہے کہ پڑھنے والا مٰدکورہ شرطوں کے ساتھ تنہائی میں کہ جہاں کوئی خلل نہ ڈال سکے دورکعت نفل بڑھ کر پورے ادب اور کیسوئی کے ساتھ بیٹھے اور قرآن کریم کوسامنے ر کھے اور اس کی عظمت اور اپنی ذات کو دیکھے اور دِل کوتمام خیالات سے خالی



کر کے قرآن کی حقیقت کی طرف کہ خدا کے کلام نفسی کی صفت ہے متوجہ ہو اوراس مراقعے میں تھوڑا ساتو قف کرے۔ جب دِل مطمئن ہوجائے اور خدا کی طرف دھیان ہوجائے جبیہا کہ شاگرد کا استاد کے سامنے ہوتا ہے تو اعوذ باللداوربسم اللدير هكريوري عاجزي كساته كلم كرتجويد كساته جبياكه استاد کے سامنے پڑھتے ہیں کوئی دقیقہ قر أت کا نہ چھوڑیں تلاوت کریں اور یڑھتے وقت خیال کرے کہ منہ کی زبان اور صنوبر نماول کی زبان دونوں بڑھ ر ہی ہیں ۔اس ملا حظہ سے غافل نہ ہو ۔اورا گرغفلت ہوجائے تو جلداعوذیر ج کر دِل کو حاضر کرے جب اس مثق ہے دِل کو اطمینان اور خدا کی بارگاہ میں حاضری حاصل ہوجائے تو اس کے بعد تصور کرے کہ تلاوت کرنے والے کے جسم کے بال کی ہر جڑ قر اُت ِقر آن کے لئے زبان بن گئی ہے اور رویں رویں ے الفاظ نکل رہے ہیں اور قاری کا تمام دِل تُجرهُ طور کا سانقشہ پیش کرر ہاہے۔ اس ملاحظہ میں بالکل قرائت میں محوہ وجائے، جب اس میں ملکہ حاصل ہوجائے تواس وقت کے بعد تصور کرے کہ حق تعالی قاری کی زبان ہے پڑھتا ہےاو روہ سنتا ہے اور اس کے بعد تصور کرے کہ سالک پڑھ رہا ہے اور اللہ تعالیٰ سالک کے کان ہے سنتا ہے۔ جب اس میں بھی مشق ہوجائے تو اس کے بعد ا بنی تلاوت کے متعلق خیال کرے کہوہ بلند ذات خود پڑھ رہی ہے اورخود س رہی ہے۔ اور بیہ کچھنہیں ہے نہ تو سالک کا ہی وجود ہے اور نہ موجودات کا سوائے اس کے کہ ایک آواز ہے کہ ہر طرف ہے آرہی ہے اور سالک میں محو ہے۔جب بیمرتبہ کمال کو پہنچ جائے تو اللہ کے فضل سے اُمید ہے کہ حقیقی معنی اوراسرارقر آنی واضح ہوجا ئیں گے۔اورسا لک اپنے مقصد کو پہنچ جائے گا۔

مٰدکورہ بالا فاری عبارت قر آن کریم کی تلاوت کے طریقے کے بارے میں ضیاءالقلوب



ے لوگئی ہے۔ اب ہم ایک اور دوسری عبارت ای کتاب سے پیش کرتے ہیں۔ حاتی صاحب نماز پڑھنے کے مختلف طریقے لکھ رہے ہیں ، ان میں سے ایک طریقہ حسب ذیل عبارت میں پیش فرماتے ہیں۔ہم اس عبارت کا ترجمہ بھی اردو میں لکھتے ہیں:

بدانكه ونت اداى نماز ردى قلب رامتوجه بسوى حقيقت كعبه كهضت موجوديت حق است ساز دونورحقیقت نمازرا کےصفت الوہت اوتعالیٰ است ملاحظہ نماید وتصور حقيقت خود كدمرتيه عبديت ست بعجزتمام پيش آرد وخالص نيت اداي خدمت عبديت كندوبراى تكبير دست بردار دوخيال نمايد كداز بردوجهان دست برداشتەر جوع الى الله گشتە وبگويد اَلـلْـهُ اَكْبَرُ وَتِصوَ ركندگويا كنفسخو دراية كمبير ذبح وتصور كند گويا كه نفس خود را به تكبير ذبح كرده فنا ساخت وبعد تبيج وتمييه ، قرأت شروع كند ودرقرأت ملاحظه قبوليت حق تعالى كندينانجه در حديث شريف آمده است كدوفتتكه گفت بنده الْسَحَسُدُ لِللَّهِ رَبِّ الْعَلَمِينَ فرمودي تعالى ستائش من كرده بندؤمن - چول كفت السر حُمن الرَّحِيْم فرموديّ تعالى برمن ثنا كرد بندة من \_ چول گفت مليك يَوْم السدِّيُن فرموديّ تعالى بنده من عظمت وبزرگ من كرد چول گفت إياك نَعُبُدُ وَإِيَّاكَ نَسُتَعِينُ فرموديّ تعالى كه درميان من و درميان بنده من است ومربند هٔ مراست آنچه خواست \_ وقتيكه گفت إهُدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسُتَقِيْمَ صِرَاطَ الَّذِينَ ٱنْعَمُتَ عَلَيْهِمْ غَيُر المَسعُفُوبِ عَلَيْهِمُ وَ لَا الصَّالِينَ قرمودي تعالى اي براى بندة من است ومر بندهٔ مراست انچه خواست پس در ملاحظه مجاوبه متغزق گردد <u>-</u> ودر رکوع نظر بريشت يا دارد وملاحظة عظمت وكبريائي اوتعالى وتذلل خود كند ودر بجود نظر بريرة بني دار دوملا حظه علواوتعالى وتحقر وخاكساري خوليث نمايدودر قاعده نظر برسينه دارد وملاحظه معنى التحيات كند ودرال حالت يقين داند كه درحضوري تعالى درمجلس

انبیاءاولیاءواخل است و نیز در برنماز ملاحظه آنُ نَـعُبُـدَ اللَّهُ کَانَّكَ نَرَاهُ مَحُوظ داردواگرخطره آید بملاحظه آنُ نَـعُبُـدَ اللَّهُ کَانَّكَ نَرَاهُ مَحُوظ داردواگرخطره آید بملاحظه لا صَـلونهٔ إلَّابِـحُـضُـوُدِ الْقَلْبِ رفع ساز د\_ودر قر اُت آواز تلفظ چنال باید که گوش خود بشنود بلکه جرکه برابراو باشداو جم استماع نماید را ما چندال جریک که آواز از حلق برآیدالا درنماز جربید

واضح ہو کہ نماز بڑھنے کے وقت ولی توجہ حقیقت کعیہ کی طرف کہ خدائے تعالیٰ کی صغت موجودیت ہے ،کرے۔اور نماز کی حقیقت کے نور کو کہ اس رب العزت كى صفت الوبيت ب ملاحظه كرے اور ائي حقيقت كا تصور جوكه بندگى کامقام بے بوری عاجزی سے کرے اور عبدیت کی خدمت کے اوا کرنے کی خالص نیت کرے۔اور تحبیر کے لئے ہاتھ اٹھائے اور خیال کرے کہ دونوں جہانوں نے قطع تعلق کر کے اللہ کی طرف متوجہ ہوکر اللہ اکبر کے کہ گویا اینے نفس كوتكبير كے ساتھ ذرج كركے فتاكر ديا ہے۔ اور سُبُحَانَكَ اللَّهُمَّ اور الحمد شریف کے بعد قر اُت شروع کرے اور قر اُت میں حق تعالی کی قبولیت کا تصور كر عصيا كده يث شريف ين آيا ب كدجب بنده آل حَدُ وُ لِلَّهِ وَتَ المعلكيين كبتاب توالله تعالى فرمات بي كرمر بند ي فيرى تعريف كى - جب السرَّحُملن الدَّحِيْم كِتاب وحَن تعالى فرمات إلى كرمرك بند \_ في مرى ثاك - جب مليك يدوم الديني كمتاب قوارى تعالى فرماتے ہیں کرمیرے بندے نے میری بزرگی اور برائی بیان کی اور جب بندہ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ كَهَا إِلَّاللَّهُ وَاللَّهُ وَاتَّ بِي كَدِيرِ ع درمیان اورمیرے بندے کے درمیان ہے اور میرے بندے کے لئے ہے جو كجهاس فعالم - جبنمازى إله بنك الصِرَاطَ الْمُسْتَقِيْمَ صِرَاطَ الَّـذِيْنَ ٱنَّعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ﴾ وهتا عِنْ حق تعالی فرماتے ہیں کہ بیم سے بندے کے لئے ہاور میرے بندے کے لئے ہے جو پھاس نے جا ہا ہی جواب ملنے کے تصور میں محو ہوجائے ۔ اور رکوع میں پاؤں کی پشت پر نظر رکھے اور خدا تعالیٰ کی عظمت اور بلندی اورا پئی عابزی کو دیکھے ۔ اور بجدے میں ناک کے نتھنے پر نظر رکھے اور اللہ تعالیٰ کی برائی اورا پی حقارت اور خاکساری پر غور کرے اور بیٹھنے کی حالت میں سینے پر نظر رکھے اور التحیات کے معنی سمجھے اور اس حالت میں یقین کی کیفیت بیدا نظر رکھے اور التحیات کے معنی سمجھے اور اس حالت میں یقین کی کیفیت بیدا کرے کہ خدا تعالیٰ کی حضوری اورا نبیاء واولیاء کی مجلس میں داخل ہے اور ہر نماز میں بیحالت بیدا کرے کہ وہ اس طرح اللہ کی عبادت کر رہا ہے کہ گویا وہ اللہ کو کی دہوسہ بیدا ہوتو اس حدیث سے کہ حضور قلب کے بغیر میں ہوتی اس کو دور کرے ۔ اور قراکت کے وقت اس طرح پڑھے کہ اپنے کمان نہیں ہوتی اس کو دور کرے ۔ اور قراکت کے وقت اس طرح پڑھے کہ اپنے کان بھی سین اور برابر والا بھی میں لے لیکن اتنی زور سے نہ پڑھے کہ آ واز حالی کان بھی سین اور برابر والا بھی میں لے لیکن اتنی زور سے نہ پڑھے کہ آ واز حالی

# طريق ديگرنماز

ے باہر نکلے ہاں جہری نماز میں درست ہے۔

بشرا نظامعهوده درحالت نمازنور حقیقت صلوق را مشل ستارهٔ درخشال درجیس قیام برنجده گاه و در رکوع بر بیشانی و درحالت بجده بر برهٔ بنی وقعود برابرسینه مشاهره کند ومتغرق گردد لیس چول بایس طور نذکور درا دائے نماز مزاولت ومشق نماید بعونه تعالی نماید حقیقی رود بدوخهائن ومعارف گوناگول محثوف گردد و مرتبه اکسه لسونهٔ معندانج السند و منین بهیس است که مقصودهٔ نیاو مافیها را گذشتن و باحق پیوستن است و اللهٔ یَرُزُق مَنُ بیشنآهٔ خداوندا ما راوجیج دوستان ما راوجمد طالبان حق را ازی دولت مشرف گردال و دری بحیرال و برا تکیزال بمنه و کرمه و بحرمت النی و آلبد واصحلیه اجمعین آیین آیین آیین آیین

نہ کورہ بالا شرطوں کے ساتھ نماز کی حالت میں نماز کی حقیقت کا نور چھکدار ستارے کی طرح ، قیام کی حالت میں ہجدے کی جگداور رکوع میں پیشانی پراور سیم سے حدے میں ناک کے پروں پر اور بیٹھنے کی حالت میں سینے پر دیکھے اور محو ہوجائے ، جب اس طرح نہ کورہ طریقہ پر نماز اداکرنے کی مشق اور مہارت کرے گاتو اللہ کی تو فیق سے حقیقی نماز نصیب ہوگی ، اور طرح طرح کے حقائق اور معارف ظاہر ہوں گے اور نماز مومن کی معراج ہے کا یہی مقام ہے کہ دُنیا والم موان کے چھوڑ نا اور خدا سے مل جانا ہے اور خدا ہے تو فیق جس کود ہے۔ اللہ تعالی مماکن کی اور حسب وی کی اور حسب میں کی اور حسب میں کے داروں کو اس دولت سے مشرف میں کو اور سب حق کے طالبوں کو اس دولت سے مشرف کرے اور ای پر خاتمہ اور ای پر حشر کرے اپنے فضل دکرم اور حرمت نبی وآل واصحاب کے ذریعہ ہے تا مین ۔ آمین کی آمین ۔ آمین کی آمین ۔ آمین کی آمین کی آمین کی آمین کی آمین کے ۔ آمین کی آمین

#### فارى زبان برتنقيد

ان تمام فاری نثروں کی زبان اور بیان کے متعلق نہایت اختصار کے ساتھ یہ تبھرہ مناسب ہوگا کہ جابی صاحب کی فاری تعلیم کی تمام بلغ پروازگلتان تک ہے لیکن اس کے باوجودان کوفاری زبان پراتنی دسترس حاصل ہے کہ دہ مانی الضمیر اور مطالب کوفاری زبان براتنی دسترس حاصل ہے کہ دہ مانی الضمیر اور مطالب کوفاری زبان میں اداکر نے پر خصر ف قادر ہیں بلکہ ان کا اوبی ذوق اس زبان میں قابل آفریں ہے۔ ایک خاص اہم بات جو ہمارے خیال میں ان کی فاری نثر نگاری کے تمام اطراف وجوانب کود کھے کر پیدا ہوتی وہ یہ ہے کہ ان کے فاری خطوط کی فاری زبان اور علمی مضامین کی زبان میں تنوع ہے۔ اور جب وہ کسی آسان اور نہل مسئلہ پر کلام کرتے ہیں تو ان کی زبان میں گھلاوٹ یا پاکیزگی اور سملاست بے حد ہوتی ہے ۔ لیکن وحدۃ الوجود جسے علمی اور معرک تہ اراء مسئلے میں ان کی زبان کی متانت اور علیت کا بچھاور ہی رنگ ہے جوقاری پرغور کرنے تے واضح ہوگا ، اور سلیم الطبع علم پر منکشف ہوگا۔



ہم خیال کرتے ہیں کہان کی فارس زبان میں مہارت اوراد بی قوت جواب تک بقدر طرف واستطاعت ہم نے بیان کی ہے کافی سمجھتے ہوئے ان کی فارس شاعری کا جائزہ لینے کی طرف توجہ دیں اور قار کین کوانکی فاری شاعری ہے روشناس کرانے کے لئے اپنی تحقیق اورمعلومات کے نتائج پیش کرنے کی کوشش کریں۔

### فارسى شاعري

حاجی صاحب کی فارس شاعری بھی کسی استاذ شعرو بخن کی ممنون احسان نہیں ۔وہ اینے خدا داد فظری تقاضوں کو شمع راہ بنا کر چلتے ہیں۔ دِل برعشق حقیقی کی چوٹ لگی ہوتی ہےاس لئے دِل کی بیتا بیوں سے مجبور ہوکر لکھتے ہیں اور ہمارا خیال ہے کہان کی فاری شاعری میں قال ہی نہیں بلکہ حال ہے۔ چونکہ ان کی شاعری کی زمین' 'عشق حسن از لی'' ہے گل بداماں ہاں لے جو کچھ کہتے ہیں وہ حقیقت کے ساز کی آ واز ہے۔ وہ خود چلتے ہیں اور دوسروں کو جلانا چاہتے ہیں ، وہ ایک شمع ہیں جوخود پھلتی ہے اور انجمن کوروش کرتی ہے۔ان کے سوز میں وہ زندگی ہے جس کومن کی دُنیا کہتے ہیں یا علامہ اقبال کی اُسے خودی کہ لیجئے یا حاجی صاحب کی بےخودی کیکن اس بےخودی اور ہستی میں وہ ہوشیار بھی ہیں اورخبر دار بھی۔ان کی مستی اور ہوشیاری کا انداز ہان کی اس فاری غزل سے کیجئے کھتے ہیں:

اگرچہ بے خود ومستم ولی ہوشیاری گردم بباطن شاہ کو نینم بظاہر خوار می گردم که سر بر کف ، گفن بردوش، گردِ دارمی گردم مگر محروم گرد خانهٔ حمار می گردم

زچشمت مى بميخوارال رسدازلب بستال قند چومن بااين نه باآنم زحرمال خوارى گردم چوشدمنظور قبل من تغافل جیست اے قاتل شراب شوق عالم را تو مى طلى د مے بخش

بیا نور محمر کن دِل امداد را روشن کہ مکس نور بے کیفم یے انوار می گردم

ان اشعارے آپ کوان کی متی اور ہوشیاری کا پیتہ چل سکتا ہے کیکن بات تو یہ ہے کہ ولی راولی می شناسد۔ ایک اور غزل میں جوار کان حج ،طواف کعبہ اور صاحب کعبہ کے متعلق

لکھی ہے اور جودر دہمنا والول کے گنگنانے کے لئے خوب ہے۔ ککھتے ہیں۔

رفتم چو بمکہ ہوں کوئے تو کردم

محراب حرم گرچہ بہ پیش نظرم شد من مجدہ ولی درخم ابروئے تو کردم

محراب حرم گرچہ بہ پیش نظرم شد من مجدہ ولی درخم ابروئے تو کردم

در سعی وطواف و بحظیم و بمقامے ہم سمت تمنا رُخ نیکوئے تو کردم

لیک دُعا خواں ہمہ مخلوق بعرفات چوں قبلہ نما من دِل خود سوئے تو کردم

درعرصۂ عرفات بیا حشر نمودم چوں یا دمن آس قامت دلجوئے تو کردم

درعرصۂ عرفات بیا حشر نمودم چول یا دمن آس قامت دلجوئے تو کردم

قربانی حیواں بُھے می کند عالم ،

قرباں سر خود من بسر کوئے تو کردم

ندکورہ اشعار کو پڑھئے اور ان کی فارسی شاعری کا اندازہ لگائے حقیقت تو ہہ ہے کہ وہ حال اور وجد میں ایسے بے خود ہیں کہ انہیں عام خواہشمندوں کی طرح کی تمنانہیں ہے بلکہ اس تمنامیں دردکوٹ کوٹ کر بھراہے، بہی مراد ہے اس درد سے جوشاعری کی روح ہے۔ ان اشعار کو پڑھ کرہم ان کی فارسی اور اردو دونوں شاعریوں کے متعلق اس فیصلے پر آسانی سے اشعار کو پڑھ کرہم ان کی فارسی اور اردو دونوں شاعریوں کے متعلق اس فیصلے پر آسانی سے بہتی کہ حاجی صاحب کی تمام شاعری میں درد ہے، سادگی ہے، سلاست ہے۔ اس درد کا اندازہ حسب ذیل اشعار سے بھی لگائے جو انہوں نے انبیٹھہ ضلع سہار نبور کے ایک درد کا اندازہ حسب ذیل اشعار سے بھی لگائے جو انہوں نے انبیٹھہ ضلع سہار نبور کے ایک دوست شاہ سیدعلی احمد کے خط آنے پر لکھے ہیں۔ سیدعلی احمد صاحب شاعر معلوم ہوتے ہیں اور ان کا تحقیق قابل داد بھی ہے اور قابل احتر ام بھی ۔ حاجی صاحب کی اس غزل کا عنوان

''جواب خطشاه سيدعلى احمه صاحب تخلص صلى على احمه انبيت طوى''

اس عنوان سے دو باتوں کا اظہار جور ہاہے ، اوّل تو سے کہ صاحب کے پاس ان کا



کوئی خط آیا ہے جس کے جواب میں انہوں نے حسب ذیل اشعار لکھے ہیں۔ دوم یہ کہنام کے ساتھ ان کا تخلص صلی علیٰ احمد ہے گویا نا م سیرعلی احمد اور تخلص صلی علیٰ احمد کا خوب تقابل پیدا کیا ہے۔ حاجی صاحب کواپنے دوست کے خط آنے پر بہت ہی مسرت ہوئی ہے تحریر فرماتے ہیں<sub>۔</sub>

صبا آورد چوں بوئے گل وصل نگار من برآمد بر ہوائے شوق ایں مشت غبار من كه آمد نا گهال نامه زكوئے شهر بارمن بحمر الله چهراحت بافت جان بيقرارمن دکم حیرال که باشد بر کدامی جال نثار من خبر آمد، خط آمد، قاصد آمد ہم بیام آمد که از نامه منور کرد چیثم انتظار من باین شکرانه بردیده نهادم پائے قاصد را بديده گريه،لب نالال، بجانم سوز،تن يز دال ہمیں تسکین دِل بودی ہمیں صبر وقرار من بعین گربیمن خندال، دہم در خندہ من گریاں بهاراندر خزال بود وخزال اندر بهار من بجز ایں شغل یک لخطہ نبودی روزگار من گهی گریاں وگہ خندال، گہی جیرال، گہی ٹالال غرض جز ذکر وفکر تو نبودی ﷺ کار من نمی گردو بیان شوق وصل و شکوهٔ هجرال كه آمد نامهٔ خوش نا گهان صل علی احمه یکا یک رفت غمهائے دِل اندوہ گار من بماند در دلت یاد دِل اُمیدوار من زلطفش چشم آن دارم که دائم مچنین جاری مستحتم تحریر اے امداد تا کی شوق وصل او

رسداے کاش جائے نامہ آل نامی نگارمن

اس غزل کی طرز میں منظوم خط کے کل ستر ہ اشعار ہیں جن میں سے ہم نے صرف گیارہ اشعارا نتخاب کر کے آپ کے سامنے رکھے ہیں۔ایک ایک شعرسے دوست کی محبت نیکتی ہے اور اشعار میں درد ہے۔ زبان صاف اور سلیس ہے۔ زبان فاری اور شفکتگی کے علاوہ حاجی صاحب نے <del>صلی علیٰ احمہ</del> سے فائدہ اٹھا کرآ نحضور صلی اللہ علیہ وسلم پر درو دبھیجا ہے۔ غرض آپ کا فاری کلام اساتذہ کی طرح بلند درجہ رکھتا ہے۔البتہ لغزشوں ہے کون خالی



ہے۔ غالب اور اقبال کے کلام میں بھی مختلف قتم کی لغزشیں موجود ہیں۔ اور بیتو خود حاجی صاحب نے اپنی مثنوی (غذائے روح) کے خاتمے پر فر مایا ہے۔

علم نظم ونثر بھی رکھتا نہیں شاعری ہے مجھ کو کچھ بہرہ نہیں ے نہ مطلب خوبی اشعار سے عاہے مقصود دِل اس یار سے شاعری سے کھے نہیں ہے جھ کو کام حابتا ہوں یہ کہ ہودے فیض عام اور ہودے دور فسق فاسقال س کے یہ زیادہ ہو عشق عاشقال عرض ہے اہل صفا سے یہ ذرا شاعروں ہے کچھ نہیں ہے التجا جو کہ دیکھیں اس میں کچھ سہو وخطا دیں بنا اینے کرم سے برملا کرکے اینے لطف واحبال یر نظر اس میں دیں اصلاح بے خوف وخطر و مکھئے آپ نے کس سادگی سے اپنے آپ کوشاعری اور شعراسے خارج کیا ہے اور خود فر مادیا ہے کہ میرامقصدا گر بچھ میں نے اشعار میں تکھا ہے،اس کے سوا بچھٹیس کہ اہل دِل لوگوں کے قصے ککھ کرفیض عام پہنچایا جائے اور نثر کی بہنسبت شعروں سے انسان بالط<del>بع</del> لطف لیتے ہیں اس لئے میں نے شاعری کوقیض کا ذریعہ بنایا ہے۔ہم اپنے مرکز سے ہٹ کرکسی

اورطرف متوجہ ہوگئے۔ حالانکہ سلسلۂ کلام حاجی صاحب کی فاری شاعری تھا۔
ہاں تو ہم یہ کہتے ہوئے فخرمحسوں کرتے ہیں کہ موصوف نہ صرف اردو کے کامیاب شاعر سے بلکہ فاری میں شعر ویخن کا خوب سلیقہ رکھتے تھے۔ جیسا کہ ان کے گذشتہ فاری اشعار سے آپ اندازہ لگایا ہے۔ وہا ہے اشعار میں بعض جگہ صنعتوں کا بھی خاص خیال رکھتے ہیں، ذراحسب ذیل اشعار کو ویکھئے جو شریف مکہ عبداللہ بن عون کی تعریف میں بصنعت توشیح کا یہ مطلب ہے کہ شاعر کے اشعار کے ہر مصرع یا ہر صنعت توشیح کا یہ مطلب ہے کہ شاعر کے اشعار کے ہر مصرع یا ہر شعر کے تمام میلے حرف کے کرتر تیب وارجمع کردئے جا کیں تو معدوح کا پورا نام بن جا تا

ہے۔اب نیچے کے اشعار ملاحظہ یجئے ، لکھتے ہیں:

شاد باش اے شاہ اقلیم عرب رحمت حق ہر تو بادا روز وشب

یا الہی سایہ اش را کن دراز فیض پخش ہر سر اہل حجاز
عون حق ہر تو بود اے ابن عون باد خوش از تو خدائے ہر دو کون
دوستت خوش وشمنت برباد باد اہل حرمین از تو بس دِل شاد باد
لنگر انعامت اے شاہ کرم ہست دائم ہر سر اہل امم
نام ممدوحت جو خوابی اے امیر
حف اوّل از سر ہر مصرع گیر

شاعر نے اس صنعت کی طرف آخری شعر میں خود توجہ دلائی ہے اور بتایا ہے کہ اگر مدوح آپ اپنانام ان اشعار سے نکالنا چاہیں تو ہر مصرع کا پہلاحرف لے کرنام نکال لیجئے شریف عبداللّٰد نکل آئے گا۔

عاجی صاحب کے فاری کلام پر بسط و تفصیل سے تھرہ کرنے کی اب چندال ضرورت نہیں ۔ مخضر مخضر طور پر ہم نے اس خصوص میں سب کہددیا ہے۔ افسوس بیہ ہمیں گلزارِ معرفت میں ہی ان کے فاری اشعار کا بچھ حصہ دستیاب ہوسکا ہے جو تر انوے اشعار پر مشتمل ہے جن کی تفصیل پہلے گذر پچی ہے۔

خواہ کچھ بھی ہوھا جی صاحب دل، ولی کال ، صاحب کشف وکرامات اورار دوو قاری کے شاعر تھے جن کے تذکرے ہے ہم نے سب سے پہلے اپنی اس تصنیف کا آغاز کیا ہے اور حتی الا مکان تحقیق میں کوئی دقیقہ اٹھا نہیں رکھا اور جس قدر حالات کو بیان کرنا مناسب سمجھا حسب ضرورت پیش کردیا ہے، لہذا ہم ان کے ذکر خیر کوختم کرنے سے پہلے اتنا کہنا عالم ہوا وہ عالے جیں کہ ان کوشاعر ہی سمجھا خمال کہنا کہ ان کے حالات سے معلوم ہوا وہ

اولیائے کاملین میں سے ایک تھے، جنہوں نے اپنے فیف سے لاکھوں بندگانِ خدا کو روحانیت وہدایت کا راستہ دکھایا اور اپنی تحریر وتقریر، نثر وظم میں جو پچھانہوں نے فر مایا وہ مرف خدائے کریم جل ذکرہ اوراس کے رسول پاک صلی اللہ علیہ وسلم سے عشق ومحبت کا سامان فراہم کرے اللہ اِنَّ اَوْلِیمَاءَ اللّٰهِ لَا حَوْثُ عَلَیْهِمْ وَلَا هُمْ یَحْزَ نُوْنَ کے زمرے میں اینانام کھوایا۔

مابی صاحب کی زندگی کا آغاز ہی بتارہا تھا کہ وہ کچھ بن کررہیں گے، چنانچہ شاہ نصیرالدین صاحب وہلوی ہے جب بیعت کی تو اس زمانے میں آپ کی روحانی حالت بلندیوں کی طرف جارہی تھی۔ روحانی مقامات میں بعض کاملین کو دربار خداوندی ہے براو راست علم لدنی کی طرح روحانیت کا کمال حاصل ہوجا تا ہے، جس طرح حضرت خضرعلیہ السلام کو تکو بینیات اوراحوال عالم باطنی کاعلم موسی علیہ السلام ہے بھی زیادہ تھا، آگر چہتر یعت کے علوم میں موسی علیہ السلام کی برابر کسی کاعلم بھی نہ تھا۔ موسی علیہ السلام اور خضرعلیہ السلام کی برابر کسی کاعلم بھی نہ تھا۔ موسی علیہ السلام اور خضرعلیہ السلام کی برابر کسی کاعلم بھی نہ تھا۔ موسی علیہ السلام کا جزان ہونا اور تجب ہے بے صبر ہوکر خضرعلیہ السلام سے واقعات میں موسی علیہ السلام کا جران ہونا اور تجب سے بے صبر ہوکر خضرعلیہ السلام ہے۔ حقیقت کا معلوم کرنا ہے وہ سب صاف صاف با تیں ہیں جو براور است اولیاء کے قلوب بربارگاو خداوندی سے ضوفگن ہوتی ہیں اور بھی کسی کو کسی روحانی انسان کے ذریعہ روحانیت کی معراج پر بہنچایا جاتا ہے۔ حضرت حاجی صاحب فرماتے ہیں:

" ظاہر میں اوّل میری بیعت طریقہ نقشبند یہ میں حضرت نصیر الدین صاحب دہلوی خلیفہ حضرت شاہ محمد آ فاق صاحب ہے ہوئی اور باطن میں بلا واسطہ خود رسول الله صلی الله علیہ وسلم ہے اس طرح ہوئی کہ میں نے دیکھا کہ حضورصلی الله علیہ وسلم ہے اس طرح ہوئی کہ میں نے دیکھا کہ حضورصلی الله علیہ وسلم ایک بلند جگہ پر رونق افر وز بین اور حضرت سید احمد صاحب شہید کا ہاتھ آ ہے کہ دست مبارک میں ہے اور میں بھی اسی مکان میں بوجہ اوب دور کھڑ اہوں ،حضرت سید صاحب نے میر اہاتھ بکڑ کر حضورصلی الله علیہ وسلم کے ہاتھ میں دیدیا۔" (کرامات الدایوس ، ص

بہر حال بیخود حاجی صاحب کا ارشاد ہے کہ ان کو آنحضور صلی اللہ علیہ الصلوۃ والتسلیم سے براہِ راست بھی بیعت تھی۔اب یہ باتیں ہرکی کے سبحضے کی ہیں بھی اور نہیں بھی۔ جن پر کیفیات طاری ہوئی ہیں وہ خوب جانے ہیں کہ اولیاء اللہ کوسینہ بسینہ فیوض کا حاصل ہونا ایک صاف اور واضح می بات ہے کین اس کا انکشاف عوام کو ہونا مشکل ہے۔ یہی وہ مقام ہے جس کے متعلق شخ سعدی نے ایک کام کی بات کہہ کر بہت می بحثوں کا دروازہ بند کردیا ہے۔انہوں نے بوستان میں خوب فیصلہ فر مایا کہ

نه برجائے مرکب توال تاختن که جاہا سپر باید انداختن

حاجی صاحب کے معاملے میں بھی کہان پر ظاہری علوم کے خزانے کھول دیئے گئے تھے اعتقاد کر کے عقلی ہتھیاروں کوڈال دینا جا ہے۔

جب حاجی صاحب شاہ نصیرالدین صاحب کی وفات کے بعد میا نجی نورمحمہ صاحب جھنجھانوی سے بیعت ہوئے جولو ہاری تھانہ بھون کے قریب ایک آبادی میں بچوں کو پڑھایا کرتے تھے، تو میا نجی صاحب کے کمال باطنی کے باعث حاجی صاحب کہیں سے کہیں جا پہنچ اور میا نجی صاحب نے آپ کی اعلیٰ استعداد دیھ کرآپ کو بندگانِ خدا کی رہنمائی اور بیعت لینے کی اجازت عطافر مائی۔ چنانچہ ہزاروں تشنگانِ روحانیت نے آپ سے روحانی مین حاصل کیا۔ ان کے روحانی کمال کو دیکھ کرمیا نجی صاحب نے کیا خوب بات فر مائی تھی

" ہم نے ایک ایک ہنٹریا پکائی ہے جواس سے پہلے بھی نہ کی تھی۔"

اس جملے میں میا نجی صاحب نے حاجی امداد اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی روحانی پختگی کی طرف اشارہ کیا ہے۔

اس بکی ہوئی لذیذ ہانڈی میں سے بڑے بڑے علماءاور صوفیاء نے کھایا اور ہمیشہ کے لئے محولذت ہو گئے۔



حاجی صاحب کی شاعری بھی ایک لذیذ کھانا ہے جواس سے لذت لیتا ہے شاد کام ہوتا ہے۔ میرے استاد مولانا عبدالقیوم صاحب ارشق شیرکوٹی نے مجھ سے فرمایا کہ کی نے حضرت حاجی صاحب کے اشعار اصلاح کے لئے دبلی کے مشہور شاعر مومن کو دکھائے تو بہت کچھٹور کرنے کے بعد کہا کہ اس کلام میں اصلاح کی کوئی ضرورت نہیں، بلکہ جہاں کہیں زبان میں تقم ہے اس کی جگہ کوئی اور لفظ ضیح بھی اچھانہیں لگتا۔

کاش حاجی صاحب رحمة الله علیه کا ذرهٔ در دِدل مجھے بھی نصیب ہو،اور کاش ان کے حالات کے اس سلسلے کے صدیے سے راقم الحروف کی بخشش کا بھی سامان ہوجائے۔

اب حاجی صاحب کے ذکر خیر سے حسبِ استطاعت عہدہ برآ ہوکر دورِ اوّل کے دوسرے بزرگ حفرت قطب الار شاد مولا نارشید احمد صاحب گنگوہی کی طرف اپنے قلم کی باگ موڑتے ہیں اور ہرایک بزرگ کے حالات اس طرح سے کتابت میں لانے کی کوشش کررہے ہیں کہ اگر چہ کتاب تو مشاہیر دیو بند کے نام سے ایک ہی ہے لیکن اس کے جھے مختلف ہیں ،اوراگر کوئی صاحب چاہیں تو ہرا کی حصہ ایک منتقل تصنیف ہو کتی ہے۔ مختلف ہیں ،اوراگر کوئی صاحب چاہیں تو ہرا کی حصہ ایک منتقل تصنیف ہو کتی ہے۔ والحمد للله والصلورة والسلام علی رسول الله ۔







المنابخ المنافخ المناف